EN INDE

Troubles au Pendiab une vingtaine de morts

LIRE PAGE 5



Ageria, 3:3A; harrie, 3:50 dr.; tennes, 3:00 m; /Ass-magne, 1,80 DM; Ausriche, 15 sch; Belgiaue, 25 fr.; Carnede, 1,10 S; Côtes d'voire, 3:40 F CFA; Demousrie, 6:50 Kr.; Espaine, 1:00 pes.; E-U., 95 c.; 6.-8.-8. St p.; Grice, 95 dr.; Irlande, 80 p.; Italie, 1:200 L; Liber, 3:50 P.; Libye, 0,3:50 OL; Luxumbourg, 27 f.; Morvège, 8:00 Kr.; Pays-Bes, 1,75 ft.; Portugal, 60 sec.; Sémigal, 3:21 F CFA; Sobles, 7,76 fr.; Suines, 1,4:0 f.; Yosquaturie, 65 d. Turff des sicarumantements zusce 17.

5. RUE DES ITALIENS 75427 PARIS CEDEX 09 THE MONDPAR 658572 F C.C.P. 4287 - 23 PARIS

Tél.: 246-72-23

L'expulsion de quarante-sept fonctionnaires soviétiques Les constructeurs navals européens

Au-delà d'une péripétie

Les missions officielles ou officieuses de l'U.R.S.S. en France sont presque décimées puisque quarante-sept de leurs représentants et leurs familles sur un effectif de l'ordre du demi-millier font l'objet d'une mesure d'expulsion. La raison de cette décision spectaculaire ? Ces fouctionnaires bien sous tous rapports avaient un violon d'ingres : l'espionnage. Le gou-vernement leur a signifié que le moment était venu de mettre un terme à leur coupable industrie.

Cette affaire rappelle la crise qui avait éciaté, en septembre 1971, lorsque, alerté par les révélations d'un transfuge, le gouvernement conservateur britannique avait expulsé cent cinq ressortissants soviétiques. Par une singulière ironie de l'histoire, c'est à un gouvernement de gauche - avec participation communiste – que revient la mission de procéder pour la seconde fois en Europe occidentale à un « nettoyage » aussi massif. Mais ce n'est peut-être pas un hasard : les responsables socialistes de ce gouvernement tiennent sans doute à montrer qu'ils réagissent avec vigueur lorsque la sécurité du pays ou les traditionnels lui paraissent

Cette décision intervient à un moment où les relations francosoviétiques dans leur ensemble traversent une phase critique. Les dirigeants du Kremlin n'ont guère d'atomes crochus avec ces socialistes qui se refusent à dresser une cloison étanche entre droits de l'homme et diplomatie, qui n'ont pas admis que l'Afghanistan pouvait être un terrain de chasse pour la puisnece russe, ou que la Pologne soit incapable de se passer de tuteur. Les rencontres au som-met, régulières sous les précé-dent septennats, sont interrompues depuis que M. Mitterrand exerce la magistrature suprême. Le voyage de M. Cheysson à Moscou en février a permis aux deux parties de constater leurs divergences, non de les réduire.

L'installation prochaîne de nouvelles armes de l'OTAN en Europe ne fait qu'accroître la méfiance des Soviétiques à l'égard de la politique française. Sur ce continent, un certain nombre de partis de gauche appuient les pacifistes qui denoncent l'implantation de Pershing-II. Mais M. Mitterrand réagit tout autrement : ce réarmement, en soi regrettable, lui parait nécessaire à l'équilibre des forces aussi longtemps que les Soviétiques ne procèdent pas, eux, à un désarm

Moscou, qui avait un moment tablé sur l'hostilité des Allemands aux projets de l'OTAN, n'a évidemment pas apprécié l'appel à la vigilance lancé solennellement à Bonn par le président de la République. La semaine dernière, lorsqu'il a rejeté le « plan intérimaire » de M. Reagan, M. Gromyko a indiqué qu'il gardait Paris dans son collimateur : pour lui, il est impossible de parler d'équilibre en Europe sans prendre en compte, dans la colonne de l'OTAN, la force de frappe française.

Ces désaccords persistants ont protoqué refroidissement et malaise. Dans ce contexte, cette expulsion pourrait bien être autre chose qu'une péripétie sans importance.

> Les activités das services secrets roumains en France

LIRE PAGE 3: UN SINISTRE THRILLER

crée une sérieuse tension entre Paris et Moscou 🥃

familles, accusés d'espionnage, sont expulsés de France, et devaient partir ce mardi 5 avril par avion spécial pour Moscou. Selon un des intéressés, ils ont été informés de leur expulsion ce mardi matin, et tout délai leur a été refusé.

Un communiqué du ministère de l'intérieur attendu depuis mardi matin n'avait pas encore été publié au début de l'après-midi. Cependant, à midi, le premier secrétaire de l'ambassade, M. Alexandre Avdeev, a lu une déclaration protestant « vigouseuse ment contre les décisions totalement infondées et arbitraires des autorités françaises ». De son côté, M. Chirokov, qui dirigeait depuis 1980 le bureau de Tass à Paris où il avait déjà été cor-respondant de 1970 à 1977 a déclaré

a l'A.F.P.: « Je me sens offensé, ourragé, et je considère cette mesure comme une offense à toute la pro-fession de journaliste. Toute cette

histoire est complètement absurde,

c'est une action purement politique, dirigée contre les relations franco-

soviétiques et contre le corps jour-nalistique tout entier. Si l'on peut

ainsi accuser sans preuve un journa-liste d'être un espion, n'importe quel membre de la profession peut

(Lire la suite page 3.)

Les diplomates soviétiques et leurs familles étaient arrivés à l'aé-roport de Roissy-Charles de Gaulle vers 13 heures mardi. Ils devaient s'envoler aux alentours de 15 heures dans un Ilyouchine-86 spécial, arrivé le matin même vers 11 h 30. Il était toutefois difficile d'évaluer le nombre de passagers qui s'apprêtaient à partir, car les diplomates expulsés pénétraient dans le hall de l'aéroport par petits groupes successifs et ils étaient accompagnés de nombreux

Il semblerait que d'autres résidents soviétiques ont été conduits directement, dans un car, an pied de

Les rares commentaires qui ont été entendus ont été faits par des journalistes soviétiques. Ceux-ci ont répondu qu'ils n'étaient pas habilités expliquer officiellement la position de leur pays. . Nous serons peut-être expulsés à notre tour, notait en souriant un de ces journalistes, puisque nous ne savons pas ce qui moilve une telle mesure. . Vers 14 heures, les diplomates ont em-brassé leurs amis et ont gagné, les bras chargés de fleurs, leur satellite

Des expulsions aussi massives créent une sérieuse tension entre Paris et Moscou. Elles p'ont pas de précédent dans les relations francosoviétiques et sont rarissimes dans l'histoire de la diplomatie. Le seul cas comparable est l'expulsion de cent cinq diplomates et résidents 1971.

Au nombre des expulsés figurent M. Nicolas Tchetverikov, premier conseiller, qui est placé au troisième rang sur la liste protocolaire de l'ambassade de l'U.R.S.S., après l'ambassadeur et le ministre conseiller, M. Oleg Chirokov, chef du bureau de Paris de l'agence Tass, et l'un de ses collaborateurs, M. Vladimir Koulikovsykh.

Parlant bien français, se montrant toujours ouvert et cordial, M. Tchetverikov est un des spécialistes des affaires françaises du corps diplo-matique soviétique. Dans le passé, il avait été déjà en poste à Paris. Il nous a déclaré avoir appris ce mardi matin son expulsion ainsi que celle de sa femme pour le jour même - par les journaux - (la nouvelle était publiée par Libération). Elle lui a été officiellement confirmée dans la matinée. Il assure ne pas en connaître les motifs. - Ce ne peut être que pour des raisons politiques, nous a-t-il dit, j'ai toujours œuvré pour de bonnes relations francosoviétiques. -

AU JOUR LE JOUR

Hommage

Que viennent chercher en France les espions qu'on y embusque de temps à autre et que l'on chasse alors comme de vulgaires lapins, quel que soit leur rang? Impossible de le dévoiler, car ce serait révéler de lourds secrets qui, par définition, doivent rester

Il suffit de savoir que le stationnement sur notre territoire de ces agents à têtes multiples, aux regards broqués sur nous, est un hommage à l'industrie et à l'armée françaises.

C'est le bon côté de la Il serait bien plus inquié-

tant de n'attirer personne. BRUNO FRAPPAT.

s'inquiètent d'un regain de la concurrence japonaise

Optimisme dans les chantiers navals japonals : après une catastro-que année 1982, qui vit les commandes chuter de 52 %, les industriels ons enregistrent avec satisfaction une progression de la demande de anx, non seniement de la part d'armateurs locaux, mais amei pour l'exportation. Cette reprise n'est, selon toute vraisembl sement pas de bon augure pour les chantiers occidentaux, dont beaucom se demandent tout simplement s'ils pourront on non surviva. En France, un des principaux armements se prépare toutefois à passer aux chantiers navals nationaux une commande importante : celle de deux gras porte-

An Japon, tout a commencé avec a récente décision d'un important armement, Sanko Steamship, de réduire de moitié son activité jusque-là presque exclusive - de

transport de produits pétroliers pour se convertir partiellement au vrac (minerais, céréales). Sanko Steamship a évalué ses besoins à une soizantaine de cargos d'ici à deux ans, et a déjà passé quelques com-mandes à Mitsui. Hitachi pourrait également être sollicité. Dans la fou-lée, des armateurs étrangers sont sortis de leur langueur, et notamment les Grecs, qui cent passé Hitachi (un pétrolier de 63 000 tonnes) ainsi qu'à Ishika wajima-Harima Industries (quinze

cargos). An total, en février, les commandes étrangères de bateaux aux chantiers japoneis out aug-menté, par rapport à février 1982, de 164 % en tonnage et de 50 % en

Les industriels nippons repr nest donc espoir, après une amée de doutes et de revers, au cours de laquelle les commandes étrangères avaient diminné de 35% et les commandes globales de moitié, tandis que le carnet de commandes se réduisait de 30 % en dépit d'une réduction d'activité des chantiers : depuis 1977, les capacités de pro-duction out diminué d'un tiers, et les effectifs employés de près de moitié.

JAMES SARAZIN.

L'ABROGATION DE LA LOI «SÉCURITÉ ET LIBERTÉ» AU SÉNAT

Une mission difficile pour M. Badinter

Lire page 8 l'article de BERTRAND LE GENDRE

UN ENTRETIEN AVEC M. CHRISTIAN NUCCI

« On ne triche pas avec des amis »

nous déclare le ministre délégué au développement et à la coopération

ment de M. Jean-Pierre Cot, et reconduit dans ses fonctions au sein du troisième cabinet Mauroy, M. Christian Nucci définit ci-dessons les grandes

« Ne craignez-vous pas que la politique de rigueur à l'ordre du lour ait des conséquences sur l'action de votre

- L'on peut bien sîlr avoir une certaine part d'inquiétude, de préoccupation, mais je crois que le président de la République, dans son intervention du 23 mars. a rappelé sa volonté ainsi que celle du gouvernement de maintenir le cap de la politique extérieure. François Mitterrand a même fait allusion de façon extrêmement nette aux relations avec les pays du tiers-monde. Ceci laisse supposer qu'il y aura peutêtre rigueur et difficultés. Mais, en matière de politique de coopération et de développement, je

souhaite que nous puissions pour-

LES CHEMINS DE L'ÉVASION

Après Une sorte de vie, la suite

de son autobiographie:

univers de Greene.

Haïti, le Vietnam, Cuba...

en plein cœur du fabuleux

Collection «Pavillons»

ROBERT LAFFONT

propre ministère ?

pas avec des amis », précise-t-il à ce propos. suivre dans la voie entreprise et tion du développement, on res engagée. D'autant qu'il y va aussi de l'intérêt de la France, à la fois de ses intérêts économiques, mais

» Je crois que le président de la République l'a rappelé, notre effort doit porter sur les pays avec lesquels nous avons des liens traonnels d'amitié.

aussi de ses intérêts politiques.

» En revanche, comment vat-on jouer entre coopération et développement? Une bonne politique de coopération est celle qui, en définitive, permet de glisser d'un créneau vers l'autre, et donc de passer de la coopération au développement. Je souhaite que l'on puisse poursuivre dans ce sens-là. Encore une fois, parce que en mettant des moyens à la disposi-

Africains francophones - pour accepter le langage de la «dure réalité» qu'il leur tient. «On ne triche pecte un engagement plus politique qui est celui l'autosuffisance alimentaire, de la

prise en compte de problèmes du

développement par les personnes

mpte sur ses interlocuteurs — en premier lieu les

directement concernées. » Donc, je crois que c'est peutêtre un problème, non pas de mentalité, mais de conception de la politique des relations extérieures de la France : comment articuler notre politique autour du dévelop-pement des États avec lesquels nous avons une politique de coo-pération. La coopération doit être

au service du développement. Propos recueillis par FRANÇOISE CHIPAUX et JEAN-CLAUDE POMONTI.

(Lire la suite page 4.)

POINT

La C.G.T. pour une autre rigueur

nonder les locaux des députés.

La C.G.T. a décidé de mobili ser ses troupes pour s'oppose au plan de rigueur. Certes taire général, M. Hann Krasucki, cette mobilisation doit se faire dans le calme. Pour le moment il n'est pas question de lancer des greves. Dans un premier temps il s'agit de déranger les elus de la majories, d'obtenir des « corrections à aux mesures préparées par Jil. Delors et, en cas de réfus, d'attirer matisée et de la préparer éven tuellement à d'autres actions.

Les orientations données par la confédération sont, en tout ces, nettement oppo plan gouvernemental. Après la nuance - & tout n'est certes décidées » - exprimée per un secrétaire confédéral dans les colonnes de l'Humanité vient le coup de massue : « C'est l'en-

Et lorsqu'on détaille les contre-propositions de la réclement de relever très haut le barre des revenus non assujettis au nouvel impôt, en préconisant d'autres maiorations fiscales et du pouvoir d'achat de 5 % du gouvernement. En prônant une relance des investissements cata et un contrôle accru de l'emploi, la C.G.T. veut musai pouvoir syndical à l'inster de ce que réclame la C.F.D.T.

Ne s'agit-il là que de déclare tions sens lendemain et de re-vendications lancées par précaution, pour dédousner et singulariser un syndicat qui ne veut pas rompre avec ses parte-naires qui détiennent le pouvoir politique ? Rien n'est moins sûr. Au-delà du débat parlementaire et de la pression sur les élus, le C.G.T. pourrait, sans devoir lan cer de consignes nationales, poursuivre au niveau des entreprises la bataille en faveur du

.

をはいる。

(Voir page 28.)

LE BILAN POUR 1982 DE L'AGENCE NATIONALE POUR L'EMPLOI

LIRE PAGE 29

LA MORT DE GLORIA SWANSON

Une star des années folles

L'actrice américaine Glorie Swanson est morte le 4 avril à New-York. Elle était agéa de quatre-vingt-quatre ans.

légende dorée d'Hollywood, au temps du muet. Elle a mené une vie extravegante, lançant des modes vestimentaires, habitent une luxueuse résidence de Baverly-Hills, avec onze domestiques à son ser-vice. Elle s'est mariée six fois. Elle a été « la seconde famme, après Mary Pickford, à avoir gagné 1 million de dollars et la première à l'avoir dépensé ». Elle s'est conservée plus jeune que son âge par la pratique, dès 1944, des aliments naturels et a su organiser aussi, après avoir quitté le cinéma, une carrière de

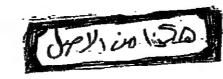
Gloria Swanson fut une star, toujours en représentation, comme on les aimait dans les années folles. Si, en dépit du temps, elle a réussi à

Elle a été l'une des reines de la garder cette image d'elle-même, soigneusement entretenue, il y eut, sous l'apparence de le star, une actrice à la forte personnelité, qui savait ce qu'elle voulait et ce qui lui

> JACQUES SICLIER. (Lire la suite page 13.)

Le Printemps de Bourges

Une fête lyrique renouvelée LIRE PAGE 13



Défendre l'Europe

En Allemagne fédérale et en Grande-Bretagne se sont déroulées le week-end pascal des manifestations pacifistes d'inégale ampleur. Et la France? Le consensus autour des questions de défense est-il ébranlé s'inquiète Dominique Moïsi per la diminution de l'ambiguité sur laquelle il repose? Les Soviétiques veulent que les moyens stratégiques de la France soient inclus dans l'évaluation globale des forces occidentales. Il est facile de leur répondre, estime François de Rose. Quant à Bernard Barthalay, il craint que l'installation des 58-20 ne procède d'une volonté russe

Les limites de l'ambiguïté

ANIFESTATION d'une grogne corporatiste et déplacée pour les uns, conséquence des incohérences de l'action gouvernementale pour les autres, la démission du chef d'étatmajor de l'armée de terre, le général Delaunay, a valeur de symbole. Au-delà de l'amorce d'un débat sur la stratégie française et la place à ac-corder à l'armée de terre dans la dissuasion globale, cette démission estelle le signe annonciateur de l'ébranlement du large consensus existant en France autour des questions de défense ?

L'ambiguité a été pendant plus de vingt ans une des conditions du succès de notre politique de défense et de son acceptabilité par les Français. En dotant la France d'un armement atomique indépendant, ses gouvernements entendaient la protéger contre toutes sortes d'incerti-tudes. Notre force nucléaire devait nous prémunir contre l'affaibliss ment à terme de la garantie et de la protection américaines sur l'Europe, tout en renforçant dans l'immédiat notre marge de manœuvre diplomatique au sein de l'alliance. Elle devait contribuer également, par l'introduction d'un facteur d'incertitude supplémentaire, à renforcer la distuasion globale du camp occidental face à la menace soviétique, tout en nous permettant, en cas d'échec de cette dissussion, de nous replier éventuellement sur nous-mêmes, à l'abri de notre parapluie atomique, protégés que nous étions par notre stratégie de dissuasion du faible au fort. Elle devait enfin permettre à la France de proposer un substitut eu-ropéen à la garantie américaine. Il s'agissait en particulier d'offrir à l'Allemagne une garantie française, tout en dotant la France, par l'intermédiaire d'une arme qu'elle seule pouvait posséder, d'une garantie face à cette même Allemagne, dont, à l'époque, le dynamisme économique et la puissance politique gran-dissante inquiétaient le général

Ces ambiguïtés quant aux fins re-cherchées se doublent d'ambiguïtés quant à l'interprétation de notre doctrine de défense. A partir d'un même schéma conceptuel, on peut faire deux lectures possibles du projet gaulliste originel. L'insistance sur l'indépendance de notre force nucléaire et de notre stratégie de dissussion peut nous conduire à une conception hexagonale de notre sécurité, celle de la sanctuarisation de notre territoire par l'arme nucléaire. Cette vision est celle qui, en fait, se rapproche le plus d'une doctrine de neutralité armée. Ou peut, à l'inverse, mettre l'accent sur le concept de sanctuarisation élargie. La défense de la France ne peut se concevoir en dehors du contexte européen. L'agression ne commençant pas à

par DOMINIQUE MOÏSI(*) nos frontières, la dissussion ne peut s'arrêter à celles-ci.

Cette ambiguité fondamentale entre deux interprétations possibles de notre doctrine de défense, « hexagonale» ou «élargie», a permis par son maintien la constitution d'un consensus sur notre politique de défense et la préservation d'un équilibre intérieur. Cette ambiguité ne portait pas à de trop graves conséquences tant que l'environnement international était stable. Elle n'est plus guère possible aujourd'hui. Elle supposait en effet pour son maintien un certain nombre de conditions qui ne sont plus remplies :

que l'alliance atlantique soit, en dépit de ses crises, forte, et que la garantie américaine à l'Europe soit assurée ; qu'en un mot, l'équilibre des forces et des volontés soit main-

- que la République fédérale continue d'apperaître comme un pi-lier de stabilité au sein de l'alliance

que la France ne soit pas impliquée dans les négociations sur le contrôle des armements stratégi-

que la stabilité de notre économie soit telle que nous ne soyons pas contraints sous les pressions budgé-taires à des choix déchirants.

La crise actuelle de l'alliance est de nature différente des précédentes. L'alliance atlantique repo-sait sur un équilibre de déséquilibres, qui supposait le maintien de la suprematie ou au moins de la parité militaire des États-Unis avec l'U.R.S.S., une croissance économique stable et des nationalismes fai-bles. Or, aujourd'hui, pour de nombreux Européens, la garantie militaire des États-Unis apparaît tout autant comme une menace que comme une protection. La crise économique est profonde et durable et les nationalismes refont surface des eux côtés de l'Atlantique.

Un risque de dérapage

L'alliance atlantique, la Communauté européenne, à certains égards avaient constitué des réponses au problème allemand. Or, on peut légitimement se demander aujourd'hui si, indépendamment de la victoire de la C.D.U. aux élections du 6 mars, un changement en profondeur de la société allemande n'est pas en train de se produire. La conscience de ce risque de « dérapage », tout autant

(*) Adjoint au directeur de l'I.F.R.I., rédacteur en chef de la revue Politique étrangère.

que le souci de préserver l'équilibre des forces en Europe, expliquent fondamentalement le discours de M. Mitterrand au Bundestag à l'occasion du vingtième anniversaire du Traité franco-allemand. Si elle cé-dait sur la question des euromissiles, reconnaissant par là même un droit de veto à l'U.R.S.S. sur sa politique extérieure, la République fédérale aurait admis implicitement que sa sécurité dépendait plus du dialogue avec Moscou que de la cohésion de l'alliance. Ce faisant, elle aurait cessé d'être pour ses alliés, et donc

pour le premier de ceux-ci, la France, un partenaire fiable. Mais la France ne saurait se contenter d'un discours, pour oppor-

tun qu'il ait été. On peut se deman-der si, dans la réalité des faits, le der si, dans la réalité des faits, le gouvernement français, pour des rai-sons budgétaires renforcées par des considérations de politique inté-rieure, n'est pas en train de limiter sa capacité de collaborer effective-ment avec la République fédérale. Que signifie l'affirmation d'une vo-lonté de défense commune lorsque des restrictions budgétaires peuvent amener à réduire l'effectif de forces françaises stationnées en Républi-que fédérale? Quel peut être le sens de déclarations fermes en faveur d'une sanctuarisation élargie, si l'état de notre économie nous pousse, en fait, à une stratégie du « tout nucléaire », basée sur une conception étroite de la dissuasion sur nos frontières ? L'accent mis sur le renforcement de notre force stratégique avec la décision de construire un septième sous-marin atomique, la modernisation de notre force tactique avec, en particulier, l'entrée en service, en 1991, de mis-siles Hadès de 350 kilomètres de portée, ne dispensent pas de la né-cessité de renforcer notre outil

conventionnel. C'est au niveau de

ces forces qu'une véritable coopéra-tion franco-allemande peut avoir un En fait, si l'extension de la contestation pacifiste à la France, bien que toujours possible, ne représente pas un danger majeur, un autre risque de déstabilisation existe. Pour avoir pris parti légitimement et courageu-sement dans la querelle des euromissiles, M. Mitterrand a suscité en France l'amorce d'un débat contraque de désense est menacé d'éclatement en France, ce n'est pas tant du fait de facteurs psycho ques ou moraux, comme chez nos voisins et alliés. Ce sont plus classiquement des raisons de politique intérieure et de politique extérieure qui mettent en danger un consensus difficilement acquis. Mais la contes-

L'égoïsme des uns et la peur des autres

per BERNARD BARTHALAY (*)

où la supériorité des puissances de premier rang est incontestable. Il s'ensuit qu'elles defendent militairement leur triste privilège de décider seules de la vie ou de la mort des peuples, si bien que les équilibres internationaux se déplacent de la négociation vers l'intervention armée, et les équilibres internes, du consensus vers la spirale violence répression.

Alors, une question me hante : et si l'installation des SS-20, qui ne menacent pas directement les Etats-Unis, procédait d'une volonté russe d'empêcher la transformation de l'essai européen ? D'empêcher que Europe en trise, à la recharche d'une issue, continue d'inventar la démocratie internationale, d'élection européenne en élection européenne ? En pointant des missiles à moyenne portée sur l'Europe occidentale, il s'agirait pour Moscou d'enfoncer un coin entre les espaces sanctuaris et les pays d'Europe occidentale dépourvus de parade nucléaire nationale, entre une zone de non-guerre et le champ de bataille. Il s'agirait de dissociar les destins de la France et celui de la République fédérale d'Al-

Avec les SS-20, le Kremlin enrichit se panoplie d'autres armes tout ausai redoutables qui, alliées au temps, travaillent à la division des Européens, donc à leur effecement, l'égoîsme des moins vulnérables et, chez les plus exposés, la peur de la

Le remêde envisagé ne vaut guère mieux que le mai : Pershing et Cruise, utilisables sur le théâtre européen, dans le cadre d'une riposte graduée aux coups nucléaires de l'U.R.S.S.. sont comme un paratonnerre que Washington pourrait discrétionnairement relier ou non au soi et qui pourrait donc, à volonté, remplir sa fonction ou, au contraire, attirer la foudre sur la tête des Européens.

que fédérale d'Allemagne et les autres alliés européens de la France peuvent comprendre que le traité de non-prolifération, qui leur interdit de posséder les armes nucléaires déployées sur leurs territoires, les enferme dans leur situation d'assistés candidats au suicide. Quand aux pacilistes, leur originalité est de choisir le suicide sans assistance.

(*) Vice-président du Mou-fédéraliste européen.

et conjurer la peur des autres, il n'est quiere qu'une voie : prosniser en Europe un retour de volonté. Quarante ans bientôt après l'holocausta, la France et la République fiidérale d'Allemagne doivent puiser dans la mélonté de résistance contre le risque de rétrécissement de leur espace commun de liberté. Mettons à profit le temps de la négociation de Ganève pour « remuer nos méninges » et in-venter un concept européen de dis-Sussion.

Deux prémisses

suis enclin à ne reterm que deux pré missas : un cadre institutionnel : l'incompatibilité évolutif entre une discommandement européen intégré:

1) L'U.E.O. est habilités à se saisir des problèmes de sécurité : rien n'interdit de conférer à son assemblée un supplément de légitimité en modifiant se composition de tel sorte que ses membres soient les premiers élus dans chacun de ses Etats membres au Parlement européen. Au jour d'une nécessaire rénautés européennes comportant, d'une part, renforcement de leur ca-pacizé de décision et d'action dans le chamo de leurs compétances actuelles et, d'autre part, extension des tuelles aux relations extérieures et à la sécurité, rien n'interdit d'eménager une division du travail entre catta nouvelle Union européenne (espects civils de la sécurité) et l'U.E.O. (aspects militaires) pour une période transitoire d'une dizaine d'années, au terme de laqualle l'U.E.C. s'effecerait devant l'Union européenne accomsant l'unité politique du conti-

2) La manace de représailles

massives n'est crédible que pour la protection d'un espace politiquement

uni : l'élargissement de la zone de que d'autres Etats membres de FU.E.O. se dotent de forces de dissussion nationale et. ou rue, selon la proposition du colonei Michel Mansl. la France et le Royaume-Uni construisent un système d'armes dont les caractéristiques techniques. le mode de déploisment et la doctrine d'emploi parmettraient d'ériger leurs atilés européens en centres de décision nucléaire indépendents sur la base d'una répartition équiproba-ble des responsabilités assumées et des risques encourus. Cette dernière formule présenterait pour la France et la République fédérale d'Allemagne l'inestimable avantage d'abolir leur inégalité statégique fondamentale, vécua comme una sécuella de la faute > et qui risque tôt ou tard d'empoisonner leurs rapports bilaté-raux. De surcroît, elle dispenserait la R.F.A. de construire sa propre force nucléaire de dissussion. Seule la France est en position de reconnaître à la R.F.A. ce droit à sa part d'indépendance européenne, ce droit à la

En Europe, l'exiguité des territoires et les densités démographi-ques imposent une dissussion du faible au fort (stratégie anti-cités) reposant sur des moyens à l'abri d'une première fragge de l'agresseur éventuel, donc sur des sous-marins au moins une hypothèse, extrême au demeurant, de vulnérabilité soudaine de cas moyens à la suite d'une percée technologique imprévisible de l'adversaire. Cette hypothèse exige la préparation dès le temps de paix d'une armée de résistance, sous la forme d'une couverture opérationnelle du territoire, assurant à la fois une meilleure étanchéité de l'avant, en conjonction avec des forces de couverture renforcées en termes d'effectifs et de puissance de feu, et la défense en profondeur. C'est pourquoi la miss à l'étude par l'état-major d'hélicoptères antichars doit être considérée comme un pas dans la direction de la réorganisation des dispositifs terrestres et aéroterrestres. navals et aéronavals nationaux en conformité d'un concept européen de dissussion à définir en commun. Faute de pouvoir sans unité nolitique placer les forces existantes sous commandement européen intégré, il aut préparer cette possibilité en unies doctrines et les metériels. D'où tions proposées par Charles Hernu, ministre de la défense, devant l'Assemblée de l'U.E.O. le 30 novembre 1982, sur l'hélicoptère de combat, le char futur et l'avion de combat tacti-

Faut-il comptabiliser nos missiles?

EPUIS plus de dix ans, le Kremlin cherche à faire entrer les forces nucléaires de ia France et du Royaume-Uni dans un total général des moyens stratégi-

d'empêcher

la transformation

de l'essai européen.

Nos voisins allemands se trouveraient, en cas de conflit en Europe, en première ligne. Leur territoire est celui qui abrite la plus forte concen-tration d'armes nucléaires aux tante serait employée, si l'on devait y avoir recours, chez eux et chez eurs frères de la R.D.A.

Rien d'étonnant, par conséquent, ce que l'on soit en quête outre-Rhin de toute solution qui paraîtrait, peu ou prou, de nature à atténuer le danger d'un tel emploi. La présomption de - sanctuarisation - que leur force nucléaire apporte aux Francais, il était fatal qu'une partie de l'opinion en Allemagne soit un jour tentée de la rechercher dans la dénucléarisation ou même la neutralisation liée pour certains aux espoirs de

La responsabilité du trouble que provoque en Allemagne la perspec-tive de la mise en place des missiles américains à moyenne portée est à mettre, en partie, au débit de tous les gouvernements de l'alliance, et en premier lieu à celui de Bonn, pour avoir suggéré ou approuvé la trop fameuse - option zéro ». C'était oublier que le ressort ultime de la dissunsion est constitué par le ris-que, pour l'U.R.S.S., d'un couplage entre les opérations en Europe et le entre les opérations en Europe et le système stratégique américain. C'était accepter l'hypothèse d'un renoncement aux seules armes ayant la portée requise pour lui présenter ce risque, alors que serait demeurée inchangée la menace que constituent les milliers de missiles et avions nouvant nous détraire au déavions ponvant nous détruire au départ des pays satellites.

Aussi le Kremlin fait-il d'une pierre deux coups en proposant d'équilibrer ses SS-20 au nombre d'ogives de la France et de la Grande-Bretagne. D'une part, en ef-fet, il s'assurerait autant que faire se peut consure le péril d'escalade face aux Etats-Unis et, de l'autre, il fo-rait reposer sur le refus de Paris et de Londres la responsabilité de la poursuite du déploiement de ces mêmes SS-20!

Le résultat des élections en Alle-magne fédérale aidant, il n'est pas exclu que l'U.R.S.S., si elle se convainc qu'elle ne saurait empêcher la mise en place des euromissiles, ne préfère l'arrêt complet de la négociation à une de ces solutions intermédiaires, objet des aspirations européennes, dès lors qu'une telle solution consacrerait son acquiesce-ment à un déploiement, même en nombre limité, de ces engins. Ce contre quoi elle lutte depuis bientôt quatre ans, dans une bataille où elle a engagé à fond son prestige

Parmi les mesures de rétorsion qu'elle laisse déjà prévoir, celles qui seraient les plus sensibles aux Alletion des rapports entre les citovens de la République fédérale et ceux de la République démocratique. Dété-rioration dont il serait facile de faire porter une part de responsabilité à la France pour son refus de laisser tenir compte de ses forces nucléaires dans la négociation de Genève.

Ce n'est sans doute pas il nous d'éclairer l'opinion d'outre-Rhin. Mais nous ne pouvons ignorer les dommages que cette accusation pourrait apporter dans les relations franco-ailemandes,

Une occasion nous est offerte de montrer, dans les faits, la profondeur de notre solidarité avec nos voi-sins, grâce à l'élaboration de la loi de programmation militaire qui de-vra être approuvée par le Parlement dans les prochains mois. Ce document va fixer les orientations ma-jeures de notre politique de défense pour l'actuelle décenne et peut-être

sentielles du point de vue qui nous occupe ici : la première est qu'il ne nous est pas plus possible qu'aux Etats-Unis de donner à nos alliès une « garantie » que nous emploierions nos forces stratégiques contre des objectifs économiques et démogra-phiques de l'Union soviétique si elle les attaquait, comme nous menacons de le faire pour la sanctuarisation de notre Hexagone et de ses appro-ches; la seconde est que la dissua-sion non nucléaire en Europe est ap-pelée à se valoriser dans les prochaines années et que la doctrine d'emploi et la structure de nos par FRANÇOIS DE ROSE (*) forces indiqueront nécessairement la

part que nous entendons y prendre. Les indications données par M. Hernu (1) nux chefs de notre armée de terre donnent à penser que cette préoccupation est prise en compte au gouvernement. Il restera à voir quels moyens seront affectés à sa réalisation. Quoi qu'il en soit, si la rigueur des temps et les difficultés de la situation imposent leur loi, il vaudrait mieux, du point de vue de nos rapports avec nos alliés, que l'ef-fort consenti, même insuffisant, et il le sera sûrement, le soit dans la bonne direction plutôt qu'un effort même supérieur qui ne servirait pas les vraies priorités politiques et de

Or notre capacité d'intervention immédiate et avec des moyens im-portants pour la défense de cette frontière de l'Elbe qui nous est com-mune avec la R.F.A. sera toujours la preuve la plus convaincante de notre solidarité, en même temps qu'elle établira la présomption la plus claire de l'utilisation éventuelle de notre force stratégique dans l'intérêt

C'est là que réside la rationalité la plus forte de notre apport à la dissuasion, en même temps que la réponse à ceux des Allemands qui nous soupçonnent d'être avant tout soucieux de protéger notre sanc-tuaire en prenant le minimum de ris-ques pour nous-mêmes.

La réponse aux Soviétiques

Mais que dire aux Soviétiques ? Leur thèse est que nous ne sommes pas vraiment indépendants et que nos moyens stratégiques doivent donc être inclus dans l'évalua-tion globale des forces occidentales face à leurs missiles à moyenne por-

La première chose à répondre est ue, en effet, nous sommes engagés concourir à la défense de nos alliés s'ils sont victimes d'une agression. Il suffit donc que ne se produise pas cette agression pour que nos forces ne servent jamais.

(*) Ambassadeur de France, ancien représentant permanent au conseil atlantique.

Cela dit, pour tous les autres cas de figure, l'indépendance des déci-sions de la France est assurée par sa non appartenance au système mili-taire intégré de l'OTAN. Si l'on en doute à Moscou, pourquoi n'y
envisagerait-on pas de donner un
statut analogue aux membres du
pacte de Varsovie ? Pourquoi ne pas
octroyer à la Pologue une position
comparable à celle de la France
dans l'alliance occidentale ? Pourquoi ne pas en faire disparaître toutes les lignes de communication de l'armée rouge, toutes les bases aé-riennes, tous les dépôts et, naturellement, toutes les forces non polo-naises? Que l'ensemble de la logistique des forces soviétiques logistique des forces soviétiques passe par la Baltique et les ports de la République démocratique comme la logistique de l'alliance atlantique passe par la Manche et Anvers et

tation - par le haut - peut se révéler aussi déstabilisante que la contesta-

tion = par le bas ».

Il est fort à parier que, si ces mesures intervenaient, M. Andropov lui-même tiendrait la Pologne pour réellement indépendante. Sans doute trop. Mais nous serions, quant à nous, beaucoup plus rassurés quant aux risques d'une agression venue de l'Est.

Le pays qui a totalement intégré, standardisé, unifié les forces de ses alliés dans les siennes propres est vraiment mal venu pour donner des leçons d'indépendance à qui que ce

Mais qu'en est-il des missiles eux-

Sans répéter ce qui a été dit sur ce qui distingue les SS-20 de nos propres missiles (les premiers sont antiforces et déployés à terre, les seconds stratégiques et embarqués sur sous-marius), il est d'autres considérations à prendre en compte.

Et d'abord ceci que, dans la négo-ciation SALT, tant l'Union soviéti-que que les États-Unis ont estimé que l'accord établissait une parité d'ensemble acceptable en dépit des disparités existant dans chacun des paramètres entrant dans le total, disparité des nombres des missiles solsol, mer-sol, des bombardiers, des ogives et des puissances de destruc-Lion (mégatonnage). Les Deux Grands ont évidemment considéré que le total de leurs moyens excède tellement les besoins éventuels que

ramètres sont sans impact sur l'équation de leur sécurité.

l'équation de leur sécurité.

Ne disposant que d'une centaine de vecteurs et autant d'ogives, alors que l'Union soviétique possède plus de vingt fois le nombre des vecteurs et plus de cent fois celui des ogives, les gouvernements de Paris et de Londres sont donc parfaitement fondés à dire que leurs armes, quantitativement ou queliteirement, per leur serves, par le leurs armes, quantitativement ou queliteirement, per leur serves que leurs armes, quantitativement ou queliteirement, per leurs armes, quantitativement ou queliteirement, per leurs armes, quantitativement ou queliteirement, per leurs armes que leurs que leurs armes que l titativement on qualitativement, ne sauraient déstabiliser le rapport des forces entre Washington et Moscou. Car, lorsque l'on atteint au niveau de puissance et à la variété des moyens des Deux Grands, une désta-bilisation quantitative exigerait un changement de l'ordre de grandeur actuellement existant.

Quant aux possibilités de déstabilisation qualitative ou par l'appari-tion de défenses anti-missiles efficaces, il est clair que les possibilités de déboucher sur des innovations révolutionnaires sont beaucoup plus fortes chez les superpuissances que chez nous. L'hypothèse joue donc cotièrement à l'avantage de l'Union soviétique, et ce serait à nous de cherches à en territ a nous de

chercher à en tenir compte. Enfin, il faut répéter sans se lasser que nous n'acceptons pas d'entériner que nous n'acceptons pas d'entériner le principe suivant lequel l'Union soviétique aurait droit à un statut particulier, à savoir que les armes menaçant son territoire sont inad-missibles, alors qu'elle aurait toute liberé pour accumuler les muses. liberté pour accumuler les moyens nous menaçant. C'est dire que le jour où l'on tiendrait compte de nos ssiles, il faudrait faire interver tous les vecteurs soviétiques (avions, fusées, SS-21, 22, 23) qui peuvent atteindre toute l'Europe et qui cat été jusqu'à présent escamotés dans les négociations, comme dans un tragique ieu de bonneteau.

Cels dit, la France et la Grande-Bretagne n'ont pas écarté définitive-ment l'hypothèse où leurs systèmes d'armes pourraient être pris en compte, le jour où les Deux Grands suraient suffisamment réduit leurs arsenaux pour que les nôtres puis-sent modifier le nouvel équilibre ainsi établi.

Peut-être serait-il possible, tout en gardant l'idée, d'en modifier la ormulation dans un seus plus conforme à l'évolution probable des

(1) Le Monde, 8 décembre 1982.

mpossil Paris A

in the second of the second of the second

STORY HERE THE THE

ana is a paragraphy and the second

and the second second

The second second

THE RESERVE

the company of the state

The second secon

THE PERSON NAMED IN

-

in province and the last the

からして からいと 英東方法

· marine marine

and a feet from the second property with the

-

to ten a region.

Autorities in

Le precedent britanne

art cand agents expulsees on

The second secon

the state of the s

The same of the sa

The Control of the Co

And the second s

And the second

Water to the state of

· Jungangen in her hand had

ambassade protect

es uns

s autres

A STATE OF THE STA

Same of the state of the state

A CHARLE OF LAND

gen Apple

commence of the state of the st

Margar & M. San San San San San

Services and the services of t

ar market and

A Carrie of Section

報からから 海海海線

Barrier 12 Mary 1990

was in the second at the

A section of the sect

to the second se

the same of the same of

per mile in a little at the

Streets - 1 To the first of the street of th

* 70 1 to 12 0 2.

Manager Control of the Control

Per Park of June 1

RIAM OF HISE

Week or Services

to the second of the second

Bresser i et die 19 . . . ge.

Sherman to the state of

Francisco de la Section de la

there is a service of

Mark Mark Company and the second

Well waters of the second

40.00

The second second

東がの乗りまるとう。

64"2."" · "

• ', . " '"

(Suite de la première page.)

Le communiqué de l'ambassade qui jusqu'au début de l'après-midi de mardi constituait la seule confirmation officielle de cette affaire,

· L'ambassade proteste vigoureusement contre la décision sotale ment infondée et arbitraire des autorités françaises. Il ne nous a été présenté aucun fait d'activités illé-gales de la part des collaborateurs soviétiques auxquels il est signifié de quitter la France, aucune preuve, aucune explication. Et ils ne peu-vent pas exister, car les collaborateurs des représentations soviétiques en France n'exercent et ne peuvent exercer leurs fonctions que

dans le cadre normal du développement des relations soviétofrançaises.

» Aussi, arrivons-nous à la conclusion que l'expulsion sans précédent des collaborateurs soviétiques est liée à des considérations politiques des autorités françaises sans rapport avec le travail de l'ambassade et d'autres représentations soviétiques en France.

... Toute la responsabilité des conséquences négatives de cette ac-tion arbitraire sur les relations entre la France et l'Union soviétique incombe donc sur la partie francaise »

L'expulsion de diplomates, dans ces conditions, est un acte particulicrement grave, qui marque une

« L'ambassade proteste »

L'ambassadeur de l'Union soviétique à Paris a eu une attention, mardi matin 5 avril, a l'égard des journalistes entassés à la porte de sa résidence. Des anente de sécurité très civile dans leurs costumes de flanelle grise, ont offert un verre de vodka et quelques cacatuetes grilées aux représentants de la presse occidentale. Un apéritif pour patienter. Le temps de se pénétrer de l'architecture lourde et sobre de l'ambessade, plamée à la lisière du bois de Boulogne, et fort bien protégée per des gardes mobiles « bleublanc-rouge a fusils à la bretelle.

Le personnel, per set stiences, ses airs pénétrés, confirmeit la décision des eurorités françaises. Paris avait bien déclaré personna non grate plusieurs dizaines de résidents soviétiques... Una déclaration allait être lue, à la presse, Pas une conféreive de presse, expliqueit-on dans le hall de l'ambassade, « un communiqué ». Cette attente autorisait vrages almablement présentés sur un tourniquet : la Vérité sur l'Afghanistan, le Grand Mensonge de Washington, les Juifs en U.R.S.S., le Naissance des sotraes du hell, le busts de Lénine, sculpté dans un marbre blanc immaculé, veillait au bon déroulement de cette matinée pas comme les autres.

Dens son bureau, entouré de ses collaborateurs, M. Alexandre Avdeev, premier secrétaire de l'ambassade, répétait sa prestaméras de télévision, les photographes et autres reporters: e L'ambassade proteste vigoureusement... conséquences négatives... > A midi, la pressa était admise à sa grouper devant un canapé de cuir et une tapisserie en provenance directe de Lettonie. Un préposé indiquait obligeamment que la personne habilitée à parler se placerait ici. Ce qui fut fait. M. Avdeev parla comme il avait été prévu. A la experent une lecture du communiqué in english. M. Avdnev refusa. « Je n'ai rien a ajouter »,

fut la seule chose qu'il ajouta... Dans la cour de l'ambassade les observateurs remarquèrent la présence d'un minibus pourvu de diplomatique ». La mention a transport d'anfants a sur les fenêtres du véhicule ne trompa personne. Ce minibus, c'était sür, participareit à l'évacuation

l'aéroport. Et de la, à Moscou.-LAURENT GREILSAMER.

Le précédent britannique: cent cinq agents expulsés en 1971

L'expulsion des quarante-sept diplomates - soviétiques n'est pas sans rappeler celle qu'avaient ordonnée, en 1971, les autorités britanniques à l'encontre de cent cinq agents de l'U.R.S.S. en poste à Lon-

L'affaire avait éclaté le 24 septembre. Le Foreign Office avait fournir, avec cette affaire, un pré-alors accordé deux semaines à ces texte au retour à la guerre froide, cent cinq membres de différentes re-présentations diplomatiques ou deux semaines plus tard des meprésentations diplomatiques ou commerciales soviétiques en Grande-Bretagne pour quitter le territoire britannique. Ce coup de filet, qui concernait près du cin-quième des représentants de Moscou à Londres, avait été facilité par les révétations d'un transfuge du K.G.B., M. Oleg Liemine, qui travaillait dans la capitale britannique sous une converture commerciale et n'avait pas le statut diplomatique.

Cet agent avait demandé et obtenu l'asile politique et Course de les lavesl'asile politique en Grande-

Quarante-huit heures après le mise en demeure des autorités britamiques, le ministère soviétique des affaires étrangères avait de-mandé à Londres que les mesures d'expulsion soient annulées. Sans accèder à cette demande, la Grande-Bretagne devait s'efforcer de ne pos sures de rétorsion plus modestes qu'on ne s'y attendait. Un voyage en Union soviétique de Sir Alec Douglas-Home, alors secrétaire au Foreign Office, fut annulé, et dix-

les deux pays pătirent quelque temps de cette phase de tension, ce-pendant que la Pravia et les Izves-tia publiaient, sur un ton sensation-Bretagne. Le Foreign Office avait toutefois souligné, une semaine Philby, (ce Britannique qui s'était après le début de l'affaire, que ces cent cing expulsions étalent le résultat d'une longue enquête, et non des seules informations fournies par M. Lianine. nement des services secrets de Sa

penvent être en principe aussi nombreux que le désire le pays qui les accrédite, disposent de privilèges et sont reconnus personna grata, mais il suffix que le gouvernement du pays de résidence les déclare sans explication personna non grata pour qu'ils soient obligés de regagner leur pays d'origine. Quand deux pays veulent garder de bonnes relations. bien que certains diplomates - ce qui n'est pas une exception - soient convaincus d'espionnage, ce règlement de compte se fait dans la discrétion et - au coup par coup . Ce n'est pas le cas dans l'affaire

Les expulsions de diplomates et résidents soviétiques (ceux-ci ne pouvant guère être considérés comme des personnes privées», sans attache avec leur gouvernement) survient dans un contexte particulièrement critique. Non seulement les relations politiques entre Paris et Moscou se sont fortement détériorées depuis l'arrivée de M. Mitterrand à l'Elysée, non seulement les deux gouvernements diversent à propos de grands problèmes

détérioration profonde des relations mondiaux (Afghanistan, Pologne et entre deux pays. Les diplomates, qui surtout euromissiles), mais l'Union soviétique apparaît mèlés à au moins deux affaires d'espionnage récentes : l'assassinat près de Nice, le 15 février, du lieutenant-colonel Bernard Nut, de la direction générale de la sécurité (ex-SDECE. c'est-à-dire le contre-espionnage français) et l'arrestation à Meaux le semaine dernière de M. Patrick Guerrier, cadre commercial en relation avec un attaché soviétique.

Si l'assassinat du lieutenantcolonel Nut reste officiellement inexpliqué, il semble, selon de nombreuses rumeurs, qu'il était bien informé sur la filière dite » bulgare » (en fait soviétique) qui conduit à la tentative d'assassinat de Jean-Paul II. D'autres pays occidentaux, la Grande-Bretagne et l'Espagne. viennent d'expulser des Soviétiques apparemment en relation avec cette dernière affaire.

Une chose est en tout cas plus que probable: I'U.R.S.S. va prendre contre les diplomates français à Moscou (et sans doute aussi contre d'autres Français) des mesures de

République fédérale d'Allemagne

LES MANIFESTATIONS PACIFISTES DU WEEK-END PASCAL

A Cologne : rock, têtes biondes et discours

Au terme de quatre journées de démonstration et manifestations contre les projets de rééquilibrage des forces de l'OTAN en Europe, les organisateurs ouest-allemands de ces différentes « marches pour la paix » out estimé, handi 4 avril, à 750 000 le nombre des personnes qui y out pris part. Les autorités de Bous parleut de leur côté de « plu es de milliers - de manifestants. Ancun incident sérieux n'a été signalê,

Des cortèges et manifestations identiques ont été organisés dans différents autres pays, dont la Suisse, où plusieurs milliers de « paci-fistes » se sont réunis à Bâle avant de gagner la R.F.A.

De notre envoyé spécial

Cologne. - Ciel plombé, froid de Bundeswehr en uniforme), idés-canard, il fallait du courage pour listes, libres-penseurs, religieux, rérester en plein vent, sur la place du nouveau marché de Cologne où se tenait la manifestation finale de la Marche de la paix pour la Rhéna Une formation de rock tentait de réchauffer l'atmosphère et une Pasionaria de la guitare électrique fit prendre patience aux containes de participants arrivés avant l'heure. Une fois les délégations rassemblées – elles étaient effectivement venues

à pied des environs - la place du marché était noire de monde. Comoien pouvaient-ils être ? (mille, annonça la tribune. Il ne servirait à rien de contester ce chiffre in-contrôlable. Ce qui était visible, en revanche, c'était l'âge des partici-pants. L'immense majorité ne devait pas avoir trente ans. Les adultes

d'âge mûr faisaient tache. Les vêtements étaient partout les mêmes : blousons ou parkas, bas-kets, chandails et foulards. De nombreux jeunes couples étaient venus avec leur progéniture qu'ils por-taient soit sur le dos, soit sur les épaules, si bien que les petites tôtes blondes émergeaient comme autant de points de repère de la foule. Le plus grand calme régnait parmi ces protestataires. Seules les bannières parlaient fort. Dans les rangs, c'était piutôt le silence, ou les conversations de bouche à oreille. Bref, une atmosphère amicale et réceptive, où chacun s'employait à ne pas trop gêner

Des échoppes avaient été dres-sées, et l'on vendait des brochures et des ouvrages de tendance contestataire ou communiste. Ce fut peut-être le trait dominant de la manifestation de Cologne: jeunes de toutes origines et de toutes tendances (on vit même quelques soldats de la

fractaires, se côtoyaient sans chercher à se délimiter.

Le premier et le principal orateur de la séance fut l'inévitable Oscar Lafontaine, le maire pacifiste de Sarrebruck. Pour lui, l'alliance atlantique n'est pas inconditionnelle, et les récents documents sortis du Pentagone et de la Maison Blanche ment de la R.F.A. dans l'OTAN. Y a-t-il encore une politique com-mune entre les Etats-Unis et leurs

alliés? On doit en douter, comme on doit parler haut à ceux qui croient qu'on peut conduire et gagner une guerre atomique. M. Lafontaine s'est prononcé pour la proposition Palme, prévoyant la création d'une zone démilitarisée de cent 150 kilomètres de chaque côté du rideau de fer, et pour le projet d'un gel des armements atomiques. De là à récla-mer que la République fédérale sorte de l'ailiance atlantique, il n'y avait qu'un pas, que M. Lafontaine n'a pas voulu franchir pour ne pas couper définitivement les ponts avec le S.P.D., qui le regarde déjà comme

Pendant ce temps, à Bonn se poursuivait la querelle entre ceux qui, comme le ministre de la dé-fense, accusent le « mouvement de la paix - et le parti social-démocrate de faire le jeu de Moscou, et ceux qui s'en défendent avec véhémence. étrangères, M. Alois Mertes, s'est refusé à ce manichéisme, et a estimé qu'il fallait porter attention aux idéalistes du mouvement de la paix ..

ALAIN CLEMENT.

Roumanie

Sinistre thriller

A la mi-janvier, l'hebdomadaire de l'Union des écrivains de la République socialiste de Roumanie, Luceafarul, entame la publication d'un long feuilleton denoncant les activités de l'émigration roumaine dans les pays de l'Ouest. Jusque dans 'incroyable violence de ces articles, la chose est si banale qu'il n'aurait même pas été nécessaire de la relever si n'était arrivé, dans le même temps en France. un agent des services secrets de Bucarest, la malheurausement célèbre Securitate.

Paris est la ville d'élection des émigres roumains en raison de la tradition francophone et francophile de leur pays. On ignore ce qu'y aura fait cet agent répondant (vraje ou fausse identité ?) au nom de Bistran. Ce pourquoi il y avait été envoyé n'est, en re-

vanche, plus mystérieux. Le 10 février, à 11 heures du matin, deux fonctionnaires de la Direction de la surveillance du territoire se présentent, en effet, dans le quartier des Buttes-Chaumont, au domicile de M. Virgile lerunca, critique litréraire réfugié en France depuis 1947, pour lui recommander d'être désormais prudent dans ses déplacements. Sans trop donner de détails, ils lui expliquent que Bistran, après avoir renoncé à accomplir sa mission - l'assassiner - est passé de France en Allemagne tédérale et qu'eux-mêmes viennent d'être evertie des aveux qu'il est allé volontairement faire aux services allemands

Des détails - ceux qui commencent à filtrer disent que Bistran se serait montré très bavard et aurait eu d'autres c missions a - M. lerunca n'en a pas besoin pour croire immédiatement au danger auquel il a échappé. Il y a bientôt six ans, le 18 novembre 1977, sa femme, Mm Monica Lovinesco, naturalisée française comma lui, a été violemment agressée par deux inconnus qui avaient sonné à la parte de ce même pavillon des Buttes-Chaumont. Elle n'avait dû la vie seuve qu'à l'intervention d'un passant alerté par le hurlement qu'elle avait poussé avant de tomber inconsciente. Journaliste au service roumain de Radio Free Europe, Mr Lovinesco avait été l'un des principaux artisans de la campagne qui avait permis d'arracher aux prisons de Bucarest l'écrivain Paul Goma. Deux jours après cette agression, M. Goma arrivait en France comme réfugié : svant même d'avoir du lacher une prois, la Sécuritate avait tenté de s'offrir

puis, vit un mauvais thriller. Las 18 et 19 octobre 1978, dans les couloirs du métro new-yorkais, Paul Goma est menacé de mort, dans sa langue. La scène se répète le 16 novembre, à la station Gare de l'Est è Paris, Les 3 et 4 février 1981, Paul Goma et deux autres émigrés recoivent chez eux des colis piégés, expé-

L'émigration roumains, de-

diés de Madrid où ils étaient allés témoigner de la situation dans leur pays devant la C.S.C.E. En 1982, deux truands français, travaillant à la commande, sont jugés en Bavière pour tentative d'assassinat d'un collaborateur roumain de Radio Free Europe. En mai de la même année - la liste n'est pas exhaustive. - Matei Haïducu, plus connu sous le nom de € Monsieur Z », raconte à la D.S.T. comment ses patrons de la Securitate l'ont chargé de liquider Virgile Tanase et Paul

:Ge :3

10.'A305

34 07 105

: Faut-ü

igne de

10"500

France,

&certes

: France

l'entre

TON SE

20.00

47 July

Section-

Startes

5-1-20

See land

200

2 30 m

Peins

28 .5

Guni

2 40

P. . + 5

ومرتها

Mile.

to us

Un régime excédé

C'est le début de l'« affaire Tanase » dens laquelle la D.S.T., ne se contentant pas de sauvec deux vies, joue aussi son propre jeu et jette ainsi une ombre rocambolesque sur des faits parfaitement simples.

Dans l'affaire lerunca, celle d'aujourd'hui, bien des points sont également obscurs. Rien n'interdirait par exemple d'imaginer que ce passage, a priori surpenant, de Bistran en R.F.A. ne serait qu'un leurre permettant à la D.S.T. de jeter un rideau de fumée autour d'un précieux transfuge. Depuis que le général Pacepa, l'homme qui assurait la sescu et le Securitate, est passé à l'Ouest en juillet 1978, il semble en effet régner une telle pagaille dans les services roumains que leurs adversaires occidentaux paraissent, eux, s'en donner

il est en tout ces certain que M. lerunca a tout pour déplaire aux autorité de Bucarest, Animateur de deux revues culturelles de l'émigration, Ethos et Limite, responsable de deux émissions littéraires hebdomadaires sur Free Europe, personnalité assez autorité morale parmi les autres réfugiés, il est présenté dans le le « pape de l'émigration ». Qu'il ne le soit su demeurant pas, ne l'empêche pas d'êtra un homme à abattre pour un régime excédé de voir grossir depuis 1977 l'exaspération populaire et un

embryon d'opposition. On a plus de peine à croire à ces frasques ubuesques qu'à celles d'un Bokassa, mais ce n'est pa l'ex-empereur de Centrafrique qui déclarait le 3 novembre 1981: « Il faut empécher une consommation qui rende malade la population (...). Nous avons, spécialement chez les citoyens d'âge moyen, de graves phénomènes de maladie dus aux excès alimentaires. Nous désirons réaliser un programme scientifique d'alimentation qui sera bien sûr applique par chaque citoyen. v Cela a été dit - et avec quelle publicité! - dans un pays souffrant de pénurie chronique, par un homme se lais-

 Radio-France Internationals a augmenté, depuis le 27 mars, la du-rée de ses émissions quotidiennes en temps après l'instauration de l'état de guerre, ces emissions avaient très rapidement rencontré un grand succès en Pologne. En plus de ser bulletins de 6 h 45 (10 minutes) et de 18 h 30 (20 minutes), R.F.I. dif-

fuse désormais une émission d'une demi-heure entre 21 h 45 et 22 h 15

sant entre autres appeler le

M. Ceausescu. — B. G.

« Carpatha du communisme » :

 Sept mille travailleurs vietnamiens seront envoyés, cette année, en Union soviétique où ils se joindront aux onze mille deux cents qui s'y trouvent déjà pour recevoir une formation professionnelle, a indiqué

L'Amérique à l'anglaise. Impossible de trouver moins cher.

Paris-Montréal et retour 3100 F sur vols réguliers.

Pour plus amples renseignements, consultez votre agent de voyages habituel, le bureau British Airways le plus proche, ou téléphonez au:(1) 778.14.14 British

République Sud-Africaine

Un chef de village noir apôtre de la non-violence est tué par la police

De notre correspondant

Johannesburg. - Apôtre de la non-violence et partisan du dialogue avec les autorités blanches. Saul Mkhize est mort à l'instant où il exhortait les siens au calme. Le drame, qui provoque l'indignation générale dans les milieux anti-apartheid et l'embarras du gouver-nement, s'est produit samedi 2 avril à Driefontein, petit village du sudest du Transvaal.

Armé de son porte-voix, Saul Michige haranguait tranquillement quelques centaines de ses adminis-trés. Il leur disait que tout espoir n'était pas encore perdu, que, avec l'aide de Dieu et du Black Sash, organisation de femmes blanches farouchement anti-apartheid, peutêtre pourraient-ils encore sauver leur village. Son seul objectif était d'emher la destruction du village et la déportation de ses cinq mille habi-tants dans un lointain et misérable

Le village tout entier avait été régulièrement acheté par un groupe d'Africains à un fermier blanc en 1912. Mais, depuis soixante-dix ans exactement, il y est interdit aux Noirs de posséder un arpent de terre. On leur avait dit, il y a deux ans, que Driefontein constituait une tache noire - appellation officielle - illégale. En l'espace de vingt ans, trois millions de Noirs ont été repoussés de force vers les Bantoustans surpeuplés (1). Certains, parce qu'ils vivaient sur des terres convoitées par des fermiers blancs ou de grandes sociétés minières. D'autres avaient le tort d'être - en surnombre - dans les zones urbaines, par définition réservées aux Blancs. D'autres encore ont du émi-

grer pour permettre la réalisation du rêve afrikander, la . consolidation

territoriale - des dits Bantoustans. Les habitants du village n'oublieront pas Saul Mkhize, cet homme qui, à l'heure de mourir, les exhortait à ne pas malmener les deux policiers qui venaient de le battre et qui cherchaient à l'emmener pour avoir tenu une « réunion illégale ». La maréchaussée a, paraît-il, pris peur de la foule en colère et tiré sur son chef. Une enquête a été ouverte.

PATRICE CLAUDE.

(1) Une dizaine de millions de Noirs vivent dans les dix Bantoustans de la République, représentant une superficie globale de 13,5 % du territaire national La politique en cours vise à réserver les 86 % restants aux huit millions de Blancs, d'Indiens et de Métis. Les quinze millions de Noirs restants ne peuvent y résider que temporairement et n'ont pas droit à la propriété.

Algérie

• LES ALGÉRIENS RÉSIDANT AU MAROC ET LES MARO-CAINS RESIDANT EN AL-GÉRIE pourront circuler librement entre les deux pays à partir de jeudi 7 avril. La réouverture de la frontière pour ces deux catégories de personnes a été an-noncée iundi 4 avril à Rabat et à Alger. Le ministre de l'intérieur marocain, M. Driss Basri, s'était rendu à Alger pour y discuter des mesures à prendre en vue de la normalisation des relations algéro-marocaines, amorcée depuis la rencontre du président Chadli et du roi Hassan II le 26 février. - (A.F.P., Reuter.)

TIRAGES DIAPOS ETRAVE 38, av. Daumesnil Paris 12 = 347.21.32

Au Cameroun, l'hospitalité est une tradition.

une formule de politesse.

Pour Cameroon Airlines, "Bienvenue à Bord" n'est pas

Nous meltans tout en œuvre pour que voire voyage soit excellent.

Nous sommes la seule compagnie reliant l'Europe au Cameroun à offrir, à nos passagers de 1° classe, le confort d'un salon de

Le confort indiscutable du 747, associé à la prévenance et à la

gentillesse de nos équipages vous garantissent un voyage encore

Nous vous ouvrons les portes du Comeroun et de l'Afrique.

détente luxueusement aménagé au pont supérieur de notre

Un entretien avec M. Christian Nucci

(Suite de la première page.)

- Est-ce que les mesures d'austérité vous affectent déjà directement? Et pouvez-vous nous donner des exemples

- Actuellement, je ne peux rien vous dire pour la simple raison que les arbitrages n'ont pas encore été opérés. Les premiers renseignements que nous en avions montraient que nous allions pouvoir maintenir le cap; ne serait-ce qu'au niveau des crédits du FAC (1). Si nous pou-vous maintenir les crédits du FAC au niveau fixé au tout début de l'année 1982, ce sera déjà une bonne

L'importance de la crise

- Vous dites : - Mieux vant • dix projets de 1 million qu'un projet de 10 millions. » Comment pouvez-vous faire admettre ce choix à vos partenaires afri-

- Le monde et en particulier les pays en voie de développement, à quelque niveau de responsabilité que ce soit, se rendent compte de l'importance de la crise. Et j'ai le sentiment que la crise les frappe encore plus durement que ne les avaient touchés les crises précé-

» Donc, il y a incontestablement une prise de conscience par l'ensemble des partenaires du développe-ment de la nécessité première d'atteindre l'autosuffisance alimentaire. En l'espace de quelques années, l'Afrique, qui, il y a environ une vingtaine d'années, réussissait à cou-vrir en gros ses besoins, importe actuellement entre 27 % et 30 % de ce qu'elle consomme. Que s'est-il passé? Il y a su les différents propassé? Il y a su les différents pro-blèmes liés à l'économie, mais il y a cu aussi une certaine explosion démographique, qui fait que le nombre des populations à nourrir a ang-menté dans des proportions impor-

. Aniourd'hui encore, il v a un divorce très net entre la population et les capacités de production alimentaire. Donc il faut, à partir du mo-

BOEING 747

Paris Orty-Sud : kundi, jeucă, samedi
 16/ 742 78 17

BOEING 707

Longres Gatwick - dynanche lel 373 2981

Bienvenue

au Cameroun, avec

Cameroon Airlines

s'est faite, que de notre côté nous puissions travailler à des projets d'une manière plus concrète. C'est ce que nous essayons de faire et je crois que nous y parvenons. Un cer-tain nombre de nos partenaires ont compris le besoin d'une réorientstion de leur action dans le domaine économique, dans celui de l'aména-gement rural et dans celui de la politique agricole.

» Troisième étage de notre réflexion, montrer ce qui peut être fait dans certains pays où l'on a réussi justement à dominer le problème de l'autosuffisance alimentaire. Car on peut améliorer l'organisation des marchés, à l'intérieur même des pays, pour faire en sorte de limiter au maximum les pertes de produc-tion liées aux problèmes de transport et de conditionnement. Réaliser des équipements très lourds pour conditionner des quantités réduites de production agricole me semble une hérésie. Il vant mieux, là encore, multiplier des unités de conditionnement et de séchage beaucoup plus souples, beaucoup plus légères qui scient adaptées au milieu de la production et au milieu de la consom-mation. Voilà un petit peu ce que nous essayons, non pas de vendre, mais de présenter à nos partenaires. Je dois dire que pour le moment, dans le cadre de nos contacts, le message semble bien passer.

» Mais il y a aussi une chose à dire d'entrée à nos partenaires : « La France connaît des difficultés, l'Europe a ses difficultés, le monde occidental a ses difficultés. Et si, effectivement, nous répondons à votre attente, dites-vous bien que nous ne pourrons pas faire tout, tout de suite, et, qu'ensemble, il faut que nous examinions les priorités des priorités. »

 Et, semble-t-il, c'est un langage qu'ils comprennent, car c'est le lan-gage de la réalité et de la vérité. On ne triche pas avec des amis.

- Comment concever-vous vos rapports avec M. Guy Penne, conseiller pour les affaires afri-caines et malgaches à l'Élysée, et M. Claude Cheysson, votre

ministre de tutelle? - Il n'y a en ce qui concerne les relations au sein du « triumvirat », à savoir MM. Claude Cheysson, Guy Penne et moi-même, aucun pro-blème. Nous sommes en parfaite harmonie sur les grands axes de la politique. Mais nous avons des ni-veaux d'approche différents. La politique que nous menons s'inscrit dans le cadre de celle des relations extérieures définie par le président de la République et dont Claude Cheysson est l'élément le plus actif. Autre point aussi important : com-ment faire pour que la politique de coopération et de développement s'intègre, s'insère, dans cette politique des relations extérieures, qui est on tout ?

Un patron >

— Depuis le 10 mai, on a parlé d'abord d'une agence de coopé-ration ; il y a eu une délégation interministérielle au développement et une réforme des services de coopération du ministère des relations extérieures Ces changements étaient-ils lies à des questions de personnes et a-t-on trouvé aujourd'hui un rythme de croisière ?

- Je ne sais pas si c'est un problème d'hommes, mais en deux ans. il a fallu procéder, rue Monsieur, à un certain nombre de changements. Ce qui veut dire qu'il fallait progressivement mettre en place des hommes, des structures, une admi-nistration qui travaillent dans cette elle va mettre en contact des

rience du terrain absolument remarquable soient utilisées au mieux de dustie soient utilisées at mieux de leurs capacités. Il n'y a pas reprise en main ni des uos ni des autres, mais mise à la disposition d'un outil que nous possédons à des gens qui ont une expérience concrète du terrain. Lorsque par exemple nous al-lons réaliser un certain nombre de forages pour des points d'eau - pro-blème fondamental en Afrique nons allons pouvoir justement répon-dre à la fois au besoin des populations et aller dans le droit fil de la politique menée par les O.N.G.

Que pensez-vous des opéra-tions de coopération « triangu-laire » et régionale ?

- En ce qui me concerne, la coopération triangulaire est une dimen-sion existante, mais que nous souhai-terions voir s'amplifier. Certains de nos partenaires souhaitent par exemple bénéficier d'opérations de coopération montées conjointement avec un pays africain, déjà très avancé dans le domaine d'une certaine technologie.

» Pour ce qui est de la coopération régionale, une idée à laquelle je tiens, la loi sur la décentralisation donne et va donner aux départements et aux régions des moyens nouvesux d'intervention. Comment utiliser cette décentralisation dans le cadre de la coopération ? Il y a des projets et des intentions. Nous allons essayer de les mettre sur pied assez rapidement. L'avantage de cette coopération, c'est que d'une part elle va faire intervenir des gens à niveau de responsabilité égale, d'autre part

« Un homme de terrain regarde où il met les pieds »

Le style et, sans doute, les ambitions ont changé, rue Mon-sieur, depuis que M. Christian Nucci y occupe le fauteuil laissé vacant par le départ, début décembre 1982, de M. Cot. On ne parle plus de « décoloniser la coopération » mais de lui donner « une stature, des structures et des moyens ». On avait peutêtre rêvé, au début du septennat. de M. Mitterrand, d'un grand ministère du développement, dont ble du tiers-monde. M. Nucci se dit « homme de terrain » — qui « regarde où il met les pieds », parmi les priorités » dans le cadre d'une coopération qui s'adresse avant tout à nos « partenaires traditionnels », autrement dit, les Africains franco-

Sur une équipe un peu brouillonne, M. Cot exerçait une tutelle peu pesante, avec la familiarité d'un homme de tempérament réservé. Pour s'être e tu pendant des semaines » - la temps de faire le tour de ses dossiers. -M. Nucci n'en estime pas moins tégrant au ministère des rela-tions extérieures dont elle dépend, « a besoin d'un patron, qui

doit faire tourner la boutique ». Le maire de Beaurepaire - réélu au premier tour, avec 63 % des suffrages exprimés, soit 7 % de plus qu'en 1977, - a la tutoiement facile, le clin d'out sans nuance. Il parte « franchise », « vérité », « réalités ».

Né et élevé sur l'eutre rive de la Méditerranée, il semble à son affaire – et très à l'aise – à la tête du « ministère de l'Afrisonnels — e quitte à s'engueu-ler », dit-li — pour démêler les

donc mis un terme à la crise de la rue Monsieur, qui s'est treduite, en 1982, par une réforme labo-rieuse et dont l'intérêt a été mal perçui? Cala semble être le cas. le Quai d'Orsay - € Nous ne sommes pes trop de trois, dit-il. par affûter l'outil de la coopération. Au moins dans un premier temps entend-il se donner le profil d'un bon gestionnaire qui sait ce qu'à veut.

perspective. La politique des relations extérieures en matière de coopération et de développement s'identifie à un homme qui doit être ministre délégué, et je crois que nos partenaires africains y sont très sensibles. Nous avons essayé, depuis bientôt deux ans, de donner un élan nouveau à cette maison, qui avait peut-être tendance (je dis bien « peut-être », j'y mets besucoup de précaution) à se sentir un peu trop à l'écart de la politique des relations extérieures, qu'on appelait les affaires étrangères. Elle avait peut-être le sentimment d'être à part. Nous disons qu'elle est intégrée à la politique des relations extérieures. Il ture, sa structure, ses moyens, mais en même temps, peut-être à un cer-tain moment, lui donner - excuser l'expression « un patron », un patron qui fait tourner la boutique. Cela n'est pas toujours facile. Disons que les trois mois qui viennent de s'éconler n'y out pas toujours été pro-pices. C'est une période délicate, c'est vrai. Mais à partir de cela je crois que nous ne serons pas trop de

 Comment envisagez-vous vos rapports avec les organisations non gouvernementales (O.N.G.) ?

- Je vais travailler en étroites re-lations avec les O.N.G. Un tout petit ssus : nous avons repris des contacts. Je ne sais pas ce qui s'est passé, mais on a dit un sas de choses sur mes relations avec les O.N.G. Je puis vous assurer que nous allons nous rencontrer prochainement. Mais je serai très clair là-dessus. Il faut éviter la dispersion car la dispersion est synonyme de gaspillage. Il y a tant de bonnes volontés, il y a tant de capacités militantes pour le développement du tiers-monde qu'il faut que nous puissions (je ne vou-drais pas dire les «utiliser» ni les rentabiliser») les optimaliser, bref

hommes qui ont chacun, dans leur domaine, une expérience personnelle, car nul ne parle mieux de son expérience que celui qui l'e vécue et

» Nous aflons pouvoir sensibiliser un certain pombre d'hommes et de femmes de ce pays à la coopération

- Ancien coopérant vousmême, quels ont été vos premiers

- Les coopérants sont importants. Ils sont les «machines» du système. Il faut donc qu'ils soient confortés dans leur travail et dans leur mission. Ils doivent savoir où ils voot, ce qu'ils vont faire et surtout ce qu'ils deviendront au terme de leur séjour, la coopération, de plus en plus, ne fonctionnaires ou des coopérants. Ouand ils reviendront en France, il conditions de réintégration. Sur place, ils doivent bénéficier de

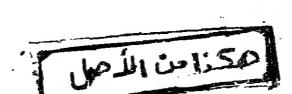
» Les propos catégoriels sont im-portants : le gouvernement a pris des engagements, mais nous sommes dans une situation économique difficile. En fonction des impératifs budconditions de vie et d'accueil des coopérants. Là encore, je leur ai dit : je ne ferai aucune promesse que je ne pourrai tenir et je tiendrai le lanaussi dure soit elle. Je ne sais pas si tion qui est la nôtre de préserver leurs acquis, ce qui va de soi, mais aussi de faire en sorte qu'ils vivent dans de bonnes conditions.

FRANÇOISE CHIPAUX et JEAN-CLAUDE POMONTI.

77 A & 1

The state of the s

And the second s



April 1964 - Capita Gallery Carlos Color

Zimbabwe

TROIS BLANCS, DON'T UN SE-NATEUR, ASSASSINES PAR

DES PARTISANS DE

Des « dissidents » - anciens gué-

rilleros partisans de M. Nkomo ac-

mellement en exil - out mé diman-che 3 avril, au cours d'une fusillade,

an sénateur du Front républicain

parti de l'ancien premier ministre lan Smith, sa fille et un ressortissant

britannique, dans leur ranch situé à environ 130 kilomètres an sud de Bulawayo, a annoncé lundi un porte-

parole du gouvernement de Harare. Il s'agit du sénateur Paul Savage, soixante dix ana, de sa fille Colleen.

vingt ans, et d'un ann anglais dont l'identité n'a pas été révélée, assas-

sinés par une vingtaine de personnes

qui avaient envalu leur propriété.

La recrudescence des attaques

contre les Biancs du Matabeleland.

relativement épargnés pendant la guerre de Rhodésie entre les natio-

nalistes noirs et le gouvernement de M. Smith, s'explique par plusieurs raisons : d'abord, les « dissidents »

obtiennent une plus grande publicité nationale et internationale lorsqu'ils

s'en prement à la minorité blanche du Zimbabwe : ensuite, les fermes et

mines - blanches - constituent des

objectifs de choix dans une province panvre, de plus, les *aissident*; penvent rechercher un sontien popu-laire parmi les paysans, victimes de

la sécheresse en s'en prenant aux ri-ches blancs, dont les pâtures sont ir-

On apprend, d'ainre part, que M. John Hickman, ancien comman-dant de l'armée rhodésienne, et un

dentiste, le docteur Peter Mac-

Donald, associé en affaires avec lui,

avaient été arrêtes en janvier.

conformément aux pouvoirs spé-ciaux qui permettent à la police de

garder en détention quiconque « rai-sonnablement soupçouné » de porter atteinte à la sécurité — (APP)

CORRESPONDANCE

Le Costa-Rica

troubles au Nicaragua

Le Dr Benjamin Nunez, ambassa.

deur délégué permanent du Costo-Rica à l'UNESCO, nous adresse

une lettre dont voici l'essentiel : -

27-28 mars; dans l'article « Bulle-

passé dans l'opposition au sandi-

nisme, a lancé ses premières atta-

ques armées depuis le Costa-Rica

voisin, tandis que l'ancien dirigeant

sandiniste, M. Eden Pastore, s'ap-

Cette affirmation, provenant d'un

journal que vous dirigez avec tant de dignité, constitue une grave accusa-

je rejette absolument cette déclara-

tion. Le Costa-Rica n'a pas de forces

armées. Pendant la période de la dy-

nastie des Somoza, mon pays a été

attaqué de façon constante, et, au-jourd'hui, ses frontières continuent à

être violées. Le Costa-Rica n'est ja-mais intervenu dans les affaires inté-

rieures de ses voisins et n'a jamais,

non plus, refuse l'asile politique à

ceux qui sont persécutés. La preuve en est les milliers de réfugiés de tous

les régimes qui sont chez nous libres

d'exprimer leurs points de vue politi-

[Nons n'avons pas écrit que le Costa-Rica écait intervenn dans les affaires intérieures du Nicaragua, encore moias par une agression armée. Nons avons resumé en une phrasa les informations saivantes : M. Fernando Chamerro dicina une apranalmentes aux.

informations salvantes: M. Fernándo Chamorro dirige une organisation anti-sandiniste, l'Union démocratique mica-ragmyenne (U.D.N.), hante au Costa-Rica, Selon une dépêche de l'A.F.P. du 26 mars, le porte-parole à Mismi de l'U.D.N., M. Max Vangas, avait anmocé le veille qu'un connuendo de son

noncé la veille qu'en conzuento de son organisation ausit mis liors de combat dix soldats sandinistes stationnés à Fa-

tian, localité du Menagon située prés de la frontière avec le Costs-Rica. D'autre part, M. Eden Pastorn, le celè-

D'antre part, M. Eden Pastora, le cele-bre « commandant Zéro», qui réside également un Costa-Rica, od il dirige une antre organisation antisuadiniste, a annoacé qu'il prendrait prochainement les armes contre le gouvernement de Managua.

M. Benjamin Nunez dément donc que l'U.D.N. ait, organisé, depuis le Costa-Rica, l'attaque qu'elle revendi-que contre pair garniste de Fatima.

que contre une garassen de Fatina.
Nons reconnaissous hien rolontiers
avec lei mail représente le gouvernement d'un pays count pour su tradition

démocratique et son hospitalité 2003. exilés politiques.]

gles de cet asile. (...)

s, mais non pas de violer les re-

prête à le faire ».

Dans le Monde-Dimanche daté

et les

ont été libérés vendredi dernier ils

M. NKOMO,

Approx of the first

The second secon

10 mg 10 mg

The second secon

THE STATE OF THE S

THE COLUMN TWO IS NOT THE COLUMN TWO IS NOT

the same

11.00

Sec. 12. 10. 12. 1

Par - manage

Water to the

 $\mathbf{g}_{t} := \mathbf{g}_{t}(t) = \mathbb{I}_{t}(t) + \mathbf{g}_{t}(t)$

40.00

4,107 No. 2

graduate to the first

1000

4 --

::-

ASSESSMENT OF THE PARTY OF THE Mary 1 Towns

L'intervention de l'aviation thailandaise témoigne de l'aggravation du conflit

L'intervention de l'aviation thailandaise contre les forces vietnamiennes qui tentent de réduire les bases de réaistance kinnères, le long de la frontière thallandaise, témoigne de l'intentification des com-bats dans ce secteur et de l'aggravation de la tension. Selon des informations encore non confirmées, in principale hase des partisans du prince Sihanouk, à O'Smack, serait tombée aux mains des Vietnamiens et de leurs partisans klumers.

Cette intensification de la guerre suscité des pro-

Testations des alliés de la Tradaude. Le gouverne-ment américain a condamné les « attaques indiscri-minées » des forces vietnamiennes contre les camps de réfugiés et s'est déclaré « en étroite consultation »

Bangkok - L'offensive vietnamieme lancée, la semaine dernière, contre les bases de la résistance cambodgionne installées le long de la frontière entre la Thallande et le la frontière entre la Thailande et le Cambodge semble prendre de l'am-pleur. Les troupes de Hanot out maintenant ouvert plusieure fronts. Au nord-est, à proximité de Surin, elles menacent directement le camp d'O'Smach, qui abrite trente mille partisans du prince Sihanouk. A l'est, près d'Aranya-Prathet, elles tentent de consolider leurs positions, après avoir délogé les Kmers rouges de Phnom-Chat. Deux avions de combet thatlandais F-SE sont même intervenus pour arrêter leur avance.

Les autorités de Bangkok ont ren-forcé leur dispositif militaire le long de la frontière cambodgienne, où les troupes out été mises en état d'alerte pour faire face à une situation que le général Arthit Kamlang-Ek, commandant en chef de l'armée de terre, a jugée « très sériguse ». Dans la région de Ta-Phraya, plusieurs villages, placés sous les tirs de l'artillerie vietnamienne, auraient été éva-cués. La Thallande vient de dénoncer, dans une note de protestation aux Nations unies, « les actes d'agression délibérés et flagrants des forces viethamiennes contre [sa] souveraineté et [son] intégrité territoriale, aussi bien que les crimes commis contre des civils cambodgiens, désarmés et innocents .

La Thailande a déjà dà recucillir près de cinquante mille Cambod-giens qui out fui les zones de com-

avec Bangkok. Le ministre japonais des affaires étrangères, M. Shintaro Abe, a déploré les attaques vietnamiennes au cours d'une entrevue accordée au vice ministre vietnamien des affaires étrangères de Hanoi, M. Ha Van Lau, en visite à Tokyo. Le chef de la délégation thatlandaise à la V* Assemblée inter-parlementaire de l'ASEAN, qui s'ouvre ce mardi à Manille, le marêchal de l'air Harin Hongskula a affirmé qu' « une vingtaine de soldats vietnamiens out été fuits prisonniers en possession de masques à gaz - ; ou s'attend que cette rémion condamne l'opération militaire vietnamienne. - (A.F.P., U.P.I.,

De notre correspondant en Asie du Sud-Est

bats: environ vingt mille de la ré-gion d'O'Smach et vingt-deux mille de celle de Phnom-Chat, selon les re-

santes de la résistance cambodgienne - Kmers rouges, partisans du prince Sihanouk et de M. Son Sann, - les Vietnamiens cherch à marquer des points sur le terrain avant que ne s'achève la saison sède celle de Phnom-Chat, selon les re-présentants locaux des Nations unies. Le Comité international de la Croix-Rouge (C.I.C.R.) traitait, mardi 5 avril, deux cent soixante-

ministres des affaires étrangères u-la C.E.E. et de l'Association des na-tions d'Asie du Sud-Est (ASEAN)

à Bangkok et la visite officielle à Hanoï de M. Claude Cheysson, mi-nistre des relations extérieures. Il

leur importe de contrecarrer les pro-

jets de tous ceux qui, de l'extérieur, favorisent la création, le long de la frontière, d'une « zone libérée du Kampuchéa démocratique » et qui, selon Hanol, « doivent endosser toutes les conséquences découlant

UNE DÉCLARATION

DU QUAL D'ORSAY

SUR LA SITUATION

AU CAMBODGE

a évoqué, ce mardi 5 avril, la situa

tion en Asie du Sud-Est, déclarant :

« La France n'a cessé de condamner

la présence des forces vietnamiennes

au Cambodge, comme elle

condamne toute occupation étran-gère d'autres pays. Elle dénonce les

violences qu'entraîne inévitablement

cette action et dont sont d'abord vic-

times les populations civiles. Elle

s'inquiète du risque d'extension du

conflit dans la région. La France exprime une fois de plus sa convic-

tion qu'il faut arriver au plus tôt pour le Cambodge à une solution

politique fondée sur les résolutions

Irlande du Nord

. M. JAMES McCORMACK.

ligé de quarante-cinq ans et père de deux enfants, a été tué par un

commando de l'IRA, et son

épouse blessée par balles, à la

suite d'une « erreur », a indiqué,

hındi 4 avril, l'organisation terro-

riste nord-irlandaise. Le meurtre

avait été commis la veille à Ban-

gor, dans l'est de l'Ulster. L'IRA

affirme, dans un communiqué,

« regretter sincèrement » cet as-

condoléances - à la famille de la

victime, et s'engage à mener une

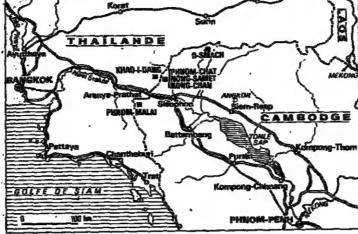
enquête interne au sujet de cette

sassinat, présente ses - profond

pertinentes des Nations unies ».

Le porte-parole du Quai d'Orsay

JACQUES DE BARRIN.



cinq blessés dans ses antennes chirurgicales de Khao-I-Dang et de Kap-Cherng. D'après des estimations vagues, mais concordantes, le nombre des morts, victimes des combats de ces derniers jours, dépasse rait largement la centain

En lancant cette offensive qui n'épargne aucune des trois compo-

Une vingtaine de morts au Pendjab lors de la journée de protestation des Sikhs

moins ont trouvé la mort au cours d'affrontements entre policiers et manifestants autonomistes sikhs, hundi 4 avril, dans l'État du Pendjab. Ces derniers, sons la conduite dy monvement d'opposition Akali tin de la rubrique «Etranger», consacré au Nicaragua, il est écrit que « M. Fernando Chamorro; Dal, avaient organisé un mouvement de paralysie du trafic routier. Entre cent et deux cents personnes, dont de nombreux policiers, ont aussi été blessées. Des dizaines de milliers de militants shiks; dont certains armés d'énées de conteaux et de fusils, out placé des tropes d'arbres en travers des routes, organisé des sit-in et des manifestations pour bloquer la cir-culation dans l'État. De nombrouses administrations, écoles on entreprises out 6té fermées pendant la

> Les forces de l'ordre, qui avaient pour instruction de tirer à vue sur les perturbateurs, out ouvert le feu dans hisieurs endroits, comme à Maler-Kotla, où onze militants de l'Akali Del ont été tués, ou dans le village de Bhuchu Kaala, oil une passante, hindouiste, a trouvé la mort. De nombreuses arrestations ont été opérées, qui s'ajoutent aux centaines déjà effectuées au cours du weekend chez les nationalistes aikhs.

Un nouveau mouvement le 14 avril ?

grande sutonomie au gouvernement central de M= Gandhi, se déclarent très satisfaits de l'ampleur des manifestations. Le président de l'Akali Del Sant Harchand Singh Longo-wal, a déclaré que la journée de protenation avait été un succès tosal » et a rejeté la responsabilité des violences sur M= Gandhi. M. Longowal, qui s'est réfugié au Temple d'or d'Amritsar - lieu sacré de la religion sikh et inviolable par la police, en compagnie du chef spirituel sikh Sant Jarnail Singh Bhindran-

mée d'arcs et de flèches qui s'apprêfaisant une dizaîne de morts. Par ails'élève maintenant à vingt-quatre ter d'apaiser cette tension, le gouver-

de Me Gandhi, veuve de son fils Sanjay mort en 1980, a présidé dimanche le congrès constitutif de son parti, le Rashtriya Sanjay Manch (Organisation nationale Sanjay : on R.S.M.), en présence de plus de dix mille partisans. Mª Maneka Gan-dhi, âgée de vingt-six ans, et qui s'était brouillée avec Mª Gandhi. vent lutter contre un régime e pourri de corruption » et de chômage. Son parti, qui avait obtenu quelque succès lors d'élections locales en janvier, entend remolacer an pouvoir le Congrès I, - qui a perdu tout contact avec le peuple et qui ne fait que s'accrocher au pouvoir .. Le R.S.M. affirme avoir déjà huit cent mille membres. - (A.F.P., wale, a aussi amonot qu'il entre A.P., U.P.I., Reuter.)

COPIES GEANTES NOTES SUR XERGX

PROCHE-ORIENT

« LES EMPOISONNEMENTS » EN CISJORDANIE

Israël proteste contre la décision du Conseil de sécurité de mener une enquête indépendante

Israël a rejeté, lundi 4 avril, la déclaration faite au nom du Couseil de sécurité par sou président. M= Jeane Kirkpatrick (États-Unis), demandant au secrétaire général de l'O.N.U. de mener une enquête indépendante au sujet des « empoisonnements » en Cisjordanie.

Commentant la déclaration du Conseil dans un communiqué de presse, le délégué israélien, M. Yebuda Blum, a fait valoir que celle-ci est injustifiée », puisqu'elle se réfère à des cas d'empoisonnement en masse dont aucune trace n'a été découverte. En outre, selon M. Bhim, la déclaration « porte le discrédit sur la compétence et l'intégrité profession-nelles des équipes médicales du Comité international de la Croix-Rouge. de l'Organisation mondiale de la santé, et du Centre américain pour le contrôle des maladies, qui sont en train d'examiner sur place les causes du phénomène en question ».

Pour sa part. M. Arafat a dénoncé, lundi, dans une lettre adressée à M. Perez de Cuellar, secrétaire général de l'ONU, « la nouvelle campagne criminelle, déclenchée depuis le 20 mars par les autorités israénes d'occupation, qui rentre dans la catégorie des crimes de guerre et des crimes contre l'humanité, puisque cet empoisonnement cause la stériisation et la mort des victimes ».

De notre correspondant

Jérusalem. - Deux représentants de l'Organisation mondiale de la santé sont arrivés, dans la soirée du lundi 4 avril, pour enquêter sur les malaises manifestés par plusieurs containes d'habitants de Cisjordanie au cours des dernières semaines et des derviers jours. Deux médecins du Centre d'épidémiologie d'Atlanta, aux Etats-Unis, out commencé, lundi, de leur côté, des investigations dans la région de Jenine là où le mal mystérieux s'est déclaré pour la première fois. Un expert de la Croix-Rouge internationale, le docteur Franck Alter, qui les avait précédés, devait regagner Genève ce mardi pour faire un rapport qui, diton à Jérusalem, corrobore les conclusions de la commission médi-cale israélienne dans la mesure où il indiquerait qu'aucun facteur d'empoisonnement ou d'intoxication n'a pu être découvert jusqu'à présent. Selon le directeur général du minis-tère de la santé, le docteur Alter estimerait que les troubles constatés ne sont pas de caractère • organique » et ne présentent pas de dan-

En facilitant toutes ces investigations, le gouvernement israélien en-tend bien sûr démentir les rumeurs répandues dans les territoires nocupés à propos d'une vague d'empoi-sonnement destinée à inciter les Palestiniens à émigrer dans le but d'assurer davantage la colonisation et l'annexion. Les autorités israé-liennes espèrent ainsi atténuer le retentissement que cette affaire a en à l'étranger. Le gouvernement a puque les accusations ou les soupçons qu'ont fait naître les récents événements n'étaient que le résultat d'une campagne de calomnie abjecte » qui porte atteinte - au peuple juif tout entier -. Dans un éditorial, le quotidien Haaretz (indépendant) donne le 5 avril crédit à la thèse des responsables militaires dans les territoires occupés qui considèrent que les dernières et nombreuses hospitalisations, notamment dans le région d'Hébron, out été « organisées » par des « éléments hostiles » pour relancer l'agitation.

A Naplouse, des médecins et des membres du personnel de l'hôpital ont été convoqués mardi par les autorités israéliennes qui leur repro-chent de s'être livrés à une - mise en

condamnés à mort par un tribu-

nal révolutionnaire pour · terro-

risme . et . contrebande .. a an-

noncé l'agence mozambicaine de

presse Aim, lundi 4 avril. Le tri-

bunal a condamné également

onze personnes à des peines allant

de deux à douze ans de prison. Parmi les condamnés à la peine

capitale figurent un commerçant

de Maputo, qui aurait organisé une filière d'exportation illégale

de crevettes vers le Portugal, et

l'Afrique du Sud, et un cheminot,

qui aurait simulé l'attaque du

train de marchandises qu'il

Aim, six étudiants de l'université

Eduardo Mondiane de Maputo

A TRAVERS LE MONDE

scène - pour montrer à une équipe de télévision américaine les malaises de leurs patients. Deux Israéliens travaillant pour la chaîne de télévision C.B.S. ont été arrêtés lundi pendant quelques heures pour cette raison. Ils ont été relachés, l'administration israélienne ayant fait savoir que de - bonne foi - ils avaient été - trompés -. L'association de la presse étrangère a élevé une vive protestation après cet incident en reprochant aux responsables israéliens dans les territoires occupés d'avoir tenté à plusieurs reprises d'empécher les journalistes de

Environ deux cents personnes, pour la plupart des jeunes filles, étaient encore gardées en observation lundi soir dans les différents bopitaux de Cisjordanie, mais la majo-rité des quelque cinq cents patients, qui y avaient été admis la veille, avaient regagné leur domicile après quelques heures de traitement. Ce-pendant, plusieurs médecins arabes de ces établissements continuent de contester le point de vue officiel israélien et mettent en doute les enquêtes en cours, en soulignant particulièrement que le représentant de la Croix-Rouge ne les a pas suffisamment consultés. Selon eux, les examens subis par soixante-seize écolières, soignées à l'hôpital de Beit-Jalla près de Bethléem, révêleraient des « anomalies » dans la composition sanguine ou des signes d' - affection - des voies urinaires.

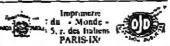
L'émotion causée par cette affaire reste grande en Cisjordanie mais l'agitation, qui s'était amplifiée dimanche, est quelque peu retombée au cours de la journée de lundi. Tou-tefois, plusieurs incidents se sont encore produits dans différentes localités où des mesures de couvre-feu out été prises. Des véhicules israéliens ont été attaqués à coups de pierre et deux personnes ont été lé-gèrement blessées. En revanche, des civils israéliens ont de nouveau fait usage de leurs armes contre de jeunes Palestiniens. Selon des témoins, un adolescent, près de Naplouse, aurait été atteint dans le dos par un colon. L'armée n'a pas confirmé cet incident alors qu'elle a reconnu que, dimanche, un jeune bomme de dix-huit ans, près de Hébron, a été sérieusement blessé à 'abdomen lorsqu'un colon de Kiryat-Arba a ouvert le feu. La police a confisqué l'arme de cene per-

A Jérusalem, quelques manifestations sporadiques ont eu lieu dans la vieille ville ou aux abords. Les jeunes manifestants arabes ont été rapidement dispersés. D'autre part, des Israéliens, membres du mouvement extrémiste la Ligue de défense juive, animée par le rabbin Meir Kahane, ont manifesté devant les locaux de la police à Jérusalem après l'arrestation d'un des leurs - un neven du rabbin Kahane - qui, dimanche, avait ouvert le feu dans les ruelles de la vieille ville pour, selon lui, faire fuir de jeunes Arabes qui lui auraient lance des pierres.

FRANCIS CORNU.

Edité par la S. 1.R L. le Monde Gerant : André Laurens, directeur de la publication Anciens directeurs : Hubert Bouve-Méry (1944-1969)

Jacques Fauver (1969-1982)



Reproduction interdite de tous articles. sauf accord avec l'udministration

Commission paritaire des journaux et publications, n. 57 437, ISSN 1995 - 2037.

Inde

Ceux-ci, qui réclament une plus

14 avril et qu'il recruterait plus de cent mille volontaires pour faire . le sacrifice suprême ». « Si nous pouvons sacrifler notre sang pour l'in dépendence de l'Inde, a-t-il ajouté, nous pouvons aussi le faire pour nous-mêmes. »

Les troubles ethniques et religieux en Inde ne se limitent pas au Pendjab. En effet, de l'autre côté du paya, en Assam, les forces de l'ordre ont ouvert le feu contre une soule artait à attamer un camp de réfusiés. feurs, le bilan de l'explosion d'une bombe, mercredi dernier, à Kanrup morts. La tension reste forte dans un État où l'on démèle parfois mal qui est victime et qui est responsable des atrocités. Ainsi, selon un journaliste du quotidien de Calcutta The Statesman, les musulmans messacrés en février à Nellie par des Assamais s'étaient enx-mêmes rendus coupables la veille de massacres dans des villages assamais voisins. Pour tennement local s'est élargi samédi, le nombre de ministres passant de

Enfin. à New-Delhi, la belle-fille

Mozambique

erreur. - (A.F.P.)

 CONDAMNATIONS MORT. - Six bommes out été

ALGÉRIE PIÈCES DÉTACHÉES **AU PLUS JUSTE PRIX**

de toutes marques, camions, voitures, motocycles et machines électriques et électroniques (téléviseur).

MAFREX --- 607-42-28 9, rue de Chânea-d'Esu - 75010 Peris ont été condamnés à des peines de huit ans de prison et à quarante-cinq coups de fouet pour avoir organisé un - groupe subversif -. Abolis lors de l'indépendance en 1975, les châtiments corporels publics viennent d'être rétablis. - (A.F.P.)

Union soviétique

 M™ ZOYA KRAKHNALNI-KOVA, condamnée le 1º avril à un an de prison pour ses écrits religieux fle Monde date 3-4 avril), devra ensuite passer cinq ans en relégation, apprendon de source dissidente. (A.F.P.)

igne de Je: 566 France. ese:181 france " en: a-

6 ,4. ,£.em.-......

Style

Seu 3

G.C.C

.

M. Stirn explique sa décision de briguer la présidence du parti radi-cal par la nécessité de préserver l' - indépendance - de ce parti et de favoriser la • réunification • des ra-dicaux. • L'existence d'un grand parti radical, de gauche, modéré. est plus que jamais nècessaire ».

tion des statuts. Cette hypothèse ne

Un tel parti ne peut exister, précise-t-il, que s'il a - une relative indépendance - . - Il doit rester dans l'opposition mais exprimer sa stra-tégie et sa doctroine en toute indépendance -, ajoute-t-il.

Les élections européennes lui semblent l'occasion de « montrer que les Français ne sont pas divisés

M. Olivier Stirn, député (U.D.F.- en deux camps irréductibles sur tous les sujets ». Elles pourraient, selon lui, favoriser la réunification des radicaux - valoisiens et radicaux de gauche. Dans ce but. M. Stirn a récemment proposé la constitution d'une liste de centregauche aux élections européennes

A cette adaptation nécessaire du radicalisme • à notre époque •. M. Stirn consacre un livre qu'il publiera à l'automne sous le titre la

demande du bureau national du parti radical, a décidé d'abandonner ses fonctions de vice-président du parti et de membre du conseil natio-nal de l'U.D.F.

trop longtemps, négligées.

cettes - ont la vie dure !

· Les prétendues lois économi-ques de la droite ne sont que les

vieilles recettes de l'augmentation

des profits au détriment des sa-

laires, les vieilles recettes de l'ex-ploitation de l'homme par

l'homme », affirmait la motion qui permit à M. François Mitterrand de

gagner le congrès socialiste de Metz en avril 1979. Les « vieilles re-

La gauche paie aujourd'hui son

discours résolument optimiste

d'avant et d'après mai 1981, dis-

cours qu'elle a continué de tenir jusqu'à quelques jours des élections municipales. Elle a surévalué sa

marge de manœuvre et sous-évalué

le poids de son puissant partenaire ouest-ellemand. Elle paie très cher ces erreurs d'appréciation.

Retour

à l'économisme

La gauche est en panne. En panne

de projet. Parce que l'austérité, ou

la rigueur accrue de quelque nom que l'on baptise le dispositif gouvernemental, tourne le dos à plus

de dix ans de réflexions et de textes

du programme commun de la gau-che (1972) au « projet socialiste » (1980) ; ce « projet socialiste » qui prévoyait de limiter à 20 % de la

production intérieure brute la part du commerce extérieur (1). Parce que l'essentiel du contrat liant le

dans les cent dix propositions qui

constituaient ses engagements élec-toraux – est soit réalisé, soit engagé.

La gauche a atteint ce point critique

du septennat, où son programme est

derrière elle, tandis que le prochain.

susceptible de lui donner un second

souffle, n'est pas encore ébauché.

Ce vide n'est comblé que par une

austérité sans autre perspective que - l'assainissement -. Un peu comme si la gauche, traditionnellement por-

teuse d'un message généreux, s'était

brusquement convertie à la philoso-

phie sommaire, et puritaine, qui ins-

pire le monétarisme et que l'on peut, de façon triviale, résumer ainsi : « Il

litique avait conduit à trop d'écono-

misme. Trop de politique? L'édifi-cation, pendant la première année

du septennat, du « socie du change-

ment » (réformes de structures, re-lance de la consommation populaire

via l'aide aux plus défavorisés)

n'avait d'autre but que d'arrimer so-

lidement au vaisseau du pouvoir l'électorat de la gauche. Comment

M. Mitterrand pourrait-il gérer un

septennat, s'il n'avait, d'abord as-

suré ses arrières? La démarche

était politiquement cohérente; mais,

elle s'est heurtée à une conjoncture

économique défavorable (la relance

mondiale annoncée pour la fin de

1981 ne s'est pas produite). D'où le

retour à un économisme tradition-

nellement dénoncé à gauche, et que

symbolise parfaitement la situation privilégiée de M. Jacques Delors

Trop d'économisme? Mobiliser

un pays sur les indices du commerce

extérieur est certes nécessaire. Si

Listes

de Mariage

AUX TROIS

QUARTIERS

TRAVERTINO ROMANO

Blocs - Dalles - Produits manufacturés

Telex IGIPO 61 14 29

IGINO POGGI EREDI Spa.

00011 BAGNI DI TIVOLI - Roma

Tel. (39-774) 32 91 38 - 32 91 36

dans le nouveau gouvernen

faut en baver pour s'en sortir. > C'est un peu comme si trop de po-

ient et le dei

ne fonctionne toujours pas

au scrutin proportionnel de liste le 20 février, ne peut toujours pas fonctionner normalement plus d'un mois après sa mise en place. Le président de l'assemblée, M. Mario Hoarau. membre du parti communiste réu-nionnais (P.C.R.), élu au bénéfice de l'âge, le 28 février, n'a consenti aucune délégation de signature. Désireux, selon ses propres déclara-tions. de - découvrir le métier de président -, il prend connaissance un à un et jusque dans les moindres

Le bureau, composé de quatre vice-présidents, tous membres de l'opposition, élus aux aussi au béné-Le nouveau règlement intérieur n'a done pu être mis au point, et l'assemblée n'est plus représentée dans les multiples commissions qui travaillent avec l'administration et des organismes divers. Cette situa-

graves inconvénients. aides aux Réunionnais désireux de se rendre en métropole a, par exemple, reçu plus de deux cents demandes auxqueiles aucune réponse n'a pu être apportée. La préparation du IX Plan est au point mort. Les dossiers présentés par les chels d'entreprise afin d'obtenir les

He Monde du 26 mars). M. Olivier Stirn entend se présenter comme le candidat « de la tradi-tion et du changement ». - Le parti

radical est, par tradition, un parti de gauche -, explique-t-il, en preci-sant qu'il s'agit de - la gauche du possible, à l'opposé de la gauche du dogme et du rêve ».

Gauche du possible. Déjà, le député du Calvados, à la

détails des dossiers qui lui sont tion commence à présenter de

Le service chargé d'accorder des primes regionales destinées à favori-

PLUS D'UN MOIS APRÈS SON ÉLECTION

Le conseil régional de la Réunion

De notre correspondant Saint-Denis-de-la-Réunion. - Le ser la création de nouvelles activités conseil régional de la Réunion, élu ne sont plus instruits. Les décisions qui devaient être prises début avril sur la formation professionnelle et l'apprentissage devront être repor-Le président de l'assemblée a

déclaré qu'il n'est pas opposé à tra-vailler avec des hommes « qui ont des convictions politiques diffé-rentes des siennes » et les membres du bureau ont manifesté leur volonté d'aller de l'avant. Aussi, pour tenter de sortir de l'impasse actuelle, M. Mario Hoarau a-t-il décidé d'adresser un courrier aux quatre formations politiques représentées dans l'assemblée : le groupe R.P.R.-U.D.F., le mouvement centriste de M. Pierre Lagourgue, ancien présition du P.S. et le P.C.R.

Dans sa lettre, le président du conseil régional propose la mise en place d'un nouveau bureau qui serait composé de neul membres. Outre la présidence, le parti commu-niste détiendrait deux viceprésidences; les socialistes, deux autres ; la formation de M. Lagourgue, deux et le groupe R.P.R.-U.D.F., trois. Les décisions de ce bureau devraient être prises au moins à la majorité des deux tiers. Les différents partis devraient faire connaître jeur réponse dans les prochains jours.

HUBERT BRUYÈRE.

Dans les cabinets ministériels

 Au cabinet de M™ Edwige Avice, ministre délégué au temps libre, à la jeunesse et aux sports, MM. André Laurent et Dominique Bellion sont confirmés respectivement dans leurs fonctions de directeur de cabinet et de chef de cabinet. Il en est de même pour M. Robert Bonnet, Mª Janine Chevrillard et M. André Llanes, comme conseillers techniques, et pour Mª Mireille Suveg comme attaché parlementaire.

 Au cabinet de M. André Labar-rère, ministre délégué auprès du premier ministre, chargé des relations avec le Parlement, M. Jean-Marie Lebaron est confirmé dans ses fonctions de directeur de cabi-Il en est de même pour MM. Guy Degos, chef de cabinet, Olivier Guérin, conseiller technique, André Magre, chargé de mission, et Mª Monique Haboury, chef du secrétariat particulier.

· Au cabinet de M. Louis Mexandeau, ministre délégué des P.T.T., M. Bernard Zuber, diplômé de l'ENA, conseiller référendaire à la Cour des comptes, chargé de mission depuis mai 1981 auprès du ministre des P.T.T., est nommé direc-teur du cabinet. M. Philippe Bodin, polytechnicien, ingénieur des télécommunications, est confirmé dans ses fonctions de directeur-adjoint du seur d'université, directeur du cabi-net depuis mai 1981, est nommé chargé de mission auprès du minis-

[Né le 19 septembre 1937, à Saverne (Bouches-du-Rhône), M. Bernard Zu-ber est breveté de l'École nationale de France d'outre-mer; ancien élève de l'Ecole nationale d'administration (promotion Stendhal), il a été nommé auditeur à la Cour des comptes, en soût 1965, et a été plusieurs années détaché au Sénégal.]

· Au cabinet de M. Henri Emmanuelli, secrétaire d'Etat auprès du ministre de l'économie, des sinances et du budget, chargé du budget, M. Bernard Gaudillère est confirmé dans ses fonctions de directeur de cabinet, fonctions qu'il assu-

mait précédemment au secrétariat

moine, secrétaire d'Etat auprès du ministre de l'intérieur et de la décentralisation, chargé des départements et territoires d'outre-mer, le colonel Jacques Pellerin est confirmé dans ses fonctions de chef du cabinet militaire, fonctions qu'il occupait auprès de M. Henri Emmanuelli, précédent secrétaire d'Etat aux DOM-TOM.

M. Louis Le Pensec, ministre de la mer, est reconduit dans ses fonc-

d'Etat aux DOM-TOM. ● Au cabinet de M. Georges Le-

· Au cabinet de M. Guy Lengagne, secrétaire d'Etat auprès du ministre des transports, chargé de la mer, M. Gilbert Roubach, précémment conseiller technique de M. Louis Le Pensec, ministre de la mer, est nommé directeur de cabinet. M. Jean-Jacques Debacq, précédemment chef de cabinet de

[Né le 24 février 1947 à Tiemcen, en Algérie, M. Gilbert Roubach est ancien élève de l'Ecole polytechnique et de l'Ecole nationale des ponts et chaussées. l'Ecole nationale des ponts et chaussées. Il a occupé différentes fonctions à la direction générale des télécommunications et à la direction de l'équipement du Val-de-Marne avant d'entrer, en juil-let 1981, au cabinet de M. Le Pensec pour suivre les affaires portuaires et les dossiers des entreprises en difficulté.]

La gauche d'aujourd'hui à l'épreuve. Après la mise en

II. - En panne par JEAN-MARIE COLOMBANI

La gauche à l'épreuve

place d'un dispositif destiné à rétablir l'équilibre du commerce extérieur, le chef de l'Etat a invité les Français à l'on en croit les réactions qui ont suivi l'intervention présidentielle du l'effort et à la mobilisation 23 mars, c'est mal parti! S'aligner (le Monde du 5 avril). Cet sur des politiques économiques de « droite » (c'est ainsi que M. Pierre appel se heurte au « mur des esprits : dans de vastes sec-teurs de l'opinion, en effet, la Mauroy qualifie la politique allemande) est peut-être nécessaire. Mais, ce faisant, on s'aligne sur des politiques alles-mêmes désordonnées gauche aura beau faire, elle est incompétente, parce (au moins dans leurs conséquences qu'elle est la ganche. Cette difficulté ne saurait masquer sociales). Et si, au bout du compte, « l'assainissement - échoue ? Il y les défaillances du pouvoir. aura, inévitablement, d'autres plans La gauche se casse le nez sur les de rigueur. Et l'on s'approchera da-vantage du seuil au-delà duquel la « moisson » promise par M. Mauroy réalités économiques. Le choc et la blessure auraient été moins douloureux, si ces réalités n'avaient pas été, prendra la forme d'une sanction

Plus que jamais il importe donc, à churchillien », pour inviter la France à résister. La sortie du S.M.E. cut été, de ce point de vue, logique. Quant aux amis de M. Edmond

Maire, ils ont toujours prêché pour des compensations qualitatives (en termes de responsabilités, de drons des travailleurs) en échange d'un ef-fort quantitatif, de rigueur donc Celle-ci doit être, à leurs yeux, une occasion de transformer les rapports

sociaux. L'austérité serait-elle donc une chance pour la gauche ? Elle peut l'être en effet : en premier lieu parce



tous les pays occidentaux qui ne sortent pas de la crise.

La majorité elle-même peut créer pective incite en effet les composantes de la gauche traditionnellement rivales à mettre en avant leur propre projet politique. L'affronte-ment - ou plutôt le « débat démocratique » - qui en résulte, à l'intérieur du P.S. notamment, peut déraper. On retrouve une situation classique où, pour schématiser, la C.F.D.T. s'oppose au CERES, incitant par là-même le P.C.F. à hausser le ton, de crainte d'être contourné

sur sa gauche. Les amis de M. Chevènement continuent de penser que le pro-blème qui est posé est celui d'une vassalisation de la France à travers une Europe germano-américaine.

que la gauche a le temps ; en second lieu parce que, si elle est elle-même en panne, l'opposition n'en est pas les conditions de cette sanction. La pour autent en phase ; enfin parce opérer sa conversion : plus près des réalités, plus loin des théories, comme le dit maintenant M. Lionel

Deux ans : c'est le temps qui reste à la gauche pour transformer en un nouveau bail le sursis que lui ont accordé les électeurs. Le second tour des élections municipales vaut, en effet, refus d'un retour de la droite au pouvoir.

Celle-ci, en vue des élections législatives de 1986, n'est pourtant, pas dépourvue d'atouts. Elle peut bénéficier de la conjonction, favorable à sa fraction la plus dure, d'un réel effort de renouvellement de ses cadres, désormais à l'épreuve de la

gestion municipale, et d'une non moins réelle régression culturelle de la société. La montée d'une certaine xénophobie et du racisme à l'encon-tre des immigrés, liée à la permapence d'un sentiment d'insécurité, a nourri, dans certaines villes, la poussée de l'opposition.

Cette dernière n'est toutefois pas, ou pas encore, prête. Jusqu'à cré-sent, elle a surtout misé sur le rejet. sent, elle a suriout mise sur le réjet de la majorité. Elle n'a pas su créer les conditions d'une adhésion à son propre projet. Un tel projet n'est d'ailleurs pas au point et l'on voit mal comment il le sera à brève échéance. La concurrence grandis-sante entre l'U.D.F. et le R.P.R. y fait obstacle. L'élaboration d'une politique économique commune pa-raît appartenir, encore, au domaine du rêve, tant MM. Giscard d'Es-taing. Barre et Chirac expriment des points de vue divergents. De fait. l'opinion peut difficilement se faire une idée claire de ce qu'il adviendrait des « acquis sociaux » du septemat de M. Mitterrand par exemple. ple, et plus singulièrement du système de protection sociale.

أعازيون أنبطال فياء والاا

- which there was to be a

سدد بهجوم ما سيد و بروي

- with a will be the

Commence of the same

The Art of the Court

عيافيان فشاف والتعارب

المراوعين ويتواد

The section of the se

\$1.15年中央94年。1

The second of the second

The state of the s

The state of the s

The state of the s

The same way

· 1947年 1984年 20

The second second second

The second second

The second of the second

10 20 120

Canon AP 500.

Lamachine

du temps.

Edronique à gagner

En outre, le phénomène de rejet des chels de file de l'opposition continue de produire ses effets: ils ont, avant la gauche, géré la crise. Ils n'ont pas réussi hier. Pourquoi réussiraient-ils aujourd'hui? L'opinion se pose sans doute la question. On ne peut guère comprendre autrement le fait que, selon les sondages, la perte de crédit de la majorité ne se traduise pas immédiatement par un gain de confiance en faveur de

Gérer la crise. Voilà bien le cauchemar de la gauche. C'est l'accusa-tion dont il faut se préserver à tout prix dans les congrès socialistes, il n'y a pas si longtemps consacrés aux voies et moyens de la « rupture » avec le capitalisme. Gérer la crise revient à commettre le délit de dé-rive droitière, selon la phraséologie communiste. Tel est pourtant le tabou que la gauche doit enfreindre.

Elle ne peut gérer cette crise que socialement », et non pas seulement financièrement. - Nous avons traité socialement le problème du chômage », disait M. Mauroy. Mais, instruite par l'expérience, ayant ac-compli, au début du septennat, son elle peut être enfin, à visage décou-vert, gestionnaire et réaliste. Car il est maintenant avéré, du moins peut-on l'espérer, que l'efficacité économique pourra seule permettre de préserver une politique sociale. Encore faut-il. pour s'en donner les moyens, disposer, au sommet de l'exécutif, d'un attelage adéquat.

Prochain article: L'ATTELAGE EN SURSIS

(1) Celle-ci est aujourd'hui d'environ 25 %.

GRENOBLE, D'UN MAIRE A L'AUTRE

Le rêve d'adolescent de M. Alain Carignon

Un spécialiste grenoblois de la publicité, qui a puissamment contribué à la victoire de M. Carignon, dit de lui, dans la terminologie particulière des spécialistes du « Marketing » : « C'est vrai qu'il n'a pes la national exposure d'un Dubedout. > Autrement dit, l'ancien maire de Grenoble et le nouveau n'ont pas la même pointure. Ses amis jugent le petit nouveau fort capable, au-delà de cette apparence de petit cadre convenable, de faire oublier l'homme qui aura, pendant dix-huit ans, dirigé Grenoble.

Le vote du 6 mars - il a été élu dès le premier tour - n'a fait que confirmer ce que des observateurs locaux avaient compris depuis longtemps : M. Carignon est un animal politique. Sa formation est excellente et déjà an-cienne. Ce jeune gaulliste, né gaulliste, a grandi à l'ombre d'un homme pour lequel il profes admiration sens borne : M. Aimé Paquet, le « Mendès France » de la droite iséroise, ci-devent mé-diateur. Tandis que d'autres s'énervaient sur les bancs du lycée à chercher une vocation. Alain Carignon avait déjà trouvé la sienne : la politique. Il s'y vouerait, très tôt, comme d'autres à la édecine, à l'architecture ou aux

Et la politique, ce sont des convictions et des scrutins. Par ses convictions, Alain Carignon est représentatif de ces jeunes issus de l'Union des jeunes pour le progrès, très « chabanistes », fort peu « pompidoliens » et chiraquiens par nécessité, dont quelques-uns sont tombés à gauche. D'où la remarque d'un de ses adversaires socialistes : « Carignon est la caution de gauche de sa liste. »

Car ii y a aussi les élections. Gaulliste de gauche, certes, mais pes au point de lâcher la proje pour d'ombre. Si l'on veut être élu contre la gauche, il faut composer avec la droite, y compris pouje-diste. Dès 1971, à vingt-deux ans, il tente sa chance aux municipales à Saint-Martin-d'Hères, ville de la banlieue de Grenoble. Mais déjà ses regards portent plus loin.

En 1973, il est le suppléant du député sortant (et sorti) M. Pierre Volumerd (U.D.F.). 1976, première victoire, un tremplin déci-sif : il est élu, à vingt-sept ans, conseiller général de l'Isère, à Grenoble, contre M. de Battisti, R.P.R. passé soudain au P.S.

En 1974, M. Carignon refusera de soutenir publiquement M. Giscard d'Estaing pour le deuxième tour de l'élection présidentielle. Cet excès de conviction lui vaudra sans doute, en 1977, de n'être pas retenu comme tête de liste de la majorité d'alors aux municipales. Il sera battu, parmi d'autres, par M. Dubedout.

1978 et 1981 : aux législatives, M. Carignon affronte direc-tement M. Dubedout, l'adversaire qu'il rêve, depuis toujours, de défaire. Mais par deux fois, c'est le maire de Granoble qui l'emportera. Juin 1981 sera la dernière défaite de M. Carignon face à M. Dubedout. En 1982, il est réélu triomphalement, au premier tour, conseiller général du qua-trième canton de Grenoble avec 62 % des voix. Mars 1983 sera sa victoire la plus désirée, le cap qu'il s'était fixé, dès l'adolescence, comme ses amis peuvent en témoigner. Il révait d'être

Il fallait quand même un emploi. Les relations extérieures de

la chambre de commerce et d'industrie devaient convenir à ca fils d'un journaliste du Dauphiné IIberé. On l'y acqueillit volontiers. et il y fit si bien son trou qu'il était, à la veille du scrutin de mars, directeur-général adjoint de cette chambre de commerce, qui sera un employeur très libéral. Et une mine de soutiens et de candidats puisque même le président de la dite chambre, M. René Michal, figurera sur la liste élue, ce qui est une preuve de réciproque

Une énergie peu commune, un sens de la mesure très soigné, une méticulosité dans le travail, le goût de l'équipe (1), un rien de tristesse sérieuse, une réelle autorité sur ses colistiers aujourd'hui conseillers municipaux : M. Carignon aura manifesté, pendant la campagne, et dès le début de sa gestion, des qualités qu'on ne prête habituellement pas aux jeunes. Seuls ses adversaires de gauche pouvaient encore s'illusionner et le trouver bien e tendre » en politique. Ils se trompaient. Pas lui qui, il y six mois, à Paris, nous avait confié qu'il avait maire de Granoble. Preuve qu'il connaît bien cette ville qu'il a sub-

tilisée à la gauche stupéfaite. BRUNO FRAPPAT.

(1) La campagne publicitaire de M. Carignon à Grenoble avait été confiée à Mme Florence Cathiard. P.-D.G. d'une société de publicité - S.P. 3 - et épouse du P.-D.G. de la société Genty-Cathiard. Mme Cathiard nous a précisé qu'elle avait agi per - amitié - pour M. Carignon, et que la société de son époux n'était nullement partie prename dans cette campagne. Quant à Mme Simone Genty, c'est mer greeur due nous Genty, c'est par erreur que nous avons affirmé, dans le Monde du 8 mars, qu'elle avait été l'animatrice

de certe campagne publicitaire.

مكذات الأمل

LA MISE EN ŒUVRE DU PLAN D'AUSTÉRITÉ

Dans la presse hebdomadaire

And the second second

- - -

Action to the second se

-

Te way

The same of the same

Production of the second

一种建筑技术。 医艾克氏

L'ATTELA ERIE

sin Carigno

11.

24.5%

Sec. 108.

The state of the s

Harris Davids Element

Personne ne s'étonnera du peu l'Hexagone - Il faut donc s'atten-d'enthousiasme que suscite le plan dre à de fortes résistances. Pour sui-testant RÉFORME. Bertrand de économique du gouvernement Mau-vre M: Mitterrand, beaucoup-de Luze, qui ajoute : Depuis longroy 3, puisqu'il s'agit avant tout de Français attendrant qu'il aban«rigneur». Reste que l'accueil que donne le socialisme et montre qu'il
lui réservent les commentateurs de n'ad'autre souci que la França...
le presse hebdomadaire, pour critiDans «Une lettre ouverte à

que qu'il soit, est souvent mancé. N'est-ce pas Maurice Siegel qui, dans V.S.D., reconnaît que «tout dans V.S.D., reconnaît que «soutgouvernement se trouvant dans une
situation semblable aurait pris »
pareilles mesures? Il n'empêche
que Maurice Siegel se déclare
«effondré, catastrophé » non pas
tant par les dispositions financières
que par «l'atteinte à la liberté »
que constituent «les restrictions
imposées par le gouvernement à
ceux qui souhaitaient passer leurs
vacances à l'étranger ».

De même Genrees Montaron

De même, Georges Montaron, dans HEBDO - T.C. - TEMOI-GNAGE CHRETIEN, condamne la « faux-pas », cette « gaffe psychologique » des restrictions sur les voyages à l'étranger. Plus globalement, Georges Montaron voit, dans le « virage » pris par le gouvernement, signe que de la gouvernement. instaurée. Il observe: « un me muo-lise pas sur des mesures d'accompa-gnement qui ne sont qu'un catalo-gue. Celles-cl. devraient. être incluses dans un vaste projet com-portant, entre autres, une réforme de la fiscalité et un plan de relance de la fiscalité et un plan de relance de l'Arringonile.

de l'économie. »

Byoquant lui aussi la duestion des voyages à l'étranger dans l'éditorial du NOUVEL OBSERVATEUR, du NOUVEL OBSERVATEUR, Jean Daniel remarque: «Entre l'ouverture des Français au mande et le doute sur la Français au mande et le doute sur la Français du mande gence. L'espérance la seule espérance, c'est qu'il y ait de plus en plus de Français à se réveiller devant l'évidence du danger. Cela se formule en termes simples, même s'ils sont pompeux aux yeux de certains: le destin de la gauche, c'est celui de la France.

teins: le destin de la general, è est celui de la France.

La gauche - la France. Par ce thème, Pierre Pujo expose une ana-lyse bien différente dans ASPECTS DE LA FRANCE (royaliste) quand il affirme : « Loin de cultiver chèz les Frances le seure de leures dévotes

Résignation plus que mobilisation

Dans "Une lettre ouverte à M. François Mitterrand", Louis Pauwels, dans LE FIGARO MAGAZINE, retient une autre alternative pour le président de la République. Il explique : « Venu du peuple, mais sans doute pas celui de vos réveries : travailleur, mais sons doute pas à vos yeux ; sacrifiant cependant plus de la moitié des revenus de mon trade la moitié des revenus de mon tra-vail à un État socialiste ruineux pour tous ; peinant sous votre régime pour tenter sans espoir de préserver un patrimoine acquis en m'exploitant moi-même, il m'est encore loisible, dans une presse que votre gouvernement s'emploie à réduire, de faire entendre le langue du pays profond et des classes motrices. Ce langage est aujourd'hui celui du refus et de l'expopération il convient que vous l'exaspération Il convient que vous l'entendiez. Ne serait-ce, monsieur, que pour vous garder du moment ou yous devrez encore une fois nous demander: «Sans vous que pouvons nous faire ?», et où l'accablante majorité des Français vous répondra : partir.

Pour Claude Imbert, dans LE POINT, il s'agit de « payer l'expé-rience socialiste. Dans l'état lamentable où nous sommes, on doit admettre que la gauche, enfin, rédescende sur terre et s'occupe d'éteindre l'inomitée qu'elle a sinon allumé, du moins attisé, dit-il. Elle le fait en conformité avec la fidélité allantique et européenne du président, et en écartant tout détestable protectionnisme. Même si ce plan d'austérité servira mieux à tailler diars la consommation qu'è redon-ner du souffle à une production accablée par les charges du secteur privé et l'énormité avachie du secteur public, il a le mérite de renverser le cours d'une pense fatale : celle des dettes à tout va. >

Quant à Raymond Aron, dans L'EXPRESS, il juge : « Le pouvoir socialiste, vient de prendre, des

Luze, qui ajoute : Depuis long-temps, je crois des sacrifices nécessaires, surtout dans le cadre d'une économie mondiale. Mais la solida-

rité et la responsabilité consistent aussi à éviter tant le gaspillage effrayant de l'économie libérale en hommes et en matières, que le gas-pillage bureaucratisé du socialisme en temps et en démarches. »

Les mesures annoncées vont . dans le hon sens » mais elles » ne suffiront certainement pas à la gué-rison », pronostique Sophie Col-gnard dans L'ECONOMIE.

Dans LE NOUVEL ECONO-MISTE, Michel Tardieu souligne :

Ce plan a trois qualités : sa masse, ruffisante sans être exces-sive; son depouillement, qui évite les complications; la rapidité pro-bable de ses effets. Mais il est fra-gile. (...) Il dépend du soutien que lui apportera le président de la République que cette pièce mai-tresse de sa politique économique ne soit pas transformée en moulure ne soit pas transformée en moulure décorative par le rabot des intérêts particuliers et la queue-de-rat des rivalités politiques.

Les syndicats tergiversent

Le parti communiste a déjà fait savoir qu'il souhaitait amender le plan gouvernemental (le Monde du 2 avril). A l'extrême gauche, on réclame purement et simplement son retrait. Ainsi l'organe de la Ligue communiste révolutionnaire (trotskiste), ROUGE, indique : C'est par la lutte qu'il faudra imposer le retrait des mesures amposer le retrait des mesures d'austèrité gouvernementales. Les directions nationales des syndicats ouvriers tergiversent et ne disent pas vraiment non Elles s'apprétent à accepter l'inacceptable, à servir d'auxiliaires au gouvernement ».

Pour Arlette Laguiller, qui s'exprime dans LUTTE OUVRIÈRE (trotskiste), q les mesures qui viennent d'être prises (...) ne changerout rien à la situa-tion ». Elle conciut : « Si nous ne disons rien aujourd'hui, dans trois les Français le sens de leurs dévoirs socialiste, vient de prendre, des mesures qui viennent d'être prises prisé vis de la collectivité, les socialistes ont exarcerbé l'appétit de laires, mais celles-ci, inspirées par la viennent d'être prises (...) ne changerout rien à la situation en Elle conciut : « Si nous ne une conception bureaucratique, ou six mois il y aura un nouveau plan d'austérité, plus dur encore. Il paré les Français à accepter des l'austérité passe par le maintien de consignes comme "à achètes" français et de la responsabilité.

L'acceptation de la rigueur et de Gaulle pour déclencher mai 68.

Mitterrand sera peut-être plus effi-

cace et plus rapide. S'il continue comme cela, surement!

Quant au MONDE LIBER-TAIRE, hebdomadaire de la Fédération anarchiste, il constate : Nos zélés dirigeants syndicaux trainent les pieds pour l'instant. Se bornant à déclarer que les mesures gouver-nementales doivent être améliorées dans l'intérêt des travailleurs. A ceux-ci, nous dirons que le chemin vers le socialisme n'est pas dans le soutien critique à l'appareil d'Etat, il est dans sa destruction! Soit on reste dans la sphère capitaliste et on applique sa politique, soit on recherche résolument une autre vole pour le socialisme en dehors du

capital et de l'Etat. . Dans LA VIE, hebdomadaire chrétien d'actualité, José de Broucker plaide pour la . pudeur . : ces mesures . nous dérangent dans nos habitudes et dans nos projets. Mais tout est relatif. (...) Avant de gémir sur nos vacances compromises, pensons à tous ceux qui, en Afrique, en Amérique latine, en Asie, ne savent pas aujourd'hui ce qu'ils void man-ger demain ».

Le plan gouvernemental est rude -, observe, dans L'UNITE, l'hebdomadaire du P.S., Claude Estier, qui souligne : Dans la mesure où la mobilisation néces-saire [à la réduction du déficit extérieur] repose, pour une large pari, sur des données psychologiques, elle ne sera complète que si les deux autres terrains de lutte fle chômage et l'inflation], qui touchent directe-ment l'ensemble des citoyens, ne sont pas délaissés, même dans le cadre de mesures conjoncturelles et done provisoires. .

Autrement dit, le principal parti de la majorité souhaire un « petit plus » pour que l'opinion passe de la résignation à la mobilisation.

Le RECOURS demande que certains rapatriés soient exemptés de l'emprunt obligatoire

Le conseil national du mouve- vacances (...), mais de tous leurs ment du RECOURS (Rassemble- biens et de leur terre natale ». ment et coordination unitaire des rapatriés et spoliés d'outre-mer), réuni le 4 avril, a estimé que . les rapatriés, appréciant la bonne volonté du gouvernement à l'égard de leurs problèmes, sont en mesure de comprendre l'effort demandé au pays et à eux-mêmes pour rétablir les grands équilibres.

Les dirigeants du mouvement ont décidé, toutefois, de se montrer particulièrement vigilants sur le calendrier des promesses faites, car, sans exiper tout et tout de suite, les rapatriés sont tout de même en droit de rappeler qu'ils attendent déjà depuls vingt et un ans que la solidarité nationale s'exerce à leur égard et qu'ils ont été la seule fraction de la communauté nationale à supporter toutes les conséquences de la décolonisation en étant privés non pas de

Le porte-parole du RECOURS. M. Jacques Roseau, a souhaité d'autre part que des mesures dérogatoires au plan d'austérité soient adoptées en faveur des rapatries les plus défavorisés, notamment des réinstallés, afin que ceux-ci soient exemptés de l'emprunt obligatoire, · quitte à faire valoir celui-ci sur les prochaines indemnisations ».

A ce sujet, le RECOURS souligne : - La situation-des réinstalles est tellement critique que des commissions d'aménagement des dettes viennent d'être instituées pour étudier leurs cas sociaux. Il serait inopportun et injuste d'aggraver ces cas par un emprunt forcé s'apparentant à une solidarité qui n'a d'ailleurs jamais joué en leur faveur. •

75001 PARIS



SÉJOURS EN FAMILLE/TOUTE L'ANNÉE/SUMMER

CAMPS / UNE ANNÉE SCOLAIRE / JEUNES 12 A 18 ANS ■ □ STAGES INTENSIFS ADULTES UNIVERSITÉ / CIRCUITS

Cochez la où les brochures souhaitées et retournez avec nom et adresse F.S.L. 13, rue de Grenelle 75007 Paris - Tél. : (1) 544.82.20

A. Ch.

🖷 CHEVEUX A PROBLÈMES 🛰

PLUS DE 20 ANS D'EXPÉRIENCE dans nos INSTITUTS EUROCAP permettent d'effirmer le sérieux avec lequel nous luttons contre : e pelicules, dépôts graisseux, chaveux secs, cessants ; Il importe que les cheveux restant saine. APPELEZ SANS TARDER :

4, rue Castiglione

INSTITUT CAPILLAIRE EURO-BRIDGECAP INSTITUT CAPILLAIRE EURO-BRIDGECAP

Bordeaux (48-06-34) - Brist - Grenoble (49-21-41) - Lille (51-24-19) - Limoges (34-15-20) - Lyon (838-06-76) - Marseille (49-29-97) - Montpellier - Mulhouse (45-80-88) - Nancy (332-91-98) - Nantes (48-74-57) - Reums (88-65-74) - Rennes (30-16-88) - Rouen (73-08-22) - Seint-Etienne (38-10-76) - Toulon (93-55-30) - Toulonse (23-29-84).

Pour les calvities avancées, nous fabriquens nous-mêmes nos incomparables PROTHÉSES EN CHEVEUX NATURELS, non tranés chamiquement mécaniquement. Montege à le main sains aucun point de colle, sur trame ultra-légère de conception inédite. Entreten toutes marques.

PROTHÈSE BRIDGECAP which the bearing of a sales see an

Canon AP 500. La machine électronique à gagner du temps.

Quelle mémoire! Et quelle sécurité la machine à écrire AP 500! A croire qu'elle a signé un pacte avec le temps pour mieux l'utiliser!

Mettez-la à l'épreuve ! Confiez-lui les tâches les plus fastidieuses, les mises en pages les plus soignées : elle s'en acquitte en vraie professionnelle,.. et en silence!

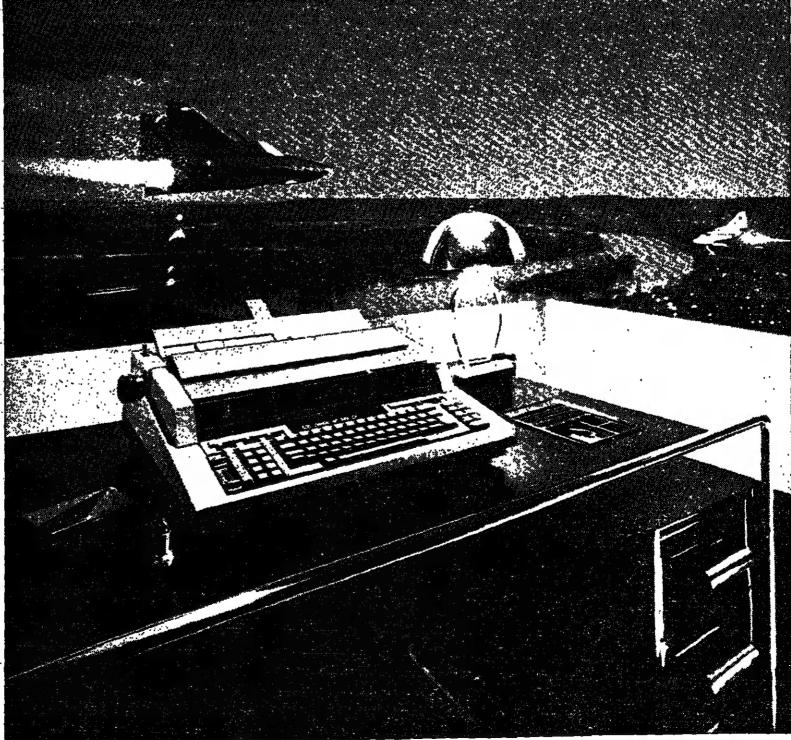
Grace à sa mémoire extensible par modules = jusqu'à 32 000 caractères, soit environ 20 pages de texte - elle évite les frappes répétitives, les complications inutiles.

Finis maintenant les corrections interminables, les rapports et les courriers à refaire en hate pour quelques mots ou quelques phrases: desormais, l'AP 500 s'en charge elle-même, sous vos yeux à l'écran, libérant ainsi un temps précieux pour des travaux plus efficaces.

C'est sans doute cela le génie de l'AP 500 : allier, grâce à sa conception électronique de Aà Z une telle technologie à une si grande simplicité d'utilisation.

La Canon AP 500, c'est une nouvelle page de la dactylographie qui vient d'être tournée.

complète	sur la n mon no	nachii	mor	ecn	re /	P 3U	U.
VOICE	I KOLL I AU	III EL	7.)	,		24.
Nom	-		<u>.</u>		 -	:	
Societe			٠.	<u>:</u>			
No	Rue			_			
	., .	·	; :		٠,	."	
uen -	•	:					
AHIS			,		٠		



Haute technicité. Haute simplicité.

12e 13

LE

Sec. du cyages. SU ST IOS 34 les i. Faut-ii 130e de *8"SEQ

France, . trencs l'entreill ausc 11. 18 11 mm 2.05000 40.000 tehr e.

C . C A LCN Studen

0.05 A or de ್ರತ್ತೆ . . . 14-4 1.00

ور د د د ¹2° Re de ment

30,000 gou-une tru-ique tou-tou-

Les agricultrices en quête d'un statut

« Nous ne sommes pas « femmes au foyer » ou sans profession - ; nous travaillons, et dur, dans l'exploitation. Nous contribuous à sa gestion, à son administration. Ce ne sont pas nos maris senis qui réfléchissent au travall, à la modernisation de l'entreprise. Si l'on veut investir pour que l'exploitation tourne et se développe, notre travail y a contribué. Si la production agricole s'accroît, nous y sommes pour quelque chose. > Ainsi s'exprimaient

les agricultrices de l'Union des femmes françaises (U.F.F.) en mars 1972.

Onze ans plus tard, ces femines luttent tonjours pour la totale reconnaissance de leur travail et l'obtention d'un statut d'agricultrice.

Réunies récemment à Paris, une centaine de mili-tantes de toutes les régions ont échangé leurs expé-riences et discuté du projet du statut proposé par

L'égalité à la ferme

Dire que les agricultrices n'ont acquis aucun droit ces dix dernières années serait mentir. Comme l'a souligné M= Gilberte Dupeyron, agricultrice dans les Landes et membre du conseil national de l'U.F.F. les femmes d'agriculteurs peuvent se faire remplacer pendant vingthuit jours lors d'un accouchement. Les frais engagés pour ce remplacement leur sont remboursés à 90 %.

De même, la loi d'orientation agricole de juillet 1980 permet à l'un des époux (et plus seulement au chef d'exploitation) d'effectuer les actes administratifs nécessaires pour l'exploitation. Elle autorise l'un ou l'autre des époux à représenter l'ex-ploitation aux assemblées et conseils d'administration des organismes professionnels. En revanche, l'accord des deux époux est maintenant nécessaire pour modifier, céder ou résilier le bail.

« Cela représente quelques progès que nous ne sous-estimons pas - 1 reconnu Mme Dupeyron. Mais trop d'agricultrices ignorent ces nouveaux droit. De nombreux témoignages ont montré que la condition de ces femmes n'a guère évolué. Dans les petites exploitations, la femme et mère a un rôle primordial. C'est souvent elle qui, en plus du maternage et du travail ménager, entretient le potager, s'occupe des

volailles, fait les fromages, etc. Une absence, une maladie, un accouchement difficile, peuvent devenir catastrophiques.

Une agricultrice de la Drôme, Mme B., a raconté avec émotion les circonstances difficiles de sa deuxième grossesse. Son premier en-fant venait d'avoir six mois quand elle s'est rendu compte qu'elle en attendait un second. En dépit de sa fatigue, il n'était pas question de ces-ser de travailler. Le couple venait de s'installer, ecrasé sous les dettes. Le bébé devait naître en août. En mai et juin il a fallu faire les foins. Malgré les contractions, Mme B. a dû conduire le tracteur, son premier en-fant assis à côté d'elle sur l'engin. « Nous n'avions même pas de quoi payer les 10 % du remplacement... .

· Comment peut-on faire avec seulement vingt-huit jours? ., a demandé une autre jeune femme. On comprend pourquoi la mortalité périnatale demeure plus grande en ré-gion rurale qu'en ville. La première revendication de l'U.F.F. est que l'agricultrice puisse se dégager de toute activité professionnelle pendant une durée égale au congé de maternite.

Que ce soit en Corrèze, dans le Vaucluse ou en Vendée, toutes les agricultrices présentes se sont plaintes non seulement du nombre réduit de remplaçantes mais de leur

manque de compétence, ce qui fait

Droits sociaux

- Nous voulons, a précisé Mme Dupeyron, un statut nous reconnaissant co-exploitantes, nous mettant à égalité pour la protection sociale et la retraite, pour la forma-tion professionnelle initiale et continue. Jusqu'à présent, en matière de protection sociale et de retraite, seul le chef d'exploitation compte et, le plus souvent, le chef d'exploi-tation, c'est le mari ». L'U.F.F. demande donc que les agricultrices aient un droit à l'assuranceinvalidité, un droit à la retraite, dès cinquante-cinq ans si elles le désirent. Et, pour la veuve de l'exploitant, l'organisation revendique une réversion à 60 % de la retraite proportionnelle du mari et une allocation pour lui permettre de faire apnel aux services de remplacement.

Mme Edith Cresson, qui avait aidé au financement de cette journée nationale des agricultrices, était persuadée de la nécessité d'un statut pour ces femmes, L'U.F.F. souhaite que le changement de ministre n'ait pas pour conséquence un nouveau retard dans l'étude de ce dossier.

CHRISTIANE CHOMBEAU.

JUSTICE

M. BADINTER EN MISSION DIFFICILE AU SÉNAT

« Sécurité et liberté », dernier acte par M. Pierre Mauroy de la responsabilité de son gouvernement à l'Assemblée nationale risque d'éclip-

Sauf nouvelle péripétie, la loi « sécurité et liberté » sera abrogée au début de l'été. Les séna-teurs entreprennent mercredi 6 avril l'examen de ce tems entreprennent mercreu o avin l'exames de ce projet, neuf mois après les députés. Entre-temps, le débat sur la sécurité s'est envenimé, au point que le gouvernement a jugé prudent de geler ce texte, dont le Sénat aurait dû discuter à l'autonne dernier, à la veille des élections aunicipal

Près de deux aus après la victoire de la gauche, le feuilleton « sécurité et liberté » touche à sa fin. La coîncidence de date entre ce débat et l'engagement

Ce n'est pas que la gauche ait l'abrogation honteuse, mais les retards qu'a subis le projet Badinter traduisent un embarras certain. Sans le dire tout haut, certains res-ponsables politiques de la majorité donnent aujourd'hui raison à M. Maurice Faure, le premier garde des sceaux du septennat qui s'était risqué à parler de révision plutôt que d'abrogation de la loi Peyrefitte, suscitant le tollé que l'on sait.

Le projet défendu aujourd'hui par le ministre de la justice est dit « d'abrogation et de révision de cer-taines dispositions » de la loi « sécurité et liberté ». Cet intitulé, plus conforme au contenu de ce texte que celui d'abrogation, ressemble à un aveu : tout ne scrait pas scélérat dans la loi Peyrefitte. Ainsi la gauche s'apprête-elle à entériner une procédure de flagrants délits et des dispositions sur les contrôles d'identité guère éloignées de la loi « sécu-rité et liberté ». Malgré cela, le gouvernement n'est pas parvenu à convaincre la droite qu'il ne se livrait pas à une entreprise de « dé-molition » de la justice, comme l'en accuse M. Alain Peyrefitte.

L'un des échecs de M. Badinter. dont il convient, est de n'avoir pas réussi à faire reculer ce qu'il appelle · l'idéologie sécuritaire ». La tournure prise par la campagne des mu-nicipales le montre. Depuis le début du septennat, la gauche a fait preuve tour à tour de détermination (l'héritage - sécuritaire - devait disparaître), puis s'est ravisée. La querelle Desferre-Badinter à propos des contrôles d'identité, arbitrée finalement en faveur du premier, puis certaines déclarations de M. Joseph Franceschi, secrétaire d'Etat chargé de la sécurité publique, sur le « terrorisme du quotidien » - cette ex-pression désignant la petite délinquance, - montrent que l'idéologie sécuritaire » regagne du terrain, à

gauche y compris. Tandis que, dans su ville, M. Defferre ébauchait entre les deux tours des municipales un flirt sans suite avec les candidats de la liste Marseille-sécurité, M. Badinter était prié de se manifester le moins possible. Il fut pendant cette campagne, comme il le dit lui-même, « la cou-

sine qu'on cache ». Le voici malgré tout reconduit dans ses fonctions, preuve qu'en dépit de certains retournements, la

gauche reste tant bien que mal fi-dèle aux principes dont le garde des sceaux est le héraut peu accommo-

Pour autant, M. Badinter a du parfois composer, en particulier sur les contrôles d'identité, et accepter de n'être plus que le porte-parole mezzo voce des grands principes que la ganche affirmait à l'époque de l'état de grâce. Le voici chargé de tourner avec doigté la page « sécu-rité et liberté », sans donner le sentiment de rien renier, ni l'impression que le gouvernement est resté sourd aux préoccupations qui se sont ex-primées lors des municipales.

Une politique de rechange

La fidélité aux engagements, c'est, à côté du tribut payé à l'idéo-logie « sécuritaire », la disparition de pans entiers de la loi « sécurité et liberté », en particulier des mesures qui restreignent la liberté d'appré-ciation des tribunaux correctionnels et limitent les libérations condition-

Là est la mission la plus délicate de M. Badinter : comment convaincre le Sénat et, au-delà, l'opinion, de la nécessité d'abroger ces disposi-tions, symboles d'une plus grande volonté répressive? Le garde des sceaux a bien une politique de rechange, fondée sur une autre logique, mais le Parlement n'en discutera que plus tard. D'où cette crainte du vide, qui s'est déjà expri-mée à l'Assemblée nationale, et qui place le gouvernement en porte-à-faux.

tions de laxisme. Il n'empêche: l'épisode de la loi d'amnistie, héritage de M. Maurice Faure, et la libération sous différents prétextes de militants d'Action directe, restent associés à son nom.

Il lui reste ainsi fort à faire pour faire admettre à l'opinion que sa po-litique ne vise pas à moins punir les petits délinquants, ceux à qui l'on doit le sentiment d'insécurité, mais à les punir autrement. En attendant les grandes réformes du code pénal et du code de procédure pénale, on aura un aperçu de cette politique lors de l'adoption, qui ne fait guère de doute, par les sénateurs, des peines de travail d'intérêt général et de jours-amendes. Ces innovations, auxquelles ne se limitent pas les ambitions de M. Badinter, en montrent

devoir faire obstacle à celui-ci, qui

bout à l'autre, une affaire socialiste.

Elle me paraît, de fait, peu oppor-

tune. Elle est comme une verrue sur

un visage. Je ne verrais qu'avantage

à ce que cet article soit abrogé. C'est

bien le seul qui avait besoin de l'être

dans cette loi. Mais, précisément,

M. Badinter s'est bien gardé d'en

[L'article de la loi « sécurité ét liberté » auquel fait référence M. Peyrelitte ent cessé permettre à « toute association » de déportés ou de résinants « régnifèrement déclarée depuis au moies chuy aux à la date des faits » de se constituer partie civile es cas de

crimes de guerre ou de crimes contre l'immunité. Comme il n'existe pas, et pour cause, d'association de résistants

pour cause, d'association de résistants pouvant se prévatoir d'anne ancienneté de ciuq ans à l'époque de l'occapation, cet acticle est manifestement absurde. S'il est vrai que cette disposition a été introduite dans la loi « sécurité et liberté » à l'initiative de purlementaires, la responsabilité de M. Peyre-fitte n'en est pas moins réclie, sanf à considérer qu'un ministre n'est pas responsable des textes de loi promuionés.

considérer qu'un ministre n'est pas res-ponsable des textes de loi promuignés sons sa signature au Journal officiel. — R. L. G.]

Cette proposition de loi est, d'un

leur paraissait mineur.

proposer l'abrogation.

Sénat. Il n'est pas sûr que tous les amis politiques du garde des sceaux le regrettent. C'est en tout cas le premier débat sur la sécurité depuis les scrutins des 6 et 13 mars. Il faut s'attendre à ce que les sénateurs se fassent l'écho des préoccupations qui se sont exprimées à ce sujet lors de la campagne des municil'esprit : il s'agit de substituer à

ser mercredi la prestation de M. Robert Badinter an

l'emprisonnement, ruineux pour le budget de l'Etat et d'une efficacité douteuse, une gamme de peines plus étendue, applicables aux petits dé-

linguants. Comme la peine de travail d'intérêt général, adoptée à l'unanimité par les députés à l'initiative de M. Raymond Forni (P.S.), les joursamendes figurent à l'ordre du jour des sénateurs sous forme de proposi-tion de leur rapporteur, M. Marcel Rudloff (Union centriste). Cette proposition rejoint les préoccupa-tions de M. Badinter, qui souhaite substituer, à certaines peines d'em-prisonnement, des amendes proportionnelles à la gravité de l'infraction et aux ressources des coupables. En Allemagne fédérale et en Autriche où ce système existe déjà, l'incarcération, prévue par la loi, des mauvais payeurs, est rure, un cas sur dix en-

L'adoption du jour-amende donnera sans doute lieu, comme à l'Assemblée nationale pour le travail d'intérêt général, aux habituelles congratulations sur l'esprit - constructif » de la représentation nationaie. Cet instant sera d'autant plus précieux qu'il risque d'être rare. Les sénateurs ont, en effet, adopté en commission une série d'amendements qui durcissent sensiblement le texte transmis par les députés. En particulier, ils souhaitent porter à quatre jours la durée possible de la garde à vue en cas de crime commis par deux ou plusieurs personnes (le Monde du 1º avril).

M. Badinter va devoir convaincre bien-fondé de ses intentions une Assemblée dont la physionomie n'est guère différente de celle qui adopta. à l'antonne 1980, le projet Peyre-fitte. A moirs de se déjuger, les sémateurs donneront sans doute an garde des sceaux davantage de fil à retordre que pour l'abolition de la peine de mort et la suppression de la Cour de la sûreté de l'Etat, deux projets auxquels ils finirent par se

rallier. BERTRAND LE GENDRE.

UNE MENACE POUR LES IMMIGRÉS ?

Tel qu'il est soumis aux séus-Tel qu'il est soumis aux séus-teurs, le projet d'abrogation de la loi « sécurité et liberté » serait lourd de memeces pour les immi-grés. C'est ce qu'affirme le GISTI (Groupe d'information et de sou-ties des travailleurs immigrés) dans une lettre qu'il vient d'adresser su rapporteur de projet, M. Marcel Rudioff (Union contriste, Bas-

Dans cette lettre, le directeur du GISTI, M. André Legony, estime que l'article 22 du texte transmis sex sénateurs trabit l'esprit de la loi 29 octobre 1981 sur l'entrée et los 25 octobre 1981 sur l'entree et le séjour des étrangers. Cette loi, rappelle le GISTI, prévoit qu'un étranger en situation irrégulière ne peut être reconduit à la frontière suns qu'un tribunal, qui peut sussi prononcer une peine d'emprisonne-ment, en décide. Votée par la majo-rité de gauche, elle constitue un ment, en deciale. Votte par in majo-rité de gauche, elle constitue un progrès par rapport aux disposi-tions autérieures qui permettaient d'expulser un étranger sur aimple décision de police. Or la combinat-son de cette joi et de l'article 22 du projet d'abrogation de la loi « sé-curité et liberté » permettrait de faire exécuter immédiatement une chrise et touerse » permetarant se faire exécuter immédiatement une peine de réconduite à la frontière pronoucée par un tributal comme peine de substitution à l'emprisonpennent. Blen sir, l'étranger pour-rait toujours faire appel, mais cet appel n'étant pas suspensif, il n'an-rait guère d'effet pratique.

L'autre disposition du projet qui impaiète le GISTI est celle qui per-met de traduire un étranger en si-tuation arégulière devant un tribumai correctionnel selon la procédure d'urgence, le nouveau nom donné aux flagrants délits. Combinée avec l'article 22, cette disposition pourrait donner lieu, selou le GISTI, au socuario suiseion le GISTI, su scientio suivant: « L'étranger fait l'objet d'un contrôle d'admitit. Il est déféré au parquet qui estime que les conditions sont réunies pour le faire juger séance tenante (...). Le tribunal, renougant à pronoucer une peine de prison ou d'amende, pronouce la peine de reconduite à la frontière à titre principal et en ordonne l'exécution humbélate. Entre l'interpélation et la reconduite à la frontière, il ama pa ne s'écouler que vingt-quatre on quarrante-buit vingt-quatre on quarante-huit beures. - On aura ninsi, explique le heures. » On aura ainsi, explique le GISTI, « recréé les conditions d'ann procédure expéditive que la loi du 29 octobre 1981 a justement

rocks benefit ».

SCIENCES

Le premier vol de la navette spatiale américaine Challenger

La NASA avait perdu. la navette et le sol, mais aussi entre cours de son cinquième vol – le bon mardi 5 avril en début d'après-midi (heure française), le (le Monde daté 3-4 avril). Mais binaisons spatiales. contrôle du satellite « TDRS-A », largué par la nouvelle navette spatiale Challenger, et craint qu'il ne tourne sur luimême, a annoncé le centre de contrôle de Houston (Texas). La NASA n'était pas en mesure, près de deux heures après teurs du satellite, d'expliquer la nature de l'incident.

Les jets streams, ces vents violents qui soufflent parfois à haute altitude et peuvent gêner les avions de transport pendant leur vol, n'auront, en définitive, pas eu raison de la navette spatiale américaine Challenger. Ils se sont calmés à temps. Ainsi, les moteurs de l'engin, qui effectuait son premier vol, ont-il pu, à l'heure dite, arracher au soi les quelque 2 200 tonnes de la navette dans des torrents de fumée et de flammes orangées. Spectacle désormais classique au centre spatial Kennedy, mais qui, pourtant, a attiré les centaines de milliers de curieux venus profiter du soleil de Floride (1). Il ait alors 20 h 30 (heure française) à Cap-Canaveral

Moins de vingt minutes plus tard, l'équipage de Challenger, composé du vétéran Paul Weitz, commandant de bord, et des trois « bleus » Karol obko, pilote, Story Musgrave et Donald Peterson, spécialistes pour la mission, confirmait le bon fonctionnement de l'engin. C'est à peine s' l'on déplorait la perte - comme cela fut le cas pour la navette Columbia. - d'une petite partie du bouclies thermique de l'engin sur le carénage de protection de l'ensemble moteur, ce qui fit dire au directeur de vol. M. Jay Greene, que les opérations qu'il avait dirigées au moment du lancement avaient été les plus tranquilles et les plus calmes de toutes elles dont il pouvait se souvenir.

Peu de temps après le tir, la mis-sion confiée à l'équipage a véritablement commencé avec le lancement réussi, depuis la soute de la navette. du plus gros satellite de télécommunications jamais lancé. L'opération a en lieu mardi 4 avril, huit heures seulement après le lancement, démontrant ainsi la parfaite maîtrise de la NASA dans ce domaine. Ce nouveau satellite, un T.D.R.S. (Tracking and Data Relay Satellite), est le premier d'une série de trois destinés à servir de relais de télécommunications aux liaisons entre

 L'Europe spatiale (ESA) a approuvé, mercredi 30 mars, un nouveau projet de satellite astronomique infrarouge. L'engin, qui por-tera le nom d'ISO (Infrared Space Observatory), sera lancé au début des années 90. Il devrait permettre l'étude de la formation des étoiles ainsi que celle de l'évolution des ga-laxies (le Monde du 30 mars). La réalisation de cet ambitieux projet devrait coûter environ 1 600 millions de francs.

c'est aussi le troisième satellite mis en orbite par une navette spatiale les deux précédents l'avaient été par Columbia, - ce qui confirme le caractère techniquement opérationnel de l'engin, en attendant qu'il fasse la démonstration réelle de ses capa-

Avec cette mise en orbite réussie, l'équipage de Challenger a accompli une bonne partie de la mission qui lui était confiée. Un échec dans ce domaine aurait, en effet, fortement compromis l'avenir des missions qui vont se succéder maintenant à un rythme rapide. Il reste quand même aux quatre hommes de la navette à mener à bien un certain nombre d'expériences, moins spectaculaires

mais aussi importantes. La première d'entre elles vise la prochaine sortie dans l'espace que doivent accomplir, jeudi 7 avril, Story Musgrave et Donald Peterson. Tache délicate qui doit permettre enfin de démontrer - ce que n'avait pu faire l'équipage de Columbia au

Les autres manipulations, de caractère plus scientifique et technique, ont trait aux inévitables contrôles des systèmes de bord de l'engin et à quelques expériences sur l'électrophorèse, à la production de petites billes de latex qui pourraient avoir des applications industrielles et médicales, à l'étude des éclairs produits dans l'atmosphère au cours des orages. Il faut mentionner à part une dernière expérience, propos par deux étudiants et financée par le quotidien japonais Asahi Shimbum, relative à la production de neige artificielle dans l'espace.

(1) En raison de problèmes de fuite rencontrés sur les moteurs de l'engis, le tir de Challenger a en lieu avec près de dix semaines de retard sur le calendrier initialement fixé. Ce vol était le sixième effectué par une navette. Les cinq pré-cédents ont été faits avec la navette Columbia, qui repartira pour l'espace à la

Un numéro qui fait recette

De notre correspondante

New-York. - Quand la NASA a annoncé que tout un chacun pourrait se mettre en communication avec Challenger (tél. : 900-410-6272, si vous êtes aux États-Unis), elle se vantait. Pour « obtenir » Challenger, le premier jour de son lancement, il a l'allu dépenser des trésors d'ingéniosité : à 3 heures de l'après-midi, soit deux heures trente après son lancement et huit heures trente après l'ouver-ture de la ligne de téléphone spéciale, la navette avait déjà reçu 32 895 appels des Etats-Unis et 5 872 de l'étranger.

Mais, comme le service n'est. pas gratuit (50 cents la pre-mière minute, 35 cents les minutes suivantes), il sullisait de trouver à qui parler : en l'occurrence, l'American Telephone and Telegraph Company qui a installé la ligne, en coopération avec la NASA et l'Institut national de l'espace, et qui a un système d'écoutes efficace... pour les journalistes pressés.

Que dit Challenger à l'heure ou nous appelons ? Qu'elle vient tout juste de passet au-dessus de la Californie, du golfe du Mexi-que et de Cuba, et que sa mis-sion en est à « trois heures six nautes qui parient. Puis une voix neutre dit : - Vous entendez une communication directe entre la navette et le centre de la NASA

Ce n'est pas la première fois que les terriens de base peuvent écouter la navette de l'espace, c'est même la quatrième fois. Mais l'expérience challenger est nouvelle à plusieurs égards : c'est la première fois que l'opération est montée avec l'Institut national de l'espace, qui remplit, avec des commentaires, les · biancs » laissés par les conversations des astronautes.

C'est aussi la première fois que la communication est accessible au grand public américain et étranger. Les contacts avec la première navette, en novembre 1981, étaient réservés aux mé-dias américains (15 000 appeis). En mars 1982, ils étaient onverts aux médias étrangers (74 000 appels au total). En in et en novembre 1982, le pujuin et en novembre 1702, le public américain avait pu appeler Columbia (1 million d'appels).

La ruée des correspondants prouve, en tout cas, que la navette de l'espace n'est pas en-core tout à fait devenue une routine. La formidable cohue des voitures et des caravanes qui campaient depuis la veille du lancement aux abords du cap Kennedy en fait foi, même si le grand beau temps et les vaances de Paques y étaient aussi pour quelque chose.

NICOLE BERNHEIM. A partir de la France composer le 19 (1) 307-410-6272.

CORRESPONDANCE:

Une lettre de M. Peyresitte

Nous avons reçu de M. Alain d'autres points qu'ils n'ont pas cru Peyrefitte, ancien garde des sceaux, la lettre suivante :

Dans votre numéro du 24 mars. vous avez reproché à la loi « sécurité et liberté » une erreur « absurde », qui consiste en ce que ce texte ne permet pas aux associations de dé-portés de se constituer partie civile.

Je tiens à préciser que je n'ai au-cune reaponsabilité dans ce texte, auquel j'étais hostile. Il s'agit en fait d'une proposition de loi relative « à l'action civile en matière d'apologie de crimes de guerre ou de crimes et de délits de collaboration avec l'ennemi - du sénateur Champeix (annexe au procès-verbal de la séance du 16 novembre 1978) qui avait été votée par le Sénat et qui était en panne entre les deux Assemblées. Ce texte a été repris, au terme de la navette pour la loi « sécurité et li-berté », par la commission mixte paritaire, composée de sept députés et de sept sénateurs, et introduit dans la loi « sécurité et liberté » hors la présence du gouvernement, sous la forme de l'article 51 bis. La commission mixte paritaire, sur l'initia-tive des sénateurs et députés socialistes, a pris sur elle de l'ajouter. Les dénutés et les sénateurs de la majorité d'alors s'étaient tant battus sur

 Deux attentats à l'explosif ont été commis dans la région toulousaine dans la nuit du hundi 4 au mardi 5 avril. L'un, à Toulouse, contre le siège de l'Union patronale de la Haute-Garonne; l'autre, dans la banlieue proche, à Aucamville, contre l'entreprise d'un des respon-sables régionaux du C.N.P.F. Ces deux attentats, qui ont fait d'impor-tants dégâts matériels, ont été revendiqués, sans plus de détail, mardi matin, par le Groupe d'action anarchiste (G.A.A.).

· Dans l'affaire des fausses factures de Toulon, deux nouvelles inculpations ont été notifiées, jendi 31 mars. Ces inculpations - de MM. Gérard Coll, quarante ans, entrepreneur de travaux publics à Tou-lon, inculpé et écroié pour corrup-tion active, et Paul Codaccioni, trento-six ans, surveillant de travaux de voirie, inculpé et écroué pour corruption passive - portent à quatorze le nombre des inculpés dans cette affaire, dont huit employés de la mairie de Toulon (le Monde des 22 octobre et 19 novembre 1982).

اعددات الأعل

The State of the S The second secon the State of State . The section of the se the state of the state of A Second Second

But a supplication of the second

· ディック・シャン・シャン・シャン・ラー

بجهابهما المنتواليا أيدان

Company of the Company

The same of the same

THE PROPERTY OF STREET

لتطيقه كالمعتارة والإسهال يعمعون المرسيان

- - water s with the

were as property

The same of the sa

.. - was and with the first of the

many many making

a come of digent criticals

لهارات المطاورين والمنجر أسرارا

THE RESERVE OF THE PERSON OF T

And the second

The same of the sa

The state of the state of

The same of the same of the same of

TO THE WAR GROWN THE

The Same was a secretary

一一、一年の日の一日本の日本の日本の日本の日本の

The second of th

in the same same the beauty

1 - 42 - 15

The state of the state of the state of

and the state of t

A STATE OF THE PERSON AS A STATE OF THE PERSON

The second secon

in the second sections

Principal Company

42 224 C 22

..

State of the last

Section 1

N. Carlotte

· ...

The state of the s

Specific Median Company of

The state of the s

Alexander of the second

terrain of the

The state of the same of the s

y a detective *

American Company 18 2 - Bangarana Tillian The state of the s The second second second e - Marie market - State of the last The state of the same The same with the same with the same of

No. of Persons, spinster, or will The second secon

HOBLOT & **新工工工工工工**

1 1 1 1 1 2 2 2 2

at the second section

The same of the sa

ige 13

LE

cion du

C-0765.

! Faut-il

IGNE DE

¥6:500

France.

6:47:06

france

് മാരം

:-. -E

18 O 18 E

1 246

وتادست

< 15 L

والمرتبونا

irijus.

2 / 1 / -

21465

8014

44:31

*##:e##

4 45

2000

2 30

M. le détective « La Vertu »

DES « PRIVÉS » VEULENT ASSAINIR LEUR PROFESSION

Råblé, le regard sombre et vif au dessus d'une fine moustache, voici le « M. Propre » du mystère et de la filature, le chantre du droit et de la légalité, un Saint-Georges terrassant le dragon des atteintes à la vie privée, des clandestines, des ports d'armes abusifs et des honoraires astronomiques. Voici donc M. Georges Martinez. M. Martinez ou le détective « La Vertu »; M. Martinez. aussi, ou la grande lessive...

er acte

AND A STATE OF THE PARTY OF THE

THE CALL AND COME AS

Contract of the same of

is the doctor and

A SECTION OF A SECTION OF THE SECTIO

She may be a second of the sec

Matter and State of the State o

April 1 April

And the second of the second

新文: 100 · 1

All the second

Bugger and

garage and the second

鎮壓 網接貨

in de se sin de la company de la company

🕶 में भव प्रयास्त्र 🗗 🕏

de persona di disemperata Managemento del disemperata

the more services of the property of the prope

The second of the

🚾 हरूकर कर्ष है है है है । स्टाब्ट् 🗠 🗷

Miller wit fe marte fiebried's

Primar de lange de la

W Same Comment

Annual Control of the Control of the

The second secon

STATE OF THE PROPERTY OF THE P

Marie Carlo Carlo

Market State Co. California

1 april 1975 to 1

THE REPORT OF THE PARTY OF THE

Car cet homme de quarantetrois ans, deux enfants, amateur de e grande musique > - Mozart. féremment le football et le judo lautant de détails complaisamment offerts par son dossier de presse), sime trop son métier pour tolérer qu'on le salisse. Dé-tective à Alès (Gard) depuis une vingtaine d'années, il a déclaré la guerre aux brabis galeuses de la profession, ce tiers de « margou-lins » et d'« ascrocs », « qui n'ont rien à y faire s.

e Dieu sait qu'il faut donner un coup de balai tà-dedans ». répète t-il. Et ca ménage, pour commencer, il l'a d'abord fait à la Convention nationale des détectives français (C.N.D.F.), syndicat nées d'existence, l'a éju en 1979 à sa têta, président pour cinq ans : « Tout le monde a été radié, ça a étá le grand nettoyage. Dé-sormais, pas d'armes, pas d'écoutes, pas de gadgets. Tout cele, c'est du blable l.... >

M. Martinez a son trano-parler. Son syndicat — e le plus puis-sant », estime t-il — regroupant quatre-vingt-sept agences sur les sapt cent sept déclarées au ministère de l'intérieur, il n'hésite pes à se définir lui-même comme e le grand patron des détectives, à la tête de trois mille hommes »: Un patron qui serait aussi un juste, croisé de la moralisation professionnelle. Non aux Mannix et autras Colombo, cas a sow-boys sans foi ni loi, dont on youdrait faire les porte-drepesu des détec-

brandit une arme : la revendication d'un statut légal, définissant avec précision l'exercice de la profession d'agent prive de recherches, les « droits, devoirs et obligations > qui s'y attachent. Le propos mérite quelque attention. Car l'état des textes n'est pas sens donner raison au ∢ détective La Vertu ». La profession est, en effet, toulours récie per une loi du de nationalité française et de n'avoir pas encouru de condamnation pour ouvrir une agence. Si-gné par le maréchai Pétain, ce texte aloutait une troisième condition, abrogée en 1944 : ne pas être visé par le estatut des -juits ». Un acre de naissance peu glorieux, convient M. Martinez.

En somme, tout un chacun, oupresque, peut s'improviser détac-tive. Un décret du 8 décembre 1981 s'en tient è une simple déclaration à la préfecture, accompagnée, pour chacun des dirigeants et employés, de fiches d'état civil et - Communauté européanne oblige; — pour les étrangers, d'une justification de nationalité ainsi que d'un document équivalent à notre bulletin nº 3 du casier judiciaire. S'il s'ayère qu'un des salariés ne remplit pas la condition exigée en 1942 - socure condamnation, - la préfet se contentera de a mettre en demeure le dirigeant de régulariser cette situation dans , le délai qu'il fixe ». Seuls les anciens fonctionnaires de police ont droit à un contrôle de faveur : produire une autorisation du mi-

Une reglementation fort souple dans lequelle s'engouffrent malversations et escroqueries. Selon Mª Colette de Marguerye, présidenta da l'association « Vérité sur les disparitions », 80 % des families de ce mouvement en ont été victimes, talonnées par des. officines - « les mêmes souvent > - qui, démarchant la ntèle, sont à l'affût du malheur, de cetta quête d'un proche disperu sons taisser d'adresse... nue socialement qui prouvezzit. Cette absence de scrupules ne enfin qu'elle « ne détient pas le nuit pes toutefoit à la forte de-record des estroqueries ».

nistre de l'intérieur.

Dans ce combat, M. Martinez cent mille à six cent mille clients par an pour la seul syndicat de M. Martinez, qui estime à deux millions et demi la clientèle nationaie d'ensemble.

POLICE

Un besoin social

« Un reel besoin »; affirme Mº de Marguerye, qui en fait presque un service social : utile, le détective, pour la recherche d'un « débiteur de pension alimentaire > qualque peu oublieux; utile encore pour « sauver des vies lorsque la disparition est de type suicidaire ... Car, insiste sans fioritures M. Martinez, « ne croyez pas que le détective français ne fait que du bidet l'a Les adultères ne représenteraient que 10 à 15 % du chiffre d'affaires d'une agence. Le reste ? La recherche d'un débiteur, les disparitions, les escroqueries à l'assuranca, les fausses déclarations d'accident... mais aussi, et M. Martinez se fait plus discret, les « enquêtes de moralité » à l'embauche.

Lin besoin social, done, out rendrait d'autant plus nécessaire une e réglementation ». M. Jean Le Gars. député (P.S.) des Yvelines, qui soutient la croisade de M. Martinez, préfère ce mot à celui de « statut », impropre à une profession libérale et risquant de créer un mélange des genres avec le service public policier. M. Martinez et lui-même ont en récerve une proposition de loi limitant l'action du détective à un mandat civil - et non pénal - exigeant la production d'une attestation annuelle d'activité, interdisant toute recherche sur les opinions philo-sophiques, religieuses, politiques et syndicales, astreignant les agents de recherches au secret professionnel, et enfin rendant obligatoire la rédection d'un rapport de fin d'enquête, remis au

M. Martinez s'impatiente ; la concertation piétine. Tout ce qu'il veut pourtent, lui, le « redoutable et radouté », comme le décrit encora son dossier de presse, c'est e un coup de balai et une régle-

EDWY PLENEL

AUTOMOBILISME

Le Finlandais Vatanen gagne le Safari-Rallye

Le Safari-Rallye qui a pris fin lundi 4 avril, à Nairobi, capitale du Kenya, a été gagué par le Finlandais Ari Vatanen (Opel Ascona) devant son compatriote Hannu Mikkola et la Française Michèle Mouton, tous les deux sur Andi Quattro.

de - rallye prestigieux - n'ont pas tout à fait tort. Avec ses trois étapes longues au total de 5 000 kilomètres. le Safari-Rallye qui se court sur les routes du Kenya, compte probablement parmi les épreuves difficiles du championnat du monde.

Quatre-vingt-deux voitures s'v étaient engagées; soixante-dix-huit ont pris le départ à Nairobi. « Un tiers des concurrents à peine tront jusqu'au bout », avait pronostiqué Mike Doughty, devenu directeur général du Rallye, après avoir gagné quatre fois l'épreuve avec le Kényan Shekhar Mehta.

La chaleur. l'humidité, les parcours variés - • vert comme en Nouvelle-Zélande, cassant comme en Grèce, poussiéreux comme en Afrique -, au dire de Michèle Mouton, - font, en effet, du Safari un rallye qui met à l'épreuve autant les pilotes que les mécaniques. Doughty avait raison. Dix-huit concurrents ont atteint Nairobi.

Ce n'est peut-être d'ailleurs pas par hasard si les Lancia et leurs pilotes, l'Aliemand de l'Ouest Walter Röhrl, champion du monde en titre, et le Finlandais Markku Alen, ne sont pas venus disputer leurs chances dans un rallye qui compte à la fois pour le championnat des marques et celui des conducteurs.

Le défi d'Audi

Audi, en revanche, ne ménage pas ses efforts. La firme allemande d'Ingoistadt a, cette année, relevé le gant pour la première fois. Roland Gumpert, directeur de course de l'écurie dirigeait non seulement, pour - ce nouveau défi -, Michèle Mouton et Hannu Mikkola, mais aussi le Kényan Vic Preston.

Le Finlandais est l'actuel premier du championnat du monde des conducteurs, la Française - même si elle déclare que le titre ne l'intéresse pas. - court toujours pour la première place et le Kényan, compte tenu de son expérience du terrain, était bien présent pour favoriser également le succès d'une Audi.

L'expérience pourtant n'a pas été aussi concluante que l'auraient souhaité les dirigeants de la firme allemande. Bien des ennuis sont venus contrarier en quatre jours leur objectif, qui était de classer leurs trois voitures aux trois premières places. Michèle Monton avait pourtant réussi dès le début de la première étape Nairobi-Mombasa-Nairobi (1604 km) à prendre trois minutes au Finlandais Timo Salonen (Datsun 240-RS), quatre minutes à Vic Preston et sept minutes à Shekhar Mehta (Datsun 240 RS). Moins heureux, le Finlandais Hannu Mikkola, vainqueur en 1972, avait perdu une beure cinquante minutes pour faire changer la courroie de la

pompe à eau de sa voiture. Peu après Mombasa, les incidents commençaient pour la Française. Sa Quattro perdait une roue arrière. Au total, une perte de temps de

Déjà en tête du championnat du monde des conducteurs, Hannu Mikkola renforce sa position et compte, après la quatrième épreuve de la saison, un total de 65 points devant Michèle Mouton (35 points) et Ari Vatanen (34 points). Les spécialistes qui le qualifient quarante-six minutes et au classe- raient les trois protagonistes. Vic

ment une chute à la huitième place. Les trois Datsun - Salonen, Kirk land, Mehta - s'installaient alors aux premières places avant de connaître de cruelles mésaventures.

Mike Kirkland - piston percé était contraint à l'abandon. Arrêté sur le bord de la route, Mehta, cinq fois vainqueur de l'épreuve – arbre à came cassé – était à son tour éli-miné. Son compatriote, Vic Preston pouvait alors s'installer à la pre-mière place devant le Finlandais Sa-lonen et Michèle Mouton, avant d'aborder l'étape longue de 1 455 ki-lomètres autour de Nairobi.

A ce jeu impitoyable, vingt-quatre minutes seulement sépa-

Preston – turbo explosé – et Mi-chèle Mouton – pompe à injection cassée – connaissaient de nouveaux

déboires. Le Kenyan, après être sorti de la piste, laissait le commande-ment à Salonen. A 400 kilomètres de l'arrivée, le Finlandais cassait l'arbre à came de

sa Datsun. Deux de ces compatriotes, Ari Vatanen (Opel) et Hannu Mikkola (Audi) qui avaient, mise de rien, refait tout leur retard, pouvaient alors s'installer en tête du Rallye, Définitivement. « Le mal-heur des uns a fini par faire notre bonheur », a conclu le blond Vata-G. M.

Faits et jugements

Deux médecins condamnés Sept Français six ans après la mort d'une opérée

(De noire correspondant.) Lille. - Le tribunal de Lille a condamné. le 31 mars, deux médecins anesthésistes du C.H.R. de Lille, Ma Pascaline Fasquelle, trente-six ans. et M. Pierre Cecas, trente-sept ans, responsables du service au moment des faits, respectivement à quatre mois de prison avec sursis et 30 000 francs d'amende, et deux mois de prison avec sursis et 20 000 francs d'amende. Ces peines sont amnistiables. Les deux médecins étaient inculpés d'homicide involontaire, de même qu'un chirur-gien qu'a été relaxé. Une infirmière a été condamnée à 3 000 francs

Le 25 mars 1977, Catherine Pruvot, âgée de dix-buit ans, était hospitalisée au C.H.R. de Lille pour y subir une intervention de chirurgie esthétique des seins. Elle allait décéder le 31 mai après un coma de soixante-quatre jours. Au moment de l'anesthésie, rétablissant un branchement défectueux, une élève infirmière anesthésiste avait fait une inversion du branchement, privant la patiente d'oxygène pendant plu-

Lorsque l'erreur fut découverte. les deux médecins anesthésistes pratiquèrent une réanimation manuelle avant de replacer la patiente sous oxygène pur. Tout, apparemment, étant redevenu normal, ils autorisè-

rent l'opération. Les juges lillois ont reconnu le • droit à l'erreur », pour l'élève in-firmière, même si elle aurait du demander conseil à son maître de stage .. Ils ont relaxé le chirurgien, qui n'avait pas été informé de la gravité de l'incident.

En revanche, la responsabilité des deux médecins anesthésistes a été retenue. Le tribunal reproche au vingt-deux ans, secrétaire ; docteur Fasquelle un défaut de sur-MM. Lionel Seurat, Philippe Franveillance et de diagnostic. Quant au cart, Christian Puyo, tous trois ingé-docteur Devas, il aurait du pour-nieurs, et M. Roland Reinold, un suivre la réanimation par d'autres mécanicien de la compagnie Aigle moyens plus énergiques ..

Il aura fallu six années pour que

disparus au Niger Sept touristes français, dont deux

enfants, se sont perdus dans le désen de Ténéré au Niger. Leur disparition, a précisé, à Paris, le ministère de la défense, remonte au mercredi 30 mars. Les recherches pour re-trouver ces touristes, employés de la compagnie minière d'Arlit (Niger), ont été entreprises dès le lendemain avec des moyens terrestres de la compagnie minière, des avions de l'armée nigérienne et des avionstaxis. Un avion de l'armée française, un Breguet-Atlantic basé à Dakar (Sénégal), a rejoint Niamey (Niger) depuis le dimanche 3 avril pour participer aux recherches, qui étaient demeurées vaines jusqu'à ce mardi en début d'après-midi. Les Français, qui se seraient perdus dans une tempète de sable, sont M. Pierre Giroux, né en 1943 à Melun, et son épouse, Françoise, née en 1941 à Dijon; M. Michel Phelippeau, ne à Chantonnay (Vendée) en 1947, et leurs deux enfants, Michael, né en 1971, et Alexa, née en 1974, ainsi one M= Marvvonne Lastenet, nee à Vannes en 1943. - (A.F.P.)

■ Cinq Français tués dans un accident d'avion en Chine. - Quatre techniciens et une secrétaire de pationalité française, ainsi que trois Chinois, sont morts dans l'accident d'avion qui s'est produit, lundi 4 avril au matin, à proximité de Canton, dans le sud de la Chine, L'avion affrété par la compagnie pétrolière française Total effectuait la ligison entre la ville dans l'ouest de la province de Canton, et la colonie britannique de Hongkong, lorsqu'il s'est écrasé pour une cause inconnue quelques minutes après son décollage de l'aéroport de Canton où il avait fait le plein de carburant. Il n'y a eu aucun survivant. Au bureau de Total à Pékin, on indique que les victimes francaises sont Mile Sylviane Fortsier, nieurs, et M. Roland Reinold, un Azur, qui a fourni l'avion,

 Attentats en Corse. – Deux atcette affaire aboutisse devant le tri- tentats à l'explosif non revendiqués bunal, six années et tout l'acharne- contre des villas situées dans les enment du père de la victime à connai-tre la vérité. Le tribunal a d'ailleurs été signalés lundi 4 avril. La prereconnu « l'aide efficace apportée à mière villa a été totalement détruite la justice » par les proches de la vic-

CARNET

- A tous coux qui ont connu et simé

Jacques HÉLIE

décédé le 6 avril 1982, une pensée est

- Pour le cinquième anniversaire de

Hemri de RIOLS de FONCLARE;

Nos abonnés, bénéficiant d'une

Carnet du Monde », sant près

de joindre à teur envoi de texte

une des dernières bandes pour

UN SAC FOURRETOUT.

Prix de l'ensemble:

KIT YASHICA boitier FXD Quartz,

justifier de cette qualité.

livré avec:

réduction sur les insertions du

piense pensée est demandée à ceux

damendée

la mort de

Anniversaires

Naissances - M. et M. Helie de NOAILLES et leurs filles, Julie et Marie-Aficia de Noailles et d'Ayen, sont heureux de faire part de la mis-sance de

Enter le 14 février. Ambassade de France, Washington, D.C.

Décès - Le Seigneur vient de rappeier à luile Père .:

Frédéric-M. BERGOUNIOUX. franciscain de la province d'Aquitaine de la Fraternité de Toulouse, de la Francisco de recteur
du laboratoire de géologie
de l'Institut catholique de Toulouse,
sacien directeur du C.N.R.S.

décédé à Toulouse, le 12 mars 1983, à l'âge de quarre-ring-trois ans, dont cinquante-six ans de profession se cinquante-trois de sacerdoca. - M= Pierre Chargin, née Suzanne

de Loye, M≕ Jacques Thomas, M≕ Olivier Mennesson, sez cufants et M. et Me Bernard Charpin, leurs enfants et petits enfants.

M. et M. Bruno Charpin, leurs. enfants et petits-enfants, ont la douleur de faire part du décès du

doctour Pierre CHARPIN. leur époux, père, grand-père et arrière-

grand-père.
Les obsèques auront lieu le jeudi
7 avril, à 11 heures, en l'église de Saint-Martin-de-Castillon (Vauciuse). Ni fleurs ni couron ne des Pignatières, 06700 Saint-Lament-du-Var.

- Mª Henri Dulac. M. et M. Alexandre Dalac, Edonard et Bérénica,
M. Olivier Dulac,
M. Philippe Dulac,
Le général et M= André Dulac,
M. et M= André Lacoste, M. Cyrille Laceste, font part de la mort de

M. Henri DULAC,

survenue le 2 avril 1983, dans sa soixante sixième amée, en son domicile

parisien. La cérémente religience sera citébrée le jeudi 7 avril 1983, à 11 h 30, en l'église de la Madeleine, à Paris. Cet avis tient lieu de faire-part.

- Brillon-en-Barrois, Nancy, Orléans, Paris.
M= Pierra Godfroid. M. Michel Godfroid M. et Man Jean Godfroid, Sophie et ont la douleur de faire part du décès de

M. Pierre GODFROID, survenu le 2 avril 1983, dans sa quatrevingi-unième amée.

Les obsèques auront lieu le 6 avril, à 15 heures, en l'église de Brillon-Cer avis tiest lieu de faire-part.

- M= Georges Hyvernaud, son M. et M. Alain Profit, ses enfants. Genevière, Nicolas et Françoise, ses etits-cofants, Et toute la famille.

en le douleur de faire part du décès de Georges HYVERNAUD, chevalier de la Légion d'honneur, ancien élève

de l'Ecole normale supérieure de Saint-Cloud, professeur honoraire à l'Ecole normale d'instituteurs de la Seine et ancien directeur d'études au Centre de formation

m le 24 mars 1983, à Paris. L'inhumation a eu lieu dans l'intimité familiale, le 28 mars 1983, au cimetière de Saim Valés, em Solome de Saint-Valéry-sur-S 164, avenue Ledru-Rollin, 75011 Paris, 3, rue des Reculettes, 75013 Paris.

- Me Lucette Rosenthal, M. et Me Claude Bremond et leurs filles, M. et Mas Julien Devize, leurs filles et leurs petits-enfants, ont la douieur de faire part du décès de

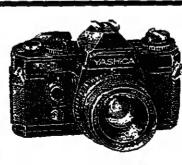
M. Dante ROSENTHAL, administrateur civil an ministère du travail, chevalier de la Légion d'honneur,

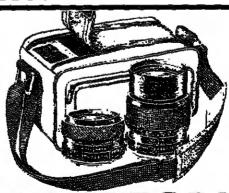
pervenn le 30 mars 1983. Les obsèques ont en lieu dans l'inti-Cet avis tient lien de faire-part.

ROBLOT S. A.

522-27-22 ORGANISATION D'OBSÈQUES







AFFAIRE YASHICA! KIT YASHICA boîtier FX3,







semi-automatique, livré avec: 3 OBJECTIFS YASHICA . Standard 2/50 Grand Angle 2.8/28 ■ Téléobjectif 2.8/135 UN SAC FOURRETOUT.

de l'ensemble :

EN VENTE CHEZ LES NÉGOCIANTS SPECIALISTES CONTAX YASHICA

ಚಿತ್ರಿಕ ಚಿತ್ರಿಕ 37.44 14.0 tuu--خ.:: \$20

Section of the second of the s Marie State of the State of St 100 Te - 100 Te - 100 Te - 100 Te and then at the same of the Marie Santa Contract of the The state of the s

MARKET STATE OF THE STATE OF THE SECOND STREET The second secon

STATE OF THE STATE

RÉPONDRE AU DÉFI INFORMATIQUE PAR LA FORMATION

LA CRÉATION A SOPHIA-ANTIPOLIS D'UN CENTRE D'ENSEIGNEMENT ET DE RECHERCHE

Une lacune enfin comblée

Depuis qu'en 1969, à l'instigation de M. Pierre Laffitte, s'est créée l'association Sophia-Antipolis, les laboratoires publics ou privés et les industries de pointe se sont installés en grand nombre sur ce domaine de 2 300 hectares situé entre Cannes, Grasse et Nice. Le rythme ne faiblit

En février, le Centre national de la recherche scientifique et l'Agence française de la maîtrise de l'énergie inauguraient des laboratoires. Le 25 mars, c'était l'ouverture officielle du Centre d'enseignement et de recherche en informatique, communications et systèmes (CERICS), fondé à la triple initiative de la chambre de commerce et d'industrie de Nice et des Alpes-Maritimes, de la C.I.L.-Honeywell-Bull et de l'Institut national de recherche en informatique et automatique (INRIA).

formation de spécialistes du génie programmes. logiciel, c'est-à-dire de ceux chargés de mettre au point tous les évênements nécessaires à l'exploitation d'un ordinateur. Il s'agit donc d'enseigner en un an. 1 des ingénieurs ou à des diplômés de l'enseignement supérieur, l'art de maîtriser la conception et la réalisation de systèmes d'exploitation, de compilateurs et de gros programmes d'applications.

De tels logiciels ont une complexité - un million d'instructions et un million de variables sont un ordre de grandeur courant - qui exige un découpage en nombreux fragments et donc toute une organisation du travail pour assurer la comptabilité et l'adéquation des différents seg-ments du programme. Un tel enseignement n'existait pas en France jusqu'à maintenant.

Mais d'autres lacunes subsistent dans l'enseignement et dans la recherche en informatique. Depuis quelques mois une mission - informatique fondamentale et programmation » les recense. Son rapport devrait être remis en mai au ministre de l'éducation nationale et à colui de l'industrie et de la recherche.

Apprentissage long

mission a déjà remis un pré-rapport consacré à la formation des informaticiens. Il montre que les universités et les grandes écoles n'ont pas les movens de former les ingénieurs et techniciens nécessaires. Manque de formateurs, manque de matériel, et plus encore de bons logiciels. L'obligation d'acheter du matériel français interdit en général l'accès à des logiciels qui ont fait la preuve de leur efficacité dans toutes les universités américaines (comme le système d'exploitation Unix).

Il faut aussi revoir la conception même de l'enseignement, et particulièrement l'idée fausse que l'informatique s'apprend rapidement. Un an d'informatique à temps plein est un strict minimum, et il faut dénoncer les - formations - qui se rédui-

Cours collectifs.

Début du nouveau trimestre 11 avril, Tous niveaux Cours collectifs tous niveaux Médias Américains Littérature Américaine

 Atelier de théâtre Coffee break Cours pour les enfants

Etudiants : travaillez aux U.S.A. cet été grâce

"WORK and TRAVEL" COUNCIL CENTRE ODEON

1, place de l'Odéon 75006 PARIS Tél.: 6341610

Le CERICS se consacrera à la sent à l'écriture de quelques petits

Quant à la formation des utilisateurs, elle devrait d'abord s'appuyer sur des recherches concernant la pédagogie adaptée : on ne sait pas, en effet, enseigner l'informatique à bas niveau : on enseigne comment utiliser telle machine ou tel langage, mais sans aucun caractère de géné-

L'exemple japonais

Pour ce qui est de la recherche en informatique, la situation n'est pas meilleure. La spécificité de l'infor-matique – ni mathématique, ni électronique - est mal perçue. Besucoup de projets « de recherche » ne sont en fait que des actions de développement sous-traitées à des laboratoires universitaires par des industriels qui croient faire une économie en ne recrutam pas l'équipe solide d'ingénieurs et de techniciens nécessaire I la réalisation d'un projet. Faute d'interlocuteurs compétents chez les industriels, faute de la connaissance des contraintes industrielles par les chercheurs - dont ce n'est pas le métier, - le résultat ne peut être que mauvais. Compte tenu du petit nombre de chercheurs et d'ingénieurs en infor-

matique, la mission estime d'autre part qu'il est vain de vouloir tout faire, et qu'il faut soigneuse choisir les axes de recherche. Au Japon, pour préparer le programme tion, il a été constitué deux commissions d'experts - universitaires et industriels - qui ont travaillé presque à temps plein pour définir un en-semble cohérent de recherches. Une structure analogue serait nécessaire en France, par exemple un collège d'une dizaine de chercheurs de haut niveau à même d'indiquer quelles directions de travail doivent être privilégiées. On en est actuellement loin, Le comité du programme mobilisa-teur - filière électronique - est un organisme qui tiendra au plus deux ou trois réunions cette année. Lors de celle de février, il avait été décidé de former des commissions qui se mettraient au travail des les jours suivants pour donner un contenu aux projets retenus par le comité. La plupart ne se sont pas encore réu-nies.

MAURICE ARVONNY.

(Publicité) APPRENEZ L'ALLEMAND EN AUTRICHE université de vienne COURS D'ALLEMAND POUR ÉTRANGERS 3 sessione du 11 juillet au 24 septembre 1983 Cours pour diffusents et avancés (6 degrée)

Laboratoire de langues Excursions, soirées Age minimum: 16 ans Droits de cours et d'inscret, pr 4 semiline: A.S. 1250 (Eux. 926 FF). – Pre, forfaliaire linscription, cours, cham-bre) pour 4 semiliere: A.S. 8 190 – (Enx. 2531 FF)

ramme détaillé : WIENER INTERNATIONALE

HOCHSCHULKURSE A 1010 WIEN - Universität

DANS LE NORD - PAS-DE-CALAIS

Une vaste campagne de sensibilisation

De notre correspondant

Lille. - Encore confronté aux graves difficultés de trois secteurs industriels qui firent hier sa richesse : le charbon, la sitiérurgie et le textile, le Nord - Pas-de-Calais ne veut pas manquer le rendez-vous de la troisième révolution industrielle, celle de l'informatique et de l'électronique. La mise en place d'une filière électronique sera pour la région l'une des priorités du LXº Plan.

Cette révolution technologique, qui a déjà commence ne peut se faire sans des hommes compétents. On va donc s'employer à former dans la région en grand nombre des personnes hautement qualifiées aux nouvelles techniques informatiques. En outre, conscient des enjeux culturels et sociaux de cette troisième révolution industrielle, le Nord - Pas-de-Calais veut se lancer dans un vaste programme d'initiation à l'électronique, voire de dissusion de la culture et du savoir-faire informatiques.

Mis sur pied par le conseil régio-nal, en collaboration avec l'académie, l'armée et le Centre mondial informatique et ressources humaines, ce programme fera l'objet d'un contrat entre l'État et la région.

Visant en priorité un public de jeunes des milieux scolaires (au niveau des collèges), de jeunes sans emploi et sans qualification, mais aussi plus largement la population dans son ensemble par le biais d'associations, il connaîtra dès l'automne prochain un début d'applica-

L'académie de Lille a déjà équipé en micro-ordinateurs trente-neul des soixante-quinze lycées qui sont de son ressort ainsi que quelques collèges. Les départements du Nord et du Pas-de-Calais figurent parmi les quinze retenus en France pour une opération à venir visant à équiper d'autres établissements scolaires et portant sur un total de six mille micro-ordinateurs. D'ici au début de l'année prochaine, les deux départements en auront reçu mille. Et, d'ici à la fin du IXº Plan, avec l'aide de la région, ce sont tous les établissements secondaires qui devraient être équipés.

Appel aux volontaires

Mais sans attendre, on va travailler, à partir de la prochaine rentrée scolaire, sur le matériel dont on dispose déjà. Les établissements équipés ouvriront largement leurs portes. Dès à présent, on va recenser les élèves des grandes écoles et les étudiants d'universités qui accepte-raient de devenir des formateurs, des initiateurs en informatique.

L'objectif déclaré est de trouver trois cents volontaires. Rémunérés, ils devraient suivre pendant les mois d'été un stage de préparation. L'ar-mée ne sera pas en reste et, par le biais de clubs informatiques, s'associera à ce vaste effort d'information.

Un tel programme ne sera pas sans retombées économiques, et il est évident que le matériel pourrait être fabriqué dans la région. La société Leanor à Haubourdin, près de Lille, est déjà partie prenante dans le programme d'équipement des ly-

Démythifier les technologies nouvelles, tel est aussi l'objectif de la chambre de commerce et d'industrie de Lille-Roubaix-Tourcoing en organisant son Salon Applica. Premier Salon spécifiquement consacré aux applications de l'électronique et de l'informatique, Applica se déroulera du 31 mai au 4 juin prochain à la Foire internationale de Lille. - Il ne s'agit pas d'un SICOB au rabais », explique M. Marcel Delcourt, président de la chambre de commerce et d'industrie, mais d'une manifestation destinée à sensibiliser les P.M.I. et les P.M.E. à la nécessité et aux possibilités de moderniser leur ges-tion et leurs techniques de production en leur présentant des applications concrètes

JEAN-RENÉ LORE.

 Le professeur américain Rai Reddy est depuis le 31 mars le nouveau directeur scientifique du Centre mondial informatique et ressources humaines, fonction que ne désirait plus assurer le professeur Nicholas Negroponte (le Monde du 12 février). M. Reddy, docteur en informatique de l'université Stan-ford, est président de l'université Carnegie-Mellon, avec laquelle le Centre mondial a conclu un accord d'association. Les programmes scientifiques, les recrutements et les budgets lui sont soumis pour accord avant visa de M. Jean-Jacques Servan-Schreiber, président. M. Reddy sera assisté d'un comité scientifique composé des professeurs Dautray, Lions Godelier et Ayensu.

Le Monde DE

NUMÉRO D'AVRIL

RÉUSSIR DANS LA VIE: LA MOBILITÉ SOCIALE

EN VENTE PARTOUT.

LE NUMÉRO : 10 F

UPA RENTRÉE 1983-1984 : PUBLIQUE - PRIVÉ SARI Les Unités de Pédagogie Active SARI

Enseignement privé par des pédagogues qui estiment que le débet est ailleurs et que l'élève n'est pas « l'âne de Buridan », sasurent des cours de 2-, 1-, TERMINALES par classes de 12 à 20 élèves durant 32 semaines (1- OCT. - 30 JUNI), 30 heures à 36 heures par semaine (toutes lamples qui Ar.-Héb.-Lat--Gr.), de 5 heures à 12 heures et de 14 heures à 17 heures qui 18 heures et des cours particuliers M.-PHYS-LET.-MATHS SUP.-MÉD.-BIO... 17 heures à 19 heures et de la lette 17 heures à 19 heures tous les jours.

INSCRIPTIONS OUVERTES. Écriro UPA SARI 68, ev. léne, 75116 PARIS. Tél. 720-36-80/720-44-38.

L'indispensable deuxième alphabétisation

« Micro-primer », au début des journées d'études consacrées aux Applications des nouvelles technologies à l'éducation multimédias (ANTEM) organisées les 24 et 25 mars à Paris par le CESTA (Centre d'études des systèmes et des technologies avancées), M. Ron Jones, inspecteur pour la micro-électronique (Lin-colnshire, Education Authority, Grande-Bretagne), a provoqué un choc. Car la Royaume-Uni a opéré un choix que beaucoup de pays, Etats-Unis et Japon expas, héaitent encore à faire.

Le gouvernement de Margaret Thatcher a réussi, depuis juillet 1982, à installer dans vingt-sept mille écoles primaires des micro-ordinateurs. Les écoles ont reçu, sans bourse déher, ces petits sopareils qui calculent, comparent, interrogent at répondent, car elles avaient rempli une condition imposée par les pouvoirs publics. Deux instituteurs s'átaient « autoformés » à l'aide d'un matériel d'apprentissage qu'ils pouvaient utiliser à domicile en trente heures de cours suivies de douze heures de stage. Près de cinquante-quatre mille instituteurs et institutrices ont accepté cette formation.

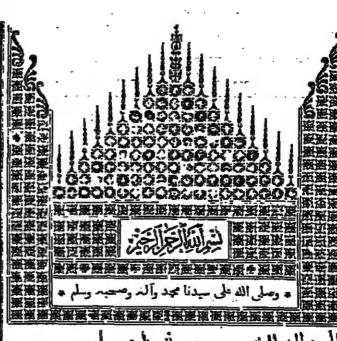
En France, le ministère de l'éducation nationale a prévu d'ajouter six mille microordineteurs avant un an eux quatre mille cinq cents déjà en ser-vice le Monde daté 6-7 février). M. Alain Savary a assuré, à l'ouvertura de ces journées, qu'en 1988 le système scolaire français disposera de cent mille micro-ordinateurs et de cent

En présentant son plan mille éducateurs formés. Mais, pour l'instant, la quasi-totalité des matériels installés le som

Et cependant, s'il était un cinquante participants aux journées ANTEM, c'était bien le caractère de « tendance lourde ». c'est-à-dire inéluctable, de la révolution électronique. Aussi tout l'enseignement devra-t-il être repensé. L'enseignant britannique devient, selon M. Ron Jones, le « gestionnaire du travail » des sue estre francerone iun sevelà avec le microprocesseur.

On I's dit souvent, une culture inédite se faconna sous nos yeux. Una sorte de « défi de la deuxième alphabétisation », su dire de M. Egidio Pentiraro, directeur des éditions électroniques Mondadori. Il exige réfiexion et lucidité si l'on veut. comme M. Pierre Schemia, du Club Méditerranée, que la machine ne perde pas « sa qualité de fabuleux outil-esclave dont le pouvoir doit être de nous aider à créer, inventer et guider le deveair de l'homme ». Un défi qui réclame aussi une

volonté et des moyens d'inves-tissement. M. Bertrand Schwertz prédit que, si tous les enfants ne sont pas initiés à l'informatique, e si demain il n'y a que qualques-uns qui savent, on assistera à un nouveau partage de dominants et de dominés ». Cela coûta cher ? M. Schwertz s'obstine : « Et un million de jeunes dans la rue, ça coûte com-

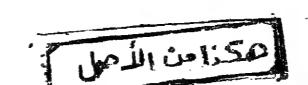


« En islam les hommes de science sont les continueteurs des prophiltes bibliques, le Prophète Mohammed invite l'homme à acquérir la science du berceau au tombeau. » Enseigner le Hadyth, le Coran, les Prières, mais aussi les matières préparant aux bacs et aux universités, tel est le but du Lycée privé musulmen.

Écrivez-nous pour ce projet 83/84 :

HADJ EDDINE GHAOUTSI B.P. 45 - 94340 JOINVILLE-LE-PONT





The second secon a come profession with .. The state of the state of

> and the same that at which was the The second of the second الله المنظمة المراجع المراجع المراجع a a a grandition and significant and the second of the second The state of the s

FERENCE SECTION . And the American Street, and the second かん マンシャイスない 湯の おおしかんか 化大口电子多种电子 衛

一一一种的一种 网络 and the state of t war to the the

BORNE ! MITTERS T. Carles and the same of the 京日 日 大日本の

THE P. P. LEWIS CO.

ighs de VET DER France. ecettes TEARCE. Pritte-

for de ell nobe Sylver Sylver :c=: c. Harris St S 10.44 the same 1 -. 75 Marita.

35-1,-2 5 m 💝 🗈 40. 44 1.7 m = 5 See also

80.3-2265 /

 P_{i+1+3} 4200 BL ... Tiple.e

DC 12+ 27.4-

Syndrome de Muncher

Le Monde

WEDECINE

PSYCHIATRIE ET SOCIÉTÉ

La nébuleuse des dépressions

Est-il concevable d'entreprendre une vérita-ble épidémiologie des méladies mentules ? Est-il possible, à l'instar du modèle développé de-puis des décennies pour les patiologies transmissibles, de savoir qui est frappé par les maladies de l'esprit, avec quelle fréquence, quelle gravité ? D'établir des stratégies préven-tives ?

me alphabetisti The second of the second And the second s

State of Market State of State

Marie 23

And the second s

Secretary of the second of the

The same of the sa

The State of the S

White the same of the same of

Parties In committee

Marine To Service Service

String with the same of the sa

Company of the same

the towns of

Bright Co. Co.

captainer.

後にお紹介では、ファット コーゼ

概: @HA OUTS!

CANAL CHIN

digital of the

1

TO WELL

1100

C'est à ces questions que sonimitent répon-dre un certain nombre d'universitaires et de psychiatres lyomais deux ans, out constitué au groupe de recherche

Parmi cenx-ci, les dépressions occupent une place particulière : elles out tendance I se mul-

laquelle s'est accumulé un vaste d'un ladam d'allure mineure, capital connaissances. Affect Penvent apparaître enfin, tion cyclique ou « cyclothymi- registre, quantité d'affections que », elle survient, dans l'orme ganiques qui uni d'a équila plus typique, par poussées où alternent les phases d'excitation aigue, ou de manie, et les périodes de dépression intense, on de mê-lancolie (la emaladie de la bile noire . décrite par Hippo-

crate) (1).
De l'avis quasi manime anjourd'hui, cette maladie comporte certainement une forte composante gédifique, familiale, met-tant en jeu des désordres neurochimiques qui répondent positive-ment aux thérapeutiques médicamentenses, singulièrement I le prise I lithium : prévenant les épisodes maniaques, le lithium évite la majorité de dépressions « de rebond » et permet une remarquable stabilisation de l'hu-

A l'autre extrême se situent les

De cette incertitude émergent à la personnalité qui le subit.

Ansai est-ce sur ce thème que le groupe de recherches avait axé les travaux de deux journaisées par le professeur P. II. mann (Genève), qui viennent d'avoir lieu I Go-nève.

Or les généralistes, la la la plupart du temps le moule des techniques organiques, sont le plus souvent peu armés pour ré-pondre à une telle demande, dont l'importance ne leur a guère été soulignée au cours de leurs études ni lors de leur formation postuniversitaire. D'où le recours mass et grandissant aux drogues psy-chotropes, remèdes li l'angoisse du patient comme à celle in thérapeute. Alors que la majorité des dépressions, soulignent l'ensemble spécialistes, relèvent d'une thérapeutique « mixte » alliant la psychothérapie à la chimiothérague et coûteuse, est bien souvent négligée au profit audual de la seconde. pie, la première, jugée lourde, lon-

La percée des anti-dépresseurs

Ainsi, a remarqué le docteur Guy Munual (Paris), l'augmentation de la medicaantidépresseurs au France été vertigineuse au cours des cinq dernières années, passant de 4 300 000 ordonnances en 1977 à 7 300 000 en 1982 (les trois quarts étant prescrits par les généralistes I des femmes). Au total, souligne le docteur Ma-ruani. Il millions de boîtes d'antidépresseurs ont été vendues en France en 1982, mil environ une trois habitants. Ce chiffre reste inférieur de trois fois à celui de la vente des tranquillisants (plus de 23 millions de prescriptions en 1982), mais sa progression WI évidemment alarmante et significative.

Ces constatations sont corroborées le professeur Léonard Tean-Marie nion (Stra l'augmentation de la prescription des antidépresseurs est de loin supérieure l' me des états dépressifs eux-mêmes; d'autre part, soulignent-ils, le généraliste qui redoute les effets secondaires, non égligeables, 🖭 ces 📰 les prescrit souvent I de trop faidoses. Il enfin impossible de savoir « quelle proportion de ces énormes quantités est effectivement consommée », indique le professeur Singer. Ce qui apparaît de manière certaine, dans tous 🖮 cas, c'est « M discordance entre la demande, qui se situe à un niveau psychosocial, et 🖿 réponse, qui se fait sulvant un schema bio-

Il n'en demeure pas moins sou-haitable que les généralistes puissent traiter, . au long cours ., des déprimés, d'une part parce que ceux-ci représentent une frange importante de leur clientèle, d'autre part parce qu'il ne serait opportun de e psychiatriser » toute cette partie de la médecine. Pour ce faire, et pour um la ré-ponse à la dépression cesse d'être trop étroitement chimiothérapeutique, il conviendrait de développer considérablement l'information des médecias et leur formation I ce type d'écoute, comme l'a souligné le professeur

Jean Guyotat (Lyon). A cette "Limited s'ajoute celle, împérative, de mieux définir le cadre nosologique L dépression, le caractère porte eltainement allebit à 🚃 identification par 🖃 médecin, 📺 🔳 paquoi patients continueront, comme le soulignait l'un des participants, d' - interminables ganes », du specialistes maladies des passions tristes », dont parlait Lacennec à partir de la tubercu-

CLAIRE BRISSET.

(1) Il existe une forme « unipolaire » de la cyclothymie, dans laquelle survien-nent périodiquement seuls les accès ma-ninques ou seuls les accès dépressifs.

(2) D'une manière plus générale, a souligné le docteur Sartorius, les phy-chiatres ne preunent en charge, en Eu-rope occidentale, que 3 % environ des

DARLER de la dépression, est-ce traiter d'un fléau aussi ancien que l'humanité, comme en témoignent no-tamment la Bible (Job, Saul) et les écrits de l'Egypte ancienne, demandé le professeur André Haynal (Genève) ? Ou est-ce aborder un mai de l'époque moderne, précipité, aggravé par la rapidité du mouvement des sociétés contemporaines ? Il semble bien, ont indiqué les congressistes réunis à Genève, que la réalité de la dépression, au cours de Thistoire, n'ait guère varié, mais que sa perception, son image et sa thé-rapeutique se soient, elles, profon-dément modifiées.

Est-Il possible d'avancer des évaluations chiffrées? D'après les dernières données (1982) citées-par le professeur Haynel, 3 % à le de la population mondiale souffriralent d'une forme de dé-pression, soit 120 il 200 millions de personnes. Mais, selon des estima-tions d'origine britannique, rappelées par le docteur Raymond Sadoun (Institut national de la santé et de la recherche médicale, Paris), ce chiffre s'élèverait à 15 % de la population d'outre-Manche et, d'après des évaluations entreprises à New-York, a noté le docteur Norman Sertorius (Organisation mondiale de la santé), cette proportion pourrait atteindre 20 % de la population urbaine de la inétropole américaine.

Des divergences d'évaluation d'une telle ampleur ne penvent s'expliquer que par une immesse incertitude nosographique. Ni les schémas conceptuels hérités de la fin du dix-neuvième siècle, ni les thérapeutiques apparues depois bien au contraire, ces interroga-

pourtant les situations extrêmes, une lesquelles s'entendent la majorité des spécialistes. A une extrémité, en effet, se situe la psychose meniaco-dépressive, au sujet de

Deuils et séparation

depressions « réactionnelles » sécutives à un événement négatif marquant de l'existence (un denli, une séparation, une grave maladie organique, etc.) dont il semble logique qu'il déprime l'élau visal, l'esprit d'initiative, et confère une vulnérabilité momen-

Mais qu'est-ce que la réponse «dépressive » à un événement dé-favorable ? Quel est son soul de «normalité » ? A partir de quel moment, de quelle durée, de quel nivean de gravité, la réponse dépressive au phénomène déclenchant devient-elle pathologique « névrotique » ? Là se situe toute l'incertitude, car un traumatisme

En outre, nombre d'états dépressifs survienment sans l'existence de facteur déclenchant, du moins sans événement d'appa-rence significative ou à l'occasion

Les modes de prise en charge

quente des états dépressifs.

ganiques qui um milla d'a coni-

valents » dépressifs.

cin, et traités sous leur seul angle

Les psychanalytiques ont apporté, depuis per origines

grâce aux limes plus

ments d'interprétation - la phé-

qui retent ici en jen. La

dépression, explique le professeur

René Diatkine (Paris) = un

« naturel » 👫 🏗 humain, de-

puis M séparation d'avec M ob-

jets d'amour originels. Toute son

activité, munual l'œuvre il

création, en la contre : de de

pression de origines. La dépres-

ment dans cette capacité

compenser une limited due aux

premières fulle am la relation

maternelle. Ainsi 🛮 💯 📶 🚉

la dépression = anaclitique = ultra

précoce 🗯 nourrissons séparés

très 🛍 🏥 leur mère (à six-huit

mois). A l'âge adulte, la dépres-

se centre sur la sentiment

d'impuissance accompagné d'an-

goisse, compagne la plus fré-

sometique. .

Face a un multi nosologique aussi vaste, comment intervient la décision médicale? Il apparaît tout d'abord, souligné l Genève, que l'immense majorité des déprimés (plus de 90 %) sont soignés par des médecins généra-listes. L'intervention psychiaennereît ici c rareté (2), m∏mas ainsi, z souligné le docteur Schneider (Lausanne), l'appréhension, voire le rejet, suscite chez malades comme ima im médecins im ima cours à ce type de démarche.

Cancer: la mauvaise quête

A quête de fonde privée pour le financement des travaux de recherche sur les cancers peut-elle prendre toutes les formes? Cluestion gênants tent sont pussants les myties et les frayeurs engendrés per le groupe des affections altres et maignes ». Ovestion qui, néarmoins, mérite aujourd'hui d'être clairement po-

En 1982, un contrat est passé antre l'Association pour le développement de la recherche sur le cancer de Villejuif (A.D.R.C.), présidée par M. Jacques Crozemarie, et le groupe catholique Bayard-Pressa. Il porte sur la location par Bayard-Pressa de listage informa-tique de ses abonnés: Ce listage comporte environ deux ritilions de noms et adresses de personnes abonnées à l'un des nombreux titres du groupe (1). Parmi elles, on compte ax cent cinquante mille. enfants ou adolescents, lecteurs d'une des six publications du groupe pour les jeunes (Pomme d'Api, J'aime lire, Okspi, les Balles histoires de Pomme d'Api, Records-Dossiers et Astrapi). Le contrat prévoyait que le lis-tage devait être modifié : les pré-noms des enfants devaient disparature ; ne devaient demeurer que les noms de famille. Que s'est il passé ? A Bayard Presse, on ex-plique qu'une société sous-traitante a été chargés de procéder à cette modification. De toute

évidence, celle-ci a's pes - ou s mai - été faits. Les jeunes abonnés ont ainsi reçu à leur nom et à leur domicile les dépliants de l'A.D.R.C. Parmi six, il s'est trouvé des enfents atteints d'une forme de cancer. Les parents ayant parfois fait suivre, au centre hospitalier où il était soigné, le courrier de laur enfant, carrains ont recu pendant leur traitement les demandes de l'ADRC I

Au siège de cette association, qui revendique environ six cents mille adhérents, on déclare être

« décolé » d'une telle affaire. De nombreuses lettres d'excuses assure-t-on-sont envoyées. M. et de neut ans, soutire d'une leucé-mie, a reçu deux demandes en un mois, n'ont pes encore recu une telle lettre. Le 5 mars, pourtant, M. Mahé s'adressait par courrier aux présidents de l'A.D.R.C. et de le Commission nationale informetique et libertés.

Rivalité

« Que répondriez-vous, écrivait-il, à votre enfant ou à un enfant de neuf ans qui, sorti de l'hôpital où il a été soigné pour une leucâmie et encore en treite-ment, vous demande pourquoi on lui adresse nommément des dépliants concernant la recherche pour le cencer ? comment l'emnécher d'aller chercher le courrier pecial d'apporte la littérature de son âge ? (...). Je suis prêt à ap-porter ma contribution, et je l'ai déjà fait l'an passé au service qui a soigné mon enfant, mais, de grâce, cherchez un autre moyen de contacter les donneurs potentiels que celui qui consiste, je sup-pose, à prendre la liste des per-sonnes atteimes de ce mai et qui ne sont pas toujours à même de porter le poids de la vérité. »

Au groupe Bayard-Presse, on tient à souligner-qu'on était, au départ, réticant pour accéder à la demande de l'A.D.R.C., que la location n'a; en définitive, été consentie qu'après une nouvelle demande, pour le compte d'une « grande cause nationale ». On indique aussi n'avoir tiré aucun pénéfice de la location du listage, faine à prix coûtant.

Dejà en 1977, TA.D.R.C. avait été mise en cause dans une sutre affaire de listage. Lors d'une cam-pagne nationale à laquelle particiient notamment, sous l'égide paient notamment, sous regroe du Comité espoir, cette associa-

tion et la Ligue nationale contre le pon et la ligue nationale contre le cancer, une opération « dossier du cancer », imaginés par l'assolution de M. Crozemarie, avait Distribués de l'imprimés sans adresse ou disponing aux guichets des de poste et de certains établissements ments bancaires, les cartes « Es-poir » permettaient de

acquérir un d'information sur le cancer. Catte action, qui permit de réunir quarante milions de francs, fut
d'un
associations. L'A.D.R.C.
effet le et
s'en servit pour propre
1978,
environ sept milions de francs.

responsables porte-parole du monde médical et scientifique répètent fréquen-ment que les dons privés sont au-jourd'hui indispensables à une bonne marche des recherches en cancérologie. La volonté récen-ment manifestée par les pouvoirs publics de « un a ucune-partie de ces quêtes n'a aucuneques jours, le semaine du carcer a été une nouvelle fois l'occasion d'une intense rivalité publicitaire entre deux associations.

Cette récente et melheureuse affaire permet de poser publique-ment la question de savoir si, dans ce domaine, la fin espérée justifie les moyens employés. Et si de tels procédés ne risquent pas, à court terme, de jeter le discrédit sur ce qu'ils entendent promou

JEAN-YVES NAU.

(i) Le groupe Bayard-Presse édite une vingtaine de publications, parmi lesquelles La croix - l'Événement, Pèlerin, Panorama aujourd'hui, temps, ainsi que dipublications religieuses et grand public: La table - calsine et Jardin-Manarite.

Hémoglobine en poudre et sang artificiel

Un récent symposium réuni à filtrer humain ayant l'Aller passé date-limite d'en isoler les globules L'enchirurgicale a permis à de nombreuts spéciale de faire le point sur les recherches actuel-lem sur le substituts du sang aidant au transport l' l'oxygène dans l'organisme.

A commercialisation récente du future l'amp DA japonais (le Monde de 7 août 1982) avait much plus spectaculaire la place des fluorocarbones dans la meni an allier les estable-Thémoglobine extraite des glob humains. Pour la ne pas I l'heure que les per d'une formule autorisent la privilégier.

L'arilisation de fluorocarbones heure la privilégier.

heurte toujours au même obstacle :
instables
l'eau. Toutefois : progrès
voie lisation.
Nous avons réussi au laboratoire de la physique organique de Nancy-I, a indiqué M. Jean-Jacques Delpuech (C.N.R.S.), à mettre ou point des micro-émulsions parfaitement limpides avec des tailles la globules inférieures a cinq angströms, indéfiniment stables, pouvoir absorbani gaz respi-ratoires. - Il toutefois a effec-toxicité. Car acquellement, pour tous les «sangs artificiels» haorocarbonés, m m sait toujours pas avec exactitude ce que devienment ces substances lorsque la patient a reconstitué son stock de glo-bules au (au bout d'une dizaine de jours). Malgré diverses diffi-cultés contraignantes d'utilisation, l'opposition au transfusions au gurnes humaines d'Témoins de Jénes humaines IIm Témoins de Jéhovah a néarmoins conduit l des atilisations chez l'homme infique apparent. La perspective d'une fabrication industrielle d'un tel pro-incite, semble-t-il, à parier sur la fluorocarbones.

Utiliser le sang périmé

Cela ne doit pas pourtant occulter

recherches effectuées partir

l'utilisation l'hémoglobine humaine, beaucoup in the promittee globine peut être extraite à partir un délai de conservation très limité, de l'ordre de trois semaines après traitement approprié et

conservation à degrés. D'où

veloppe de ces cellules me ensuite éliminée ultracentrifugation pour ne conserver que les molécules d'hémaglobine, support l'oxygène le les humain. Après lyophiliapparenment poudre obtenue. C'est pourtant après dilution me cette hémoglobine lyophilisée conservée problème durant plus
deux figures de recherche, celle du centre
régional sanguine plusieurs heures la mil laboratoire auparavant complètement vidés de leur sang.
Pour éviter les fultes hors

valsseaux sanguins dues la peti-des molécules d'hémoglobine les mus alourdies in la comdexiran », commente le doyen Fran-Vigneron, qui poursuit lu re-cherches nancennes

Pierre Labrude. De l'avis du pharmacien chimiste chef J. Saint-Bull Maris-Clamart, l'avenir de l'hémoglobine lyophilisée en tant substitut particulièrement prometteur pour les secours d'urgence en temps de guerre ou en l'umps de paix, lors de grandes estastrophes naturelles.

Facile I stocker I soluble à concentration voulue, l'hémoglobine lyophilisée se trouve égal pourvue, de par sa préparation, les déterminant les sanguins qui les éliminés en temps que l'enveloppe du globule rouge. Elle peut donc être transfusée immédiatement avant l'évacuation du blessé vére un établica du blessé vers un établissement hospitalier. Enfin son prix de revient reste, performances sensiblement égales, la langua inférieur un soluau fluosol.

Bernard Teisseire de l'hôpital Henri-Mondor de Créteil, im performances des substituts du comme de effective transport Corygène lors direction de la par-des : - L'intérêt de substituts tuels du fivorocarbones volutions d'hémoglobine, de transporter l'oxygène là globules rouges peuvent plus aller compte tenu de leur taille notamment dans les cas d'obstruction d vaisseaux sanguins les

infarctus du myocarde. • JEANLI OLIIS REMER

	CO	NEÉ	REN	CFS	EN	AVRIL	
,						UVERT	
	74	Avenue	Franklin-	DRoose	relt,	P ES	•
115h							
à 15 h	043	I place	outque	polain	s i têm	YBAK. oin de l'évolu	-

tion du climat es de la polintion du globe, par LORIUS.

Mesures biophysiques : Samedi 16, à 15 h. :

CO.

LORIUS.

Il l'espace gondolé : mirages gravitationnels, per il HEIDMANN.

Bicentenaire du premier voi humain, l'Art et l'invention des bailons, il Audouin DOLLFUS. Samedi 23, 15 h.: Samedi 30, à 15 h.:

JAMA

Las lyaphyldines à le painte de l'achiellé

POUR LA PREMIÈRE FOIS

Un diagnostic prénatal d'hémophilie est réussi en France

Pour la première fois en France, un diagnostic prénatal j'hémophilie majeure = pu lim sur un fœtus de vingt semaines I l'hôpital Notre-Dame Bon-Secours Paris, dans le service du docteur Michel Chartier.

USQU'A présent, ces diagnos-qu'à l'étranger, l'Londres amment, pour im patientes francaises. Cette réussite a été rendue possible par la nouvelle technique la prélèvement direct de au du pratiqué par simple ponction échographie. Mise point très récemment les docteurs Fernand
Daffos Mariène CapellaPavlovsky l'hôpital BonSecours, technique facilite considérablement la conduite nombreux examens prénataux.

L'hémophilie un affection Mauvais fonctionnement d'un gène qui commande la production facteurs indispensa-la la coagulation (fac-

Ce gène porté par la chromo-X. L'existence de deux chro-mosomes X, venant l'un de père, l'autre de la mère, des les femmes explique qu'elles soient = portransmettent à des de qu'elles qu'elles n'en les les uniques, le chromo-somes X, intact, son l'infirmité du premier.

Une affection hautement invalidante

Les hommes, qui n'ont qu'un X meuvent compencette infirmité III les les de la génétique, un enfant mâle sur deux d'une porteuse est atteint, selon qu'il mosome X 🖮 🚃 père ou 🖮 🖃

Les progrès thérapeutiques out permis une prolongation considéra-de vie des hémophiles qui atteignent tous aujourd'hui l'âge de procréer, ce qui donne au diagnostic anténatal un regain d'importance.

Leur traitement =1 conduit par administration du facteur VIII de coagulation manquant, concentré, ce qui coûte de 25 000 à 45 000 francs par an et par hémophile (il y en a environ cinq mille m France), à la charge — Il 100 II – de la Sécurité sociale.

compter im hémophiles anglais qui viennent se l'aire soigner en gence d'éradication génétique principes de choix économiques n'autorisent pas traitement par méthode.

En dépit in mais thérapeutique, l'hémophilie and affection ma-jeure, hautement invalidante en raison - Inim articulaires qu'elle

Les « mères porteuses »

Le dépistage - mères por-», puis, lorsqu'elles attendent un enfant, l'avortement éventuel filles qui porteuses, et deux sera normal, permettraient, théoriquement, l'élimination génétique. dépistage per couples ainsi frappés d'éviter la couples ainsi financier que représente une telle maladie, n'avoir, à coup sûr, 🚃 🔤 enfants

Il n'en pas exclu que les les philes puissent un jour d'une thérapeutique « génétique ». Mais les perspectives de remplacedu gène un cencore très loinl'homme, 🔳 🚟 se heurtent pour l'instant à des inter-dits d'anné éthique.

Il que telles thérapeutiques ne sauraient résoudre le pro-blème de la transmission de tare, c'est pourquoi dépistage prénatal rencontre la faveur nombreux cliniciens.

Docteur E.-L.

NEW-YORK S.A. 2 850 F AR AIRCOM SETI 25, rue la boétie, 75008 paris tél.: 268.15.70 + LIC A962

A propos des enfants du distilbène

Les cliniciens auraient dû écouter les scientifiques

1924, Robert Courrier découvrait l'action des découvrait l'action des cestrogènes injectés la mère de cobaye en gestation sur le l'embryon; en 1932.

R. Courrier et G. Gros, en l'action gravide par la gènes, provoquaient d'importantes modifications de l'appareil génital du fœtus. A partir de cette époque, endocrinologistes confirment premières observations en même tenns que se développent les rechertemps que se développent les recherches la différenciation sexuelle l'embryon l'intersexualité expérimentale.

expérimentale.

C'est l'embryologiste grand
Raynaud (1) que revient grand
mérite d'avoir apporté l'un m
considérable, entre 1937 1963,
sur tératogène estrogèm naturels e synthétiques dans
l'embryogenèse de l'appareil génital
glande mammaire après
injection à la souris gravide.

injection à la souris gravide.

Toutefois, problème du devenir
chez l'adulte de ces malformations sexuelles et mammaires constatées chez le fœtus animal, après traitechez le fœtus animal, après traitement de la mère par des œstrogènes, n'avait fait l'objet, jusqu'en 1961, que de très rares observations. Une telle étude « pu être réalisée sur la mail » partir de 1961 dans mon laboratoire, grâce à la technique de prélèvement des l'artes à terme par césarienne de la mère traitée par les œstrogènes et de leur élevage par des nourrices. Conduite sous ma direction « celle d'Albert Raynaud, elle a donné lieu, entre 1963 et 1971, à diverses publications et à deux thèses de doctorat ès sciences sur les malformations génitales et mammalformations génitales et man-maires induites chez la souris par une action œstrogène prénatale.

Quels furent les principaux résul-tats? Les excendents de souris traitées par l'œstradiol pen-dant la gestation présentent, à la

Paul Milliez

Du bon

usage de la vie

et de

lamort

Fayard

PROCHAIN TIRAGE clôture des jeux

mercredi après-midi

par le professer PAUL DELOST (*)

puberté et à l'âge aduite, des maiforme le l'appareil génital réalime un pseudohermaphrodisme mâle. La fréquence de ces anomalies proportionnelle à la dose l'estrogènes injectée. De lux intersexués mâles la la discussion de la discussi suffisent pour faire apparaître des sexuelles femelles les descendants mâles, qui s'hypertrophier à la puberté et à l'âge adulte.

Les descendants semelles révèlent aussi de graves perturbations de l'appareil génital : inhibition du développement postnatal du tractus l'appareil gémial : inhibition du développement posmatal du tractus l'al femelle, qui reste atrophié l' adulte ; malformations nombreuses de l'appareil génital femelle, qui apparaissent même avec de faibles doses d'estrogènes ; persistance de structures génitales mâles males ; persistance de structures génitales mâles ; persistance de structures ; persistance ; nt ovarien.

Le développement de l'appareil mammaire est aussi profondément perturbé chez les une deux sexes après traitement de la mère par l'œstradioi.

Ces résultats obtenus chez les descendants adultes de souris confir-ment donc pleinement les empé-riences d'Albert Raynaud sur l'embryon la lama: Ils ont l'avan-tage de montrer que, loin de régres-ser au cours du développement post-natal, les malformations induites chez l'embryon par les œstrogènes

persistent à l'âge adulte et sont la de perturbations de la fonction sexuelle et de la glande

Les recherches d'Albert Raynaud sur l'effet tératogène de cestrogènes dans le monde entier depuis de lon-gues années. Elles mété portées dans nombreuses publications et dans réunions spécialisées, cans reunons specialises, conséquences pour la clinique humaine, sur lesque de Albert Raynaud n'a cessé d'attirer l'attention depuis 1942, ont par l'Académie de médecine qui accueilli son éminent embracles se feares le character français les characters. embryologiste français. Les observa-tions réalisées dans le laboratoire de physiologie de Clermont qui portent le deve-nir, chez adultes, de malformations sexuelles et malformations sexuelles et mammaires fetales un interest de la mère par les estrogènes ont lieu, il la part mes la lieu, il la part moi mes la lieu, il la part moi mes la lieu, il la part moi mes la lieu, il la part le lieu, il la part le

La faits indiquent bien que l'information sur les effets tératogènes produit chez l'animal i la suite d'un traitement de la mère gestante par des œstrogènes naturels ou synthètiques u atteint le milieu sientifique dennis physique décenientifique depuis plusieurs décen-

Médecia soucieux de ce que la recherche londamentale peut proter à l'espèce humaine, j'enseigne à mes étudiants de sciences depuis plus de vingt ans que les statistiques, pratiquées chez l'homme, montreront ma jour que les æstrogènes injectés à la femme devant une menace d'avortement, traitsment recherch une certaine éroque. proposé il une certaine époque, il capables il provoquer chez l'homme comme chez l'animal de graves malformations sexuelles at qui seront re l'âge adulte.

Une preuve qui pouvait être évitée

Est-ce dire que la cliniciens ma informés la ces la cumpartifiques la l'animal au fur et à de leur parution depuis 1942, dont la la comparation de leur parution de leur participation de leur 1942, dont la interdire tout traitement la femme mestalim des des gènes ? Probablement, mais, le décharge, on peut remarquer qu'il n'était pas courant entre 1940 et 1960, pour des cliniciens surchargés releurs responsabilités médicales, pratiquer la lecture systématique d'arricles nurement scientifiques! pratiquer la lecture systematiques !
Et cela d'autant plus qu'il était difficile pour le milieu médical de l'époque d'extrapoler l'espèce humaine les observations les dans les contrattes de la contratte de l'époque d'extrapoler l'espèce humaine les observations les dans les contrattes de la contratte de la contratte

Depuis longtemps la ment a bien évolué sur ce point, peut-être plus lentement en France qu'aux Etats-Unis. Il suffit, pour s'en convaincre, de constater le nombre très important de demandes de tirés à part émanant des hôpitaux et des cliniciens un des manuer exclusive-ment scientifiques. Depuis, au grands cliniciens, et notamment un pédiatres français pour le sujet qui nous concerne, ont su s'entourer d'équipes de scientifiques condui-sant des recherches parallèles sur l'animal. Cet un d'esprit nouveau a réation Panouissement la création PINSERM, pratiquent pratiquent l'homme et sur l'animal. Il n'en reste pas moins que les pionniers dans ce domaine expérimental furent essen-tiellement des laboratoires du Col-des facultés de médecine dits de sciences fondamentales et sciences ou d'autres organismes scientifiques; nombreux médecins s'y sont le recherche fondamentale à une époque où il n'était pas possible de la pratiquer dans les hôpitaux.

Dans la recherche des effets téra-togènes éventuels médicaments, et notamment des hormones synthétiques, il ne faudra jamais à l'avenir négliger, avant de les utiliser chez l'hande prouver sans équivoque qu'ils ne produisent pas chez l'ani-mal, lorsqu'on administre il la mal, lorsqu'on administre la en gestation, it troubles chez les descendants adultes. C'est un aspect la recherche médicale et de la future biotechnologie du médiment expérimenté, peine de malformations chez les descendants, que l'opinion publique ne pourrait plus admettre. L'exemple des enfants du distilbène en une preuve qui pouvait ètre évitée.

(I) Ancien directeur de recherches C.N.R.S., professeur honoraire à

TÉMOIGNAGE

Les articles publiés dans le Monde (16, 18 et 20-21 février

et 10 mars) à propos de l'action du distilhène sur la descendance nous ont valu, notamment, le témoignage vécu 🛮 🚃 jeune femme

qui désire garder l'anonymat et l'analyse d'un scientifique que nous

Ai-je été un cobaye?

Monde. Je directement concernée puisque j'ai subi en juillet 1974 (à l'âge de seize aus) une ablation totale de l'utérus accompagnée d'un ginale.

Jusqu'à présent, le chirurgien avait di ma mère po-lypes cancéreux mon utérin reliquats embryond'origine génétique (bien qu'il n'y jamais eu de semblable ni famille de ma un dans celle de mon père).

reile de mon pere).

J'ai appris dernièrement par amis étudiants en médecine l'effet qu'a et sur le fictus dans de l'effet qu'a et sur le fictus dans de l'en informai mère; celle-questionna de chirurgien, qui qu'elle avait pris ce méditant du mere qu'elle avait pris ce méditant de l'entre de l'en durant grossesses (inscrit dans son dossier médical). Il n'avait pas voulu lui dire la vérité afin de pas la culpabiliser. C'est d'ailleurs la rasson pour laquelle il d'a suivre mes deux sœurs (l'alnée la vérité au la culpabiliser la la la culpabiliser. ur également des petites un col utérin, mais beaucoup moins avancées que les miennes : elle a re-avoir deux enfants entre les fausses conches et les grossesses dif-

J'ai actuellement vingt-cinq ans et je vis avec un garçon de trente-depuis plus d'un an. Nous depuis plus d'un an. vœu le plus cher serait d'avoir un enfant. le suis écœurée, révoltée que cette « erreur médicale »
ther notre vie ; J'ai l'impression
d'avoir l'un cobaye. Ce
annuel en action de la company de la co

avant se commercialisation! N'ai-je pas droit! réparation tort que l'on m'a fait? Le corps me ical tout entier n'est-il pas responsable de infirmité? J'ai du porter depuis l'âge de seize ans une prothèse vaginale une invalidante, car difficilement. dois d'autre part, vous signaler que lorsque j'ai que je ne avoir d'estate j'ai la

et que je actuellement soul unbanne antidépresseur. Il me ram enfin vons signaler que ma mère est diabétique et ce médicaurent lui a été prescrit a unice sans dosage préalable des hormones dans l'urine. Elle n'avait pas de pertes et sa grossesse n'était aucune-man menacée d'interruption.

grave dépression

POINT DE VUE

Dieu que la démocratie est difficile!

par le numinir XAVIER FAVEREAU (*)

gnant dans le milleu médical hospitalier, je voudrais fains conneître un avis divergent.

En effet, je n'ai pas voté la grève et je ne la voterai pas. Que mes col· lègues se rassurent. Pour eux comme pour moi, la liberté du travail est indivisible et je me plie à le décision majoritaire des assemblées générales. Je suis reconnu par la direction du C.H.R. comme gréviste et je n'assure que le service minimal exigé par les

Voici quelques remaine alle d'éclairer mon attitude, blen minoritaire, hálas i

1) 🚅 grève 🔤 politique. 📦 n'est pas un reproche, mais issons-le. 🔚 🗎 première fols, nous ne sommes pas contre une mesure précise (comme lors du mouvernent de l'an demier), mais contre l'ambiance générale que susciterait le projet il venir (étatisation de la médeetc.). C'est une grève politique J'ajoute de l'ajoute trou-

- La crainte de la suppression du clinicat (sage mesure pourtant), ces deux ou quatre ans de fonction hospitalière 🦏 universitaire, sens aucun débouché possible à l'heure actuelle. Mieux vaut un concours de post-internat avec le restrice nationaux précis ;

_ La recherche, en primere de l'appui des chefs de service hospi-Pourtant, sur le plan des m vendications statutaires, no in

ANS l'unanimisme actuel né- commun : mus cherchons une situa-

OF STREET, STREET, N.

the program of the program and the second

September 1886 Williams, American Williams

and the second s

والمنافر بالمستبين المراج والمنافرة

The second second

while displaying in the

· par in the second of the second

to the of Apple open to stall

· No. The PERSONAL FOR THE

State with the state of the state of

The State of the s

a stance of the graph with

The state of the state of

AND PROPERTY TO SEEL THE

The state and the state of The state of the last of the l

THE PARTY OF THE PARTY OF

The second of the second

THE REAL PROPERTY AND ADDRESS OF THE PERSON ADDRESS OF THE PERSON AND ADDRESS OF THE PERSON AND ADDRESS OF THE PERSON ADDRESS OF THE PERSO

The second secon

MARINE BUREAU PROPERTY S Arthur design

they have write you will

CHARLES THE THE Advant Company of the Company

m as some in fact. Server to the same of the same of

The state of the state of the state of

THE PERSON NAMED IN COLUMN

The same of the sa But Published good in

The same of the sa

-

THE THREE IN

THE REAL PROPERTY.

The second second

-

-

WHE THE SHAPE

The same of the sa

Amort de Glerra Sacana

Want of the second

Station of the

et en en en en

Albert Harman Land

Same

State of the state of

Problems and

Strandards

· 通信。 (1.15.10)

To the second

And I wright you to

Standard Standard

A Sign of the property of the second

A Secretary of Secretary

The state of the s

A Secretary Secr

The state of the s

Section 1

A State of the sta

The state of the state of

A will min & part & garden Granden

I day.

The same of the sa

12 12

Service of the servic

O Str. College Sept. Sept.

2121

The state of the s

A Marie Mari

1000 at 15 (2) and the state of the The state and Roll of State

manager of the second

Park and the

entergence

1.00

 $e^{i t_{\rm B} (t_{\rm B})} (p_{\rm a} - \frac{1}{a})$

2) Ce mouvement est in annual moderne d'investir les structures anciennes afin de les revitaliser. On nous propose : mobilité professionnelle, mobilité géographique, concours enonymes, rapprochement avec les autres milleux universitaires..., Mais une intense réaction de frilosité nous saisit et nous préférons garder un mode de travail totalement lépasué : titulaires nommés à vie sur un poste et en un lieu, chefs de service régentant tout depuis le recrute-ment des médecine, jusqu'aux travaux scientifiques, en par l'achat des gravons. Augune entreprise privée ne résisterait à un « éta-

3) Ce mouvement est inoppor tun : difficile de réclamer pendant des années un statut, une refonte des carrières médicales, un recruteobjectif,-une cousinage ... locale, et de faire le gros dos devant leur Pourquoi peur des réformes, surtout sont ?

il y a entin une contradiction il être de gauche et médecin. Le pouvoir médical existe, demandez-le aux malades. Tout médecin, quel qu'il soit, participe à ce pouvoir. Tout gouvernement s'y attaquant rencon

Dieu, que le démogratie 🔤 🚐

(°) Assistant-chef de clinique, C.H.R. de

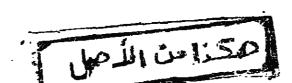
(Publicité) **GUIDE VERT DES PLANTES MÉDICINALES** ROBERTO CHIEJ - Photographies de GIUSEPPE MAZZA

A une époque où les menaces qui pèsent sur la nature sont multiples, on essiste à un retour d'une large part du public vers les méthodes «naturelles». S'inscrivant dans ce courant, "GUDE VERT DES PLANTES MÉDICINALES analyse avec mécanisme des vertus des plantes et propose au lecteur une étude détaillée qui mécanisme des vertus des plantes et propose au lecteur une étude détaillée qui l'instoire et la technique de l'herboristerie, l'homéopathie et l'aromathérapie sont savamment retracées. 334 fiches, comportant chacune une rabrique Famille - Description - Parties utilisées - Composants chimiques - Propriétés - Mode d'emploi - Particularités, et accompagnées d'une photographie, permettent au lecteur une identification facile et rationnelle.

__ Editions SOLAR _

VALMONT clinique médicale

de laboratoire. TOUS SOINS PAR ÉQUIPE MÉDICALE RÉPUTÉE



t The 21 ferries

id descendance of Many County States out their

baye?

The same of the sa

the same of the sa

A to the said of

STATE OF THE STATE

Street Street Street Street

Mocratie

ile!

心探察的。

E MARRIED TO STATE OF

😭 Maria in the Control

The state of the s

Affairs and the green page

Philips Law 1 to the page AND AND LINE OF THE PARTY.

🐞 stalemen i title ge

place with the contract of

A STATE OF THE STA

Market Parket in the care of

6. CHALL THE HE HAVE TO

influent has been and a first

A section of the Part

province of the contract of

Appropriate Control of the Control o

White the second of

weedless as the control

prodes a common

See which is

18 mark 1 - 15 17

AND REAL PROPERTY AND ASSESSMENT

BR BU BATTO AT THE

en, gent of the contraction

ES MEDICINUS

gentle em

E. S. Mary S.

Market and a

A AND

Both Carlot and Carlot 100

· 但 法被称"可求"

VARIÉTÉS

a VICTOR OU LES ENFANTS AU POUVOIR »

Une farce ténébreuse

Le petit Victor Paumelle est né le 12 septembre 1900. Le soir de son neuvième amiversaire, ses parents invitent leurs amis Magneau, leur petite fille Esther et le général Lonségur. Il y a là anssi Lili, la femme de chambre.

Victor est un enfant a très intelligent », imaginatif et perspicace. Son anniversaire le « survolte ». Il va, durant toute la soirée, commettre agression sur agression, comre les valeurs admises. Ce ur à répétition, à boulets rouges, va bre interrompn, mais en fin de compte affiné et affermi, par la visite inattendue d'une famme qui s'est trompée d'adresse, qui est un peu sphinx modern style. Cela va finir par la mort de Victor et le suicide de ses parents.

Victor ou les enfants au pouvoir, de Roger Vitrac, a été créée en 1928 ; cette pièce avait alors été soutenue par les surréalistes et Artaud, et depuis elle est reprise, à l'étranger al en France, comme une sorte de brûlot. Malheureusement les met-teurs en scène et les comédiens out l'habitude d'en faire trop, de faire apparaître presque sonlement le côté guignol de la chose, et sa démolition de l'édifice religieux et civil.

Voici que les acteurs du Théâtre-Français, pilotés par Jean Bou-chaud, en ne forçant pas le ton, en jouant net et juste, restituent à Vic-tor une richesse dramaturgique rare, une appréhension de certains gouffres, une vigueur comique pure. Et. cette mise en scène, comme les dé-cors de William Underdown et les himières par moments très singu-lières, très révélantes, de Jacques Puisais, ont le mérite de faire sai la conscience de cetta époque 1910 par des moyens subtils, non figura-tifs. C'est très curieux. Tous les actifs. C'est très curieux. Tous les ac-teurs sont excellents et trouvent un accord d'ensemble, comme lorsque-les Comédiens-Français sont inspirés et bien conduits: Bérangère Dautun et Alain Pralon (les pareuts de Vio-tor), Tamis Lorrens, et Dominique. tor), Tamis Torrèns, et Dominique. Rozin (leurs amis Invités), Jean-François Rémi (le général), Alberte Avelins (la dame-sphinx), et Na-thalle Bicue (la servante Lili).

Le rôle de Victor est tenn par Marcel Bozonnet, acteur étrange, très personnel, aux gestes un peu dansés, à la voix un peu chamée, qui irradio une lumière intérieure, qui de l'esprit profond d'un texte.

MICHEL COURNOT.

René Kalisky à Chaillot

A partir du 7 avril, Antoine Vitez présente à Chaillot Falsch, de Rena Kalisky, dont, en 1974, il créait le Pique-nique de Claretta, au Théâtre des Quartiers d'Ivry et à Bruxelles. Ce n'était per la première pièce de René Kalisky, mais c'était la première fois, disait il, qu'il voyait ce que pouvait devenir son

Les deux hommes se sont liés d'amitié et d'estime. En 1979, Antoine Vitez monte, Il l'Odéon, avec les comédiens 1981, Il avait quarente-quatre ans,

Le voyage de l'Enfant

par ANTOINE VITEZ

Intraitable athéisme. Et quel

courage if faut chaque jour pour

arracher de soi les tentations de

croire : famille, nation, peuple ou

religion. Arracher. Arracher. Se

dépouiller sans casse : ils veulent

nous reprendre, ils nous accueil

tent dans leurs bres chauds. Mon

ami, au moins m'avertit : il n'a

Le père a dansé, pourtant, pour accueillir le fils. C'est l'his-toire éternelle de la danse. On

s'y essaie pour a'approcher des autres. Venu du fond de la mémoire, il s'essaie à la danse pour séduire le fils. Aussi est-ce bien d'une danse de mort qu'il a'agit. Derrière le texte, il y a la

figure encienne du vieux mys-tère : l'homme qui entre au

royaume un trépassés, et un qui s'ensuit, les rencontres, les

conversations, tout de qu'on n'a pas pu dire sur la terre. Retrou-vailles en prison. Nous nous disions toujoure, en rient : « Tu

verres, on se retrouvers tous au

camp > ; sachant bien que les

conflits continuent là comme ici, car les détenus naissent à la

et s'accusent les uns les autres

d'être responsables du malheur, ou de ne pas l'avoir assez tôt prévu. Ainst les membres de la famille Felson. Cer si je ne puis

avoir aucune représentation de la

mort, je peux blen imaginer le pénitanoler universel - pays de

L'insuite est perpétuelle sur certe piete de danse. Toujours muelqu'un dit à quelqu'un :

Non i ce n'est e ce, » Et tou-jours quelqu'un qui a fait un geste est rapoussé, corrigé.

« Pas exactement ça, non. »

Rebuffacies. Comme si jameis on

ne trouvait le ton exact. Comme

si le but de toute vie était cala :

le ton exact, l'accord, l'analogie, le conformité. Joe ou Joseph,

retrouvent ses frères, n'est pas

exact ; on le pousse, on le boue-

cule, sa tête frappe la terre.

'insulte.

Semblable II l'écoller de Gothe, celui qui veut tout apprendre : cette image là de René Kalisky revenait sans cesse à ma mémoire dans les jours qui suivirent sa mort, et je n'al depuis rien pu écrire d'autre qui donnêt de lui un portrait. Voici que le temps a passé — presque deux ans — et ja ne sais plus exactement ce qu'il pensait, se qu'il voudrait qu'on dise ou qu'on fasse de son œuvre. Male un dernier ouvrage nous reste, Étrange prémonition, un voyage au paya des morts — ouvrage inachevé sans doute, ou plutôt version intermédiaire, pas défini-tive, état transitoire du texte -, un voyage, un retour de l'homme chez les morts, là où notre familie - dit-on - nous attend.

Et c'est lui, mon ami, que je vois id, je le reconnais et je le découyre : sans cesse m'éton-nent et m'émerveillent les différences entre l'homme et se créeture de théâtre ; ce qu'il me livre de son expérience de la vie m'inquiète : d'où tenelt-li tout cels ? Me rend jaloux. Comme s'il me l'avait celché. C'est notre recherche à nous, qui jouons la pièce. Recherche de l'ami mort.

Un homme meurt : il retourne Un homme meurt ; il retourne au pays, et son pête a préparé une fête pour son arrivée. Chaque année que j'eural vécue après le mort de mon père — ou encore après l'êge de mon père ; quand il mourut — était donc une année en trop, volée, injustement accordés : c'était le voyage de l'Enfant permi les hommes. Et l'artiste échous à dire ce qui s'est vealment passé : le paintre s'est vraiment passé : le paintre n'a pu le fixer sur la tolle, l'acteur n'e pu le reproduire su thésitre. Dieu est fait de notre famille morte, dont nous nous épuisons à reconstituer l'histoire. Nous rendone cuite à ce Dieu, et sou-

français Dave au bord de mer, parabole contemporaine sur un trançais Jave au bord de mer, parabote contemporante sur un thème biblique, et qui dit la continuité du destin des juifs. « Kalisky, prophète d'Israël : il investive le peuple et lui promet la ruine, comme tous les prophètes... », dit Antoine Vitez. Felsch est le dernière pièce de René Kalisky, mort en

cuite même est ausei une kio-

LE SEPTIÈME PRINTEMPS DE BOURGES

Une fête lyrique perpétuellement renouvelée

2 avril, le septième Printemps de Bourges propose, jusqu'an dimanche 10, une programmation riche et diverse de chansous et de musiques populaires.

Le Printemps de Bourges est une manifestation unique en son genre, qui rassemble chaque année des dizaines de jeunes curieux, attentifs, chaleureux, www. la rencontre d'une chanson qui mari près la vie, qui u quelque magique, toujours neuf, de démesuré d'universel, qui éclate en bouquets d'émotion el en fêtes lyriques.

Parvenu à l'âge de raison, solidement soutenn à présent par le minis-tère de la culture, le Printemps de n'a cependant aucune figée. Les éditions précéden du Printemps n'affichaient que le spectacles d' Aujourd'hui, le affirme sa volonté favoriser coproduit the entreprises originales : par exemple, celle in Bernard Szajner, qui i conçu une fantasmagorie un poème la Lewis Carroll, et celle a groupe Odeurs, qui réapparaît une équipe resserrée d'une dizaine de iciens, charlem e mendles et offre un show humoristique autour bement lister = joué ive bon-

Et puisque l'image du Printemps est suffisamment forte pour access vers lui tout un management de jennes auteurs-compositeurs, un

Ouvert depuis le samedi tremplin a été imaginé, et 🖦 🚃 interiorde difference en teus présentés devant un public étonnamréceptif à la nouveauté mus : transfuge de la Compagnie Bernard Lubat, Alyce ainsi développé sa forme di dérision et Michel Musseau mimposé fortement un humour baroque, des mélodies sur luces des enchaînements sur le

> Le générique de me septième édition du Printemps de Murges Ma largement ouvert Marie M à ceux qui cherchent am renouvellement, puisqu'on remain aussi Tom Novembre Manuel Lagueyrie. Participent également | manifestation : Julien Elerc, qui a été flamboyant lundi and a improvise, après an habituel, une sorte de concert-échange d'une pureté II d'une émotion rares; François Béranger, Maxime Le Forestier, Philippe Val III Jean-Pierre Chabrol qui mi rendu hommage i min Leclere, Bernard Lavilliers, qui mêle im musiques l celles du groupe sénégalais Touré Kunda; Francis Lalanne, qui dialogue à voix nue ou accompagné de sa guitare avec le public enfin, Min Davis,

.Le rock occupe cette année une partie de la place qui lui est due avec U 2, Kevin Coyne, Kevin Row-and Dexys Midnight Runners, Sapho, et le groupe français Ange, qui a élaboré un opéra-rock (la Gare de Troyes) en associant à son travail quarante comédiens et danseurs du

qui cloturera le Festival en compa-gnie de La Evans, John Harlald, Mike Stern, Al Foster M Tom Bar-

présent de l'Odyssée ne s'est pas faite sans naïvetés ni Mais il y a une fraîcheur et une spontancité remarquables, une musique agréable, quelque chose de pro-fondément populaire qui emportent

Les centres régionaux de la chap-son présentent leurs spectacles à Bourges : une la la chanson française par Centre Georges-Brassens II. Nanterre : III. rock de la Petite Fille allumettes, d'Andersen par le Centre régional de Bourges. Le conte d'Andersen a té réferit aute la conte d'Andersen a été réécrit avec la coltivette de cilme de del de la ville, répartis en de quarante. Les de la cont l'histoire, men personimposé leur propre poésie, mais aussi une cruauté

Certains artistes invités un prindans prisons de la région Michel Le Bordiot, Maxime Le Forestier à Châteauroux-Saint-Maur devant détenus, parmi lesquels cipquante musiciens

Signalons, enfin, que Daniel Col-ling, délégué général du Printemps la future salle de Bagnolet, annoncé une première -Fanni de Pantin, du 4 au III mai avec IIIn Ferré, Rozy Gallagher, Couture # Illinain Lavil. hers, qui mane une soirée titul ;

CLAUDE FLÉOUTER.

ARTS

MORT DU PEINTRE CHINOIS **CHANG DACHIEN**

Le peintre Chang Da-chien, considéré comme l'un plus grands d'Asie de ce cle, at samedi 2 avril a Tai-peh, a l'age in quatre-vingt-quatre ans.

b le le avril 1899 dans la province de buss (contre de la Chine), Chang Dachien artis and la primura la vingt-cinq ans, puis quitta le monastère pour se consacrer à la peimura. Paysa-giste et portrattiste, maître de la peim mar à sujet unique dans la manière tra-ditionnelle, comme la fleur de lotus, il devint effèbre en faisant une copie des fresques murales des grottes de Dun-huang (province de Gansu, dans le nord-ouest de la Chine).

Chang émigra un Brésil un 1949, lorsque la Chine devint communiste. Sur ses vieux jours, il revint s'installer définitivement à Talwan, en 1979, après y avoir effectué de nombreux voyages.]

■ LES CHEMINS DU PARADIS », d'André Gorz

La vraie richesse

vient qu'il a été journaliste. Cou-lées dans des « thèses » pour faciliter la lecture, ses Mais prolongent Nous sommes en pays de sanca Pour M. Gorz, l'« industrialisme », qu'il soit capitaliste ou socialiste, ne nous permettra pas de régler les questica que nous tenaillent : l'arrêt de croissance, le l'alen dans le monde, le chômage, etc.

Nous afform vers une are d'agonie di capital m d'abilidu travail, « les marins du Parisse », quoi ! avant la faute d'Adam et Eve. Le secret ? La révolution micro-électronique, qui produire des quantités marchandises avec des quantités ropidement capi-tal et travail ». Du coup, m passerait du revenu social», «le travail tltre qualifourni ».

double de indispenpourront être complètement supprimées mieux acceptées que plus important temps disponible que chacan

niser 🛚 🖿 guise. Du man coup, is champ de 'l'économie au minimum, il ce que Marx appelle la 🛊 Éditions 🗀 🗀 pages, rasphère il la nécessité in 73 F.

et en sortir à gauche. L'autonomes correspondant autonomes correspondant autonomes correspondant aux projets et le personnels des individus, ou petits groupes, s'insérera le niveau des microsociales, coopératives, aux projets et le personnels des individus, ou petits groupes, s'insérera le niveau des microsociales, coopératives, aux projets et le personnels des individus, ou petits groupes, s'insérera le niveau des microsociales, coopératives, aux projets et le personnels des individus, ou petits groupes, s'insérera le niveau des microsociales, coopératives en la été le personnels des individus, ou petits groupes des individus des ciatives auto-organisées insuribe Southern or volume se sauf dans les cas où elles se rimes au « travail macrosopour mumir localement dos beac.

An fond, la IIII - radicale » de M. Davi se minimi il and : plutôt and de min in richese marchandes, fournissons aux hommes ## = === disponible > qui = la - vrais richesse ». Pourque pas, m effer ? Du viendrait, par une posi-Uni de mi le li atteindre. Le plus difficile sera d'être qu'une majorité d'individus beancoup plus cette - ridoute, ainsi que l'écri-Ralf Dahrendorf, directeur London for Economics, vers = la sin de la société i travail ., il arrivera un ment où la peur du chômage loin. C'est passage, la transition que l'on voit mal livre livre M. And Gorz. Man peut-Mm fallait-il laisser, m 🚾 telles matières, la place I l'imagina-

PIERRE DROUIN.

CINÉMA

La mort de Gloria Swanson

(Suite de la première page.) En 1980, elle a public ses Mémoires, pour reconter au vérité, d'une façon extrêmement savoureuse. Gloria Swanson par elle-mêmi a été publié, en 1981, en traduction française (1), et c'est un fabuleux autoportrait.

Gioria Swanson nait à Chicago le 25 mars 1899, de parents aux origines européennes compliquées. Très jeune, elle se lance dans le spectacle, quidés par son instinct. A seize ans, elle est figurante aux studios Essanay, puis elle tourne pour Mack Sen-nett des premiers rôles de comédie et non de a bathing beauty > (fille en maillot de bain), comme on l'a prétendu. Elle a vingt ans lorsque Cecil B. de Mille la prand sous contrat à la Paramount. C'est lui qui révèle sa son érotisme suggestif et ses d'actrice films comme Pour la mailleur et pour la pire, l'Admirable Crichton, l'Enlange, L'amour a-t-il un maître 1 en 1919-

De Mille fait de Gloria Swanson une star qui saura, ensuite, choisir ses metteurs en scène : Sam Wood et Allan Dwan. A la fin de 1924, elle vient en France pour être Madame Sans-Gâne sous la direction de Léonce Perret. C'est là qu'elle rencontre le marquis Henri de La Falaise de Coudray qui sara son troisième man. Elle est au faite du succès, très populaire, très admirée. Revenue aux Etats-Unis en 1928, elle refuse un nouveau contrat Paramount, pourtant fort aventageus, pour fonder sa propre maison de production, financés per Joseph Kennedy, le père du futur président (le récit caustique de four liaison figure dans ses Mémoires). Elle produit ainsi Fai-blaise humaine (d'après Pluie, la pièce de Somerset Maugham), réa-les par Raoui Walsh et où elle tient un de ses medieurs rôles.

Les choses se gâtent lorsqu'elle entreprend *Queen Kelly*, toujours en 1928, avec Eric von Stroheim. Leurs conceptions se heurtent et elle arrête les frais. Tant pis, hélas, pour Stro-heim si son film reste inachevé, si sa carrière de réalisateur est définitivecompromise. le parlant arrive. vedettes du must, Gloria Swanson francial victorieusement le cap et séduit encore davantage le public en chantant dans premier film sonore : l'intruse, d'Edmund Goulding. Elle reste une belle et grande comédienne sans Quelle veuve!, Dwan (1930), l'Indiscret,

Leo Mac Carey, et Cette nuit ou jamais, de Mervyn Le Roy en 1931.

Un ou deux films encore, et c'est le déclin subit. Gloria Swanson renonce su cinéma, se consecre à la radio, so théâtre, gère ses affaires. En 1950, elle fait un étonnant rétour dans Boulevard du Crépuscule, de Billy Wilder, où elle incame une vedette du must déchue... au côté d'Eric von Stroheim en ancien met-teur en scène maudit. C'est là qu'on la voit venir présenter un scénario à Cecil B. de Mille aux studios Paramount. Si Billy Wilder orchestre tra-giquement ces souvenirs du passé, Gloria Swanson tient à préciser que cette histoire ne ressemble pas à sa vie. Elle restera justement célèbre, pour le rôle de Norma Desmond, auprès de ceux qui n'avaient pu la connaître au temps de sa spiendeur de ster. Car Gloria Swanson reste liée à l'Hollywood des années folles, à des films qu'on ne peut plus revoir, sauf en cinémathèque. Après Sunset Bouleverd, elle refers deux ou trois apparitions de moindre importance, la dernière dans 747 an péril, de

Jack Smight (1975). JACQUES SICLIER.

(1) Editions Stock, 494 p. ill.

«L'IMPÉRATIF», de Krzysztof Zanussi

Augustin et l'existence de Dieu

Depuis bientôt quinza ana, le réalisateur polonals Krzysztof plaida pour particular de cinéma, à travers lequel il développe un discours théorique, en s'attacha toujours cependant à être compris de tous. Teconnue comme telle, notamment à cause de sa cohérence thématique, est très astimée, primés dans les festivals.

philosophe grand écran, Zanussi illustre (au sens propre) des préoccupations d'ordra moral et métaphysique. Diplômé de physique, il s'intéresse avent tout à a science, dans le rapport de ses progrès au bien, au mal, et à l'existence de Dieu. Le héros de son nouveau film, l'impératif (1), est profes-seur de mathématiques et s'appelle tout naturellement Augustin.

La première exigence définie par Augustin (Robert Powell) est la liberté, la possibilité d'agir en dépit du bon sens au sein d'une communauté - une petite ville structurée par une exigence contraire. En témoigne l'attitude de son amie (Brigitte Fossey), une biologiste très primaire qui croit aux causes et aux effets, et conclut vite à l'anormalité de son partenaire.

La seconde certitude d'Augustin concerne la découverte et la création. Confronté à l'infinie poésie du raisonnement mathématique, il s'interroge sur son abstraction pure, étendant ce concept à d'autres classifications dans des secteurs tels que la géogra-

partir du travail d'un de ses élèves - le relevé sur deux ant des (également de moi et le croyance), probabilités, 🛋 🗎 🚃 🖂 Trestan au course d'un accusant de castration, après avoir profané une éalise orthodoxe.

Elégamment warm im sépie, in film couleur,

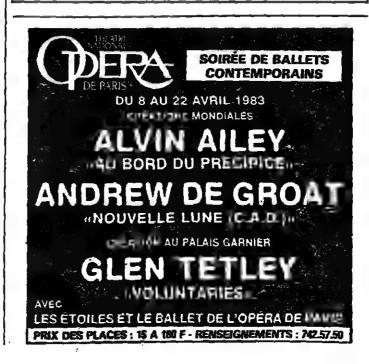
problème = srgumenté, posé résolu, dans echanges verbaux, appuyés par des décors et des événements significatifs. C'est donc, pour l'esprit, une gymnastique. N'en déplaise aux exétes de Zanussi, on peut aussi rajeter un tel film - im ailleurs un des plus réussis de son auteur. un citoyen terie-àterre, par exemple pour une curiouse doute, l'expression de du

CLAIRE DEVARRIEUX.

* Voir les films nouveaux. (1) Prix spécial du jury à la Mostra

M La police madrilène vient de déuniteler un réseau de faux tableaux riscinalement au l'actual principalement attribués à Salvador Dali. Piusieurs personnes ont été arrê-tées, dont un certain Jorge Franch Hoppe, qui serait le cervean de l'af-faire. Les tableaux étaient proposés à la vente accompagnés de certificats d'authenticité en date de janvier 1980, amée de la retrospective Dali su Centre Goarges-Pompidoe, et signés Jean-Pierre Lacordaire, soit-disant employé du Centre, où il est naturellement tout

numéros sortis à la roulette — mais ausai de son expérience quotidienne, à est conduit enfin à confronter les termes de hasard et de nécessité Tchekhot, jusqu'an 9 avril.



สารณ 📟 ·078965 per Feur-d Franca.

igne de ad 4 .mg 12/ 45 2.7

4.01 Fee Sec. 14.55 18-7-1**8** 3781-18

4 4.03 Sec. 125 . .

ويواري 3.448 641:1

م الله ک

Pt. co 150 1QU6

200 **ess**

agrandade en

NT bdicale. FM 3 War and 1 The second secon

Appen St. Tes ا السام



location aux caisses du inéâtre place 7500) de 11 h 18 h 30 par téléphone 261.19.83 de 11 h à 18 h (sauf dimanche)

LA MARINE

CONCERT MARSI III AVRIL, II 20 h 38

FILSENBLE INSTRUMENTAL BE PARIS

Dir.:

ENZEMBLE AOCHT ANGENNE

Desire of Personal Printers, Comp.

: 583.31.70 -

6 MOIS

THEATRE MONTPARNASSE

LETRIOMPHE

ORCHESTRE

DE

Cycle de Musique de Chami

■RAHMS (Sonates plane/ violent)

Vlardi 12 avril - 🌉 🍱

SALLE PLEYEL

ITZHAK PERLMAN VLADIMIR ASHKENAZY

13, jeudi 14, vendredi 15 avril - 20h30

MAURICE ANDRÉ

BEETHOVEN - HAYDN

Samedi 16 avril - 🗷 n 🗐

SOLISTES DE

SALLE PLEYEL

MANWI - LIGETI

DANIEL BARENBOÏM

ALBINONI - ELGAR 113, 141

SCRIABINE (13, 14)

Cycle Musique Chambre SALLE GAVEAU

L'ORCHESTRE DE PARIS

Cycle Musique de Maria

Mercredi III avril - IIIIII

HARTMUT HÖLL

D. FISCHER-DIESKAU

LOCATION PLEYEL OU

THEATRE CHAMPS-ELYSÉES

CONCERTS Radio France

NOUV. ORCH. PHILHARMONIQUE Dir. Otmar MAGA

E. Volckaert, vistor R. STRAUSS

MUSIQUE DE CHAMBRE QUATUOR ENESCO BEETHOVEN - NIGG

Auditoriu Lundi 11 avril 20 h. 30 **ORCH. NATIONAL DE FRANCE** En copreduction avec le FESTIVAL DE SAINT-DENIS

16 avril

18 h, 30

THEATRE

de PARIS

BARLIQUE de SARIT-DENIS Meturedi CASPAR RICHTER 13 avril 20 h. 30 A. Bernard, B. Brewer W. Grönroos Chosurs et Maîtrise de Radio France

BRITTEN : WAS DEQUEEN **NOUV. ORCH. PHILHARMONIQUE**

Bir.: Yvas PRIN P. Devoyon, 📥 DUTILLEUX

> MUSIQUE DE CHAMBRE D. FODOREANU, MANAGEMENT

THEATRE & JOY, J. ROBIN, pieces RAMELACH SANCE - NATE - CHARGER SANCE-SANCE - L RIVER 14 avril 20 h. 30

MUSIQUE AU PRÉSENT DUSAPIN - BERIO AUDITORIUM DU CENTRE CULTUREL BROWN - PABLO N. Oxombre, J. C. Gayot J. Gordieb Ensemble instrumental du MOOT. ORCH. PHRHARMONGO BOULDQNE

Log. : RADIO FRANCE, salies et agences

Dir.: Gilbert AMY

MINTAL PERIOR

CALENDRIER DES ADMINISTRATEURS DE CONCERTS

semedi 18 h « Sous les Béatrice BERSTEL lustres » le 9 avril Michel VERSCHAEVE 280-09-30 (P.e. Mc HAFNOEL - FRESCORALDI MARK YN TALP. Châtelei LUNDI

HORNE Martin KATZ, (p.e. Werns Marielle

THEATRE opéra-Comolie NORDMANN SALLE FAVAR Jaure 14 avril à 18 h 30 ALBENIZ, FALRE VILLA-LOROS

CONCERT AUTOUR THÉATRE OPÉRA-COMICUE Sallo FAVART de l'ALTO Bruno Jane 14 and **PASQUIER** MOZART, SCHLMANN HINDENETH, DEBUSSY

THEATRE MARTIN OPÉRA-COMICUE Salie FAYART **SAINT-PIERRE** 14 AVRIL à 22 h 30 D'AMÉRIQUE LATINE EgL St-

Germain-des-Prés JEUDI 14 Ept St-Sés MARDI 19 AVRE BACH Suite nº 3 3º Brandshourgesii Cantata nº 35 à 21 h Loc. FNAC A. ZASPITEL, head Q. BOULANGER, troupetts ORCHESTRE PARIS SORBON CROUS Lib. Gibert (disques) Ress. 251-69-11 GRIMBERT

lp.e. Werner

SPECTACLES

théâtre

LES SPECTACLES NOUVEAUX

GARDE DE LA PLAGE - 1 (280-09-30), 20 O PERCEVEJO - Funda de places (607-49-93), de la del Lys-Mostparmasse (127-88-61), 22 II 15. TEMPERES - IN A CONTROL (271-51-00), DIAM

Les salles subventionnées et municipales

COMÉDIE-FRANÇAISE 10-20), 20 h 30 ; lotermezzo. ODÉON (325-70-32), W 1 7 : Victor m les enfants au pouvoir.

THEATRE DE LA VILLE (274-22-77), m b 45: in Maitre et Marguerite; il h 30: G.R.C.O.P. + K., Armitage Kagd.

Les autres salles

ALLIANCE (544-41-42), 20 1 3 : 14 Jours de Khiyam. ANTOINE (208-77-71), 20 h 30 : Coup de ARTS-HEBERTOT (387-23-23), 21 h: ASTELLE - THÉATRE (238-35-53), ATELIER (606-49-24), 21 % t le Classide cygne. ATHÉNÉE (742-67-27), M h: M Mass

BASTILLE (357-42-14), 21 h : Frankis et BOUFFES IIII (239-34-50), 20 | 30 : la Cerissie. BOUFFES-PARISIENS (296-60-24), 20 h 30 : En sourdine les serdines.

CAR IIII E : Thiûtre de la Tempite. 21 h : Kléber et Marie-Louise. - Aquarium (374-99-61). 20 h 30 : Histoires de famille. - Epée de 111-1111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-111111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-11111 | 111-1 (380-03-11), 21 h: le Féti-

DE 1411 (874-26-22), 20 h 30 : Super DIAMANTS (580-18-62), 21 h : COMEDIE CAUMALITIN (742-43-41),

21 h : Reviens dormir à l'Elysée. 20 h 30 : Nobiesse et bourgeoisie. 15 h 30: Si Guitry m'était cha 20 h 30: Hôtel Jawat et de la piage. **ÉDOUARD IIII** (742-57-49), 21 h :

Joyeuses Plques. ELDORADO (208-45-42), 20 h 30 ; Azalia ESPACE-GAITÉ (327-95-94), 20 h 30 : Hôtel Babel ; 22 h, dim., 20 h 30 : le Faucon mal fait.

(271-10-19), MIL 30: le Mariage de Figuro.

FONTAINE (874-74-40), 20 h 15 : "les femmes ; IL 22 h : S. Joly. GALERIE 55 (326-63-51), M h 🗎 :
Who's Afraid of Virginia Woolf? (246-79-79), 21 h : G HUCHETTE (326-38-99), 19 h 30: la Cantatrice chauve; 20 h 30: la Leçon; 21 h 30: Thélire d'ombres. LA BRUYÈRE (874-76-99), 21 h : Lim

accidentelle d'un anarchiste, LUCERNAIRE (544-57-34) L 18 h 30 : les Enfants du silence; 22 li 30 : Archéo-logie. II. III li 20 : Yes peut-être; 20 h 30 : la Noce; Petite sulle, 18 h 30 :

MADELEINE (265-07-09), 20 h 45: 1 MATHURINS (265-90-00), 20 1 45: MARIGNY, Gabriel, (225-20-74). 21 h: de Rita. MICHEL (265-35-02), 21 h 15 : On dinera

MICHODIÈRE (742-95-22), 20 1 30 : 1 Vison voyageur. MONTPARNASSE (320-89-90), II h: R. Devos: Petit Montpurmasse, 21 h: Trois fois rien. ŒUVRE (874-42-52), 20 h 30 : Sarah on

PALAIS-ROYAL (297-59-81), M h 45: ia Fille sur la banquette arrière.

RANELAGH (288-64-44), III à : l'annue

THÉATRE DES DÉCHARGEURS (236 00-02), 18 h 30 : Agir, je viens ; 20 h 30 : Lettres de guerre ; 22 h : les Emigrés. THÉATRE D'EDGAR (322-11-02), 20 h 15 : les Bahas cadres ; 22 h, Nous ou Esir où on nous dit de faire. SPLENDID SAINT-MARTIN
21-93), 20 is 30 : Le monde est petit, les
Pygmées aussi : 22 h :
LE TINTAMARRE (887-33-82), 20 h 15 : THEATRE DE PARM (IRON II) L
20 h 30 : Peines de cour d'une chatte an-

Pour renseignements concernant

l'ensemble programmes ou des salles

«LE MONBE INFORMATIONS SPECTACLES»

281-26-28 +

(de 11 heures à 21 heures,

sauf Im dimanches in jours féries)

THEATRE 18 (226-47-47), 32 b: le Pa-THÉATRE DU ROND-POINT (256-70-80). – Petite saile 20 à 30 : les Exilés.

THÉATRE DU TOURTOUR (887-82-48), 18 h 30 : la Crosse en l'air. TRISTAN-BERNARD (522-08-00), 21 h : les Femmes d'un VALLER (233-09-92), 20 h | Peti-

Les cafés-théâtres

mil/ BEC FIN (296-29-35), 20 h 30 : Vous descendez h in prochaine ? ; 22 h : le Pré-BEAUBOURGEOIS

BEAUS-CHORDE 19 h 30: Service non compeis.

BLANCS-MANTEAUX (887-15-84) 1.

20 h Ⅲ: Areah = MC2: 21 h Ⅲ: les
Démones Loulou; 22 h 30: les Sacrés
Monstres. - 11. 21 h 30: Qui a mé Betty Grandt?: 22 h 30. Version ori

Grandt ?: 2Z h 30, Version originale.

CAFÉ D'EDGAR (322-11-02), L 18 h 30:
Laisez chanter les clowes: 30 h 15:
Tiens, voilà deux la 21 il 30:
Mangeuses d'hommes; 22 h 30:
L'amour, c'est comme in bateau blanc.

— fl. 20 h 30: Les blaireaux sont fatigués; 22 h : De la fastaisie dans l'orange

CAFÉ DE LA GARE (278-52-51), 20 h 15 : M. Lagueyrie : Rouleur; 22 h 15 : Tragédie su radar. LE FANAL (233-91-17), 20 h : Attendons LA GAGEURE (367-62-45), 20 k 30 : Co

n'est pas si grave, une femme ; 22 h : Paroles d'hommes.

LE PETIT CASINO (278-36-50), 21 h : Emnyez, 1 pas sorcière; 22 h 30 : Guide des convenances 1919. POINT-VERGULE (278-67-03). 20 h 15:

Tranches de vie ; 21 h 30 : Elle voit des SENTIER DES HALLES (236-37-27). 20 h II : On est pas des pigeons;

Mardi 5 avril 21 h 30 : A poli : 18 h 30 et 22 h 45 : As-

> Phèdre : 21 h 30 : Apocalmen Na ; 22 h 30 : Triboulet. Opéra, 9- (742-56-31).
>
> E.T. L'EXTRA-TERRESTRE (A., v.o.) V.f.: Paramount-Opéra, 9- (742-56-31).
>
> L. YET ALEXANDRE (Suéd., v.o.):
> 1e (297-49-70): Pagode, 7- (705-12-15); runn
> (633-79-38): Gaument Champs-Elyées,
> 3- (359-04-67); Olympic-Entrepla, 14(542-67-42): Parmissiens, 14- (32933-11) - V.f.: Bretagne, 6- (222-57-97).
>
> GANDRI (Ann., v.o.): THÉATRE DE DIX HEURES (77-48), 20 h 30 : Si Marilya...; 21 h 30 :

VHILLE GRILLE (707-60-93), 20 h 30: La danse

PALAIS (758-13-03). 20 h 30 : la Belle un bois dormant. FORGE (371-71-89), 20 h III 1 Russian THÉATRE 18 (226-47-47), 20 N : les Quais de la mit.

LUCERNADRE, 21 h : A. Nemecz (Bach, Mazart, Schubert, Ravel). ÉGLISE SAINT-MÉDARD, 21 h : G. Fa-LE CENTRE MANDARA, 20 h 45 : Mu-

Jazz, pop. rock. folk

CAMERILI DE LA HUCHETTE (326-UILATILLE DES LONDICHES (357-24-24), 22 h 30 : Carnaval Comb PETIT JOURNAL (326-28-59), 21 h 30:

PETIT OPPORTUN (236-01-36), 23 h: A. Villeger, H. Sellin, P.-Y. Sorin, SLOW CLUB (233-84-30), 21 h 30 : R. Franc.

En région parisienne

MILATERAL PROPERTY, Placing Butto-Romes (661-14-27), 21 is 30 : la Salle m 6. NANTERRE, Th. des Amandiers (721-18-81), 20 à 30 : Combat de nègre et de

00-59), IL 20 h 30 : le Sangrieen

SAINT-DENIS, Th. G.-Philips (243-

Cujas, (354-89-22); U.G.C.-Biarritz, (723-69-23); 14-Juillet-Bastille, 11c (357-90-81); Parusssiens, 14 [11].

MONSIGNORE, film américais de Frank Perry, v.o.: Paramount-Odéon, 6 (325-59-83); Publicie-Matignon, 8 (359-31-97); Erni-tage, 8 (359-31-97); v.f.: Arcades, 2 (231-54-58); U.G.C.-Boalevard, 9 (246-66-44); U.G.C.-Gere de Lyon, 12 (343-01-59); Miramer, 14 (320-89-52); Paramount-Montimarter, 18

15° (579-33-00): Passy, 16° (288-62-34): Paramount-Montmartre, 18° (606-35-25).

LES DIEUX SONT TOMBÉS SUR LA

TETE (Best. - A., p. 3ng.): Gumont-Halles, 1= (297-69-70): Qumtette. 5 (633-79-38); George-V. (562-41-46); Marignan, 8 (359-92-82); 14 (329-83-11) - V.f.: Maxéville, 11 (770-72-86); Français, 11 (770-33-88);

(707-3-86); Français, III (707-3-3-64); Nation, 12; (343-4-67); Mistral, 14; (539-52-43); Montparnes, 14; (327-52-37); Gaumoni-Convention, 15; (828-42-27); Images, 11; (522-47-94).

Marbeuf, & (225-18-45).

L. ULTIMA CENA (Ceb., v.a.) : Epic (337-57-47).

L'ÉCRAN MAGIQUE (it., v.a.) : Des-

L'EMPRISE (A. v.o.) (*): Paramount -City, 8 (562-45-76) - V.I.: Opéra, 9 (742-56-31).

GANDHI (Ang., v.a.):

| '(297-49-70): Chuny | (35407-76); | (633-79-38);
| Ambassade, | (359-19-08): Parnarsiens, 14 (329-83-11) - V.f. Richelien,
| '(23)-56-70); Français, 9 (770| : Gaument Sad. | (327-84-50);

LES FILMS

NOUVEAUX

LE CHOIX DE SOPHIE, film américain de Alan J. Pakula, v.a.: Cini-Beaubourg, 3' (271-52-36); U.G.C.-Odéon, 6' (325-71-05); U.G.C.-Rotonde, 6' (633-08-22); U.G.C.-Champa-fityafes, 8' 12-15); 14-Juillet-Beaugrenelle, 15' (357-90-81); 14-Juillet-Beaugrenelle, 15' (75-79-79); v.f.: U.G.C.-Montparnasse, 6' (544-14-27); U.G.C.-Boulevard, 9' (246-66-44); Magire-Convention, 15' (828-20-64); Clichy-Pathé, 18' (522-46-01).

LE DÉMON DANS L'ILE (*). film

LE DÉMON DANS L'ILE (*). film français in Français Leroi : Funcis Leroi : Puncis : 2 (742-60-33) : Le 2 (233-56-70) : Suido de la Harpe, 5 (634-25-52) : Ambanado, 8 (359-19-08) : Saim-Lanne-Pasquier, 8 (337-35-1) : Manéville, 9 (770-72-86) : Athéma, 12 (343-06-65) : Funcetta, 13 (331-56-86) : Manager : 14 (327-52-37) : Clichy-Paine, 18 (522-46-01).

FESTIVAL LOTHAR LAMBERT :

L'IMPÉRATIF, film allemand Krzystof Zanutsi, L. Studio

Berlin-Haritm (**). La Femma de cauchemer (**), Fucking City (**): *.o.. Le Marnis, ** (278-47-86).

PAS FILE DIT OUL JE NE DIS
PAS Film français
U.G.C. Opéra, 2 (26)50-32); Paramount-Marivant, 2 (296-80-40); Paramount-Odéon, 6 (325-59-83); Monte Carlo, 8 (22550-83); George V. (562-41-46). 09-83); George-V, F (562-41-46); Paramount-Bastille, 12: (343-79-17): Fauvette, 13 (331-56-86); Manéville, 9 (770-72-86); Missral, 14 (539-52-43); Moutparnos, 14, (327-52-37) | Convention-Saint-Charles, 15* (579-33-00); Clichy-Parhé, 18* (522-46-01); Se-crétan, I™ (241-77-99).

TYGRA, LA GLACE ET LE FEU, Bakshi, v.o. : Forum, 1 (287-53-74) ; Hautefeuille, (633-79-38): George-V. 9 (562-41-46): Marignaa, 8 (351-1-1); Parnas-siens, 1 (329-83-11); v.f.: Impé-Siens, [322-35-11] VJ.: Imperial, [742-72-52]; Maxéville, 9-(770-72-86): Fauvette, 13- (331-56-86); [539-52-43]; Montparnasse-Pathé, 14- (320-12-06): Gaumont Limitos, 15-(828-42-27); Clichy-Pathé, 18-(522-46-01)

(522-46-01). DIMANCHE DE FLIC, Me DIMANCHE DE FLIC, film français 11 Michel Vianey: Paramount-Marivaux, 2° (296-30-40); Rex, 2° (236-83-93); U.G.C.-Opéra, 10° (261-50-32); Ciné-Beaubourg, 3° (271-52-36); U.G.C.-Danton, 10° (329-42-62); Normandie, 8° (359-41-18); Paramount-Opéra, 9° (742-56-31); U.G.C.-Gare 11° Lyon, 12° (343-01-59); U.G.C.-Gobelins, 19° (343-23-44): Paramount-Galaxie, 13° (23-23-44): Paramount-Galaxie, 13° (23-23-24): Paramount-Galaxie, 13° (23-24): Paramount-Galaxie, 13° (01-99); U.G.C.-Cobelins, 12 (336-23-44); Paramount-Galaxie, 13 1-18-03); Paramount-arasse, 14 (329-90-10); 14 (539-52-43); Magis-Convention, 15 (828-20-64); Mn-ral, 16 (551-99-75); Clichy-Pathe, 15 (522-46-01); Secrétan, 11 (241-77-99).

cinéma

moint de line ans, (**) ann moint in dix-heit ans.

La Cinémathèque

7 (A)

MARDI 5 AVRIL 15 h, la Patronne, de R. Dhéry; 19 h, On purge bébé, de J. Renoir; 21 h, Carta blanche à Ph. Garrel: la Maman et la Putain, de J. Eustache.

BEAUBOURG (278-35-57) MARDI 5 AVRIL

Les exclusivités

L'AFRICAIN (Fr.): Richeliou, M (233-56-70); Quintette, 5 (633-79-38); Marignan, B (359-92-82); George-V, B (562-41-46); Français, 9 (770-33-88); Nations. 12 (343-04-67); Montparwasse-Pathé, M (320-12-06); Gaumont-Sud, 14 (327-84-50); Gaumont-Convention, 15 (828-42-27); Mayfair. 16 (525-27-06); Calypno, 17 (380-30-11). ALL BY MYSELF (A., v.a.) : St-Severin,

(33-30-3)].

AMÉRIQUE INTERDITE (A., v.f.)

(*): Rio-Opéra, 2 (742-82-54)

L'ARCHIPEL DES AMOURS (Fr.):

Olympic-Lexembourg, 6 (633-97-77).

L'AS DES (Fr.): Calinée, 1 (359-79,46)

LES AVENTURES DE PANDA (Jap., s.f.): Templiess, 3 (272-94-56); Grand-Pavois, 15 (554-46-85); Palice Croiss-Nivert, 15 (374-95-04). LES AVENTURIERS DE L'ARCHE PERDUE (A., v.f.) : Hansamann, 9 (770-47-55).

LA BALANCE (Fr.): Quistette, 9: (61-79-38); Marignan, 8: (359-92-82); Français, 9: (770-33-88); Maxiville, 9: (770-72-86): Montparanase-Pathé, 14: (320-12-06): Grand Pavois (H.S.P.), 19: (554-46-85).

LA BARQUE EST PLEINE (Scienc-All., v.o.): Hautefeuille, 6 (633-79-38). LE BATTATE (Fr.) : Lamitre, 9- (3)5-49-07). LA BELLE CLETINE (Fr.) : Clusy-Ecoles, 5: (354-20-12).

BLADE RUNNER (A., v.f.) (*) : Opéra-Night, 2* (296-62-56). LA BOUM Nº 2 (Fr.) : Ambassade, 8º (359-19-08).

ET LE DE NIMH
(A., v.f.) : Saint-Ambroise, 11. (700-89-16) : Grand-Pavois, 15. (554-46-85). LES CADAVRES ME POTTENT PAL DE COSTARD (A., v.o.) 1 Grand-Pavois, 15 (554-46-85).

Pavois, 19' (554-46-85).

CINQ JOURS CE PRINTEMPS-LA
(A., v.o.): Studio Médicis, 5' (63325-97): UGC Marbeuf, 8' (225-18-45).

LA COLONIA PENAL EL MARIE
SOCIALISTA. SOTELO. LA VOCASUSPENDUE. (Chi.), v.a.
Républic-Cinéma, 11' (805-51-33).

LE CRIME D'AMOUR (Fr.): Maraia, 4'
(278-47-86). (Fr.) : Marbeuf, 2 (225-

DE MAO . (A., v.o.) : St-Ambroise, 11° (700-89-16).

Ambroise, 11° (700-89-16).

DARK

11. (A., v.o.): Movies, 1se (260-43-99); Paramount-Midon, 6se (325-59-83); Paramount-Mercury, (562-75-90) - V.f.: U.G.C.-Opfera, 2se (742-56-31); Paramount-Opfera, 9: (742-56-31); Paramount-Bastille, 11se (343-79-17); Paramount-Galaxie, 1se (380-18-03); Paramount-Montparamse, 14se (329-90-10); Paramount-Orléans, 14se (540-45-91); Convention-Saint-Charles,

4387

a recommend

المواجعة ا المواجعة ال

and the second s

STATE OF THE STATE

And the second of the second o

man - a gree marginal to

The Market State of

ತ್ರವರ್ಷವು (ಕೆ.ಎ.ಆಹಿಗ್ - -

The second secon

to be designed to the state of the $\begin{array}{lll} g_{\rm eff} & (r_{\rm eff} = 0) & (r_{\rm eff} = 0) \\ (r_{\rm eff} = 0) & (r_{\rm eff} = 0) & (r_{\rm eff} = 0) \end{array}$

A Common the Samuel Common Com

وقرار والأواليسيكين المراجين وأحر

والإفاران والمعجمان

7 T. A. P. A. T.

The Arman Strate Control of the Strate of th

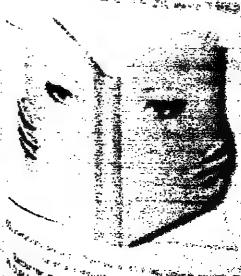
And the second section in the second

الجالبيدية كالمائل بالحا

10 mg 10 mg

a James Spirit

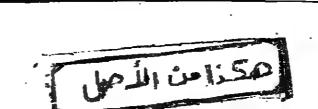
Le Monde SALON DU LIVRI The second of th



MERCREDI LE NOUVEAU FILM DE ROBERT ALTMAN SANDY DENNIS - CHER - KAREN BLACK

DERNIÈRES Michel Vinaver - Alain Francon Théâtre Gémier Création THEATRE Du 10 mars au 17 avril à 20 h 30. Dimanche à 15 h NATIONAL Relache dimanche soir et lundi.

THÉÂTRE DES CHAMPS-ÉLYSÉES o, 7, 7, 7 AVAL 1983 A 20H L'OPÉRA DE BÂLE DE GIUSEPPE VERDI LOCATION THEATR ES CHAMPS ELYSEES FNAC AGENCES RENSEIGNEMENTS 723 47 77 ET 206.56, 67



(542-67-42, h. sp). (Fr.): André-Bazia, 13* (337-74-39).

L'IMPOSTEUR (h., v.a.); Saim: LE RUFFIAN (Fr.): Paris Loisirs Bowling, 18* (606-64-98).

PAI ÉPOUSÉ UNE OMBRÉ (Fr.): Berling, 18* (606-64-98).

LES SACRIFIÉS (Fr.): Forum, 1* (297-18:2); 27 (742-69-33); Chiny-Palace, 5* (354-07-76); Colisée, 8* (359-29-46)?

Montparasses-Pathé, 14* (320-12-06); Paramoint-Odéon, 6* (325-59-63); Ambaya L'ABRILLE (Antr. v.I.): Saint-Ambrone, 17: (700-69-16); 14* (320-30-19); V.I.: Lumière, 9* (246-249-77).

LES MISÉRABLES (Fr.): Hansamann.

Saint-Source (Fr.): Arrive Carteting, 6*

LES MISERABLES (Fr.): Hausmann, SANS SOLETL (Fr.): Action Christine, 6'
9' (770-47-55), (325-47-46).

MORTELLE RANDONNÉE (Ec.): An. | SUPERVIXENS (A. v.l.) (**) ; cades, 2 (23-54-58); Ciné-Beaubourg, 3 (271-52-36); U.G.C. Odéon, 6 (325-71-08); U.G.C. Montparnesse, 6 (544-64); Beaubourg, 3 (271-52-36); U.G.C. Daniel (4-77); Biarritz, 8 (723-69-23); Publicis Champs-Elysées, 9: (720-76-23); U.G.C. Boulevard, 9 (246-66-44); U.G.C. Boulevard, 9 (246-66-44); U.G.C. Odbelins, 13 (336-23-44); 14 juillet-Beaugrenelle, 15 (575-79-79); Paramount-Maillot, 17 (758-24-24).

MY DINNER WITH ANDRE (4-44).

MY DINNER WITH ANDRE (A., V.O.) (... St-André-des-Aris, & (326-48-18). OFFICIER ET GENTLEMAN (A., v.o.) : Biarritz, 8' (723-69-23)

v.o.): Biarricz, & (723-69-23);
L'CEIL DU TIGRE: ROCKY III. (A. v.o.): Publicis Champs-Elysées, & (720-76-23); V.f.: Piramonni-Opéra: 9 (742-56-31); Paramonni-Montparasine, 14 (329-90-10).
PAULINE: A LA PLAGE (Pt.): Foram. 1 (297-53-74); Impérial 2 (742-72-52); Quintence, 5 (633-79-38); Pagode, 7 (705-12-15); Marigman, 8 (359-92-82); Saint-Lazare Tasquietz, 5 (361-10-60); 14 Juillet-Basrille; 11 (343-79-17); P.L.M., Saint-Jacques, 14 (389-68-42); Bianvenue Montparasine, 15 (461-60); 14 Juillet-Basrille; 11 (343-79-17); P.L.M., Saint-Jacques, 14 (389-68-42); Bianvenue Montparasine, 15 (461-60); 14 (461-60); 15 (461-60); 16 (461-60); 17 (461-60); 18 (461-60); 18 (461-60); 18 (461-60); 19

LA PETITE BANDE (Pt.): U.G.C. Opera, 3 (261-50-32); Marconn 8 (225-18-45); Olympic-Emrepct, 14 (542-67-42); Parnassiens, 14 (329-83-11).

JOBERT

LA GUERRE DU FEU (Pr.) : Lucer de Bois 2° (326-48-18).

L'HOMME DANS L'OMBRE (A. v.o.):

Elysées-Lincoln, 8° (339-36-14): Parnessients, 14° (329-82-11).

HYSTERICAL (A. v.o.):

Bezat V.f. *Berlin. 2° (742-60-33); Rex.

bourg 3° (271-52-36): Champ-Boole, 5s.
(236-83-93):

(236-83-93): Uni Gare de Lyon, 12°
(354-20-12); Normandie, 8° (359(34-31-57): Paramount Galaxie, 13°
(34-36-31): Paramount Defera, 9°
(340-35): Paramount Montparnasse,

(342-36-31): Paramount Montparnasse,
(342-36-31): Paramount Montparnasse,
(342-36-31): Paramount Montparnasse,
(340-36-31): Paramount Montparnasse,
(340-36-31): Convention Saint-Charles, 15°
(320-90-10): Mistral, 14° (53952-43): Convention Saint-Charles, 15°
(340-36-36-36): Charles, 15°
(340-36-36): Charles, 15°
(340-36): Charles, 15°
(340-36-36): Charles, 15°
(340-36): Ch

TE SOUVIENS-TU DE DOLLY BELL !
(You., v.o.) : Saint-André-des-Arts, |
(326-48-18).

(You., vo.): Saint-André-des-Arts. (326-48-18).

TOOTSIE (A., vo.): Gaumont-Halles, 1* (297-49-70). St-Germain Studio. 5* (633-63-20): UGC Rotonde, 6* (633-68-22): UGC Odéon, 6* (325-71-03): Colisée, 8* (359-29-46): Biarritz, 8* (723-59-23): 14* Juillet-Bengreuelle, 15* (575-79-79) - V.f.: UGC Opéra, 16* (575-79-79) - V.f.: UGC Opéra, 16* (261-50-32): Richelieu, 2* (233-56-70): Bretagne, 6* (222-57-97): UGC Bonleward, 9* (246-66-44): Nation, 12* (343-04-67): UGC Gobelius, 13* (336-23-44): Gaumout-Sand, 14* (327-84-50): Magio-Convention, 15* (828-20-64): Paramount-Maillet, 17* (758-24-24): Clichy-Pathé, 18* (522-46-01): Gaumout-Gambatis, 20* (636-10-96).

TRAVAIL AU NOIR (Ang., vo.):

TRAVAII. AU NOIR (Ang. v.a.):
14.hillet-Paragues, 6: (326-58-00).
14. TRAVIATA (It., v.a.): Gauman-Halles, 1= (297-49-70): Vendôme, 2: (742-97-52); Sajar-Germain 3: (633-63-20); Ambassade, 8: (359-19-98): Kingangurum, 15: (306-50-50). 19-08) : Kinopanorama, 15 (306-50-50). LE TRIANGLE (Sov., v.o.) : Cosmos, 6"

(544-28-80).
TRON (A., v.f.): Napoléon, 17 (280-41-46); Paris Loisira Bowling, 19 (606-64-98).

JACQUES

MERCREDI HENJAMIN SIMON PROFINE BRUNO

Le Monde

3° SALON DU LIVRE

GRAND PALAIS (Paris) 15-20 avril 1983

1000 invitations seront offertes à nos lacteurs et envoyées au

Retournar le bon au MONDE « Salon du Livre » Ph. DUPUIS - 5, rue des Italiens, 75427 Paris-Cedex 09 Joindre une enveloppe autocollante (non timbrée) avec nom

lovitation pour 1 personne

fur et à mesure des demandes.

et adresse.

CREMER VILLERET

VICTOR, VICTORIA (A., v.o.) : St-Mickel, 5 (326-79-17); Elysées-Lincoln, 8 (359-36-14) - V.f. : Français, 3 (770-33-88); Monsparnes, 14 (327-52-37).

YA-T-IL ENFIN UN PILOTE DANS L'AVION? (A., v.o.): Ciné Beaubourg. 3 (271-52-36); Saim-Michel, 5 (326-79-17); Publicis Saim-Germain, 6 (222-72-80): Le Paris, 8 (359-53-99): Para-City. (562-45-76) - V.f.: Paramotes: Marivaux, 2 (296-80-40): Paramotest Marivaux. № (296-80-40); U.G.C. Opéra, 2° (201-50-32); Paramount Opéra, 9° (7° 1); Max Linder, 11° (343-79-17); Paramount Bastille, 12° (343-79-17); Paramount Galaxie, 13° (580-18-03); Paramount Montparnaste, 14° (329-90-10); Paramount Original (11° (329-90-10)); Paramount Original (11° (758-24-24); Les Images, 18° (522-47-94); Paramount Montmartre, 18° (606-34-25); VOL (Torc, v.g.); Images, 6°

YOL (Torc. v.o.) : ■ Juillet-Parnasse, 6 (326-58-00) ; v.L. ; Capri. 2 (508-

Les grandes reprises

L'AVVENTURA (It., v.a.): Olympic Lazembourg, (633-97-77). LE BAISER DU TUEUR (A., l.a.): Olympic Saim-Germain, 6* (222-87-33): Olympic Baizse, 8* (561-10-60). BAS MASQUES (A., v.a.): All Christine, 6* (325-47-46).

LA BÉTE (Fr.) (**): U.G.C. Opéra, P. (261-50-32): Rotonde, P. (633-08-22): Ermitage, P. (359-13-71).

CABARET (A., v.o.): Mostambules, 9- (354-42-34).

AYORUZ SO

PIERRE JOLIVET

TIEAN BOUISE

....

HASCOPE RELOT DE TOURS THE

AMI ratio

CERTAINS L'AIMENT CHAUD (A., VA.): Action Christine (Bis), 6 (325-47-46). DEEP END (Ang., vo.) : Studio de la Harpe, 5 (634-23-52).

DELIVRANCE (A., v.f.) (*): Opten-Night, 2* (296-62-56). LE DERNIER MÉTRO (Fr.): Capri, 2* (508-11-69); Purnessient, 14* (329-83-11).

EMMANURLLE (Pr.) (**) : Paramount-City, & (562-45-76).
LES ENFANTS DU PARADES (Fr.) :
Ranciagi, 16 (288-64-44). L'EPOUVANTAIL (A. v.o.) : Opéra-Night, 2 (296-62-56).

Night, 7 (296-62-96).

LEMPIRE CONTRE-ATTAQUE (A., v.o.): Danton, 6 (329-42-62); Olympic Balzac, 9 (561-10-60); Biarritz, 9 (723-69-23); 14-luillet Beaugrenelle, 19 (575-79-79); (v.f.): Réx, 2 (236-63-93); U.G.C. Montparmane, 6 (544-14-27); U.G.C. Boulevard, 9 (246-66-44); U.G.C. Gare de Lyon, 12 (343-01-59); Paramount Galaxie, 13 (380-18-03); Murat, 16 (651-99-75); Images, 18 (522-47-94); Secritan, 19 (241-77-99).

EPASTPHERAD (A. R.D.): Paramotal 13

ERASERHEAD (A., v.o.) : Becuriel, 13 FTTZCARRALDO (All., v.o.) : Lucer-naire, 6 ((544-57-34).

LE FLEUVE SAUVAGE (A., v.o.) : Str-dio Contrescarpe, 5 (325-78-37). FRANKENSTEIN JR (A., v.f.) : Opéra-Night, 2 (296-62-56).

HELLZAPOPPIN (A. v.o.) : Champo, 5 LE GUEPARD (IL, v.o.) : Renelagh, 16-

JESUS DE NAZARETH (It., v.I.) : (1" partie), (2" partie), Grand Pavois, 15" (354-46-85). **KEY:** LARGO (A., v.o.) : Champo, \$\preceq\$ (354-51-60). LE LAURÉAT (A., mm) : Quartier Latin, .5 (326-84-25).

MACADAM COW BOY (A., v.o.) : Stadio Aipha, № (354-39-47).

dio Alpha, 9' (354-39-47).

HI FEMIME EST UNE SORCIÈRE
(A., v.A.): Studio Sertrand, 7º (783-64-66).

MIDNIGHT EXPRESS (A., v.f.) (°°):
Capri, 2' (508-11-69).

IL MÉLODIE HII BONHEUR (A., v.f.): Grand Pavois, 19' (554-46-85).

HI LER A TRENTE ANS (Pr): Saint-Ambroise, 11º (700-89-16).

LE MYSTÈRE PICASSO (Pr.): 14-Juillet Bastille, 11º (357-90-81).

PINOCCHIO (A., v.f.): Grand Rex. 2º

Juniet Bastile, 11° (357-90-81).

PINOCCHIO (A., v.f.): Grand Rex. 2° (236-83-93); U.G.C. Montpartasse, 6° (544-14-27); U.G.C. Odéon, 6° (325-71-08); La Royale, 8° (265-82-66); Ermitage, 8° (359-15-71); U.G.C. Gobelins, 13° (336-23-44); Mistral, 14° (539-32-43; Magic, 15° (828-20-64); Murat, 16° (651-99-75); Napoléon, 17° (380-41-46).

COUNTIER IN NUIT (It.,vo.) (**):
Olympic-Halles, 4* (278-34-15): Elysées
Lincoln, 8* (359-36-14): Parnassiens, 14*
(320-30-19); (V.I.)
54-58).

S4-S8).

SEPT ANS DE RÉFLEXION (A., v.o.):
Action Christine, 6° (325-47-46).
LE SHÉRIF EST EN PRESON (A., v.l.):
Opéra-Night, 2° (296-62-56).
LA SOLITUDE DU COUREUR DE
FOND (Ang., v.o.): Logos, 5° (35426-42): Olympio, petite salle, 14° (54267-42).

LA STRADA (It., v.o.) : Cincohes St-Germain, 6 (633-10-82). LES SEPT SAMOURAI (Jap., v.o.) : Ac-tion Christine bis, 6- (325-47-46).

SUNSET BOULEVARD (Boolerard des crépuscule) (A., v.o.) : Acacies, 17: (764-97-83). MERCREDI



LE MONDE - Mercredi ■ avril 1983 - Page 15

ige 13

LE

ition 🚞

rerages. E e: Nu

Faut-d

ighe de

GC CTT 68 / francs

73. 26 33. 5.4

W1 12.85

±β***.17₩ 16 1 g\$

177 (188 1771 (188 187 (188)

edam-

 $i_{\frac{n-1}{2}}\dots n$

 $\underline{A} = 2^{\frac{1}{2}} \cdot A$

States.

di na

10.20

P. el $\mathcal{Q}_{q} \approx c$ 5 *1e*

8 ಸಲ-ಟಗಿಕ

ida-Igue Sila-Igue

€2;

ALLER_RETOUR HONG. KONG

NEW. YORK LA TUNISIE HOHMER LE SENEGAL MERCREDI -



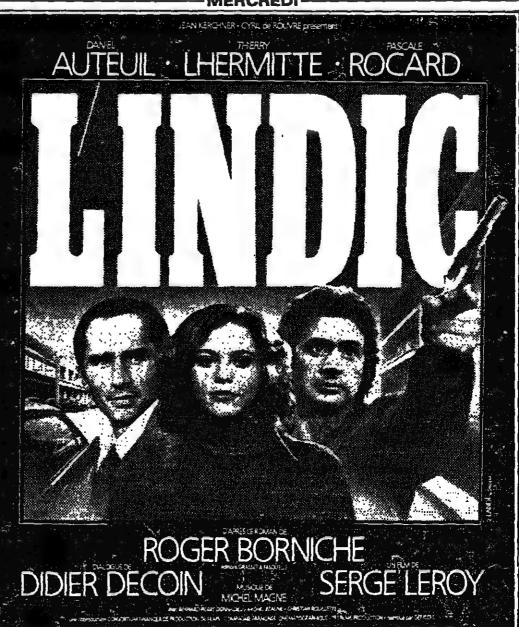
EN PRIME DANS

- MERCREDI

LE RÈVE DES ANNÉES 50...



MERCREDI



LES FILMS NCUVEAUX

Section of the sectio

Might List &

Andrews Commence of the Commen

EN QUÊTE DE NOUVEAUX ASSOCIÉS

L'Agence centrale parisienne de presse ferait appel à R.T.L. et à R.M.C.

L'Agence centrale pari-sienne de presse (A.C.P.), deuxième agence française d'information, a engagé 🛂 négociations - solaisment de museum partenaires, la Compagnie luxembourgeoise de télédission (la C.L.T., qui contrôle R.T.L.) Radio-Monte-Carlo - destinées 🏿 augmenter sensiblement nun capital w i en modifier la structure.

Fondée en 1947. l'A.C.P. au une société anonyme au capital de 200 IIII F, divisés en deux mille de 100 F. Dirigée par M. Paul Braunstein, elle emploie soixante salariés au siège à Paris. quels s'ajoutent les correspondants de province). El le capital de l'A.C.P. Il réparti IIII treize tionnaires — Il plupart étant journaux régionaux, - la majorité . André Poitevin, à la fois P.-D. G. Ma l'Agence centrale presse m du *Provençal* (36,75 %), M

De notre correspondant

Toulouse. - La mais ressemble

comme une sœur à une alle de

avec des P.T.T. au du trot-

des grands magadu mel for urbain. L'accès en est

pourtant pill full la la

se fait à l'entrée : il faut 📖 🌃 🖊

donner monnaie (deux pièces de

F) ou présenter sa carte magnéti-

que pour avoir accès au cœur du

tème. On y trouve les bonnes

adresses, 🐷 bôtels, 🖾 🖾 📶

инизими ед пициина l'horoscope.

ind ce qu'il liet savoir quand on

arrive wille ou même quand

on y vit, en mémoire sur l'ordinateur

central loué à la lumine Burroughs

et que le terminal, installé dans la

cabine, permettra aux

C'est le projet « Information » de la CITI, la Compagnie industrielle de technique pres l'informatique,

anonyme in il y a

quelques jours a peine a Toulouse.

La nouveauté de ce projet repose sur

disposition du grand public réservées une la ou granismes

· Nos - concues

pour résister | mm les types

d'agression. Bien entendu, on peut

toujours 🔝 maculer 💵 peinture ;

c'est I will my I seul dommage

qu'elles pourraient subir ». M. Paul

sait de quoi il parle. Il est également directeur général III la SATEM, la

auxiliaire de la méca-

nique, was P.M.E. toulousaine d'une

cinquantaine d'employés qui s étu-

teur. Nous venons d'obtenir un

brevet, le 18 mai dernier, pour

information publiques. Nous protégés et prêts

du responsable, etc...

Albert, 75000 PARIS.

« Communication locale ».

terminaux d'ordina-

ANNUAIRE NATIONAL

DES RADIOS LOCALES PRIVEES

8 👫 annuaire recense plus 📥 1000 stations

Viun avez besoin il annuaire : veuillez id militare

■ Vous IIII dirigeant IIIII entreprise : une

régionalement, and adresse, fréquence, nom

Remis i jour mus is deux mais rism la journée

un chèque de 🖼 F (40 + 10 F port), ou de 150 F

(abonnement 6 numéros), à l'ordre du journal

■ Communication , F.N.R.L., 13, rue Maître

coproduction d'émissions diffusée sur in mais les

www yous intéresser, Contactez nous : nous avons mis au

point un secteur Régie (directeur : Franck

Vandenberghe), spécifique aux coproductions

d'émissions sur les locales; un téléphone !

Fédération Nationale des Radios Libres

adhérentes

nz, limam général de 📓 CITI,

consulter la toute heure.

société République Mar-Var matin (5,5%).

L'A_C.P.ne s'en moins to-cinq de pratique service abonnés, qu'elle tamment parmi les administrations publiques departementaux. Pour la nombre de la journaux, en effet, le service de dépêches de l'Agence France-Presse, fort complet trop abondant, disproportionné leurs leurs bleurs disproportifs. L'A.F.P. l'a d'ailleurs compris qui, le mile développement qu'elle commence en man-(le le le le février), inau-guré un service de dépêches de synthèses répondant au des des journaux régionaux.

Raison de plus pour l'A.C.P. qui aurait enregistré 🗀 👫 en province – Le relever le défi et d'assurer son avenir. Celui-ci, qui par une adaptation and married moyens de l'ambanque la données, etc.), exige linvestissements. Jeudi 31 mars,

idée, comme

souvent de genre Une petite société au capital de 300 000 F est ensuite mise sur pied.

P.D.G. un nom bien connu le région : M. en effet le fils du le de la Dépèche du le connu le région de la Dépèche du le connu le connu le région de la Dépèche de la le connu le connu le connu le région de la Dépèche de la le connu le connu

1/14. qui précisément l'alle des

matique pour le semantaine de ses

petites annonces. « Notre projet

mente encore M. Paul Sanz. La

D.G.T. (Direction générale des

par le projet CITI; elle aurait demandé à ses responsables de faire

sorte qu'il sol compatible sur le

système Télétel. problème, remplacerons alors les termi-men d'ordinateur par de télévison avec décodeur ».

Outre les minimum pratiques,

pour lesquelles les annonceurs paie-

ront I la ligne comme pour

n'importe quel support ecrit, et publicitaires traditionnels, la

CITI envisage de mettre en place un

système il messages personnels 📹

surtout une bourse de la sous-

traitance, qui permettrali tout moment la liste sur la ville. Il vou-

lant multipublic, ce système téléma-tique

été étudié pour permettre le maximum

souplesse : pour cha-

que ville cliente, in programme par-ticulier pourra in utilisé, permet-tan de répondre précisément à la

demande limite II un une proposé

aux municipalités plusieurs

La CITI, qui s'affirme par quatre banques (la cré-courtois, le cranagricole, la Cré-

dit lyonnais et la Banque populaire), affiche un programme ambitieux

équiper soixante-douze ********* en trois

ans, ce qui devrait créer - si tout va

GÉRARD VALLÈS.

bien - près de indi unu emplois.

(1) Une cabine coûte 150 000 F, à quoi il faut ajouter le prix du pro-

pour ces équipements (1).

nications) semble intéressée

n'est 🌬 🛍 circuit fermé -

TÉLÉMATIQUE

Un industriel toulousain propose

des cabines publiques

le Provençal (23,5 %) et la l'invitation de la direction de l'A.C.P., de nombreux représentants de journaux province sont à Paris. Après avoir manifesté leur du l'A.F.P. ne s'arroge pas le monopole de l'information, ils paru disposés à participa au re-l'A.C.P., par un cerréajustement des tarifs et par une augmentation de capital. A selfet, ils series demandé qu'on leur communique préalablement pièces du compte d'exploitation de l'Agence, En revanche, in auraient exprimé in auraient exprimé in auraient objection au sujet de la participation I l'augmentation du capital la Compa-gnie luxembourgeoise de télédiffu-(qui contrôle R.T.L.) et de Radio-Monte-Carlo, aum qui l'A.C.P. a entamé de négociations depuis plusieurs semaines. Il ne s'agirait, en tout 📶 🖮 cause, que d'une participation minoritaire.

Rappelons que la Compagnie luxembourgeoise dificial déjà, 🛤 France, une part du capital du quotidien dijonnais le public et qu'elle exploite, majo-ritairement, magazine spécialisé Télé-Star.

CLAUDE DURIEUX.

UNE EXPÉRIENCE **DE TÉLÉVISION LOCALE** A EU LIEU **A LA FOIRE DE LYON**

(De milit correspondant)

Lyon. - N'importe qui peu faire un projet sur papter glace; nous voulons prouver en mar-M. Jan Buchs, vice-président de l'esserce Suun grand pas en avant en drusser! d' exposer » son projet de télévision locale à la Foire du Lyon, de 19 mm I mars insolite était • le faire-part 🔛 📟 sance - de l'association, après di crée en septembre 1982 et les curieux ont été nombreux à se pencher sur le berceau.

Sur un stand de 🕮 mº aménagé. an studio grace il l'appui ile « sponsors », ils ont pu voir, chaque jour sept heures de programme d'inspira-tion locale et régionale. Une partie sur place (interviews, reportages), le reste émanait 🛍 vingt et un producteurs locaux différents. « Sans fille d'effort, nous avons rassemblé III I 811 de la production in a cinéma lyon-M. Buchs estimant que c'est présiguration de pourrait une télé pendante . C'est à dire un catalyseur 🖬 un débouché pour 📭 pro-

Fig. in diffusion, in animateurs de Supervision jouent le jeu de la 1égalité. La pour la fibre optique », ils proposent une solution provisoire qui permettrait I moindre (environ un million de francs) de câbler cinq i mille foyers lyonnais en quelques mois. Il s'agit de relier par les coaxial les antennes collectives dans quartiers firment urbanisés, mil que la Duchère à Lyon au le Tonkin à Villeurbanne. Grâce à cette technique légère, Supervision espère se glisser parmi 🔚 dix ou projets expérimentaux qui ront retenus dans 🖃 💵 déjà cablées. Epaissi par l'expérience 🛂 la Foire, va prendre à nou-veau le chemin du d'Etat aux techniques de la communica tion. (Intérim)

Mme Jacqueline Caurat. cienne comédienne puis speakerine à la liberation française à partir 1953 (jusqu'en 1974), annonce qu'elle cesse ses with the profession Outre émissions pour la jeunesse qu'elle avait animées. Jacqueline Caurat de-puis III le magazine bimensuel « Télé-philatélie », devenu » Philatélie-Club». C'est à l'occasion du Lit numéro il ce 🛶 zine, diffusé le samedi matin 16 avril par TF1 que Mme Caurat cinquante-quatre ans, lim ses adieux au public de la télévision.

personnes employées à temps par-tiel.

RADIO-TÉLÉVISION

Mardi 5 avril

PREMIÈRE CHAINE : TF 1



20 h III Caméra une première i le Néces

filles de Louis XV.
de J.-M. Soyez, avec J.-M. Thibault.
Une soirée inatiendue et fabuleuse au cours de laquelle un expert propose quelque 15 millions de francs à l'ébément Maître Nicolas pour une précieuse relique de plque-nique de Louis XV. Vral ou faux?

h 45 Documentaire : IIIII belle vie, Raymond Bien agencé comme un kaléidoscope, ce document qui revet de nombreuses séquences radiophoniques et télé-visées restitue les délires d'un drôle de bonhomme à la

fois mathématicien, peintre, pataphysicien, encyclopé diste, grand poète et romancier merveilleux. 23 k 25 Journal.

DEUXIÈME CHAINE: A2

20 h 40 Les dossiers de l'écran : Retour à Cherchell.
Téléfilm & A. Cayatte & E. Conpon. Avec
M. Biraud, H. El Hassanl.
La rencontre d'un chef comptable, pied-noir.
La rencontre d'un Maghrébin. Tous deux partens au

22 h Débat : Pour coux de l'Algérie, que r

t-ii du passé?

E. Robies, A. Vircondeles, écrivains, J. Pelegri, cinéaste, A. Nouschi, professeur à l'université de Nice, I. M. Hogue, journaliste, F. Fabry, agriculteur, M. Kaddache, historien, F. Fates, professeur à Aiger, T. Titraouni, secrétaire méd 23 h 15 Journal.

20 h 35 La dernière séance:
Emission d'Eddy Mitchell et Gérard Joand'hui; à
20 h 40: Actualités Gaumont; 20 h 45: Tom et Jerry;
22 h 25: Tex Avery; 22 h 30: réclame de l'époque.
20 m 50 Pramier film : la Mission du commundant

TROISIÈME CHAINE: FR 3

Lex.
Film américain de A. de Toth (1952), avec G. Cooper.
P. Thaxter, D. Brian, P. Kelly, L. Chancy Jr. (Redif.)
En 1864, pendant la guerre de Sécession, un officier nordiste passe pour un traître, afin de l'infiltrer chez des
hors-lo-ies étémasquer des espions sudistes. L'honneur
perdu et retrouvé de G. Cooper, dont la présence en le
seul intérêt de ce film. Il a mise en soène de

22 Journal.

h 55 I film : le Rol du tabac.
Frim cam de Michael du (1950), avec
G. Cooper, P. Neal, L. Bacall, J. Carson, D. Crisp.
(N. redif.)

(N. redil.)
A la fin du siècle dernier, dans une ville des États du
Sud, un homme s'acharne à obtenir le monopole du
tabac, pour se venger d'un fabricant de cigares qui lui a
refusé sa fille et à ruiné su l'accept de sujer fort, un
le romanesque et psychologique blen au point, une
interprétation inhabituelle de Gary Cooper, avec deux
parteraires féminines dignes de lui.

28. Une minura nour une innance.

h 28 Une minute pour une image. d'Agnès Varde.

O h 30 Prélude à la nuit.

■ Polka •, de Miloz Magis, par lui-même.

FRANCE-CULTURE

19 h 30, Sciences : L'espace et le temps anjount'hai :
Espace, temps et quants, avec I.-M. Levy-Leblond.
20 h. Dialognes : psychiatric et antipsychiatric, avec C. Koupernik et J.-M. Oughourlian.

30, Nains anagaétiques.

FRANCE-MUSIQUE

19 h Bu Émissions régis

h 35 Journal

d'Agnès Varda. 22 h 50 Prélude à la nuit.

FRANCE-CULTURE

18 h 30, France-Musique II Arc-et-Senans : Studio-Concert, III h 35, L'impetva;
III 30, Séquence de musique pour orgue.

21 h. Concert : - Egmont -, de Beethoven : - Concert pour clavecia et orchestre -, de Bennet : - Une vie de héros -, de R. Strauss, par l'Orchestre de Saint-Lonia, dir.
L. Statkin, sol. R. Bennet.

20 h Les joux.
20 ii 35 Veriétés : Cadence 3.
Emission de Guy Lux, Lela Mileie et Pascal Danel.
Avec M. Mathieu, les ballets Barry Collins, etc.

De M. Clain, avec H. Genès, Ch. Marin, L. Derien.
Le fils et la fille d'un brigadier de gendarmerte et son
adjoint fuguent et revivent en rève les exploits policiers
de leurs papas. Un divertissement en huit parties.

22 h 48 Une minute pour une image.

Concerto pour quatre violons », de Vivaldi, par les solistes de l'Opéra de Paris.

7 h 2, Matimules : Français d'anjourd'hui, fragments d'une tapisserie.

d'une tapisserie.

8 h. Les chemins de la commissance : Histoires de verre ;

8 h. 32. Visages de Nikos Kazantzelc.

8 h. 50. Echec au Insurd.

9 h. 7. Matinie des sciences et des techniques.

10 h. Le livre, ouverture sur la via : entretien avec M. Danfresne, auteur illustrateur.

11 h. 2. La musique prend la parole.

12 h. 5. Agora, avec C. Cuhen.

12 h. 5. Panorama.

12 h Panorama. 13 h 36, Jean Genet, un chant d'amour (et à 17 h 32 et

21 h 55 Téléfilm : les Chevaliers du guet.

Mercredi 6 avril

PREMIÈRE CHAINE: TF1

- 11 h 15 Vision plus. HF 12 (info.).
- 12 h HF 12 (Info.). 12 h 30 Atout cour.
- 13 h 35 Un métler pour demain L'entrée en sixième
- 13 h 50 Mer-cre-dis-moi-tout. III la III Jouer le jeu de la santé.
- 16 h 50 Les pieds au mur.

 If h 25 Le village dans les nueges.
- 18 h 50 Histoire d'en rire.
- 19 h 5 Météorologie.
- 19 16 Emissions régionales.
- 1 40 S'il vous plaît. Journal,
- 20 li 🍱 Le cœur du débat : Et maintenant ? Emission d'I. Barrère, N. Copin, D. Grandelément.

 M. Louis Mermaz, président de l'Assemblée nationale, et J.-F. Deniau, président des Clubs Perspectives et Rénittée Réalités, du commerce extérieur, sont réunis autour de deux thèmes : autorité de l'État au sujet de la politique économique et sociale; et de la urité des citovens...

Festival de Pau 1982 : récitel d'Alexie Weissenberg.

- Prélude, fugue, - de César Franck ; « Qua-

trième partita en ré majeur » de Bach ; « Jésus que ma jole demeure », de Bach.

DEUXIÈME CHAINE: A 2

- 10 h 30 A.N.T.LO.P.E.
- (et à 12 h 45).
- 12 h 5 Jeu: L'A des neuf. 13 1 30 Tutte 2 midi.
- 13 h 50 Série : La vie des autres. Les carnets de l'aventure.
- Safart en ballon, (Redif.). 14 n 30 Dessins animés.
- 17 h 10 Platine 45. 17 h 45 Terre des bêtes. 18 h 30 U and la via.
- 18 h 50 Jeu : Des chiffres et des lettres. 19 h 20 Emissions régionales.
- 19 h 45 Le théâtre de Bouvard.
- 20 h Journal
- 20 n 35 Téléfitm: Les coulisses du oirque.
 De G. Kirgo; réal. W. Courad.
 Un adolescent de seize ans rève de faire du cirque. Derrière le mythe, il découvre les rivalisse les jalousies, les pelnes et les passions.

22 h 10 Magazine: Cinéma cinémas.
De M. Boujut, A. Andreu et C. Ventura.
Lettre du cinéaste Raoul Ruiz; Yilmas Güney, metteur Lettre du cincaste Rusui Ruis, Illimas Vuins, messer en scène de « Yol », rencontre Kazan; Alain Tame, Bruno de ; interview de Fred Zinneman, réalisateur a Train sifflera fois 23 h 10 Journal.

TROISIÈME CHAINE: FR

- En direct ille l'American nationale. III II 25 Pour les jeunes. 18 h 55 Tribune libre.
 - Association pour l'étude et la diffusion de la culture yid-

20 h).

14 h, Some: U.S.A. so vrac.

14 h S, Un livre, des volx: «Henri Duchemin et ses et la c, de E. Bove.

14 h 47, I lecue des parents et des éducations: la réadaptation familiale des marginaux de la santé.

15 h 2, Les après-midi de France-Culture: Itinéraires: Val de Loire; à 15 h 35, Ecologie, éthologie; à 16 h, Science à 17 h. Raison d'être. science; à 17 h, Raison d'être. 18 h Femilieton: La certaine France de mon-grandpère. 19 la 25, Ja22 à l'aucienne. 19 la 36, La science en marche. 22 la 30, Nuits magnétiques.

FRANCE-MUSIQUE

- 12 h, Avis de recherche : œuvres de Martin.
- E h 35, Jazz: le jazz en France.

 13 h, Masique légère : œuvres de Joly, Bonneau, Gérard.

 13 h 30, Jeunes sofistes : (enregistré au Studio 107 le 29 mars), œuvres de Scriabine, Magill, Debussy.
- Monteverdi.

 18 h. Jazz: où jouent-ils?

 18 h. Jazz: où jouent-ils?

 18 h. 36, France-Musique à Arc-et-Senass:
 Concert: curves de Mozart. 19 h 35, L'impréva; 21 h,
 Concert: (donné le + avril à Arc-et-Senans) « Trio en fa
 majeur», de Schumann; « Sonate pour hantbois», de
 Holliger; « Quintette en si mineur», de J. Brahms, avec
 L. Battle, piano; S. Gazeau, violon; C. Henkel, violoncelle; M. Bourgue, H. Beyerlé...

 22 h 30, Fréquence de unit: Les Salines de Nicolas Ledoux.

CHEZ PHOX PAS D'INTOX

1000 PHOTOGRAPHES DANS TOUTE LA FRANCE

LES LILAS: PHOTO CINE RECORD - 151, rue de Paris - Tél. 362.71.31
PARIS 2º: PHOTO CINE CHOISEUL - 87, passage Choleeur - Tél. 296.87.39
PARIS 9º: SELECTION PHOTO CINE - 24, boulevard Malasherbes - Tél. 742 33.58
PARIS 9º: L

CHEZ PHOX, PAS D'INTOX.

TRIBUNES ET DÉBATS.

MERCREDI 6 AVRIL

- M. André Lajointe, secrétaire du cominé central du P.C.F., est l'invité de l'émission - Plaidoyer - de R.-M.C., à 8 h 30.

- M. Claude Labbé, président du groupe R.P.R. à l'Assemblée nationale, participe au . Magazine de l'informa-tion » sur Radio-Solidanie, à 19 houres (89,8 MHz, Paris).

Company States



mili du 31 mars. La suppression de em édition : emile la license ment impersonnes employées à plein temps, dont trois ouvriers du Livre et cinq journalistes, m de dix

الله على الله على ال

The State of the S

From French Mr. March

and the second s

Marie Andrew

THE ME MAN man of the second · 在7月10年至1964年1世紀成長第四 The State of State of the State The second of th · 阿里特斯 博 海上的的

the solution of the solution of the

Recognition of the second

Section 20 Persons and a second section 20 Persons and a secti

The state of the s

State of the state

Section Sectio

And the same

and the last

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

The second secon

A Carrier

St. Sp.

And break

 $\mathcal{C}_{\mathcal{A}}(\mathbf{r}_{1},\mathbf{g}_{2})$

400 000

or an entire description of

ALL SURFACE PROPERTY AND A SECOND PROPERTY OF THE PERSON O The commence of the state of The second discountries of Section of the sectio

State Sand Sandrage we are from the property of The same of the sa The state of the s THE LAND WINE WINE A Street of Landson

Same and Super Property that A STATE OF THE PARTY OF THE PAR The same of the same production of the second of the second

MAN And mentaling 1997 Transport The second secon The second designation The same of the sa W 44.00 Marie and Marie Land

All and the second seco The second secon -DALL TERMS

THE STREET, ST - Marian Carlo The same of the sa

The state of the s

TELEX PARTAGE

Le Monde

DOSSIERS ET DOCUMENTS

LES ÉLECTIONS

MUNICIPALES

DE MARS 1983

L'avertissement à la gauche

Les résultats et les commentaires.

La campagne ■ les enjeux

Les portraits des nouveaux maires

La mise en place de la réforme communale

UNE BROCHURE DE 140 PAGES

CHEZ VOTRE MARCHAND DE JOURNAUX III F

Copies Couleurs

ETRAVE 3 n - V Da II - il Paris 12è _ 🚁 47.21.32

\$4. St. War All 34.0

u Înê-en: 352

LE

itean du -- a-- 0.1. p≥r los l. feur. il igne de

di disc 361 SE 1.5 2000 Car 1 - 5 51...153 داتا نناسطً N. 2

A Sec. 2000 5 40

9014 Tiest aute fun-1025 502-102tes. Sur Jes Arie

offrir autant de possibilités de Paris ■ Tokyo: lits et ses fauteuils inclinables = 1^{rc} classe. la classe J, la classe affaires et la classe touriste. et bien sûr un service attentionné qui nous vaut dans le monde entier, la réputation de ne rien laisser au hasard.

> Les petites attentions font les grands vols.

Plus de calme aussi. rur la classe J

JAL 📰 ainsi la seule compagnie à vous

contiendra moins de passagers grâce à la

suppression de 20% de sièges.

de ne rien laisser

LÉGION D'HONNEUR

Som nommés chevaliers:

MM. Serge Combescure, vice-

président au tribunal de Clermont-

président au tribunal de Clemont-Ferrand; Pierre Demozay, directeur d'une société d'aménagement rural et urbain; Mª Marie-Antoinette Elma, d'administration principal II II Réunion; Mª Denise Le Besnerais, agent contractuel à l'administration con-trale: MM Alfred Martin directeur

agent contractuel à l'administration cen-trale; MM. Alfred Martin, directeur d'une société d'H.L.M.; Ernest Pro-dhomme, architecte; Roger Rémond, président d'organismes H.L.M.; Gérard Thurnauer. ; Félix Vesperini, chef adjoint de la mission de contrôle des prêts locements.

COMMERCE ET ARTISANAT

MM. Albert Igla, gérant de sociétés ; René Jaquet, président de la fédération France-Droguerie.

MM. Prosper Amouyal, directeur général de société; Gustave Béranger, boulanger-pàtissier; Paul Gilles, président de le chambre de métiers de Vau-cluse; Maria Jacquelin, liseur de des-

sins; André Lavray, artisan menuisier;

Georges Meyer, vice-président-directeur général de société; Marc Roulot, prési-dent national du Syndicat des gérants li-bres de station-service; Louis Wirth,

TEMPS LIBRE,

JEUNESSE ET SPORTS

MM. Marc Gilbert, directeur de l'ad-

ministration au ministère ; Ma Walled directeur du Centre de coopération

MM. Joseph Chartois, directeur ré-gional III temps libre à Nantes ; Fran-çois Dausset, ancien directeur d'une as-

cois Dansset, ancien circeteur a une association de jeunesse; Roger Delaubert,
inspecteur général; Raoul Gattegno,
président honoraire de la Fédération
sportive et gymnique du travall; RenéHeise, président régional des clubs LéoLagrange; Ywes Noé, directeur mi la
tournée de l'équipe de France de rugby
en Argentine; Alphonse Taravello, président d'un club d'aviron.

pommé chevalier la exceptionnel M. Jacques Puymarin, membre de commission nationale de planification.

Japan Air Lines offre place enviable

pour responsable de haut vol:

oreilles fines, épaules larges, assisc

confortable et bonne allonge des jambes.

Sont promus officiers:

Sont nommés charalters:

des prêts logements.

Sont promus officiers:

Sont nommés chevallers ;

l'orientation Il Bobigny; MM. Marc Promion, chargé d'enseignement d'édu-cation physique à l'inspection académi-que de Melun; Pierre Lherbier, profes-seur agrégé à Reims; Roland, Lucien Omnes, président de l'université

omnes, president de l'université d'Orsay-Paris-XI; Alexandre Papadopoulo, maître-assistant à l'université Paris-I; André Périn, inspecteur départemental honoraire de l'éducation nationale Jean Peron, directeur des services départementaux de l'éducation nationale du Finistère; Michel Pimbert, d'ésait honoraire.

naie du rimitere; Mitoper rimbert, di-rimer d'école honoraire; René Poumes, directeur d'école à Perpignan; Emile Ruellan, maître ouvrier au lycée Raymond-Naves, à Toulouse; M. Jane Guille des Buttes, professeur honoraire; M. Daniel Widlöcher, professeur titu-laire à Paris VI.

COMMERCE EXTÉRIEUR

ET TOURISME

MM. Jean Bosson, conseiller com-mercial à Londres; Hubert Cousin, ad-ministrateur de sociétés; Jean-Marie Fourier, P.-D.G. de sociétés.

sont nommes chevaliers:

MM. Jean-Marc Bernard, chef
poste d'expansion économique da
Séoui; Robert Curti, délégué général de
la de commerce francotchécoslovaque; Michal Jaoul, directeur de société; Pierre Laval, présidentdirecteur général d'une société; Roger
Pichard du Page, directeur du comité frunçais de la chambre
tlonale.

TOURISME

MM. Maurice Bernier,
mission amprès du P.-D-G. d'une compaguie française; Edouard Lacroix, directeur du tourisme; Claude Marin, directeur général adjoint d'une agence

URBANISME

ET LOGEMENT

M. Fernand Dumas, ancien P.D.G. d'une société d'ingénierie.

Georges Laville, entrepreneur de vaux publics en retraite; René Mayer, encien directeur général du Contre scientifique et technique du bâtiment.

Bet promu commandeur:

Sont nonmbs officiers:

Sont nommés chevaliers :

Sont promus officiers :

Sont nommés chevaliers :

Nous publicas in fin de la liste des promotions dans l'ordre de la Légion d'honneur commencée dans le Monde du

Section of Control of

THE REAL PROPERTY.

BOUT HIS TRUE

Reine has a walk

Part and production of the second sec

September of the second second

Property of the property of th

31:4" 14**90)** =

Maria de la Carta de la Carta

A respective to the second

Translation of the second

Halling was to the Sign

- Armer 2 4554

April 49 1 mar 20.27

Mary Black water

🙀 🌣 are of the life is

Market State Control of the Control

PROTOCOLE

RELATIONS EXTÉRIEURES

Est proma commandes:

M. Raymond Picard, administrateur
de société aux États-Unis.

Sont promus officiers: M. Jacques Duprey, écrivain : Est promu commandeur : Mgr Marie Géraud, chanome français M. Pieure Mainguy, président du Latrau (Saint-Siège) : MM. Émile dicat professionnel. Juin, entrepreneur de travanx publics (Belgique); Alexandre Nort, profes-seur honoraire (Monaco).

Sont nommés chevaliers:

M. André Bourgnou, directeur honoraire de compagnie d'assurances (Maroc); R.P. Jean-Baptiste Carrière, missionnaire (Zambie); Mme Marie
Delatire (sœur Cécile), supérisure de
congrégation (Brésil); R.P. Gervais
Dumeige, président d'unstint d'univessité (Sain-Siège); M. Georges Latil,
administrateur de société (Vénemela);
Mme Lanre Heitzmann; infirmière
(Maroc); Sœur Denise Marzloff,
supérieure des novices indicanes à Nagpur (Inde); MM. Pieure Matisse, directeur de galerie d'art. (Enns-Unis d'Amérique); Yves Nouvel de la Flèche,
délégné général d'une société industrielle pour la Tunisie (Tunisie); Albert
Sourdin, directeur, rédecteur en chief,
éditeur de publications (Australie). Sont nommes chevallers:

M. Yvon Bonnard, ancien impacteur général d'une société nationale. Sont promus officiers

Sont promus officiers:

MM. François Arène, directeur technique dans une société; Raoil Roger, directeur des personnels et des affaires générales de l'armement.

Sont nommés chevaliers:

MM. Paul Albert, pilote d'essais; André Chevance, ingénieur dans un centre d'essais; Bernard Disthèlm, directeur financier dans une société; Philippe Girard, directeur adjoint d'une division dans une société nationale; Aimé Manry, professeur agrésé; Paul Mingot, chilireur en chef de classe exceptionnelle; André Monoury, hagi-nieur rechnicien d'études et de fabrications; Raymond Santind, conseiller maire à la Cour des comptes.

ANCIENS COMBATTANTS Sont promin officiers:

MM. Jean Hoomand, president departemental de l'association Rhin et Dembe: Sanl Orlanducci, président régiomal de l'association des anciens de la
2 D. B.; Claude Remand, président departemental de l'amon fédérale et de
l'amon française des associations decombattants: Michel Valentin, membre
du comité national de l'association Rhinet Dambe.

Sost nommés chevallers:

Mer Odette Klein, vice-présidente nationale de l'amicale de Noucagamme;

MM. Georges Cabane, commissaire sur comptes de l'association autionale de MM. Georges Cabane, commissaire am comptes de l'association nationale des médaillés de la Résistance; Julien Carast, membre du comité directeur de la fédération des anciens combattants de Paris; Mª Claudine Casmort, membre actif de l'association républicaine des anciens combattants; MML René De vid, secrétaire général adjoint de l'association des mutilés des yeux de guerre; René Dormois, président de l'association des maquisards du résem Jean-Marie Buckmaster; Jean Llante, vicè-président départemental de l'association antionale des anciens combattants de la Résistance; André Manaud, vica-président départemental de l'union nationale des associations de déportés; René Persod, président régional de l'amon des avengles de guerre; Al-phonse Thiry, vica-président d'une socition des médaillés militaires; Mª Genevière Vaudovet, membre de l'ansociation des anciens de la 2 D.R.; M. Albert Wingertez, président de la l'ame des prisonniers du guerra internés en Suisse.

DÉPORTÉS ET INTERNÉS DE LA RÉSISTANCE

Le Monde

Service des Abonnements 5, rue des Italiens 75427 PARIS CEDEX 09 C.C.P. Paris 4207-23 ABONNEMENTS

341 F 554 F 767 F 980 F TOUS PAYS ÉTRANGERS PAR VOIE NORMALE 601F 1874F 1547F 2026F

ETRANGER. (per memageries) L - BELGIQUE LUXEMBOURG PAYS-BAS 381 F 634 F 887 F 1140 F IL - SUISSE, TUNESIE 454 F 779 F 1 105 F 1 430 F

Pur vole aérissme
Tarif sur dessande.
Les abounés qui paient par chèque
postal (très volets) voudront bien
poindre os chèque à loir demande.

Changement d'airesse définitifs ou provincires (deux samaines ou plus); nos abonnés sont invités à formules hear demande one semaine au moint

tour correspondance.

Venilles, avoir l'obligeance de xédiger tous les sous propres en capitales d'imprimente.

Sont promus officiers:

MM. Alphonse Kulm, men et résistant : lacques Levy, interné et résistant ; Louis Morand, interné et résistant

Sont nommés chevaliers : Mod. Maurice Buraztyn, interné et ré-sistant; Henri Chailleux, interné et ré-tistant; Robert Kling, interné et résistant; André Levy, interné et résistant; André Levy, interné et résistant; law Szybura, interné et résistant.

AGRICULTURE

ist promit commandeur:

M. Pierre Mainguy, président de syndicat professionnel.

Sont promits officiers:

MM. Jean-Pierre Monod, propriétaire exploitant; Cyrille Nallet, directeur honoraire de la Caisse régionale du

rédit agricole. MM. Henri Bouvier, secrétaire géné-ral de la commission séricicole interna-tionale; Robert Charpentier, viticul-teur; Pierre Cheverry, directeur départemental de l'agriculture;

Mª Marie Mesmer, agriculture retraitée; M. Jean Goasseau, président de
coopérative agricole; Mª Mariette Engel, exploitante agricole; M. Albert
Molle, directeur honoraire de chambre
d'agriculture

INDUSTRE ET RECHERCHE Sont product commandeurs: MM. François Dalle, P.-D. G. de Orfel; Charles Fehrenbach, directeur L'Oréal ; Charles Fehrenbach, directe de l'Observatoire de Hante-Provence.

Sont promus officiers: MM. Jacques Delorme, vice-praident de l'Office européen des bre-vets; Albert Detraz, maître-assistant, Paris-IV; Jacques Gabory, ancien chargé de mission au ministère; Emmanuel de Robien, directeur dans une compagnée d'informatique.

Sont nommés chevaliers : M. Pierre Bonvalot, directeur de la propriété industrielle dans un groupe de sociétés; Me-Suzame Panthier, professeur à l'École supérieure de physique et de chimie industrielles; MM. Max de chimie industrielles; MM. Max Costa, maître de recherche au laboratoire d'électrochimie interfaciale du C.N.R.S.; Xavier Finck, directeur d'une acciété de fabrication de carbonate de calcium; Henri Jourdain, ancien accrétaire d'une fédération nationale de travailleurs de la métallurgie; René Larguier. P.-D. G. de sociétés de matériaux d'isolation; Jean Lespine, directeur général de acciétés minières; Jean Martin, directeur de recherche au C.N.R.S.; Mª Micheline Martin, agent supérieur au ministère; M. Maurice Moncelon, prototypiste au groupe des laboratoires de Bellevne de C.N.R.S.; Mª Jacquelline Manbert, secrétaire dans un groupe de sociétés; MM. Michell. Otto, directeur général adjoint d'une société de production et de distribution d'ean et d'econe; Jean-François Théry, directeur de la politique générale au ministère.

P.T.T. Est promu e M. André Scaveza

MM. Henri Daviand, directeur géné-ral de Sotelec; Henri Langequete, ins-pectaur général à l'administration con-

pecuair general a familiaristich cestralical.

Sont nominés chaveller, directeur départemental adjoint à la direction des postes de Paris; François du Castel, directeur adjoint du Centre national d'études des télécommunications; André Desloges, administrateur à l'administration centrale; Mª Eliane Firmin, ancienne surveillante en chel; MM. Ican-Pierre Rioussin, ingénieur général de la direction des télécommunications des réseaux extérieurs; Emile Le Beller, chaf de section à l'administration centrale; Mª Camille Mignot, ancien contrôleur divisionsaire; MM. Henri Penzin, directeur d'établissement priscipal à Lille; Alain Profit, directeur à l'administration centrale; Marcel Puyan, préposé à Pouillon (Landes); Martial Redon, ancien préposé chef; Paul Tatin, chef de centre des télécommunications à la présidence de la République.

ÉNERGE Est prome officier:

M. Roger Desaint, P.D.G. de la Compagnie générale de géophysique.

Sont nominés chevallers:

MM. Jean Hentschel, directeur adjoint à E.D.F.; Maurice Magnière, directeur comeil aux Homillères du bassin du ceatre et du midi; Eugène Maurin, directeur général des Homillères du bassin de Lorraine: Maurice Mazez, ancien superintendant dans une société de produits pétroliers; Pierre Simonnet, directeur général adjoint d'une société de produits pétroliers; Jean Virole, chargé de mission suprès du directeur des services financiers et juridiques d'E.D.F.

ÉDUCATION NATIONALE Est promit commandeur:

Sent promus officiers: MM. Bernard Bellec, directeur adjoint de la Mutuelle assurance des instituteurs de Prance; Robert Blanchon, inspecteur général de l'éducation nationale; André Mandouze, professeur à l'université Paris-Sorbonne.

M. Claude Colliard, professour d'uni-

Sont nommés chevaliers : Sont nommes chevatiers:

Mis: Jacqueline Bellas, maitreessistant à l'université de Toulouse-Le
Mirul; MM. Céssir Chrétien, professens d'enseignement général honocaire;
Romano Dalla-Riva, ouvrier professionnel à l'université
Grenoble-II;

resus Josette Fradkine, médecin, conseilles médical au minimistes. Denica Gal. ler médical au ministère; Denisc Galloy, inspecteur de l'information et 📙

A partir d'Avril, JAL vous offre possibilité ili voyager d'une façon municipalus confortable en créant une nouvelle classe: la classe J, proposée à tous ceux qui sont bien assis dans leur vie professionnelle et qui veulent aussi une meilleure place pour leur voyage

Dans cette classe séparée. JAL propose des rangées de huit fauteuils seulement. plus d'espace m de confort, des accoudoirs doubles, des repose-pieds, de nouveaux écouteurs électroniques et plus de place pour

JAPAN AIR LINES

d'affaires.

les bagages à main.

INFORMATIONS « SERVICES »

-MODE

Jeans sur tous les tons

Les tendances de printemps 🚃 pantaion masculin mettent 🗰 📹 📖 les jeans classiques. Confortables mais rétrécis du bas. soit carrément moulants, and deraiers recherchés les

Les délavés par (stone-wash! ne paraissent pas avoir mordu dans marché stable où, en le velours stabilisé en faveur de la toile coton allegée, de la gabardine sergé. Il lin apparaissant un phéparaissant un phéparaissant un phéparaissant un phéparaissant un phéparaissant un phéparaissant un phancie parisien plutôt que national. Tous les maturels, blanc au beige. porteront des le pre-mier rayon soleil, que les bleus. vieilles voiles terre Sienne, correspondant aux sons w chemisettes Maisir.

Claude Miserey, président masculin, commente une rècente panel Secodip. En effet, d'après celle-ci. en 2, ont ville, loisir, jeans, portes par personnes àgées de « quatre l' quatre-vingt-dix-neuf

Le ____ b ville, en draperie laine et « fibres » synthétiques « acryliques, représente quatorze de pièces. Les de polyester lavables buit « d'unités, dix-sept millions en denim, I vingt un millions en velours.

Sur cette quantité, d'après 📖 millions d'unités importées, c'est-à-dire un pour cinquante un pour

C'est d'ailleurs en observant les que Michel trouvaille : le jean-sacoche. Il s'agit d'un doté, il le devant, il deux glissières, se détachant constituant alurs il sacoche poches multiples. Cela

N. MONT-SERVAN.



RENOMA: « Jean-saccohe » avec poches amovibles s'attachant l'une à l'autre pour former un nécessaire à poches multiples pour le voyage. 400 francs en denim délavé, bientôt en toile blanche ou beige, voire en abort. 129 bis, rue de la Pompe, et 19, avenue Matignon; Saint-Tropez,

BREF -

COLLOQUES

ISLAM. - Le Thomas-More, l'Arbresle, organise III 14 et 15 mai une rencontre manu Maxime Rodinson, directeur d'études | l'EPHE, sur « l'activisme politico-religieux i Islam hier aujourd'hui ». (Centre Thomas-More. B.P. 105. l'Arbresie, : (74) 01-01-03.)

SCIENCE-FICTION NICE. - La faculté humaines (Alpes-Maritimes) organise un colloque international science-fiction 21, 22 et 23 avril sur 🔳 thème « Images 🖿 l'ailleurs-espace intérieur ». sur 🖿 recherche, la créativité,

ce colloque réunira MM. J.-G. Bal-lard, Michel Jeury m Jacques Goi-* M= Terrel, département anglais, U.E.R.-lettres Nice, 17, fau-bourg Saint-Esprit, : (93) 42-00-43.

PRIX

UN PRIX TOULOUSE-LAUTREC. amis Musée d'Albi galerie Henride-Toulouse-Lautrec DE I I un un techniques équivalentes en son temps. 🛄 prix Henri-de-Toulouse-Lautrec au plus trente-sept limit in Lineau

et dix à dispositives d'œuvres à la dispositives de Musée d'Albi, 4, rue Chomel,

PARIS EN VISITES JEUDI 7 AVRIL

La Mosquée présentée aux jeunes », 14 h 30, place du Puits-de-l'Ermite, Mille Hulot - Hôtel Lauzun -, 15 heures, 17, quai d'Anjou (Arcus).

Souterrains du Bernar-dins », 15 heures, église Saint-Julien-le-Pauvre. · Jumes d'un orfèvre ». 15 heures, Arts-et-Métiers, M= Courtat (Comaissances = et d'ailleurs).

- Illand III Sens -, LI heuren, - III-Pont-Marie (Les Flâneries). Vieilles maisons de Paris », 14 h 30,
2, rue — Archives (Paris autrefois).

Hôtels I'lle Saint-Louis »,
14 h (Résurrection du paris).

tion du passé). Musée du 15 heures, 10. Pierre-Iª-de-Serbie (Tou-culturel). • Le Moyen Age = , 14 heures, 19, rue de Vangirard, (Visages 🌬 Paris).

Conférences

19 heures, 111, boulevard Saint-Michel: - Au fil du Nil - (projection) (Centre culturel égyptien). 20 h 30, 239, Saint-Honoré, Swami Ityananda : -

PLANS/CONTRECALQUES : ## MEME A PARTIR D'UN RIGINAE OPACL REDUCT IN FAL ANDISSEMEN

MÉTÉOROLOGIE



entre le mardi Il avrii II O houre et le

C'est um dépression men et profonde centrée sur l'Ecouse qui provo-que ce courant de nord-ouest à travers la

France. Un lent décainge de la dépresune pro-

Mercrodi, une vaste perturbation plu-qui a abordé au cours de la nuit

du pays. Sur l'Est et le Sud-Est, les nuages commenceront à devenir abon-

Il fera 3 à 4 degrés dans l'Est, 6 à 8 degrés dans le Nord, 7 à 8 degrés près de la Méditerranée, et 8 il 10 degrés sur

A la mi-journée, la pluie ou la neige par place se situeront sur la Lorraine, l'Alsace, la Franche-Comté, les Alpes, le Massif Central, la vallée du Rhône, le

Sur toutes les autres régions ciel

Au cours de l'après-midi, la France sera partagée en deux : sur la moitié aud, ciel de chargé avec pluie m

reige : sur la moitié nord, un espoir de

₱ ii 10 degrés au nord-est de la Seine, 12 à 13 degrés de la Bretagne au Jura, et 14 à 16 degrés sur la moitié sud.

Températures (le premier chiffre indique le maximum enregistré au cours

de la journée M 4 avril : le second le inimum de la muit du 4 au 5 avril) :

toutes les autres régions.

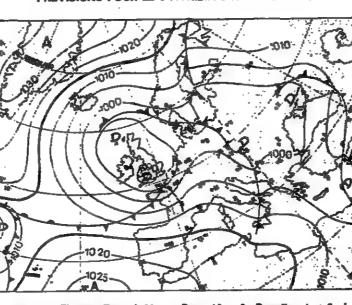
variable avec averses.

courtes éclaircies.

merczedi 6 avril à minuit.

dem la région . PRÉVISIONS POUR LE 6 AVRIL.A 0 HEURE (G.M.T.)

PRÉVISIONS POUR LE 6 4 83 DÉBUT DE MATINÉE



bourg, 8 et 4; Clermont-Ferrand, 11 et 2; Dijon, 5 et 0; Grenoble, 9 et 2; Lille, 7 et 2; Lyon, 8 et 2; Marseille-Marignane, 12 et 6; Nancy, 6 et 2; Nantes, 13 et 4; Nico-Côte d'Azer, 14 et 9: Paris-Le Bourget, 8 et 3: Pau, 12 et 7: Perpigman, 17 et 9: Rennes, 12 et 5; Strasbourg, 9 et 3: Tours, 10 et 4: Toulouse, 13 et 6; Pointe-à-Pitre, 31

Ajaccio, 13 et 7 degrés: Biarritz, 12 et 8; Bordeaux, 12 et 6; Bourges, 9 et 3; Brest, 10 et 1 ; Caen, 9 et 3; Cher-Températures relevées à l'étranger : Alger, 18 et 5 degrés : Amsterdam, 6 et 1 ; Athènes, 21 et 12 ; Berlia, 10 et 2 ;

une installation sanitaire.

En cas d'urgence médicale, il ser-

établit la liaisou avec

cin, pour in suite i donner : alle

chercher les médicaments, organises

les domicile, simplement

bavarder plus ou moins longtemps pour apaiser l'inquiétude. • De

ouera le jeu.Comme pendant 🗏

journée. Les services sociaux habi-

tuels 🖿 fonctionnent qu'aux heures

de bureau. Tout le monde le sait :

les drames, les toujours lorsqu'il n'y a plus per-

Alors, nous, nous

ouverts » vingt-quatre heures sur vingt-quatre! », affirme Benoît Masurel, le responsable de S.O.S.

3º âge. Depuis quelques semaines,il y a. en effet, deux personnes pour

répondre aux demandes d'aide

D'abord, au standard, un « écou-

tant », habitué aux appels en catas-

trophe et au dialogue avec les per-sonnes âgées, reçoit et sélectionne

les appels ; près de lui, un « intervenant » est prêt à bondir, s'il le faut an domicile. En réserve, une troi

sième bouge pas de chez elle, disponible pour toute demande supplémentaire.

Toutes les interventions de S.O.S.

3º age sont gratuites. Le service

fonctionne avec une forte proportion

de bénévoles, subventionné par des caisses de retraite ou le départe-

entendu, si quelqu'un vient réparer un appareil électroménager ou recoller étagère effondrée,

- pièces - sont facturées la

- main-d'œuvre - est gratuite. Très souvent, un chèque plus ou moins

important arrive queique jours

après sur le bureau du trésorier en remerciement. S.O.S. nocturne

vient compléter le mortes de dépan-

nage organisé dans la journée, le ser-vice téléphonique et

service de mai infirmiers i domi-

cile, qui, actuellement, s'occupe

d'une quarantaine de personnes

âgées milides

quelques instants.

Caire, 25 et 14: Îles Canaries, 20 et 16; Copenhague, îl et -1; Dakar, 24 et 19; Djerba, 17 et 11; Genève, 8 et 3; Jérusalem, 17 et 8; Lisbonne, 16 et 9; Loadres, 10 et 2; Luxembourg, 4 et 0; Madrid, 15 et 7; Moscou, 18 et 8; Nminobi, 27 et 13; New-York, 14 et 4; Palma-do-Majorque, 17 et 8; Rome, 15 et 3; Stockholm, 5 et -4; Tozan, 23 દુ 📑 લ ૪.

(Document little invec le support technique spécial little Météorologie nationale.)

TROISIÈME AGE Une voix, la nuit

Deux heures du matin. Et soudain phe, a pu parler et confier sa peine, cer l'angoisse, le malaise, la peur. du silence le la nuit ou, au parler et confier sa peine, une fois passée la précipitation des formalités accomplies, en attendant c'est l'angoisse, le malaise, la peur. Peur du silence de la nuit ou, au contraire, de bruits **** C'est le chagrin qui martin a submerge. Que faire? Qui appeler? En plein jour, on prese mu sinis, mu pro-ches. Mais la nuit? Habitués depuis plusieurs années à répondre an agées, les responsables de S.O.S.

3º âge viennent d'inaugurer un perconnue, elle se - rode - grâce à ceux qui ont, un jour me l'autre, de l'aide du service et qui, la nuit désemparés, leur téléphonent au cas où il y and quelqu'un ».

C'est ainsi qu'une de la la mari en de m suicider, en se jetant de haut de l'Arc de Triom-

UN GUIDE DU LOGEMENT POUR LES PERSONNES AGÉES. - Le d'État chargé 🔤 peragées le rumin de l'urbanisme mui logement vien-■ CGuide ille loge rections départementales 🖿 l'équipement, 🗀 🗀 📥 partementales - sani-Carp a share d'une mairies. présente La la indivi-8gées ma-logement, qu'elles ou bailleurs, qu'elles procéder à l'améliorain un la logement ou en acquêpersonnelles logement A.P.L. et learner la logement conditions d'accueil de la logeretraite, ... Il fournit, ... la la pour pour la pour la compir.

LE CLEIRPPA A DÉMÉNAGÉ. - La CLEIRPPA (Centre de labore d'étude, d'information et re-Paris : 125-78-78. CLEIRPPA inclus, parmi ses activités, qui cinévidéothèque de prêt, un catalogue 📰 documenta sudiovisuels gérontologie, 🚐 🖚 gratuits en en la la la communica-

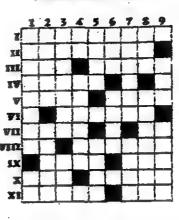
um sa famille arrive de province. Une autre fois, c'est un monsieur qui, à cinq heures du matin, revenu la veille chez lui à la suite d'une bospitalisation, a appelé pour qu'on l'aide, immédiatement, à prévoir d'être remontées 🖬 réconfortées. = Il y a aussi les insomniaques qui ont besoin de parler, simplement, CHRISTIANE GROLIER.

« On 🖿 peut-être meur accuser 🕍 créer des besoins municipalité dit Benoît Masurel. Mais la détresse, émoussée pour, surgit dans le vide laissé par l'interruption le vie sociale. C'est la nuit, pendant les week-ends at les recommende l'on innue le plus mersonnes ayant besoin

(1) S.O.S. 3 åge, 163, rue de Che-naton, 75012 Paris. Tél.: 340-44-11.

MOTS CROISÉS-

PROBLÈME Nº 3421



HORIZONTALEMENT

I. Caractère supérieur. - II. Traiement qui rend la mine éclatante. -III. La victime a l'inflation. Esclave in noir. – IV. Quartier réservé aux cabots. – V. La belle a rul subir plus d'une ses de lit. dans la faubourg, - VI. Grave quand il est en colère. - VII. Intérema Parcification margin l'héraldiste. Idole phus ses fans. - VIII. Contre-courant les bords et la Tamise. Donne des coups d'épée la l'eau. - IX. Ex-cessivement fatiguée. quant un champion in la petite reine. - X. in manque pas de pré-XI. Vedette toujours same un grâce à la nouvelle vague. Possessif.

VERTICALEMENT

1. Personnage de la fontaine. Forme d'avoir. - 2, il n'y en a qu'une sorte, mais il en existe mille différentes copies. Sa reprise peut se faire au crochet. - 3. Canard pouvant être dévoré ou finir lamentablement dans le bouillon. I pur Portugais. — 4. Dans la pénurie comme dans la purée. Nul homme a connu cette période. — 5. Va et vient dans les bois. Met dans le vent. — 6. Aug-mentation — tive à une réduc-tion. Bleue, c'est un puissant décolorant. — 7. Figure mythologique. Certains en sont fous, à condition qu'ils ne soient pas piqués. — 8. Echo à Wimbledon. Définissable par « indéfinissable ». - 9. représentant l'ia suite il le représentation. Il lieu l'd'amères

> Solution du problème » 3420 Horizontalement

I. Pronostic. - IL Rabot. -IIL Epicières. - IV. Ta. Etoile. -V. Actuelles. - VI. Peur. - VII. César. - VIII. Ra. Canine. - IX. Tutu. Nets. - X. Et. Bleuet. - XI. I.

Verticalement

1. Prêt-à-porter. - 2. Rapace. Auto. - 3. Obi. Tuf. - 4. Noceur, Cube. - 5. Otite. ca. Le. - 6. Fo-lienne. - 7. Toril. Sieur. - 8. Ineligante. - 9. Ses. Reste.

GUY BROUTY.

MINISTÉRIELS **OFFICIERS**

et ventes par adjudication

POUR CETTE RUSRIQUE, S'ADRESSER 7, rue Ste-Anne 75001 PARIS 261.51.52

VENTE s/saisie imm. Palais de Justice de VERSAILLES, 3, place A. Mignot le mercredi III avril 1983, à 10 heures EN UN LOT **UNE MAISON**

evec un grenier et 2 caves - Une cour dé-pendant d'un ens. immob. situé à VAUX-SUR-SEINE (78) 11 🔳 11 bis, rue de la Petite 📠

MISE A PRIX : 80 000 F S'adr. Cabinet M. M. COYDON, avocat, 65, bd de la Reine à Versailles - 951-21-93 et 953-45-60 où à Rambouillet, 10, rue G. Lenôtre. Tel.: 483-34-17 - Au greffe du T.G.L de Versailles. S/Lx pour visiter.

BELLANGER, notaire AUXERRE (Yonne), ree G. Bénard, 11 16 12 52-49-03. A VENDRE PAR ADJUD, VOLONT. I is mairie d'ETIVEY, 11 VENDREDI 22 AVRIL 12 1, à 14 h 30 COMMUNE D'ETIVEY (YONNE)

1) MAISON d'habitation de 6 p., et MISE A PRIX : 300 000 F 2) 1 Im Ta 43 on de terre contigun il la maison MISE A PRIX : ID 000 F
3) 6 Im T cn 40 cn de bois-taillis MISE A PRIX : 60.000 F
4) 7 PARCELLES de friche et jardin de 590 m² à 3 850 m²

MISES A PRIX DE 150 A 4 400 P
Pour tous renseignements s'adresser au notaire

Vente s/sais. Palais justice (95), 14 2 2 14 ENSEMBLE R.D. 909 PARIS I CHANTILLY 18 a Day

MAIS. D'HAB. à Viarmes (95) GRANDÉ RÉMISE consist. en Hangar et Ateller – Cour – Jardin MISE A PRIX: 90.000 F

Consign. IIIIII F (ch. cert.) Rs. : Me BUISSON an. T. 032-31-62 29, rue P. P. 2 (95). Vente s/sais. Palais just. Pontoise (95) 14 avril 1983 à 14

PROPRIÉTÉ à FONTENAY ... PARISIS (95). 18, r. Basse de la Vallée entrée cuisine, salle il manger, bureau, débarras, 3 chambres, salle d'esu, w.c., grenier, courette, garage et jardin.

MISE A PRIX : 60.000 F -· Coasign. 25.000 F (ch. cert.) Rem. BUISSON avocat

Téléphone: 032-31-62 29, rue P. Butin | PONTOISE (95).

--responsable administrat#

The state of the s GITTEUR DES RELATIONS

the party of the p AMPRICA SHIP IN SHIP TO STATE OF THE PARTY and the second s

The state of the s And the second s The state of the s 一一一四十二年大大学学学学学 and the second of the second o The first of the second of the

14 (40年) (4**3 年度) [23** (41 年) The State of the State of Stat

PUIPEMENTS SIDERUNG

ELECTROTECHNIOU ET REGULATION

The second secon AGRIEUR ELECTRICIEN The second secon

Paragraphic

Special state of the state of t The state of the s Con-Course Mountain L.A.

RESPURSABLE

The second secon

And the state of t

The state of the s

مكذامن الأمل أ



S CROISÉS.

Bestill Fred Port

AND STREET

441

\$ 65 - 3. The state of the stat

Contract of the second

والمناه الم কারীর মিন্দ্র না সংগ্র

as store

Branca Garage

french Con.

44 127 139

Marian

15.14 **衛性工作**

Friday of L

Wellers with the contract of the

Eggs Service Service

NISTÉRIE

SHIP COME

100 CO. C. C.

man and the second of the seco

NATIONAL PROPERTY AND AND AND

WELL TOUNG

Market 12 To State and St

75% v 6 10,5

Carried Section 1

量多數性不

PACT STATES

gipting 7 . The

Marine Marine State of the Stat

MI TON THE

Service State of the service of the

Ber 4.7 3-1

1. 1. 18 C. T

graden.

华沙克 山田

Bay Sagar Artis

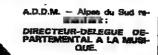
Walter Trans

Marine 11 or

ANTENDED TO THE

141 Sugar

7.33



Formation supérieure, culture musicale, connaissances admi-nistratives et de géstion sou-haitées.

Adresser candidatures (C.V. + - - + lettre menuscrite) au Gillagué régionel à la Musique : 2, place Nollon, Messon Darius-Milhaud - 13100 AC-EN-PROVENCE.

761, ; (42) 27-20-34 - swent le 20 avril.

VILLE DU S.-E.

RECRUITE DIRECTEUR DU CTRE COMMUNAL B'ACTION SOCIALE ET SOCIO-ÉBUCATIVE

(dehelle Directour B.A.S. heb.)

Envoyer C.V. avent le 30 AVRIL 1983 sous le nº 250.031 M à RÉGE-PRESSE 85 bis, rue Résumus, 75002 PARIS.

Chaine de maga de détail

DIRECTEUR ADJOINT COMPTABLE ET ADMINISTRATIF

tions contacts humains.
Il assisters is president
pours accider recklement

ANNONCES CLASSÉES

296-15-01



emplois internationaux

(et deporteme Mer)

Important Groupe BTP niveau international recherche

Cadres administratifs débutants

Ecoles Supérieures de commerce, Maitrise Sciences ECO + DECS...

Disponibles géographiquement pour des affectations de quelques années en France ou à l'étranger, ils ont un tempérament d'opérationnel et was attires par un poste polysaient : fonctions comptable, juridique, finances et personnel. Dans
☐ cadre de notre très large décentralisation ☐ apres une solide formation aux divers inveaux de notre organisation, nous leur offrons la responsabilite totale des services administratifs d'une agence 📖 d'une

Un cadre financier débutant

Illum implantus renforcer in un Direction Financière (siège social Il Paris) en y intégrant un cadre débutant de formation supérieure (HEC - ESSEC - ESCP - ESC...).

gies en prenant la responsabilité des services administratifs d'une de nos agences ou filiales. Millia d'adresser lettre manuscrite. C.V., photo et prétentions en précisant le poste qui a votre prétérence sous

Après formation et quelques annua de carrière au sein de cette Direction, il evoluera vers des fonctions elar-

ref. - RSCG CARRIERES - 48, St Ferdinand - 75017 PARIS.

Feldman Calleux Associés

Notre client est une Société de Conseil en Engineering intervenant dans le monde entier et tout particulièrement au Moyen-Orient. Il recherche pour son Siège à Paris, un

responsable

administratif

qui dépendra directement du P.D.C. et aura u sa charge la gestion administrative at finalncière de la Société. Sa fonction comportera l'élaboration et le livi budgétaire, le contrôle des contrats, la gestion du personnel pers expatriés. Personnel du Siège ainsi que l'ensemble de la tri errie (détermination des besoins de financement, relations avec les parques etc.).

Le candidat recruté aura une formation supérieure type grande école de commerce et/ou DECS et une expérience de 4 à 5 ans dans la fonction, la connaissance de la langue anglaise est impérative.

Veullez envoyer votre C.V. en Indiquant votre salaire actuel et un numéro de téléphone pour faciliter le contact, à MARIE-JO MARTIN. 4 avenue Marceau 75008 Paris, sous la réf. M 341.

Agence Fondatrice du 4a Groupe Français de Publicité marie :

Directeurs de clientèle

Vous avez une expérience d'environ 🗷 à 🛭 ann d'agence sur des budgets 🕮 grande diffusion. Vous em Directeur de Clientèle ou en voie de l'être. Vous avez peut-être aussi, hors de la publicité, une expérience merketing ou études. Vous êtes diplômé(e) de l'enseignement supérieur.

Nous vous offrons de pratiquer le publicité en participent aux démarches qui font notre réputation, dans le cadre d'un groupe en expension rapide.

Envoyez votre CV sous pile confidential & Jean-Fred Koening

POUR BANQUE NATIONALE DIRECTEUR DES DELATIONS HUMAINES

Celui-di, sons l'autorité directe du PDG participe à l'élaboration de la politique des ressources famelles de l'Entraprise qu'il est chargé de

conduire. Il est agé d'au moins 45 ms et dirige effectivement un Service de Rela-tions Humaines au plus haut niveau depuis une dizaine d'années dans

Il veut apporter non seulement des connaissances techniques complètes et actualisées en matière de gestion de personnel mais aussi se grande puissance de travail et de gonviction et sa ospacité d'organisation. est un homme qui seit innover et dialoge Envoyer CV + photo+latire manuactite avec pretentions à

projets publicité

12, rue des Pyramides 75001 Paris qui fera suivre sous réf. 42747

Ce poste s'adre à un homme syant plus à ann d'appérience, possécent bonnes capacités intelectualies (niveau bac + 4 DECS) et de

Eartre à RÉGIE-PRESSE sous le n° T 039,451 M, 83 ble, rue Résumur, 75002 PARIS.

Importante Société d'Ingénierie ■ vocation Internationale, Intervenant dans le domaine électro-nucléaire recherche pour Etablissement 🛝 SEOGL

fonctionnellement de la Direction Financière du Bay (Parls).

· mettre en place et animer le système comptable (comptabilité générale, analytique), participer à la miliantire et mise en place de

movens de financement, assurer le suivi 📠 🕍 trésorerle locale.

Hiérarchiquement rattaché au Responsable
Administratif et Financier de SEOUL, il dépendra

Ce poste s'adresse ii un candidat diplômé d'une
Ecole de Commerce, DECS souhaité, syant une expérience similaire de 5 ans minimum acquise dans le cadre d'un chantler li l'export, d'une grande entreprise industrielle. majurise de l'anglais indispensable.

Adresser lettre manuscrite + CV + prétentions, sous réf. 3589 à mentionner sur l'enveloppe, à Média-System, 104 rue Réaumur 75002 Paris, qui transmettra.

emplois internationaux

Cette classification permet aux sociétés nationales ou internationales de faire publier pour leur siège ou leurs établissements situés hors de France leurs appels d'offres d'emplois.



emploir regionaux

kunnaipar vialgma

emploir régionaux emploir régionaux

EQUIPEMENTS SIDERURGIQUES ELECTROTECHNIQUE ET REGULATION

La division apécialisée ACIERIE ET LAMINAGE d'un puissant groupe industriel souhaitant renforcer son Bureau d'Etudes PROCESS et TRAVAUX NEUFS, réchérche un

MEMBELLI ELECTRICIEN

ayant acquis une première expérience réussie en régulation et automa-tisme, soit chez un Constructeur d'équipements, soit dans l'industrie

le plans d'investissements importants, il sera chargé developper des projets nouveaux et d'étudier des solutions techniques concernant des améliorations de process et des systèmes de contrôle régulation. Poste situé en BOURGOGNE.

Merci d'adresser C.V., photo et prétentions sous référence 1139 M à notre Conseil Jean-Claude Maurice S.A.

397 ter, rue de Vaugirard - 75015 PARIS

pour son Centre Technique Armes et Munitions

recherche

TI S

an ingénieur **Grande Ecole** ou Universitaire

débutant ou quelquas anness d'expérience pour animer des études dans le domaine des des le domaine des des le domaine des demandées demandées physique générale, matériaux mécanique. Anglats indispensable, allemand souhaité.

Adresser I manuscrite, CV, photo prétentions sous ret 83/02 à Monsi et le Directeur de l'Etablissement Technique de Bourges

Carrelour de Zéro-Nord / Route de Guerry BP 712 - 18015

Pour piloter la politique sociale avancée de notre entreprise bancaire. 800 personnes, dont la moitié au siège à BEAUVAIS, en optimisant effica-

de préférence en droit social, et une première expérience réussie dans une fonction personnel

C.V., photo et prétentions à M. GERMAIN, B.P. 311, 60026 BEAUVAIS CEDEX.

teur ensemblier de systèmes

Chef de Bureau d'Etudes

75 personnes, recherchous

Sous l'autorité de la direction, il anime une équipe de 6 à 7 personnes. Il prend en charge la conception in systèmes, l'élaboration des nomenclatures et le suivi des

Nous souhaitons un nivem ingénieur aissances en mécanique, électromécanique, Il faut quelques annest d'expérience en bureau d'études.

La rémunération sera fonction des compétences. Le poste est disponible immédiatement.

Envoyer + photo + prétentions à SAMOVIE Zone industrielle de Keryado MIIII LORIENT.

SOCIÉTÉ INTERNATIONALE LEADER **SUR SON MARCHÉ**

RECHERCHE POUR SA

DIVISION ÉLECTROMÉCANIQUE

UN INGÉNIEUR DE VENTES TECHNICO-COMMERCIAL

DE FORMATION BTS-DUT MINIMUM

Sous la responsabilité du directeur de ventes, il est chargé : de développer les marchés existants;

 de rechercher de nouveaux clients; de promouvoir les nouveaux produits.

Cette fonction nécessite: mm expérience confirmée dans les composants électromécaniques mm

électroniques; le mm aigu de la vente;
celui de l'organisation;

• un excellent La connaissance il l'anglais serait appréciée.

Le poste musi à TOULOUSE.

Envoyer CV, photo et prétentions référence à Contesse Publicité-20, de l'Opéra-75040 Paris Cedex 01, qui transmettra.

Etudianta,
230 places sont offertes
aux concours 1983
aux concours 1983
ecobs
ECOLE NATIONALE
DE LA MAGISTRATURE
retrasignements et inscriptions
auprès des ribuhaux de grande
instance avent le 20-4-1983.
Ecr. 1/n 7.914 le Mande Pub.,
service ANNONCES CLASSES,
5, rus des italiens, 75009 Paris.

W.TC fa

ANIMATEUR (TRICE) COORDONNATEUR Envoyer C.V., mamoire et mani-vations à III. III III dent (jury de recrutement), de recrutement), 88, rue Albert-Poulain, 08000 Charlevillo-Mézières. CENTRE TECHNIQUE REGION METZ OWNERS

UN INFORMATICIEN

niveau ingénieur, connaissances 🖿 mécanique pour programmation sur micro-ordinateur et calculateur IIII processus.

Nationalité française exigée. Adresser CV détaillé, photo et prétentions sous référence 42742 à

projets publicité 12, m 🕮 Pyramides 75001 Paris qui tera suivre

:50 °3

THER OU Cvagos. 5-87 mm J. Faur-d agne de France. l'en re

III EON -1 CUMB 70: 4e . 5 - 0196 45 :..: ree 3,12 cf

.

8.35 B - بدئورا Sec. 11 24, 21 Friday. 21 .2 26.00 Me !!!

T.L.C une tra-1522 2024 2024

RESPONSABLE DES RELATIONS SOCIALES

cité et climat social Nous cherchons un nomme de contact et de conviction, ayant une formation



200,000 F

27.04 61.67 52.00

ANNONCES CLASSEES

ARNONCES #3,40 13.00 IMMOSILIER 33.60 39.85 33,60

Ingénieur d'application - Une strasbourgeoise sion, (+ par an, chiffre 40 millions francs), fabriquant vernis 1 pour bois, chercha son ingénieur d'application. Rendant compte 1 pénèrale 11 œuvrant grande autonomie, il technique 1 une chentèle d'industriels 1 par application in companie 1 la comp

Ingénieur.

30 ans minimum

1 faire valoir obligatoirement
une

approfondie La

exige

qui

façon

f

Aucun renseignement ne sers des candidate. Adresser C.V. en rappelant le référence à :

PA Conseiller de Direction S.A. 3, quai Kléber - 67055 STRASBOURG Crides - Tél. (88) TEITIGE

chef de bureau

études et méthodes

Illi Groupe industriel français fabriquant et illimitati des prodes pro-mills de grande consommation, lander dant se profession, cherche le Chef du Russey Student de Maria de profession,

Dépendant de la Direction Technique (90 personnes), Luium

· Collaborer, avec le bureau d'ingériterte du Groupe, à la construction d'une extension importante 🍱 l'établissement

Participer aux 📥 📹 d'investissements usine (machines 🖿

Elaborer ► gammes de production (plusieurs centaines),

procèder aux études 🔐 postes et d'organisation du travail.

Ce poste convient à un ingénieur MM ou équivalent, ayant acquis an expérience dans les indestres agro-alimentaire,

pharmaceutique, automobile ou petite mécarlique. Il peut

devenir i moyen terme, Directeur ill Département Techni-

Main was remembera d'adresser sabre dossier de Januar à Jeanne FAIVRE d'ARCIER.

asua is ref. 32XXXX

membre de syntec

VILLE UNIVERSITAIRE

production in Fund Quest [1.000 personnes].

dix collaborateurs et a pour mande:

(30 millions de Francs d'Investissement).

7 rue de logelbach. 75017 paris

iacques tixier s.a.

bâtiments) et fixer 🝱 normes techniques d'achat.

A R. SPIELER.



emplois régionaux : emplois régionaux emplois régionaux emplois regionaux



Fonction Personnel: un juriste spécialisé ouverture et dialogue...

OREGA unité industrielle de 1000 personnes sintée à AUXONNE (21), réalise les composants électroniques in téléviseurs in THOMSON BRANCHE III VII PUBLIC.

Adaptée à sa personnalité propre, la politique sociale qui y est menée rejoint celle du Groupe ; ouverture, négociation, information. Une politique avancée pous entendons poursuivre le concours RESPONSABLE DU PERSONNEL responsabilités pour de la fonction : responsabilités pour de la fonction : responsabilités pour mener à l'un du Personnel responsabilités pour mener à l'un partenaire prévisionnelle défectifs.

Pour mener à l'un partenaire du social, une experience une social, une experience une second).

Merci Votre CV, photo prétentions)

M I la Direction du Personnel Suite Sociales - THOMSON BRANCHE

PUBLIC - 74, rue Surmelin - 75020



Organisme d'études Normandie

SOCIOLOGUE

Ayant une cognaissance de LA COMPLEXITÉ DES PHÉNO-MÈNES qu'une pratique de la détudes urbsines (soit à caracter général, soit menées dans cidre d'opérations d'urbsineme : H.V.S., O.P.A.H., équiperments de quartiers...).

Spécialiste vernis bois

- recursions;
 Sons du dielieuse;
 Intégration à équipe pluridisciplinaire;
 Travail en
 evec services municipaux et
 administrations;
 Disponibilité immédiate.

Envoyez lettre avec C.V. tous nº T 039.378 M, 85 bis, rue Résumur, Paris-2°.

GROUPE TEXTILE

DIRECTEUR D'USINE

Lieu : ROUEN. Age minim. : 40 ans. Formation :

r textile ou équivalent Langue allemende aouhaitable. Expérience minimum 5 à 10 ans.

Responsable Unité de production : textile ou enduction.

Ecrire C.V. + photo s/ref, 3.496 a SWEERTS, B.P. 269, 75424 FATT C9, transmeture.

Clinique Mutualiste 8T-ETIENNE recherche INFIRMERE AIDE-ANESTHESISTE Poste libre de suita.

Chef du Personnel de nos Etablissements du Nord

Notre domaine d'activité, l'informatique distribuée, connaît un très fort développement. Nos perspectives il croissance sont considérables il l'effectif il nu équipes il par conséquent croissant. C'est pour mille usine 🕍 250 personnes proche 🖿 LILLE, que nous recherchons un nouveau chef du personnel. C'est incontestablement un homme M limate que nous voulons

A 35 ans environ, il a une in the expérience à un poste comparable en une y compris the relations avec les partenaires sociaux.

Pour plus d'informations nous prions d'adresser votre dossier de candidature (lettre manuscrite, CV m prétentions) la l'agence DESSEIN 69, rue de Provence - 75009 PARIS, un précisant la référence 4396 M.

Organisme Mutualiste

MOULINS (Allier) - Ma de Ma salariés. 140.000 adhérents.

recrute 3 cadres:

Chef des services dentaires

- Coordin. 6 fauteuils (achats, etc.);
- Respon. 1 labo proth.; Min. B.M.; réelle expér. en cabinet.

2) Opticien diplômé

Respons. centre d'opt. à créer ; Expér. souhaitée.

3) Chef du service du personnel et des moyens génér.

- Administ. et gestion du personnel ;
- Dossiers jurid. et admin. ;
- Respons. courrier, gardient., 📺 ; droit + spécialis. (CIFFOP...);
- 2 ans expér. min. serv. du personn. Adr. lettre + mm photo (réc.) + prétentions

U.D.S.M. de l'Allier Philippe GIFFARD, B.P. III 03007 MOULINS CEDEX.

IMPORTANTE SOCIETE DANS LE DOMAINE DE L'AGRO-INDUSTRIE recherche un

CHARGE D'ETUDES

pour s'intégrer au sein du service Marketing.

De formation DUT, option agronomie, il mm chargé du recueil, de l'analyse la synthèse un l'ensemble données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données concernant le marché des semences de mais. Le canadat données de mais de la marché des semences de mais de la canadat données de mais de la marché des semences de mais de la canadat données de mais de la mais de la marché des semences de la canadat de la mais de fier qualités de march et rigueur.

Pour ce poste, and dans la région Clermont-Ferrand (63), les mande candidature détaillés doivent la adressés, sous référence à à PUBLIPANEL 20 Richer 75441 Paris qui transmettra.

BORDEAUX

Hospitalier privé, sans but lucratif, 200 lits, recherche:

UN(E) ASSISTANT(E) SOCIAL(E) D.E.

Bien sûr chargé(e), avec une collaboratrice, de répondre aux nombreuses soilicitations des Hospitalisés, notamment en ce qui ves, il (elle) aura à concevoir sa mission dans le sens d'un élargissement du dialogue. avec les patients et l'équipe soignante. Une expérience 🚾 cinq ans minimum en milieu hospitalier parait indispensable,

qu'une la legislation. Une man personnalité, une certaine créativité, le mai du contact, devraient permet-In m réussir dans cette fonction ouverte.

Merci d'adresser votre candidature ■ C.V., photo ■ rémunération, à OCS, en mentionnant 🕍 📖. 2591.

I. . Guillaume Brochou BP 37 - 33024 BORDEAUX Cédex

wavin

NOUS SOMMES FILIALE D'UN GROUPE INTERNATIONAL LEADER EN EUROPE DANS SON SECTEUR D'ACTIVITE nous restrictions.

GESTIONNAIRE TRÉSORERIE crédit clients

Rattaché au Chef de Services Administratifs et comptables, il

l'optimisation en valeur 🛍 🗓 gestion de 🛍 trésorerie, ainsi que prévisions à court terme, moyen terme, la couverture in risques du change et im mouvements

l'étranger,
le suivi du crédit clients et il encaissements (analyse il risques financiers, fixation imites im crédit). Ce poste convient un diplômé d'enseignement supérieur (ESC ou

équivalent) possédant une expérience de plusieurs années un poste similaire mu un milleu bancaire. Lieu de travali : 15 mile VICHY (03).

Merci I Mindel votre CV + photo + prétentions I WAVIN, B.P. 5 - III III VARENNES SUR ALLIER.

SOCIETÉ DES PRODUITS DU MAÏS Usine d'HAUBOURDIN (Nord) _ recherche.

JEUNE INGÉNIEUR MECANICIEN **OU GENIE CHIMIQUE**

diplome Grande École, ayunt de profèrence 🚃 experience, mente courle, en production. Dependant d'un Directeur de Division. Laura pour mission d'assurer progressivement 📓 direction d'un Departement de fabrication.

B.T.S. OU D.U.T. GÉNIE CHIMIQUE **OU MÉCANIQUE**

(débutant ou avant une courte experience) destine a assurer après formation des responsabilités d'encadrement en production. 🔤 courc 🔤 🔳 urrue a avididat de

Ces postes offrent d'incontestables perspectives 💆 d'evolution pour des hommes de terrain dynamianes, volonteires 🗷 animateurs

Emoyer lettre manuscrite, curriculum vitae detaille, photo et mention du salaire souluité 🔳 Minic FRIOCOURT, SPM, 379, av. Generalde-Gaulle, 92142 CLAMART.

Importante (adastrie en expansion its Modernes pour le liment à Strasbourg

JEUNE CADRE COMMERCIAL SCE - ESC - formation export ou similaire

Disposant de de 1 à 2 ans, l'al mand ou l'espagnol.

- Développement et gestion des marchés d'Europe de l'Ouest + Scandinavie, Grèce, Proche Orient,

- Messions ponctuelles dans le monde enime Voiture de fonction type R9
 1 arnes

 Larges Juminant Larges in lièes à la volonté exporta-trice de la DG. 🖦 🖿 dét. ss 📹 📟 a SELETEC Conseil 67009 STRASBOURG CEDEX

Grande distribution_ A la source des informations de gestion...

LE BUT: bàtir les rableaux de bord de gestion de la direction générale il partir des informations collectées et vérifiées auprès des contrôleurs ill gestion illust les surfaces de vente.

LES MOYENS: rattaché au secrétaire général, vous vous appuyez sur des hommes, des conseils extérieurs et vous participez au développement des moyens informatiques de l'entreprise.

La rectaire.

La rrentaire, une une formation supérieure (technique ou commerciale) et vous etes frotré un problèmes contrôle de gestion, en production par exemple. Le poste est basé à Lyon.

Si vous désirez participer à ce recrutement, envoyez votre C 🛮 sous la référence 555.17 à notre Conseil -

ONOMA Tour Crédit Lyonnais
69431 LYON Cedex 03
(confidentialité, réponse assurée)

محدّامن الله على إ

Sweets reterrial contact

CONTRACTOR AND AND ADDRESS OF THE PARTY AND AD Select our was marched MENEL RICK VENTES

The second and many the second

A THE WAY OF THE PARTY OF THE P 一点一点 蒙 等等等

The state of the s

malyste bugetat

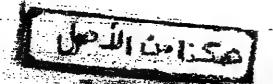
 $\stackrel{\mathcal{S}}{=} f_{\mathcal{B}(q, \eta_{\Gamma}, t_{q}) = \mathcal{B}(\tau_{\Gamma}, t_{q})} \oplus \dots \oplus \dots \oplus \mathbb{B}_{r_{m}}}$ The second secon

The state of the s Service of the servic The state of the s

A STATE OF THE PARTY OF THE PAR Sometime Beet and the Beet and

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH MIMATEUR

The second second



REPRODUCTION INTERDETE

ALL PERSONAL PROPERTY.

4.2

500^{-000t}

- Factor

Marine Consider

en Grassania

of the property of

reau

 $28 M_{\rm e}^2 (1+1) \leq$

\$ 500 mg

seminar in a 经表示。1000年

SHOUND THE RESERVE

CONTRACTOR OF THE PARTY.

ANS LE DOMA VE

FUDES #

English more

menter be with the To

State of the

Market Parms 1995 Special and the second special special

THE RESIDENCE

(SOCIAL F. D.E.

86. 1 · · · · ·

thodes

SUD-OUR

inte S. &

••• LE MONDE - Mercredi avril 1983 - Page 21

DEMANDES D'EMPLOI 22,80 52,00 AGENDA 52,00 81,67 PROP. COMM, CAPITAUX 151,80 180,03

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES (atom/mil" (anon/io.T.T.C. 43,40 51,47 DEMANDES D'EMPLOI 13,00 TMMOBILIER AUTOMOBILES

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

OFFRES D'EMPLOIS

ingenieurs grandes écoles

ESE - ENST - ENSEEIHT - ECP - ENSERG • pour participer I III dans le domaine de la télématique III des réseaux locaux pour téléphonie et données...

> ingénieurs électroniciens

débutants ou quelques années d'expérience en étude de circuits analogiques ou logiques, utilisation des technologies LSI et des microprocesseurs. microprocesseurs.

> ingénieurs logiciel temps réel

débutants ou quelques années d'expérience dans la programmation de systèmes Il microprocesseurs.

Pour ces postes, la nationalité française est exigée. Bonne connaissance de l'anglais. Avantages sociaux, -

Merci d'adresser erme candidature (CV et prétentions) en rappelant la lance du poste, à LCT - BP 40 78141 VELIZY - VILLACOUBLAY Cedex;

Société internationale d'électronique

leader sur son marché RECHERCHE

INGENIEUR DE VENTES TECHNICO-COMMERCIAL DÈ FORMATION BTS-DUT MINIMUM

Sous la responsabilité du directeur de ventes, il est chargé :

- développer marchés existants ;
- m im rechercher de nouveaux clients; promouvoir les nouveaux produits.
- Cette fonction necessite:
- « une expérience confirmée dans les composants électromécaniques ou électroniques et les claviers ;
- sens aigu de la vente : e celui de l'organisation;
- un excellent contact.
- La connaissance de l'anglais serait appréciée.
- Le poste est basé en proche banlieue parisienne.
 - Envoyer CV, photo m prétentions, ss réf. M M. L. CONTESSE PUBLICITE 20, avenue | l'Opéra 75040 PARIS CEDEX 01, qui transmettra.

Société Française filiale d'un important groupe américain, leader dans sa branche fabricant de biens d'équipement lourd C.A. 400 millions dont 70 % I l'exportation, recherche pour ma DEPARTEMENT FINANCIER

analyste bugëtaire

Diplôme d'une école nationale d'ingénieurs Anrès une période de formation d'un mois, il sera chargé des estimations de couts des machines et des prototypes.

Il travaillers sur la détermination des tarifs et sur des études ponctuelles concernant la rentabilité des produits;

Outre l'aspect technique très important compte tenu de la fabrication, les candidats devront avoir le goût et le conneissance de la gestion financière et être impressée per l'utilisation intensive de l'informatique. Une première expérience dans un poste similaire ainsi que la pratique de l'anglais seraient des atouts supplémentaires.

Poste à pourvoir rapidement. Lieu de travail : 50 kms au Nord de Paris (liaisons directes).

Envoyer CV, photo et prétentions sous référence 86188 à Contesse Publicité - 20 avenue de l'Opéra 75040 Paris cedex 01, qui transmettra.

Importante société de distribution recherche pour son siège en region panisienne

ANIMATEUR DE FORMATION

avec potentiel de prendre la direction du service I mun terme.

Formation: ÉCAL ou équivalent. Experience: 3 à 4 ans en tant que formateur. Connaissance du magasin et des produits frais.

Envoyer c.v. et prétentions sous réf. 8764 | PLAIN CHAMPS, 5, rue du Helder, 75009 PARIS.

à adresser CV, photo et prétentions sous référence 202 à : EMPLOIS ET ENTREPRISES 18, rue Volney - 75002 PARIS, qui transmettra.

J'exerce une profession libérale dans une grande entreprise.

Ingénieur des Mines de Nancy, j'ai choisi IBM à la sortie de l'Ecole. Je ma suis dit que l'informatique était un secteur plein de promesses et que, si je choisissais de travailler dans ce domaine, mieux valait être chez IBM.

Aujourd'hui, quelques années ont passé et le regrette pas a choix. Tout a commencé par uru bonne formation très diversifiée: gestion, économie, technique, partagée entre mon agence ■ le centre d'éducation.

Dans cette agence je suis donc devenue ingénieur technico-commercial. J'y ai trouvé une ambiance at des conditions de vie que l'on n'imagine pas dans une multinationale. Surtout une grande liberté dans l'organisation de man travail dont je suis pleinement responsable. Et aussi des rapports simples 🖬 directs 🚃 la hiérarchie. En fait, j'ai souvent l'impression d'autre profession libérale, tout en bénéficiant des avantages d'une grande entreprise. Il y a le travail en équipe aussi, and l'ingénieur commercial, au service des clients qui ma sont confiés el que je connais bien. J'ai un rôle d'assistance, de formation, de conseil. Je définis qu'ils vont faire de leur système et comment ils vont le faire, je les aide au démarrage, puis j'assure le suivi.

Mon avenir Il Pour l'instant je suis très bien là où je suis, 🚥 je continue d'apprendre beaucoup de choses : c'est d'une grande variété intellec-

Je pourrai, si je le désire, poursuivre dans cette voie u au contraire changer l'orientation de ma carrière et me tourner vers le marketing, le labo ou le management. Tout est possible. Bien sûr, uucum entreprise n'est parfaite, mais je pense quand même avoir fait um très bon

> Catherine CHEN Mariée - I enfants



Comment devenir ingénieur technicocommercial e ? Possèder une formation Grande Ecole d'ingénieurs ou de commerce, être débutant ou avoir une première expérience professionnelle.
Nous vous demandons aussi d'accepter le principe de la mobilité géographique et d'avoir de bonnes connaissances et anglais. Des postes 🖃 🛢 pourvoir à Paris 🗃 en province.

votre condidature. France (ref. CM 03) 2, rue de Marengo - 75001 PARIS

THOMSON-TITN

dont ILI ingénieurs et cadres, recherche jean le d'un service recrutement et formation

Ingénieur

plusieurs armana d'expérience, expérimenté dans le domaine du recrutement et de le formation des ingénieurs un informatique. Ce poste, d'abord tourné vers l'intérieur de l'entreprise, sera amané evoluer was prestations extérieures. Envoyer C.V., photo et prétentions sous rété-Papin - Z.I. Vigne sux Loups - 91380 CHILLY-

THOMSON-CSF

Produks Carrie

Healthar I in pour um la vie Alemania des Ventes

agent de gestion "export"

ce poste conviendralt à untel candidattel agélei de 25 ans minimum possédant une formation niveau BAC, du connaissances, ou mieux encore une pratique de l'Exportation. ANAMA (EAR) HOMEON TOURISME

Si tel est votre profil nous vous invitors

d'un prestigieus groupe français. Avec nos filiales et licenciés et l'Etrançes, nous sommes leader mondial sur spécialité. Compte tenu intotre développement et de la réalisation d'un très important projet à l'étranger, nous recherchons

CONTRÔLEUR DE PROJET

Vous avez si possible complété votre diplôme d'ingénieur par la formation à la gesexpérience professionnelle comprend au moins 3 % 4 mm de pratique du
contrôle m de la gestion ma grands projets industriels ma préférence ma l'étranger. Sous l'autorité du directeur de projet mission coordonner la
mise en place moyers gestion me leur utilisation définir responsables
concernés plannings, plans de charge et budgets associés, confronter méalisamaux prévisions, assurer l'interface ma la direction admistrative minancière
le prédicté de la projet d ■ société. Votre rôle s'exercera donc au ruveau de la méthodologie. ■ ■ prévision. ■ l'analyse ■ du contrôle dans ■ domàine ■ l'administration et de la gestion

Si vous profit de la personne que man recherchons, écrivez la Jean-Loup Parichon de la Cédif la : il la vous la possibilités d'une future col-



JENIFO CONSEILS DE DIRECTION W bis, AVENUE BOSOUET-75007 PARIS

Un(e) juriste

chargé(e) d'études 🖿 🗪 missions juridiques opérationnelles

Ce poste pourrait convenir I un(e) jeune diplôme(e), ayant un II deux ans d'expériente III [[IIII]] des IIIIIII (Droit IIIII Sociétés, Commercial, social,

Envoyez and dossier of candidature (lettre manuscrite + CV + photo = pretentions) sous référence 1475M à

16 rue Jean-Jacques Rousseau, 75001 Paris (qui transmettra)

19e 13

sien du cyages. pa: ies i. Feut-E YET LOO France.

i francs ('entreor subse for de La majo a vojete

137 3

P. Ses 115

Tre 12 ಅಭಾರ 12.15

W. Wall

AEROPORT DE PARIS

pour sa Direction charges des études conception séropartuaire | ORLY un

INGENIEUR DIPLOME

DANS LA SPECIALITE ELECTRICITE um ingénieur débutant ou confirmé mu chargé, dans organisation projet, mener detudes techniques dans sa spécialité.

> Anglais courant. ■ Déplacements & l'étranger.

Adresser Lume of CV II Monsleur CARRIERE 291 boulevard Raspail - 75014 PARIERE Téléphone : 320.15.00

sopalin_{sa}

FILIALE D'UN GROUPE INTERNATIONAL, MARQUES: SOPALIN - Kleeney - Freedom recherche pour m division GRANDE CONSOMMATION

ASSISTANT CHEF DE PRODUITS

Vous apprendrez votre métier ma chef de produits au contact de professionnels pratiquant un marketing rigoureux. Une formation commerciale supérieure demandée. La pratique de l'anglais est nécessaire. Ce poste est à pourvoir immédiatement 🛮 PARIS. Voulez - vous joindre à son courrier le récit, maximum une page, d'une se vos expériences

(stages ou autres) mettant 📰 🕶 aptitudes pour 🗷 poste. Envoyer voire candidature (CV + photo) Monsieur François ROBERT - SOPALIN S.A. Bureaux de la Colline - 92213 ST CLOUD - Discrétion réponse in rigueur.

GROUPE P.M.E. (Habillement, petite métallurgie)

ADMINISTRATIF ET COMPTABLE

Niveau : D.E.C.S. ou équivalent Age: 30/40 ags Pour prendre en charge comptabilité générale et auslyti-que bilen inclus, informatique, contrôle de gestion. orga-nisation administrative, juridique, fiscale et animera une équipe de 15 personnes environ.

Rémunération: 180.000 F Possibilité promotion D.A.F. pour candidat de valeur Disponible rapidement.

Ecr. C.V. + photo s/réf. 3498 SWEERTS, R.P. 75424 PARIS CEDEX 09, qui transmettra.

GROUPE A WATYROLL

UN SES PLUS IMPORTANTS GROUPES DE RETRAITE ET PREVOYANCE CULLECTIVE

Vous participez depuis 🌡 🗓 5 🚃 🗓 l'analyse de systèmes 🖷 procédures administratives will in matter tertiaire. Vous connaissez l'informatique parce que veus en avez 🕬 l'interlocuteur dans 🔙

études d'organisation que mus manées. Vous une formation supérieure (ESC, Maîtrise de Gestion su équivalent) w with expérience professionnelle

will amène maintenant I rechercher une plus large autonomie. Le poste que nous vous offrons su sein de notre département «Methodes» représente une opportunité réelle d'évolution 🔳 carrière. Par 📭 taille (1800 personnes), notre volume d'activité 🔣 📆 moyens informatiques, nous pouvons vuus proposer III prendre IIII responsabilités importantes dans la conduite d'un projet d'organisation adminis-

En relations privilégiées **** l'informatique ** l'informatique ** l'informatique ** valeur d'évoluer rapidement dans notre structure. Vous souhaitez entrer El contact entre 100 ?

Adressez votre candidature CV à Alain SHARP - Département Gestion Humaines - GROUPE MAL! KOFF - 15, avenue du Centre - 78281 SAINT QUENTIN EN YVELINES Cedex.

elf aquitaine

RECHERCHE POUR SA FILIALE LUBRIFIANTS

BUDGETAIRE

PROFIL: DUT ou BTS gestion finance comptabilité. Expérience souhaitée.

MISSION : chargé d'élaborer, suivre, coordonner les budgets investissements, suivi et analyse land de roulement en liaison avec les responsables locaux, le slège 🗷 📭 filiales.

Envoyer lettre manuscrite, C.V. at photo & S.H.R. du Personnel Le Commun Desmoulins ISSY-LES-MOULINEAUX.

JEUNE DIPLOME **ECOLE DE GESTION**

tant en France qu'à l'Etranger, des proportants et diversifiés (Pètro-chimie, Offshare, Discourse de la compétences techniques et de la qualité d'i notre système de

gestion.
Nous vous program and an accomplèter l'équipe l'a contrôle de gestion des réalisations de 🕕 Direction financière. Affecté à l'équipe de prolet vous 🚃 Directeur de la et long la vie la projet au respect méthodes de gestion (contrôle budgétaire, prévision la réglements clients, planning...). La pertinence de vos analyses **en la ma** conseils **en p**ermettront de contribuer

Pour ce poste men recherchons un jeune diplômé d'annue gestion. Outre ses qualités d'analyse, de conseil de contact. Il men en goût certain pour l'utilisation d'outils informatiques.

Ingénieur d'études

i limit d'adresser lettre 🛍 candidature at CV Marie à Mr Ollieuz SERETE.

Regnault 75640 Paris Cédex 13.

Leader Européen

de l'outillage à main



= FREOM

d'un contrat de solidarité pour

son usine de Villeneuve le Roi :

📺 ingénjeur généraliste 📹 / ou mécanicien diplòmé,Grandes Ecoles ou équivalent, possédant quelques d'expérience sera chargé : préparer se avant-projets, man les essais, leur

réalisation la mar fabrication Produits en route nouvelles machines

qualités de créativité, d'imagination l'animation in hommes en mis en

Ca technician in haut mirror ou ingénieur, possède um expérience co 3 à 11 ans dans un

gestion is production. Il sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion is sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion is sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion de sera chargé
l'étude is l'amélioration. Il sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion de sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion du gestion de sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion du gestion de sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion du gestion de sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion du gestion de sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion du gestion de sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion du gestion de sera chargé
l'étude is l'amélioration du gestion du gestion

Full and the second of the sec www.idf. correspondante www.idfl.id

in a poste. Anglais ou allemend souhaité

Assistant au responsable

gertion de production

ED FACOM B.F. 73

Les candidatures arres indian confidentiellement.

STATE OF THE OWNER.

Filiale d'un Groupe pétrochimique International

et recherchons pour le siège and all and a PARIS LA DEFENSE un

INGENIEUR D'AFFAIRES

H.E.C - ESSEC ...

Débutant au possédant quelques années d'expérience profes-

sionnelle. Il aura à assurer 🌃 nombreuses missions 📖 tous 🖦

La taille 🔤 la Société 📰 🖩 caractère international du Groupe

Nous vous remercions d'adresser andidature sous référence 54M

I l'Agence CURRICULUM - 26, Rue du II Septembre

offrent IIII larges perspectives d'évolution.

recrute dans in cadre

THOMSON-TITN

Ingenierie en Informatique pour son département

Informatique répartie

prochainement situé | Mullim (92).

Ingénieurs logiciel

grandes and ou DEA, DESS option informatique, et réalisation de logiciel de base, écrit en langage « C = et « Pascal ». Les postes à pourvoir sont il tous niveaux (réf. R1).

Ingénieur commercial

école supérieure de commerce, débutent ou 1 à 2 ann d'expérience, de la serie de systèmes et de produits logiciel in les domaines il S.G.B.D. et 🖿 la gestion transactionnelle (réf.

Ingénieurs application

d'ingénieurs ou université (DEA, DESS, option informatique pour analyse et (rét. R3).

Analystes programmeurs

DUT Informatique analyse, programmation sur Mini Micro-ordinateurs (ráf. R4).

Ingénieur support-produit

pour industrialisation in logicial (réf. R5).

Ingénieur rédacteur technique

pour rédaction et auivi = le auivi = notices techniques (réf. R6).

Envoyer C.V., photo prétentions m précisant la choisie THOMSON-TITE -Denis-Papin · Z.I. M Vigne sux Loups -CHILLY-MAZARIN,

THOMSON-CSF

PEUTZ & ASSOCIÉS Ingénieurs conseils en acoustique

INGÉNIEUR ACOUSTICIEN OU PHYSICIEN

débutant ou ayant quelques années d'expérience un on plusieurs des

- L'acoustique de salle ;
- L'accostique architecturale; - L'électroncoustique;
- Le bruit le l'inté-rieur de ;
- Le contrôle des - L'isolation thermique et la d'énergie.
- Le candidat devra em disposé

suivre un stage d'environ la au Pays-Bas. assance de l'anglais ou de l'allemand nécessaire une grande importance tant
l'approche scientifique problèmes
qu'à la recherche solutions pratiques.

Envoyer C.V. m prétentions à : PEUTZ ASSOCIÉS, 59, bd Magenta, 75010 PARIS.

OZOIR-LA-FERRIERE

(20 Km Sud Est Paris)

Frs 1604000 +

4.00

Coperation .

tare en

5 M. S.

JOMA.

The half

Berlin Cong

Groupe Français, CA 150 millions de Fra (400 personnes en France, 200 en filiales), hé à un Groupe International (15000 mil produisant et commercialisant des produits chimiques

Relevant de Directeur Administratif, devra assurer le min de l'ensemble opérations de comptabilité générale, de trésorerie; production de tableaux de bord, des min de la d'année et déclarations de les et sociales. Ceci avan l'appui d'une équipe de 5 comptables en d'un IBM 📶.

Le la recherché (35 ans environ) la formation la cultural de la cultural ent) sera un véritable professionnel, avec au moins 10 la la d'expérience comptable. Il est familiarisé avec la réalisation d'un reporting mensuel capable d'assurer l'interface comptable dans un contexte utilisant largement les moyens informatiques en la réel.

Anglais apprécié. l'évolution i mus pour un le le valeur.

Adzesser votre dossier de malle (lettre manuscrite, CV, photo et rémunération actuelle) à :

DIVERSEY FRANCE Direction and Ressources Plantage - Arrana Maurice Chevaller - B.P. 19
77831 OZOIR-LA-FERRIERE CEDEX.

Responsable paye

En liaison avec le chef au personnel, il aura en charge a paye Informatisée de l'éfectif (700 personnes) et toutes le l'enfectif (700 personnes) et toutes le les social et les statistiques internes et externes, il suivra l'évolution 🖮 la législation THE PERSON NAMED IN

Vous avez une expérience de 3 à 5 ans dans une fonction similaire une une formation en droit de personnel.

dialoguer d'informatique et vous avez de qualités

Bernard Julhiet Psycom assure in the light of the light o

Bernard Julhiet Psycom

Membre de Syntec



Jeune cadre financier Diplômé HEC, ESSEC, ESCP ou équivalent

Vous avez un li deux ans d'expérience et manuel parfaitement l'anglais. Vous participerez à l'analyse ut à la gestion l'analyse un l'anglais une parfaitement l'anglais.

Merci d'adresser CV, lettre manuscrite, photo

prétentions. ... sous réf. 9912 (mentionnée un l'enveloppe), à Média-System, III rue Réaumur 75002 Paris.

المكذات الأصل

ordonnancem and the selection winds and the selection of the selectio

> Commence of the same of the Service Services and American

NIN DIPLOM

TINTERINE

WIR TINTS

STARIETE

Land September 2 Trees

The second s

Section 1964 - Section 19 1900 State 安徽 (1985) ्राच्या करणे क्षेत्र के स्वति हैं। स्वति करणे के स्वति हैं। and the same of

and a secondary region of the - 1 Gods Prisary A Comment of Carlot and Carlotters

The second section of the

The strength of the strength

A Service and amount of the Contract of the · 中国中国中国 the second of th ST IN HOLE HARRY 一一 如此一种有种

Charles of the season of the s

The second of the second

of expense. ALENTIFIQUE. And Andrews

The state of the state of

And the second s

The state of the s

STAROL CLOUP

EMPLOIS

Me Mi

Later and the San Barba

PONSABI

Commence of the State of the St

180 cm;

Digital of Property of the

See 1 of Career II

taine

ALS CLER FLANS

0.2

インスート おひょ

NOTE THE PARTY OF THE PARTY.

graduate in a surface of the contract of the c

ible pay

The second secon

 $g = g_{i,j} \circ \cdots \circ g_{i-1} \circ g_{i-1$

Military of the Control of the second

St. 4. ...

機が年 かり 連 支生

Dans le cadre de son développement UN GROUPE BANCAIRE SPECIALISE DANS LES CREDITS AUX PARTICULIERS

recherche

JEUNES DIPLOMES **D'ENSEIGNEMENT** SUPERIEUR DEBUTANTS HF

(Sup. de Co., Sciences Eco., IEP ou équivalent) Liberes des O.M.

lls deuront faire preuve de :

motivation commercials, attirance pour le travail en équipe, goût prononce des contacts humains, - grande disponibilité glographique.

le pourront très rapidement se voir offrir des postes responsabilité dans 📓 cadre du réseau d'agences du Groupe.

qui transmettre

LA SOCIETE NOUVELLE LOGABAX recherche pour sa Direction industrielle (ARCUEIL)

Responsable ordonnancement

ingénieur de formation, vous evez qualques années d'expérience de 👞 fonction en milleu électronique ou informatique. Votre mission sera d'assurer l'ordonnancement/lancement du programme de fabrication en liaison étroite avec mu atellers et plateformes d'intégration ainsi que la geation des ordres commerciaux. Une bonne connaissance du matériel informatique est un atout supplé-

Adresser C.V., photo Prétentions siréf. 4013 a BOCIETE NOUVELLE LOGABAX, Direction du Personnel 79, avenus Aristide-Briand, 94115 ARCUEIL

des blens d'équipements industriels.

UN INGÉNIEUR **D'AFFAIRES**

UN INGÉNIEUR

DIPLOMÉ DORIAN ou áquive-lient, apécialité FUMESTERIE INCLISTRIBLLE,

D'AFFAIRES

lence pourvoir rapidement, de traveil benlieue

C.V., et prét. s/rét. 11,897 : PIERRE LICHALLS A P. CEDEX transmettre.

ASSISTANT (E)

Agr. C.V. et toutne réf. prácises sur ouvrages/colt, réslisés sous sy 66.117 Contesse Publicité. 20, av. Opérs, 75040 PARIS Codex 01 qui transm.

RESPONSABLE ADMINISTRATIF gé d'animer une équipe

AGENTS

ADMINISTRATIFS Préparation, gestlos et auvides dossers de précit, contentieuz... Niveau DEUG ou maîtrice. I connaissance de la saisie sur minel sera un atout supplé-

TRES IMPORTANT GROUPE INDUSTRIEL FRANÇAIS

UN(E) JURISTE GENERALIS

Il aura acquis d'excellentes incultable de la principaux domaines du Droit, sanctionnées par un diplôme de maîtrise et, si possible, d'études supérieures.

Il se sera familiarisé avec la procédure les juridictions, par une pratique de plusieurs années comme avocat, au sein d'un cabinet de conseils suridiques ou dans une entreprise.

Il aura une bonne connaissance de l'Anglais.

contentieux de toute muns, mais il aura également, d'une manière générale, à conseiller filiales de Groupe sur un me problèmes juridiques dont il se III ... saisi.

Adresser ourriculum vitae détaillé sous référence 2215 A AVIAU Publicité 27, rue Taitbout 75009 Paris, qui I

QUARTIER LA DEFENSE

Le responsable des humaines d'un groupe industriel pluniciscoplinaire et très important (plus de 30 000 personnes) recherche un

Jeune cadre de la fonction personnel

dans des structures largement décentralisées :

 il prendra progressivement en charge le service du personnel du siège social,
 il participera à l'élaboration et il la mise en œuvre des politique d'empioi et de ressources humaines au

niveau du groupe, a à terme, il pourra évoluer dans le grande

Si vous êtes de <u>formation supérieure</u>, que vous puissiez justifier d'un minimum de <u>5 ans d'expérience</u>, soit en généraliste, soit en spécialiste et que l'exercice du métier dans un contexte diversifié et de haut niveau vous attire, faites nous parvenir votre lettre manuscrite, CV, photo et prétentions, sous réf. 3659. Média-System, III rue Réaumur T30011 Paris,

Etablissement financier

Notre "Controller" sera opérationnel

Vous assurerez le contrôle de gestion, le suivi des états financiers des clients et les noures, le gestion des loyers, le reporting auprès du siège européen à Lon-dres et de la Maison-mère sur U.S.A. et gérerez nos contrats de lessing et de

Spécialisés dans le leasing et le crédit bail pour des opérations supérieures à 1 million de F, nous sommes filiale d'un grand groupe financier US.

Vome expérience acquise dans un cabiner d'audir complétée si possible par une fonccion en entreprise où vous avez urilisé les méthodes comprables anglo-axionnes; votre compassisance de l'anglais et votre âge de 30 à 35 aux vous motivent pour postuler | ce poste à Paris.

Si vous désirez participer à ce recrutement, envoyez votre C.V. sous la référence

ONOMA 26, rue de Berri 75008 PARIS (confidencialité, réponse assurée)

SOCIETE GENERALE POUR LES TECHNIQUES NOUVELLES

Division approvisionnement et construction Acheteurs confirmés

Dans le cadre de très importants projets d'ingénieris, il leur des les appels d'offres, le négociation contrais et l'établissement des commandes.

formation supérieure, une bonne expérience technique notamment mécanique, tuyauterie, chaudronnerie, et instrumentation, la pratique de la négociation des contrats que le goût du travail en équipe sont indispensables pour remplir mission.

SI yous pensez correspondre au profil, envoyez CV, photo et prétentions

Direction du Personnel 1 rue des Hérons - Montigny le Bretonneux -78184 St-Quentin-en-Yvelines Cedex

CENTRE DE RECHERCHE Banlieue Ouest recrute pour son

CENTRE DE DOCUMENTATION of d'ANALYSE DE I'INFORMATION **JEUNE**

SCIENTIFIQUE 2 à 3 ans d'expérience CHERCHEUR OR INGENIEUR DOCTEUR

ou DOCTEUR 3ème CYCLE pour rédaction de rapports de synthèse sur des sujets de pointe.

Anglais of

Toutet alles langues intéressantes. Envoyer C.V. détaillé et photo s/réf.66033 à CONTESSE PUBLICITE 20, av. Opéra 75040 Paris Cadex 01 qui transmettra-

St. St. St.

SOCIÉTÉ COMMENCIALE PARIS-18-recherche :

JEUNES DIPLOMÉS STS/DUT de COMMENCE BITERNATIONAL ou équivalent

ur prospection merchés ap-nyisionnement et consomma-n, anglais indispensable, pte expérience souhaitée.

C.V. = N.K. à nº 95.359 Contage Publicité, 20, avénue de l'Opéra, 75040 PARIS Cadex 01 qui transmettra. née cadre dirigeunt barrque ou

École de langues.

> PROFESSEUR D'AMGLAIS Langue maternalis anglains

- 2 & 3 TEPL - Statut vectorine.
- 15. Statut vectorine.
- 575-62-96 on ferre avec C.V.
- 11, rue de Lavre,
- 75015 Paris.

★ THOMSON-TITM

Systèmes temps réel

Ingénieur

grande and ou équivalent, 3 ans d'expérience, maîtrise du calculateur MITRA III connaismenta des entrées/sorties physiques FAMEL III le développement d'une chaîne d'acquisition sarrys that (ref. T1).

Ingénieurs

grandes écoles, illimines ou 1 an d'expérience, connaissance micro appréciée (68 000...) développement d'un système d'acquisition,

Analyste programmeur

2 ans d'expérience en contrôle de processus pour 🙎 des systèmes 📑 pilotage de convoyeur. 🔚 sur et province (réf. T3).

Envoyer C.V., photo et prétentions en précisant la référence choisie à THOMSON-TITN - Rue Denis-Papin - Z.I. III Vigne aux Loups -91380 CHILLY-MAZARIN.

THOMSON-CSF

Importante Sociéti d'Ingénierie Filiale de l'un des premiers Groupes Industriels Français recherche son

Chef de Projet Informatique

de production la connaissance systèmes d'exploi-tation (PRIME) et/ou VMS (Digital VAX) serait un atout majeur.

Le candidat retenu sera amené li diriger une petite équipe chargée la l'Implantation d'un système gestion in projets dans une société d'ingénierie (700 personnes). Le goût du lesprit d'organisation

déterminants. compétences d'ingénieur de reint lui permettre d'assurer l'alla liaisons techniques sur les différents manuel de la

Age minimum III ans. Lieu III travail : proche banlieue St Lazare.

Adresser Imamuscrite, CV, photo m prétentions & SEGIME 2, avenue de Ségur 75007 Paris à l'aumain de M. André Armand

Contrôle de gestion L'homme du directeur général

Société de distribution, 100 points de vente, C.A. + 3 milliards. Travaillant pour 🖹 compte 🖹 sous 🖺 contrôle 🖿 la Direction Générale, il se verra confier une double mission : il définira 🔳 🕮 🚟 en place 🚃 procédures comptables 🔣 administratives, il développera le contrôle im gestion et le contrôle budgétaire afin d'en ima outils de gestion véritablement opérationnels.

Nous souhaitons rencontrer un gestionnaire au formation supérieure E.S.C , D.E.C.S. et justifiant d'une expérience probanta m quelques années en entreprise III cabinet d'audit. Marc Galopin traitera 🔤 dossiers confidentiellement s/réf. 🎟 - CLM

claude debray conseil

78, rue Olivier de Larres 75739 PARIS Care 15

Importante société d'ingénièrie filiale d'un grand groupe industriel français recherche un

INGÉNIEUR SPÉCIALISÉ EN THERMOHYDRAULIQUE THÉORIQUE

pour lui maller la responsabilité d'une petite équipe Agé de 35 ans environ, il and diplômé d'une grande école

d'ingénieurs (X, ECP, INPG, ENSEEIHT) ou universitaire un 3° cycle en thermohydraulique. Il aura acquis une expérience professionnelle d'au.

moins 3 am dans m domaine 11 possedera 42 bonnes connaissances un anglais. C.V., photo I prétentions IIII 674 à ICAR - 1, rue Rab 75008 PARIS - qui Les candidatures seront traitées confidentiellement.

MININAL AU CENTRE III NAME

PROFESSEURS DE FRANÇAIS LANGUE ÉTRANGÈRE Langue maternelle française licence ou équivalent, dipl. et exp. en Prançais langue étr. (Audiovisuel, etc.) è tous niv.

1 RÉBACTEUR ANIMATEUR

Pour 3º âge Service aide sociale indratron et ap

importante entreprise française a détauantique recherche

ingénieur commercial diplômé d'ingénieurs ou école de m

controts d'après-vente qui lient l'entreprise un différentes COMPRONIES RERIENNES,

e relations over les principoux responsables de ma compagnies. poste nécessite une expérience adaptative ou similaire dans un secteur technologique de haut niveau.

Adresser lettre manuscrite, CV sous réf. 504 M.

CULT. EU cyages.

LE

ige 13

Car = . Feart-d ಕೃತಿಗಿ 🔳 France. france

l'entreii. Conc

75. 16 13 m.h 45 ey fiction As a left 77.0 mag. e Me-: Lts

the res Service. 100 E

250.22 2.500 200 Sugar. 74. U. 7:27! 10:10 Kem-P. les 44.4 tet tide

1448

chargé :
| l'élaboration | la gestion |

Une bonne connaissance de la langue anglaise III indispensable.

BAILLY CONSEIL

C. Seizer

The state of the s		
	La igre*	La Egza T.T.
D'EMPLOI	77.00	91,32
DEMANDES D'EMPLOI	22.80	27,04
IMMOSILIER	52.00	61,57
AUTOMOBILES	100	61.67
AGENDA	52.00	61.67
PROP. COMM. CAPITAUX	151.80	180.03
TIOI . COMM. O- TI-ON		

WHO'S WHO

a worldwide concept -

Cela vous intéresse-t-il...

d'interviewer 🖿 personnalités 🛏 plus

importantes préparation m

New attendons d'eux la capacité 🕪

présenter 🖥 des niveaux élevés notre

conception lournalistique. 📰 📭 📮 traduire

commercialement avec succes. Ill IIIIIIII

pouvoir disposer 👪 📖 🚃 🚾 Visiti et

candidatures doivent illu autombie par

E COMMODORE

Vivez la révolution micro-informatique de

l'intérieur avec - constructeur

CHEF DE PRODUIT

LOGICIEL SYSTEME

expérimenté, anglais souhaité, qualités de contact

CV, photo et prétentions à PROCEP

19 - 21, rus Mathurin Regnier 75015 MATHE

BANQUE PRIVÉE

filiale d'un groupe bancaire international

CHEF DE LA SECTION

PORTEFEUILLE

Titulaire de B.P. ou B.P.

Comaissant parfaitement
les opérations portefauille.
3 ans d'expérience minimum dans le poste exigés.

Envoyer c.v., photo prétentions sous T RÉGIE-PRESSE, ce cae Résumur, Paris-2.

Les Laboratoires de recherche

d'une importante société de produits de grande consommation (BANLIEUE NORD-EST DE PARIS)

DOCTEUR

M CHIMIE ANALYTIQUE

expérimenté en chrossatographie liquide (H.P.L.C.)

curriculum vitae + photo E C.G.P. B 41), 14, rue Jean-Mermoz, 75008 PARIS,

ORGANISATION PROFESSIONNELLE

SECTEUR BIENS DE CONSOMMATION

THOU POUR animer sa politique

de promotion and exportations

SON RESPONSABLE

EXPORT

Envoyer C.V. ph. at pre sous T M, REGIE PRESSE. bis, a Reaumur, PARIS (2-).

maîtriser parfaitement in techniques admi-nistratives in l'export :

avoir le contact ;

trilingue anglais-allemand ;

(voyages représentant
plus du temps d'activité.)

avoir expérience plusieurs années :

responsable d'une ligne 📠 produits.

Support système / langages / manages

WHO'S WHO

6

du téléphone.

WHO'S WIE - Verlag

ácrit à :

Hausptstr. 1

Postfach 1150

■ l'attention de

D' W. Kalles

Profil:

D-8031 Worthsee

des représentants libres.

Nous recherchons

ANNONCES CLASSEES

ANNONCES ENCADRÉES L OFFRES D'EMPLOI DEMANDES D'EMPLOI JAI IMMOBRIER AUTOMOBILES 51,47 15,42 '39.85 AGENDA

OFFRES DEMPLOIS

OFFRES D'EMI'I III

SOCIETE D'INGENIERIE 250 Personnes
FILIALE DE LA SOCIETE NATIONALE

> recherche: **INGENIEUR** DE PROJETS

DES POUDRES ET EXPLOSIFS

(ENSAM - ENSI) ayant 🛘 🗓 5 mm d'expérience 📠 🛍 services généraux, pour concevoir réaliser installations chaufferies industrielles, distribution de vapeur et d'eau surchauffée ainsi que ins-tallations un conditions d'air.

> **INGENIEURS DE PROJETS** CONFIRMES

(ENSAM-ENSI-ENI) pour assured is conception at

di i da Kaul lan soit d'atelier IM fabrication type chimique **■** d'ateller ★ fabrication

🗰 typa mécanique. Expérience en ingénierle authante. déplacements 🕪 courte 🕮

m France MM I prévoir. Ces postes will a pourvoir à PARIS 12è. Envoyer C.V. M Millim manuscrite avec photo suus référence 66.220 à CONTESSE PUBLICITE 20, av. Opéra 75040 PARIS CEDEX 01, qui transm.

Importante Swint Importante : recherche pour son Wow Land à Paris un :

Jeune analyste programmeur

pour mise me ordinateur de calculs techniques, il travaillers au IIII d'une petite équipe sur un Formation N.W. - C em D.

Expérience 1 & 2 ans en PL1.

Complement du Fortran souhaitable. de candidature, C.V. détaillé + photo + prétentions me référence 1519 l TELEX P.A. JONCTION 34, bld. Haussmann 75009 PARIS qui transmettra,

> BANQUE QUARTIER BOURSE STATE OF THE PARTY NAMED IN

DOUT MAN SERVICE ÉTRANGER

ADJOINT AU CHEF DE SERVICE (CLASSE III/IV)

Le devra plusieurs d'expérience au sein d'un service étranger de la changes.

Ecrire sous la militaria Edil à : PIERRE LICHAUS.A. B.P. 220. - 75063 FAFIE CARES 02, qui madadina

13 arrondissement

UN CHEF DU PERSONNEL

. 4 10

paye et comptabilité **la salaires** (effectif 260 agents) ; droit du travail (application and annual Rémunération : IIII/III F/an.

Envoyer candidature et C.V. à : AURA - 26, rue de Peupliers, PARIS.

Fabricant matériel de laboratoire recherche pour S V. implanté proche

TECHNICIEN BTS ou DUT MESURES PHYSIQUES

(Débutant m. 2/3 mm expérience mai IIIII) III experience
d'instrumentation - connaissance electronique - anglais / permis conduire
evaluation contrôle el maind'une gamme produits Courts
déplacements possibles

Envoyer C.V. prefentions et photo sous rét M a BLEU Publicite 17. Docteur Lebet VINCENNES CEDEX - Q T

OFFRES D'EMPLOIS

🕼 THOMSON-TITN

recherche pour sum département **Systèmes**

de communication **de réseau**

 Ingénieurs consultants a la ma d'expérience, capable d'assurer en

clientèle Etudes M définition du France (fonctionnalités de communication, analyse 📖 trafic, calcul d'architecture 📟 réseaux...) Ingénieur commercial

dynamique, assurant une bonne vision technidu domaine Mei Communications, Homme M terrain M ma négociateur, apte l 🚌 🖘 name mi haut niveau et capable 🖚 réaliser 🗪 synthèses amus les besoins des utilitations et 🖮 contraintes d'Ingénierie Système (réf. C2). Ingénieurs système

🕽 🌢 🛢 💷 d'expérience, syant participé 🛚 🗺 projets 🗺 Telécommunications, 🕮 préférence sur microprocesseurs (connaissance langage II appréciée), destiné à amusir des responsabilitel de developpement dem nos projets 🚭 🖛 main (réf. C3).

Ingénieurs

débutants et 1-2 and d'expérience, borral formation in Male Télécommunications III Microprocesseurs, pour sais développements de pointe dara la domaine de reseaux (réf. C4).

Analystes programmeurs

de formation IUT, museum et 1-2 ans d'expé-

Envoyer C.V., photo et prétentions, en préci-MAN M référence choisie, Il THOMSON-TITN -5 rue Gustave Eiffel · 91420 MINUAREIE



CHEF DE PRODUIT (HF)

Pare

sommes l'une de l'important groupe multinational SANDOZ d'un effectif de 33.000 personnes. Nous voulons promouvoir an France une ligne de produits il panification sache fabriqués à partir il panification de la partir il pa

Pour le développement, must recher-chons un jeune Chef de Produit qui must mettre en cauvre produits in succes comparable cetta ligne produits in succes comparable celul délà obtenu in d'autres per européens : étude du marché, positionnement, packaging, définition objectifs, action publicitaire ...

Formation: HEC ESSEC, ESC, INM ou similaire. Environ III ans. Expérience de quelques années de la fonction IIII les produits grand public, même non-alimentaires. Angui Impératif. Possi-bilité d'évolution IIII du Groupe. Adresser CV True 1 ref. 232/13M à

France 22, rue St-Augustin 75002 Paris.

GESTION COMPTABILITE

CLIENTS Paris Est

F 120.000

Une société française, implantée à l'étranger, C.A. près de F 3 milhards dans les biens de consoranstion, recherche un CHEF DE SERVICE COMPTABI-LITE CLIERTS.

Ce poste requiert des qualités de manager, d'organisateur et de riqueur ; il conviendra à un candidat diplômé d'études commerciales ou comptables, syant acquis 2 à 3 années d'expérience et souhaitant prendre la direction d'un service d'uns dizaine par l'amétioration et par l'amétioration et la men place procédures administratives.

La rémunération de l'ordre de ₩ 120.000 par an sera négociée en function des compétances du can-didat.

Adresser doesier de candida- 🚈 ture : lettre manuscrite, C.V., photo (retournés) préten-22.455-M

A CLA RECRUTEMENT 11, Delcassé

BANQUE PRIVÉE PARIS-1" FILIALE D'UNE GRANDE BANQUE COMMERCIALE EUROPÉENNE recherché

pour assurer son développement :

UN(E) ANALYSTE DE CRÉDITS diplômé (e) 🔤 l'enseignement supérieur

In expérience

Bonne connaissance I l'anglais. Au sein du service banque, il (elle) sera chargé (e) ;

De préparation des dossiers et crédit : Du montage

 du

 opérations avec la

 li

Envoyer lettre manuscrite + c.v. + photo ■ prétentions n°T ■ M à RÉGIE-PRESSE, ■ bis, rue Réaumur, 75002 PARIS.

المكذات الأمل

HYDRAULICIENS IMMÉDIATS

OFFRES D'EMPLOIS

ofrience 10 ans exigée royer C.V., photo et prét. PROCESS SERVICE D08 116, Champs-Elysées recrute pour

TUNISIE

INGENIEURS

PARIS/BRETAGNE INGÉNIEURS LOGICIEL Expérience appréciée : TÉLÉPHONIE

nseignements Mile BLIN. 563-17-27, poste 258, JANUS INFORMATIQUE

INGÉNIEURS logiciels + 2 and d'expérience sur PDP, SOLAR..., 2 80,

projets temps real.
Travel et conditions mtéressertes. TANG : 952-60-05.

Centre René Huguerin, prou-mité gare S.N.C.P. St-Cloud, rech. pour ses services méde-cine et chirurge INFIRMIERE D.E.

HORAIRES DE NUIT INFIRMIÈRE D.E. MANIPULATRICE

SERVICE RADIO
Rémunération selon
Disponibles rapidement.
Tél. pour m. : 771-91-91
poute 3.196.

STE prohe beni. Quest R.B.R. Pabricant apparells de MATO/SPECTOMETRE DE MASSE – recherche pour son internation d'application TECHNICIEN (NE)

nivesu B.T.S. ou D.U.T. bonne connelssence C.L.H.P. et el possib, en binomato-gez. Adr. C.V. à E.N.G. NERMAG. 49, quai du Halege RESON ELIFE-MAL MARSON.

CAISSE MALADIE D'ASSURANCE MALADIE D'ILE-DE-FRANCE INFIRMIÈRES

DIPLOMÉES D'ÉTAT.

Téléphonez es Estate sanitaires. Td. : 200-57-24, 3231.

EXCEL 2º MARGARIMER FRANÇAIS Fritale du Groupe LESIEUR recherche d'urgence pour le remplacement de 6 mon. ASSISTANT (E)

DE TRÉSORERIE

Vous èvez au 2 ens d'ex-périence en comptabilité. de préférence en gestion-

leu de travail : PONT DE BEZONS A NANTERRE. Ecrire svec C.V. détailé EXCEL 26/36.

SERVICE ET

INGÉNIEURS GRANDES ÉCOLES

UNIVERSITAIRES

HARD - SOFT processeurs ition : informatique,

Egrire ou téléphoner E : 78-80, avenue Cellien Tour Gallient I 93174 BAGNOLET Cedex 360-13-64/55/56.

GESTION 2000 E.T.T. DEPLACEMENT PROVINCE TECHNICIEN

rogrammable. contrôle, 76l. : 246-42-01. ORGANISME IMPORTANT shiffe d'affaires de 300.000.000 de france recherche pour PARIS ou VERSALLES

COLLABORATEURS

CCIALIX, HARMES, FASSE

This borne présentation,
goût des conzects haut niveen.

eans des responsabilités,
rémanistration rootivants,
formation permanents, marchi porteur.

représentation offres

IMPORTANT DISTRIBUTEUR JOUETS en GROS rech. V.R.P. EXCLUSIF. Clientèle détail existente.

secrétaires

SOCIÉTÉ DES SUPERMARCHÉS DOC

C.A. 1,7 milliard recherche pour son

DIRECTEUR DE GESTION

SECRÉTAIRE

Ce poste convient à une candidate confirmée de forma-

tion type BTS, qui saura par ses qui de et son dynamisme s'intégrer à l'équipe existante. Envoyer C.V. manuscrit, photo et prétentions II SMD, Service du Persbanel, 17, avenue de la Résidence, 92160 Antony.

> Importante Société d'Assurances recrute pour PARIS

Secrétaire

B.J.S. de Secrétorios, Excellentes capacités rédactionnelles. Sens des confocts, Sens de l'organisation et des responsabilités,

Disponibilité Connaissance du traitement de texte appréciée, ¹² Situation stable, avantages sociaux, 13^{me} mois et

Adresser CV, photo et prétentions sous rétérence 6077 à L.T.P. 31, Bd Bonne Nouvelle 75083 Paris Cedex 02 - qui transmettra

Société 8º arrott

SECRÉTAIRE ASSISTANTE

Adresser lettra manuscrita, C.V., rét. et prétentions sous référance 3.468 à EMPLOIS ET ENTREPRISES 18, rue Voiney, 75002 PARIS.

RANDSTAD FRANCE SECRÉTAIRE COMPTABLE : Service du Personnel

Conneissent paye et déclaretion sociale. Salaire élevé, Tél. pour (.-v. au 322-14-87.....

But British of Bridge . I then

5.00

Tall to per-

Manager of the same of the

Exemple 5 miles and

THE STUDE:

Telephin

.....

Park to

" Furt

S. Markey

the second

3000 Comments

¥ . . .

4.0

Table

Tributania.

Mary Care AL TE

"A " Decree of the same of the Berger Branch and the state of the second state of the

Section of the contraction

The second secon

Figure 1 and 1 and

The second secon

in the fill age to

200

ب المعالمة عدا -And the second -06 W. Control of the Contro

THE RELEASE

in the Fee And State endigen i deside Maria de la del maggiología de la del esta de THE SHOWNER

minima di ale -- 100 M And the Control * F

MANAGE TO 1400 THE PER PERSON

珍白 Series Control of the series o The second secon

-

The second secon

The second secon the same and the s

District State of the State of

**** THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T

TOM BOY THE



the Contract

AGENDA 52,00 61,67 PROP. COMM. CAPITAUX 151,80 180,03

AUTOMOBILES 52,00

DEMANDES D'EMPLOIS

COTE D'IVOIRE

CADRE DIRIGEANT, 44 ANS, PRANÇAIS EXPATRIE, BIEN INTRODUIT SUR MARCHE IVOIRIEN

cherche poste RESPONSABILITE

Formation Sciences ECO + IAE + IFG, 12 and direction Sociétés et Filiales. Aughais courant, espagnol.

Gestion comptable et limancière, expert en Organisation informatisée. Aptitude et expérience contacts commer-cians haut niveau.

Contact et entreties possible à Paris 01/04 su 8/04. Tel. 766-46-89, M. Dupoyrou on écrire 02 CIDEX C 72 ABIDJAN R.C.L.

CHEFS D'ENTREPRISE

propose une sélection de colfaborateurs :

• INGENIEURS toutes spécialisations

CADRES administratits, commercianx

JOURNALISTES (presse écrite et parlée)

PURISTE D'ENTREPRISE - 46 ans, formation supérieure juridique, anglah, indien pourants, grande expérience juridique internationale contractuelle et contentieux, bien introduit milieux internationaux demaine coopération

export.

OFFRE: service entroprises, bureaux d'études techniques, cabinets prof. (mission ponetnelles France et étranger acceptées) (Section BCO/ICB 347).

CADRE RESPONSABLE COMMERCIAL —

CADRE PESPONSABLE COMMERCIAL:

34 ans, nat. sénégalaise, maitrise sciences économiques en juridiques + commerce entérieur, mglais, espagnol, 10 ans éxpérience commerciale (Sté d'ingénierre de biens d'équipement, export...), gestion de trésourale internationale, penting de stock, comptabilité, bien introduit apprès administration locales, binques en Afrique (anglorbone, lusophone, francaphone).

OFFRE : service à Sté désirant amélierer relations commerciales evec comment africain (Déplacements acceptés course ou longue durés) (Section BCO/ICB 348).

DIRECTEUS GENERAL ADMOINT - 47 ans, homme d'analyse et de symbles de dialogue et

DIRECTEUR GENERAL ADJOINT - 47 ana, houme d'anniva et de symbles de dialogue et d'action.

RECHERCHE: collaboration étroits et comprise avec président de PMI/PME tous socieurs sou-haitant les meilleaux résultats captelence, compétence, rémaitres prouvées (Section BCO/DK 349).

DIGENIEUR D'AFRARES - 53 ans, tachico-commercial, poude expérience hétéments, industrieur des projets T.C.E. « cité es main président inchaine de projets T.C.E. « cité es main président inchaine de projets T.C.E. » cité es main président inchaine de projets T.C.E. » cité es main président inchaine de projets T.C.E. » cité es maines matériant et matériels expert, suit des chamiters, actus matériant et matériels expert.

gast, titte rapassemm. ETUDIERATT : theitas propositions Prence-stranger (Section BCO/JCB 359).

ANPE

ECRIRE OU TELEPHONER :

J.F. axpérience hôtel,

cadre adm. financier

gestion personnel-

dans entreprise B.T.P. 70 maries,

purpose blames

que, souhaitent évo-

luer dans carrière.

apporterait à équipe

dynamique toute sa compétence, rég.:

Aix-an-Provence;

alentours.

Ecrire Havas 13100

Aix-en-Provence

Homme 27 ans, maturise psycho-excisis, imaginatif rigoursot, seris contact, borne
outure générale, angleis bor siveeu, Serbo-Croese bilingue, de
réelles capacités rédectionnelles et stylistiques, dégagé
des O.M., charche emploi dans
tectsur phycho, social, journasistique ou autre 200-90-48.

Etud. 23 a. Sc. LEA espag., angl., ch. stage dans antrop. jul-andt 83 237-31-71 Urgent.

BAC 61

J.F. 30 ans très bonne présent. serb. place secrétaire direct ou essistante collaboratrice commenciale pour posts stab. 10 ans expérience. Ezr. s/m 6481 le Monde Pot., service ANSONCES CLASSES, 5, rop des Italiere, 75008 Paris.

ÉTUDES DE MARCHÉ CHARGE D'ÉTUDES 10 ens d'esp. chalche emplor fixe ou temp. Tél. ; 325-70-99

12, rue Blanche, 75486 PARIS CEDEX OF

L'Agence Mationale Pour l'Emploi

____ Disponible rapidement.

ABIDJAN ...

REPRODUCTION INTERDITE

server in the server of the

61,67 61,87

ENCADRÉES

ENCADRÉES (1997/01 (1997) T.C. 43,40 51,47

11 A 39,85

DEMANDES D'EMPLOI 13,00

33,60

Dégressifs selon surisce ou nombre de parutions,

:ge :3

LE

steam du

16,0305

Dar les

I. Faut-d

verzen

Frence.

ecertes

I francs

Centra-

34 Tee

0.47566

祖の経過期日

tonnie.

2 13 2 17 13 46

C1.5-

file for

2221.5

- 15 A

45. 36

Stellar.

100

Part of 5-4-6

\$4, 22

men!

34 Je 3

اوت زنگ

5 de

gou-une tra-

< 5.

17.5

BETARTH THE WASHINGTON

Side Tar

1 TO 12

新國國際自己語刊

70

MACUETTISTE iance édition/publicité MACHETTISTE expérience écition/publicité (Rough, misse en page, ess. protogravers, suivi fabrication) birquis englais circuche posse à responsabilités à Angers/49 Ec. s/nr 2981 is Monde Pyb., service ANNONCES CLASSES. 5, rue des Islance, 75009 Paris

Tal.: 285-44-40, posts-23 on 26. Richardhe renseign, contacts, travell en prospection, péclogie prospecteur école Nemy est, Bruno roumel, 15, rue de la Peix, 63300 THEFRS.

and the second

H. 40 arts, strands in direction tobals. S.F.A. 11 arts, reth. ornation convenient relations internationals. Formation university bandaire, juridique, companies international. Custrillingue. E. Courteix, 4 (4 Prieurs s. rue Jean-XXIII., 95.150: Teverny, 950-05-03. PENNIE CHENCHE PLACE
RETORICHEUSE
NE per convainte,
service Av.
B, rue des JH 20 ans Bhird O.M. cherche de suite emploi burseu 2 ans expérience. BEPC riveau BEP, service consider. M. Foullet 205, rue des Pyramides 91 bury - 078-50-78.

Etudiens meltrise droit ch. tra-veil juillet et tempe persiel è pers, oss. Parle (25) 82-23-95.

I.F. 32 are, formet, escriterriet direction, dipl. Cambridge, BTS traductour cold engles, bonne notion gestion. Eqs. 96-raince petite société, rech. poste stable, 9.000 F X 13. Ecrite soule le 1º 7 039, 390 M RÉGIE-PRESSE 60 bis, r. Résums, 75002 Paris. DESSINATEUR INDUSTRIEL d'exécution recherche emplo d'exécution recherche emploi, 17 mois d'expérience schémes électroniques et méthodes im-primé. Téléph. : 988-78-82. J. H. ellemend 22 ans, cherche emploi d'enimeteur, parlant 4 langues, ou eutre travell. 781.: (20) 55-18-22. Dam. Pavillon Sens chère 111.

Technicien. expérience .
B.T.S. électronique. 34 em., charche emploi dens la sud de la Frence, réglos Provence. Ectra ou Tél. le soir DeBonmess. 56. rue Sedi-Carnot. 22000 Putesso. Tél. (1) 775-88-68.

CADRE DE DIRECTION

COMMERCIAL, ADMINISTRATIF ET FINANCIER
33 am, diplômé sciences économiques, 8 ams d'expériences
dans société, C.A. 80 m.
recherche
DRECTION
ON RESPONSABLITÉS.
région Oriens.
Egr. ir/m 1.038 in Monde Pub.,
service ANNONCES CLASSES,
5, rue das Italiens, 75008 Paris. L.F., Allern. 18 are parts cour-franc. andl. Ch. Tr. de 15/6 au 30/7. Ecr. Sike Eichenner, Lu-derweg. 20 B. Hannows Zi R.F.A.

ANNONCES CLASSEES

capitaux

SOCIÉTÉ PÉTROLIÈRE TEXANE Cherche société ou particulier avec preuve de réssuite pour représenter sa gamme de produits de production de hant rendement. Cains élevés et possibilité d'extension. Expérience dans la bounche pas nécessaire. Nous sommes des professionnels avec 50 ans d'expérience dans notre secd'activité et ness offrons une formation complète.

propositions commerciales

Contactez: B.A. Thomas, Senior Vice-Président, South-western Petroleum Corporation, pm box 789, For-Worth, Texas 76101 U.S.A., Telex 758300, cible : swepco.

Rech. agants explir. en FIMAN-CEMENT pour erranger crédits FF. DM. FS... à petit taux en prov. de l'Allemegne. Transca-pins AS Merzhauser Str. 4 D 7800 FREISURG. Càde CABINET DENTAIRE à ROARDA (GABON), clemble 26 pers. 327 actes, jour. conditions financières intéresments. Vile agréable, jogement, sesuré, (7) 847-80-32.

cours et lecons

COURS D'ANGLAIS

JH. Américain, expérience pro-tessionnaile. Tél. 262-51-62, «Apprense l'angleis svec "English Hartega Courses". Die mei. Hibergannent dans un hönd dans is centre de Londres, repas et cours d'enseignement. Toist compris, 2 semaines 1800 F. 4 semaines 3.300 F. Contant : Heritage Hotel, 37/48 Leinster Gardens, London WZ.

formation professionnelle

POPOLATION DE POBMATEURS EN MICHO-REPORMATIQUE Stage 18 serosines à plein temps gratuit et ré-manér per l'Ette réservé à des informationes (diames) dislônds ou non ayent expérience en annivas programmation. Débouchés : Encadrer et animer stages quatflant journes 18-26 ans.

Se présenter pour inscriptions et dossiers avant à avril amand PORDALTION (SE7-10-00) SE, que du Général-Gelleni, 95100 MONTREUIL

travail à domicile ELF. LE.M. 82 C. 609-14-14.

CHERCHE TOUS TRAVAUX Copies, thèses, repports, etc. Tél. au 206-08-88. Je decrytographie sur I.S.M. Hos manuscrits, Travell de mise an pages, 587-87-84 ap. 20 h.

traduction Traductius a Printill angleis aspagnol, accompagneteus yoyagas assanger. 763-22-07.

propositions diverses Las possibilités d'emplois à l'étranger sont nombreuses et vertées (Cenede, Australia, Alfregus, Amériques, Assis, Europe). Demandet, une documentation sur notre revue apdeléisés passibles (LAG)

3, rue Montyon, 75428 PARIS CEDEX 08. L'ETAT offre de nombresses possibilités d'emplois stables; bien rémerérés à toutes et à tous aves ou sens diplôms. De-mendez une documentation sur notre revus spécialisée RRAMEC CARRUENES (C 18), Botte postale 402-08 Paris-

très bien introduit en
PARPLIMÈRIE III standing ex
SHOPPINGE, poseidant ex
PARIS et BANLIEUE
1 fichier de 500 clients
RECHERCHE RECHENCIA:

auf ce yithine sectour
REPRESENTATION
de mercuse d'ALCOOL
e prime glierfurnants
Ecr. 2 /m² 7.935 is Microile Pub.,
service ANNONCES CLASSES,
5, ras des Italians, 75003 Paris.

SOCIÉTÉ vend MOBILER BUREAU Bureaux, ermoire behat. Prix intéressent. Téléphoner 500-85-22.

de 5 à 7 C.V. PARTICULER VEND R5 GTL 1980 Trubble Distrol, gris mical. 3 portes, 70,000 km. Argus bur, 288-62-78

divers BMW OCCASIONS 82/83 ex Tt peu mulé, 316-318-320-323 i, 520 i - 521 i -526 i - 726 i, Auto Perio-XV, 533-69-95, 63, ne Desnouettes, PARIS-15°.

GRANDE ARMEE 5UD 35/42 29, Aveillo de la Grande Armée

AUTOBIANCHI nouvelle génération
DELTA
1300-1500-1500
Spéciale Pinch PARIS 14° 539.57.33+

A vendre MOTO HONDA, type N 400 C.B. 1980. 12.900 km. Equipments reads, 7.500 F & debettre, Tue. (entre 19 at 20 h) au : 1 91 - Essonne MASSY (AP) 3/4 p., tout conft + loggin, 5-

L'immobilier

appartements ventes

Hauts-de-Seine

2º arrdt ORIGINAL. APPT d' afjour, 3/4 ch., 2 Impecc. 850.000, 550-34-00.

3° arrdt MARAIS ne imm. de caractère réno taire vend studio à amé gar, 29 m². 500-54-00. 5º arrdt

mbourg 86 m², 354-42-70 AT. ARTISTE LUX. Pi, ciel. Caractère. Soli & arrdt

7 P. 354-42-70.

SUR JARDINS

SANT-GEORGES Imm. ravel

10° arrdt

SOUARE ST-LAURENT

Poteire wend 2 p. ot STUDIO Sen pleament. 553-91-45

11º arret

REPUBLICALIE Set imm. nest. 3 P., entr., cule., sale d'esu, w.-c. 380.000 F, sv. gros créd. 208-23-78 - 206-76-32.

MENILMONTANT

2 à 5 p. od stand. It oft prêf conventionne hn. neuf - Uvraion immédiate résidence LES COURTILLES PRIMM - Tél. : 788-11-23.

Rue SERVAN, dens imm. re-cent, stand., 3 poss, double supo., belo. 440.000 svec 10 %, 78, 347-57-07.

14° arrdt

DIPOT ALESIA 842-87-00 Tries besu 3/4 poss, 2 chbres bns. cours rénovet. 770.000 f

15° arrdt

16° arrdt

AVENUE MOZART

TROCADÉRO

emplecement exceptions as air Seine et tour Effel. 20 n°, 6° ét., 2 chbres serv. A PARTEMENT D'ANGLE GARBI - 567-22-88.

PLACE IENA

Très besu 6 P., 230 m², e§, d 5 chbres, 2 bns, eucsi. distrib. lumière, sol. Bur. 766-32-11 Domicile : 720-66-19.

MAROC-DORMOY s/r. B. 2 P. entrie cusine, dche, w.-c. 180.000 F, avec gros cridit 208-23-75 - 206-76-32.

nefet neuf. GARBI 567-22-88.

220 m², Parking, Euceph

representation

demandes

AGENT COMMERCIAL

Massagus aux entreprises de-portatriose, vous exportaz ou souleites exporter eur l'Afrique mais le suivi commercial s'avère souvent difficile. Je vous propose de créer en Afrique de l'Ouest, en position nitratégloue, un véritable burneu de reorisentation et d'appul lo-gistique pour vos produits E.S.C., 40 ans, je vous offre ma commissance des marchés atri-cains, mes nombreux comuncts, comeisaence des menchés atti-cains, mes nombreux comacts, ma disponibilité et une faude approfondis. Un contact pour-nat être utils. Eor. of 0551 Agence HAVAS B.P. 346 06072, NICE CEDEX.

our asions

automobiles ventes

29, RUE CAMBRONNE Beau sijour, 2 chbres, pieln to leil, chauf, individ. 425.000 F Mercredi de 12 h à 15 h.

PARIS 16" 5

HUE CARPEAUX, 2- écon, 3 pièces, 65 m². 585.000 F. Irom. plerre de taille, cuisine, m,-c., sele de bains, cheuffage opritral indépendent, près aquere. Téléphone : 229-47-08.

MENDOM **VUE PANORAMIQUE** 8, avenue de Mess 75008 PARIS MMM. PIERRE DE TAILLE 2 et 3 P. svec GD BALCON. Livraison avril 83. PRÉT CONVENTIONNE

OFFICE INTERNATIONAL recherche pour se direction Beaux apperts de standing 4 pièces et plus. 281-10-20. MERITTA CHYRAEVA Ppcairs vand dans imm. ravele pose à

BOIS-COLOMBES villas 2 PECES, 36 m²

Cuertier celme et résidentiel Entrée, culsine avec éléments séjour, chembra, selle d'anu w.-c., cave, jerdinet, calianon a' gare, écoles, Prix: 198,000 F Tél. : 888-37-38 après 18 il. METAIT ENTIÈREMENT À NEUF

Tél.: 785-14-42 après 18 h ou week-end.

Sontent, Stand., 3 poss, tt. cft. 67 m² + balcons, Rue et land, park, 620.000 F.

Province HOSSEGOR II II RÉSIDENCE II II STUDIO - 2 et 3 PIÈCES è part de 198.000 F ev. PARK. SUR PLACE ISS) 49-78-53. SFGI - PARIS (1) 268-41-21.

appar@ments achats Recherche 2 II II pièces Paris, prét. 5°, 6°, 7°, 14°, 16°, 16°, 16°, 4, 12 succ ou man traveux PAIE COMP notaire 873-20-87, le soir

EMBASSY-SERVICE 8, ev. de Missine, 75008 Pinner, 1900 Pinner, URGENT APPART 120 1 158 m²

ACHAT OLLOCATION 16*, 8* ou 7*. Tél. 562-16-40. locations non meublees offres

Paris LOUIEZ à un PARTICULER serie appréhension serie intermédiere OFFICE DES LOCATAIRES 8 ans d'expérience Tél. : 296-58-10.

locations

non meublées demandes

Collaboranaur journal charche 3/4 piñcea, dans 1°, 2°, 3°, 4°, 10°, 11°, 14°, 18° arrond, hyer maximum ; 8.500 F cc. Superficie minimum ; 80 m². Sicr. s/n° 5.480 is Monde Pub. service ANNONCES CLASSES, 6, nue des Italiens, 7

(Région parisienne) Etude cherche pour CADRES villag, per., the bard, Loyer gerenti. 10.000 F. 283-57-02.

3 OU 4 P. LEVALLOIS

meublées difficulties

EMBASSY SERVICE rech. pour clientale étr.
et diplomates APPTS
HOTELS PARTIC. et BUREAUX
LOCATION ou 562-76-53
ACHAT.

SERVICE AMBASSADE
Pour cadres mutes Paris
rech. du STUDIO au 5 P.
LOYERS GARANTIS par Sais
ou Ambasandes. 281-10-20.

A VENDRE de préf. part. à par-sic. 1 km mar, 10 km de LA BAILE, maison rénov.. 5 poes 130 m² (aé). 50 m²). poutres appar.. cheminée pierre, salle d'eau + saile de bains, cavé, 2 gar., dont un pour batasu. ter-ren 1 700 m² cióturé et planté

95 - HERBLAY Tries balle maison lle-de-France 1977, 350 m² habitables + pavill. gardien a parc 4.000 m². Prix justifié. Téléphonez H.S. 260-66-13.

1.800 m ST-CYR (Var) Pare 5.000 m² mimosas, pins Parc 5.000 m² mimosas, pins, chènes, etc., Nisiaon plerve et traditionhalle 75 m² habit. + possibilità agrand. Jusqu'é 280 m² solarium 30 m², terrasse aux, ombr. 30 m H.C. jardiniènes dépend. 20 m², terr. plat + ruine pour garage 38 m², électr. torte. ess present, zone à 2.000 m. CDS 10 %. Prix : 1.300.000 f. crédit possible. Plan + photo à MARSCILLE. JEAN SÉGALA. 2, II. Cordene, 13007 Manseille. 164phonar de 13 h à 16 h au (911 32-12-80.

terrains LAMORLAYE - CHANTILLY CENTRE VILLE Propriétaire vend 4 ha un seut tenant, facade 130 m² s/N. 16. Possibilité construction, hôtel,

tenant, feoade 130 m² s/N. 15. Possibithé construction, hôsel, loisirs, résidence services, 3º Apa, ... Que me proposez-vous ? Je suis ouvert à toutes solu-tions y compris règlements di-faire offres. Téléphonez su (39) 954-92-00.

viagers: F. CRUZ - 266-19-08

rentes indexées parenties. Brude gratuite discrète.

et commercial

industriels

Locations **YOUS CHERCHEZ** DES ENTREPOTS 1.000 at ET PLUS N'HÉSITEZ PAS

APPELEZ SARI - 776-44-88.

boutiques

POUR INVESTISSEUI

MURS BOUTIQUES Rentablité 8 à 10 % 75001 nue Mollère, 145 m², 500.000 F. 75007 nue Sédillot, 29 m², 130.000 F. 75008 nue Sussano, 48 m², 430.000 F. 75018 nue Sestaine, 42 m², 130.000 F.

763-12-03.

A SAISIR POUR PLACEMENT Mª Maubert dans bel immeuble, murs de boutique très bon repport. Téléph. : 634-13-18.

Locations RECHERCHE

BOUTIQUES **LUXUEUSES** 20 m² ET PLUS LOCATION, VENTE CESSION

776-44-88.

Vends belle maison de cam-Vends belle maison de cam-pagne. en Normandie, pris de La Louce S.N.C.F. Mourten-aux-Parches 81, 4 pass, cuis., s. de bris, w.-a., chif centr., ger., blicher. tr aft sax terrain m. 19

maisons -

de campagne

38.70

38.25

Pr. BOURG-S-GIRONDE JOLI PLAIN-PIED E grandes pièces, S.E. (70m²) Chiultinge cantral mesour neuf. E.. El., 14l. Dépend. Gd jardin. Tél. 18 (57) 42-12-93.

MONTARGIS OUEST LA BELLE AU

BOIS DORMANT l'orse de la forst, il saisir /temain 5,000 m² plants fruis/ternain 5,000 m² planté frui-tiere, aplondice gnade en perres apparentes, etuetron unique, site emprena-ble, séjour nustique 80 m², mênée, cuis. + EP., w.-c., auu, électr. bri sinées, graner amé-nageable II- grange. Px total ; 298,000 F. Long crédit cause d'émprena-Tel. : 16 BB-OU APRES 20 H, 16 BB-

propriétés . 20 km mer. gd m², perc. basén. 1,450.000 F, L. A.G.B.M.(67) J

ARDECHE, alt. 800, anc. forms sur 5 hs bolsée, route privée, use magn., b. ét., habitab. in-médias., 4 poes, s. bns. 80 m² + 180 m² amenagaebl., etu. diect., très bon climet, sui, 485.00 F. P. Jenin, 07450 Burzet. Téléph. m 75 38-42 h.r.

Particuller DANS VILLAGE réputé mas provençal pierre pava, Patio, Confort, lune, dé-pandances, piscina, lune, de-procé 8,000 m². Vus imprena-ble. Prix : 1,500,000 f°. Télé-le : (16) 90-75-55-02. M. T. BARBE, 84220 Roussillon.

VAR: COTIGNAC
petit Mas, charme, confort.
4 sess, grand séjaur,
Para 8600 m², beaux arbres,
cirviers, Prix: 1.000.000 F.
Sur place du 27/3 su 9/4
Téléphone: (84) 04-85-19.
jusqu'au 8 avri 93.

particulies PÈRE LACHAISE Hôtel part., mansard., récept., bureau, 4 chbres, 2 s. de bains, cuisine équipée, pdes ceuss, jargin. Tél.: 278-77-63,

Immobilier d'entreprise

bureaux

Locations

BUILDING 65

BUREAUX MEUBLÉS SALLES DE RÉUNION

DOMICILIATION 600 F 66. CHAMPS-ÉLYSÉES BUREAUX MEUBLES SOCIAUX

ET DOMICILIATIONS CONSTITUTIONS STES. ASPAC, 293-50-50 + YOUS CHERCHEZ DES BUREAUX

300 m² ET PLUS N'HÉSITEZ PAS APPELEZ SARI - 776-44-88.

VOTRE SIÈGE SOCIAL S.A.R.L. - R.C. - R.-M. Constitution de sociétés Démarches et tous services. Parmenence téléphonique 355-17-50.

EMBASSY-SERVICE RECH. 3 A 6 BUREAUX

les annonces classées

Le Monde

sont reçues par téléphone du lundi au vendredi

> de 9 heures à 18 heures au 296-15-01

régions

Décentralisation : la leçon de choses

A CASTELLANE (ALPES-DE-HAUTE-PROVENCE)

L'administration en miniature

Castellane (Alpes - III - Haute Provence). - Ouand on est la plus petite sous-préfecture de France (6 pour 7 127 habitants) que demande-t-on | | décentralisation ? Et, wrai, attend-on muni quelque chose de ces III. IIII - d'en haut . ? Comme d'habitude ... apathie a gagné bien de l'arrondissement de Castellane, l'un moins de ce département 🔳 la nature 📥 🚾 offrir des inversement propor-tionnelles beauté des sites de

Articulé manur de la merveilleuse vallée Werdon, l'arrondissement s'étire es se disperse veux truth pôles Nice, Digne, Draguignan. En de dite un - dite un - montent il plus ile 1 000 m, - il a largement connu l'exode rural, perdant en un le de deux tiers de sa population. bien em communes il y plus de noms sur immonuments in immu de 1914-1918 que de vivants au village. Le mans de Besser compte un habitant pour 75 hectares. Il plus le soixante ans forment le tiers des

A Castellane même, grouillante 📖 📖 sous 🖟 flot des touristes déferlant par la route Napoléon III hôtels, 15 campings), quel vacancier recon-naltrait en hiver la place aux platanes à ? Une bonne part commercants in sont partis | la Côte dès la fin de la saison. Dans la ville-sous-préfecture il reste 800 personnes... Dam im cand'alentour, tandis au végète une agriculture de subsistance là où l'élevage ovin n'a pas requis l'espace, - villages et doucement au soleil, paradoxaleheureux », 🛍 un 🖾 😘

un pareil fond, faut-il s'étonner les maires, souvent le la la plus petites les libertés « responsabilités nou-velles qui leur tombaient - d'en . Waditues a ue donaoil a peu près rien - quels moyens financiers | - et | dépendre des limites administrations départementales « petits mini » m sont effrayés 🖿 se murrer sondain à découvert, res ponsables sans partage devant liber électeurs et éventuellement devant tribunal administratif. Premier réflexe : avant toute décision. demander and services, voire au sous-préfet, un = conseil • bien pro-📥 🏝 l'autorisation 🛍 naguère.

De-ci, de-là ne réveille toutefois un goût de l'autonomie qui fut jadis la passion des « gavots » - manum témoigna l'insurrection ■ 1851 - pour un pouvoir socialiste u paysan », si durement réprimie par Napoléon III. Mais au empi 🌆 ces grands ancêtres 🖿 pays n'était pas l demi exsangue. Aujourd'hui, au mieux..on s'accommode peu la me d'une liberté nouvelle... dans la marrie où elle demeure surveillée, d'abord par la conseils . Im administrations, puis 🚃 🖿 contrôle a posteriori. 🕼 s'est adapté. Aucune 🐂 900 délibémunicipales un un un par 34 minum n'est 114 jusqu'au tribunal administratif.

Anot en liberté

Or, voilà con parmi mus de prudence, i sur h terrain du même iouer à fond ieu de la « libre administration is comet 🕍 💴 corollaire, la 🚥 ponsabilité. Parmi eux : le maire. général d'Anot, une mune de 1 100 habitants sédentaires, plus importante Mes em cirde montagne que la sous-préfecture. Réélu massivement, ce jeune médecin, que les affrontements politiciens n'interressent pas, taille, ces dernières peuvent consa-

■ 000 adresses pour choisir

■ Le guide 3° cycles

complementaires | Importocipaux

Control of the Contro

votre prochain emploi

gérer votre carrière

De notre envoyé spécial

n'en parle moins d'- véritable revolution, pour les rurales. I les grandes villes, me leur appareil, leur budget, M leurs services techniques, déjà plus entrées dans la décentralisation . Deux conditions toutefois au succès de cette entreprise : La capacité mil conseils municipaux à maîtriser l'outil, 🔳 🗎 💷 🖏 troisième volet 🛍 la réforme, le « transfert financier - qui fera passer pouvoirs im min I la réalité. Le maire d'Anot salue d'attille un pro-grès de la démocratic : - L'élu, soumis 🗎 la Institut électorale, 📭 pourra plus a camouster – par exemple pour le POS (i) – der-rière des ukases de l'administra-

Homme 🖦 réflexion, il ■ exposé la philosophie de was addante au leur materiel professionnel et l'emploi (soixante-cinq personnes total). Quatre and ateliers-relais, construits et viabilisés par la comsur us terrain en zone industrielle, pourront accueillir, selon le même principe, menuiseries. www boulangerie qui exporte = pain au levain vers Nice et un atelier lutherie : d'où petites entreprises limited a ellesn'auraient pas pu créer.

Au positif muuse la maigre enveloppe globale attribuée au prorata di nombre d'habitants - 11 favoriser, non pa décevantes fusions is mais la formation III syndicats intercommu naux & vocation multiple (SIVOM). source d'équipements rationnelle ment utilisés 📰 amortis

Ainsi, pour le main d'Anot, la décentralisation un un quable, - un chance à min , dont il faut apprendre I m servir, combattant davantage routines force d'inertie tilités . Qu'un m espoir de renou-veau se manifeste dans un arrondissement aussi dépeuplé n'est indifférent. Anot-de-la-Montagne, Anot I I des grandes routes, construit logements pour une population qui augmente de l'emploi... y compris pour quatrevingt-dix e immigrés » lactiers la le le l'emploi... douze chefs de famille pourvus in travail, and l'avoir

Mais Anot attend mine le - troivolet - de loi : le transfert financier, garant 🔤 la vraie 🏬 👚

JEAN RAMBAUD.

(1) Plan d'occupation des sols.



(Dessin de PLANTU.)

Il s'agit là, sans doute, de la pierre

de la loi Defferre.

questions pendantes : évolution de le

fonction publique, redéfinition du rôle

de l'élu, capacité de notre démocra-

tie de « digérer » et de s'enrichir, ne

recevront pas de réponses in ne soient peu in prou déterminées par

l'articulation entre ces deux collecti-

vités locales. Le lien inverse est d'all-

vrai, puisque, bien, conditions légales entérinent les mu-

tations sociologiques tout en les des-

A cet égard, un risque apparaît à

ment et la région.

PRÈS DE MORLAIX (FINISTÈRE)

Une affaire d'Etat...

De notre envoyée spéciale

Saint-Martin-des-Champs. -La décentralisation est en bonne voie! L'expérience de Saint-Martin-des-Champs, situé quél-que part sur la voie express, tout juste Mortaix III tère), en est la preuve. Il n'a pas fallu moins de deux ministres, et non das moindres puisqu'il s'agit de MM. Pierre Maurcy et du ministre de l'environnement (alors M. Crépeau), et d'un avis du Conseil d'Etat pour ordonner la suppression... d'un dépôt de cadavres d'animaux jugé insalubre, exploité par la Société anonyme de récupération des min d'animaux (SARDA) Kerolzec. Un quart de page du Journal du 21 1983 est consacré à cette « importante » affaire.

e Tout s'explique lorsau'an remonte aux origines de astre décision », raconte la maire de Saint-Martin, M. René Sily (P.S.), que personne n'avait mis au cou-rant de la publication de ces taxtes officiels. Jusqu'en 1975, la commune, mis à part quelque usine d'équarrissage bien connue de tout Morlaix en raison des SARDA quittelt Saint-Martin pour les Côtes-du-Nord, le départament voisin. La mairie a depuls lors « toléré » les vestiges de l'entreprise : un dépôt de cadavres et un ateller de stockage de peaux, « à condition que le propriétaire respecte la réglementation en vigueur en la ma-tière ». Mais la délibération du

conseil municipal de février 1981 est restée sans suite, de même que l'arrêté du préfet du Finistère quatre mois plus tand. La SARDA

décor : la loi sur la décentralisation est votée, mais il fallait tout de même employer des movens à la mesure du problème posé. Un nouvel arrêté du préfet, le 26 mars 1982, étanz resté sens suite, Paris est prévenu... par l'administration préfectorale, e sans qu'elle demande l'avis du conseil municipal ». C'est ainsi que MM. Meuroy et Crépsau ont feit solennellement savoir à l'entreprise fautive que c son dépôt. ou'elle devait exécuter sur le site molition des bâtiments inutilité

Ainsi donc, un maire paut désormais décider de l'urbanisme qu'il lève, établir sa stratégie financière, mais il ne serait pas de taille à régier une affaire de cadevres d'animeux. Pourtant, soulicommune sont les premiers et les seuls concernée. Ce n'est pas M^{mo} Bouchardeau, nouveau se-Time d'Etst cation para su Journal officiel >...

Le maire de Saint-Martin a envoyé le garde champaire consta-ter l'état des lieux. C'est tout de même plus sûr.

M.-C. ROBERT.

POINT DE VUE Réforme régionale et rénovation du Sénat

pour s'intégrèr ensuite A attainmentation a done but au département, à la région, à la nation. Il y faut la maîtrise de l'aménagement du territoire 💶 🖿 moyens financiers, la responsabilité de l'élu

Homme de terrain, il fouille la loi pour y les moyens d'une action. Il a buté sur le centralisme banques, management ou non qui distribuent massivement le crédit aux grandes villes 💵 - laissent des miettes - ann potites comaprès y avoir inde l'épar gne - we les conditions we vie font qu'on dépense peu m milieu rural : imi m gagnant peu, im épargne -.

cours d'un colloque de la Fondation

avant Man la Man du couple

décentralisation-planification, EIIII

et donc sa formation.

Mais, Maintenant, les num ples the liberal nouvelles and muitiples. Cela part in détails » pour en arriver à nun politique d'ensemble. Ainsi, la réalisation d'un programme solaire - potentialités considérables de région au ciel mei - mail frame pour un - détail - : i directives de l'administration imposaient was orientathe de toitures d'immeuble complètement inadaptée aux Plus globalement, la multipa =

toute une filière de l'agroalimentaire, autour d'un abattoir municipal, illustre le nouveau - pouvoir économique = le la manuer Im tames en amont, an plus seulement le POS - Item lui aussi mais le « zonage » devenu obligatoire. Take à quoi deviennent possibles la réutilisation im more en friégal » avec l'Office national pour paturage sous-bois. En aval, la peut effectuer un nouvel investissement dans l'abattoir municipal pour créer un - atelier 🖼 découpe 🚾 = P.M.E. a salaisonscharcuterie et d'expédition.

This lors, Ithirdan par im fonds publics d'un effort excessif pour leur

memogenda

memogenda 83

Par correspondance minim chèque 🖦 💵 F adressé 🖹

IDECOM, 57, Manual Montaigne, 75008 Paris.

En libraine diffusé par Illiania

de lête et les calabilité un recrutement

Prenez rendez-vous avec me entreprises qui recrutent

par PAUL GRAZIANI (*)

gue politicien 🔳 incentatoire, pour devenir une réalité à laquelle lis things with purpose success lest som-📥 🛎 s'adapter. 🐧 vral dire, le feuillimini législatif n'est pas terminé, qui with his braich s'echiner Mirrilly is charrue.

En 1984, M région sera effectivement training believed property Avec quinze ans 🚞 retard, un projet du général 🖮 Gaulle qui ressortissalt. comme toujours, à une manural historique a la prescience qu'il me avait, a imposé a élargi. Le référendum fatal portalt, on le sait, questions conjointes : la régiounimizan et la missimi du Sénat. in and voule, at the sent of the par im consultants. Im premier and par le général de Gaulle : « Il est clair que mais minital de régions et ment on tout, a Clima is 11 man

Le fait que moto diamento no sun apparue in a rai le alla le de question de desirable de la consultation, | (| | | elle-même, participent à degrés subjectifs l'échec de cette Or, est de révolution and a qu'est la dicerant annual manière de concomitante, la question de la ridama du Maria

La pierre de touche

Les enieux in la loi du 2 mars

1982, quant 🛮 🖿 répartition 🔤 pou-

voirs; mutations sociologiques,

initié un « manif sociologique » dont

promis sur lequel a

vingt années, un fois

1958.

sont is some institutions

qui vont émerger, 🛥 🛌 🚛

pour in diriger. L'élu dans l'influence

en-

branche à Paris, irrémédiable

ment faire place au décideur

l'homme politique gestionnaire qui

aura en charge un département ou

une région, disposant il l'exécutif,

compétences économiques défi-

futur was va lime l'objet d'un dé-

bat crucial, 🖿 responsable ne 🖂 🛶

Cente beeddamako da la fonc-

quence probable une median né-

cessaire d'une décentralisation effective.

emmes, placés dans 🚃 📭

🛍 📟 🔳 🛭 construire pour l'avenir,

beaucoup à marie d'un red de marie institutionnelle 11 11 11

administrative, devront

être 🗪 d'un nouveau type.

par décrets du 22

qu'elle induira : la

l'évidence : celui d'une déviation centralisatrice de la région, d'un glissament progressif du centre de gravité des pouvoirs qui ne se révéle conforme il l'esprit du projet. Ce ris-que conduit inévitablement à une réllexion sur la nécessité d'un Sénat rénové, qui, milita

nuprême décentralisation, assurerait la régulation d'un système qui va voir se redéployer les centres de décision et de sites d'expression, et des identités fractionnelles qu'il s'agira de faire concourir à majorer l'unité nationale, 📰 lieu qu'elles ne la prèvent par la discordance des politiques, l'incohérence interventions économiques et les déséquiinduits par la mise en dépen-dance d'un niveau par rapport à

L'affirmation de la région, bien audelà du cadre étroit 🖮 la loi de 1972, ne l'émit per faite jusqu'à présent au détriment du département. La étant manural entre une planification in plus en plus indicative et le développement régional ; la réforme régionale avait au contraire about à une du département.

L'actuelle répartition des compétences, la loi du 7 janvier 1982 ap-prouvant le plan intérimaire et ses tendance inverse. En matière de développement économique et de soutien il l'emploi, c'est un rôle de comd'intervention qui est attribué au dépertement. Les aides directes (prime à l'emploi, la la la la prises; prêts bonifiés), notamment, sont régentées de telle manière que département, n'intervenant la région a décidé d'en faire autant et

du plafond légal, ris-(*) (R.P.R.) général Hauts-de-Seine, vice-président de l'assemblée des présidents conseils généraux.

que d'avoir une action subordonnée quent aux choix at ré aux moyens.

L'architecture de 1972 était, de ce point de vue, plus équilibrée. Ayant su imposer sa compétence dans sa spécialité, l'impulsion des équipements collectifs importants, les établissements publics régionaux (E.P.R.) manifestaient leur sensibilité à l'impératif d'équilibre interdépartemental en complétent les budgets départementaux sur les « petits projets ». Le faculté qu'ils avaient acquise de délivrer des primes à l'emploi et à la création d'entreprises était indépendante et non exclusive des velleités départementales en ce domaine. Bref, la notion d'intérêt régibnet s'est concrétisée jusqu'à faire éclater le cadre étroit de la loi de 1972, sans préjudice pour le vie dépertementale.

« A l'évidence, le texte socialiste privilégie la structure par rapport à la compétence », l'écrit A. Bournazel (1). Autrement dit, il atrégionale, libraries élevée par la recours suffrage direct, une compétence générale pour le développement économique. Le département est confiné dans la sphère dite d' « animation ». Le risque est grand qu'il doive se contenter d'un rôle de super-essistante sociale, la définition de l'économique et les orientations budgétaires devenant l'apanage de la région, les deux collectivités manu connaître des conflits, s'installer en concurrence sur le terrain économique, qui est, sans doute, le plus mouvant, mais aussi le plus probant pour des responsables devenus plus encora comptables des pertes et profits de leur tissu indus-

Une réforme du Sénat paraît donc doublement justifiée. Pour une insti-tution consée refléter la société franpaise dans la diversité de ses forces, Y a en effet question de légitimité et quête E fidélité à l'heure de la

Les grandes lignes du projet de valables. On peut s'y reporter, ainsi qu'aux débats — qui n'étaient pas tous angéliques moment. Et l'on peut raisonnablement penser qu'une présence de droit des présidents de Conseils généraux et régionaux serait de nature à répondre le misux au formidable de concertation et de coorde nation qui va se faire jour, at ce d'auqu'il ve s'agir, pendant longtemps encore, gérer la crise.

La France a beaucoup à gagner d'une modernisation de ses institutions assurant la cohérence de ses représentations : l'unité dans la diversité. Elle a tout à perdre de l'apparition de la décentralisation contre la nation.

(1) A. Bournavel, le Conveil général à l'heure du changement. Ed.; Conti-Fayolle.

CHAQUE SEMAINE

c'est facile, c'est pas cher, ca peut rapporter gros. A l'heure du ch

Michigan Services Factors and a SOUR STORTING A SECOND

> The same of the same of the same of As Magazine in

> Transmission Statement The state of the s The second representation that the

MONNEMENT

est to entire

 $d^2(Q_1, x_1)$

Andrew Landson

Property of the second

The second of the second

Sant Market Comment

The state of the s

and to make which is

 $\tau^{i}\circ J_{S_{i+1}p_{i-1}}, \qquad \cdots , + \cdots .$

9 - A. . . 4 - . . .

Sec. 15.

Bagging and the second

Park to the second

A decision of

Age of the state o

And the second s

A 1 4 4 4 4 44

·hate age · ·

And the second s

The state of the s

The state of the s

45.

72 112

erate in the second

Aus State Conta the billion supplements by

The state the supplied that the THE RESERVE OF THE PARTY OF THE The second second was in the same but better the season that has properly The second secon

The second of the second AND STREET, ST and produced the first the first WHAT THE PARK THE a sale or market a second of Children ber beitelbeite die I was seen to see the second of the second Andrew & State of the last of THE RESERVE OF THE PERSON.

Walter and the Control of the Contro -A COLOR DE LA COLO THE PARTY OF THE P

-

Une industrie qui a rapporté 33 milliards de francs en devises en 1981

Avec une balance extérieure positive de plus de 33 miliards de francs en 1981, le secteur des transports est un atout important dans la lutte pour la conquête de l'équilibre commercial de la France plus qu'amilier et gagée par le gouvernement (1). Telle est du moins l'opinion experts du groupe de politique des transports du IX Plan.

Certes, ceux-ci convienment que le coût d'importation de l'énergie nécessaire la construction et la rables à la France.

En 1981, les transports out participé pour plus de 20.% aux exporta-tions nationales, et l'industrie des transports terrestres - première branche exportatrice française - a' représenté à elle seule la moitié de' cet effort, dégageant un excédent de 27,1 milliards de francs. Ce résultat est essentiellement du à l'automo-bile. Le solde bénéficiaire a en effet atteint 12,4 miliards de francs pour les voitures particulières, 1,8 mil-liard pour les véhicules pulltaires, 1.5 milliard pour les carrosseries Putilitaires et somi-remosques, et 9.4 milliards pour les pièces et équi-pements d'automobiles.

L'autre grand poste excédentaire des transports terrestres est celui du material ferrovisire. Les importa-tions de material roulant (264 mil-Bons de 1982) sont dérisoires au regard des exportations (2,7 milliards), et ai l'on y ajonte les pièces et les équipements fixes, la balance positive dépasse 3,2 mil-liards de francs.

En dépit d'une conjoncture internationale défavorable, la construc-nationale défavorable, la construc-tion navale est, elle aussi, bénéfi-ciaire. Avec 4,1 miliards d'excédents (4,8 miliards d'expor-lations, 0,7 milliard d'importations), ion solde favorable augmente même de 240 % en me seule aunée. Enfin, la construction aéronautique de meure excédentaire de 2.1 milliards ure excédentaire de 2,1 milliards en 1981; bien que les importations alont presque doublé en un an pour attendre 17,3 milliards de france.

mise en centre des moyent de transport engendre un déficit - 56 milliards de Amon en 1901 - qui fait phe qu'amihiler ce bon résultat. Mais c'est là un facteur qui pèse I pen II lourdement I qu'ils en retirent tous des contreparties industrielles - et comperciales de la compe-

La balance globale des services de transports elle, beaucoup favorable, puisqu'elle enregistre un déficit de près de 6,2 milliards de francs. Le solde est pourtant positif pour le transport aérien (4,5 milliard) et le chemin de fer (1,5 milliard). Mais il est négatif pour la navigation fluviale (-0,2 milliard) et pour la transport maritime (-6,1 milliards) et les services annexes de transport, et les suxàannexes de transport, et les auxitransports routiers (- 5,1 mil-

Route ou rail?

C'est cependant le poste énergétique qui déséquilibre le plus lourdement le secteur. En 1981, les manuels et consommé 51,4 millions de tonnes équivalent pétrole, et ils ont nécessité des importations d'hydrocarbures pour un coût'de 50 mil-liards de francs (2), dont 80 % pour les seuls transports routiers. On comprend, dans ces conditions, que les experts du LXº Plan nourris quelques sollles grads contre l'auto-mobile (le limite di il février). Pourtant, I moins d'une redistribu tion autoritaire des trafics à laquelle le gonvernement and toujours déclare oppose, il paralt difficile en re-prendre à la route une part significative du rôle qu'elle a conquis depuis

Une telle politique supposerait en effet d'agir sur des comportements

La balance globale des services de solidement enracinés qui s'évaluent en quelques chiffres : - In milliards de francs que les ménages ont consacré aux transports en 1 (soit 12,5 % de l'am dépenses). 38,5 milliards sont allés aux transports collectifs (3) et le reste aux transports individuels. Près il .62 millionis on Millionesis I l'achat 🐷 véhicules 🗷 près 🚜 152 milliards & leur utilisation.

> de l'usage Im transporta aurait, ile plu conséquences importantes sur l'emploi. Sur population ac-3.2 à 3.5 millons vivent directement on indirectement des transports, et parmi ches 2,3 il 2,5 minima dépendent de la route, compte non tenu des entreprises de travaux publics et perticliement ployés)... ni des effectifs modernes dans les services de soins aux victimes de la route. Autant de considél'automobile a certainement de beaux jours...

Une me en profondeur

(1) En 1981, le déficit global du commerce extérieur de la France attei-gnait 55,6 milliards de francs pour l'enemble des biens et des services (2) S'y ajoutent 6 lards de france an titre de l'énergie nécessaire à la lards et des matériels de transport.

(3) 14,8 milliards aux trans-ports routiers, taxis et déménagements.

CONSTRUCTION NAVALE

Les Européens s'inquiètent d'un regain de la concurrence japonaise

(Suite de la première page.)

Ces s'expliquaient, bien et, par la crise économique mondule, mais aux par les effets de la concurrence internationale dont le man avait, en d'autres temps, pourtant bien prof é. C'est ainsi que les constructeurs de Singapour ont resume en 1982 un chiffre d'affaires record : près 🐱 900 millions de dollars, en augmentation de 20 % sur l'année précédente. Un consider » sérieux est aussi apparu sur le marché : la Chine, Gra des prix inférieurs de 10 à 15 % à ceux de ses voisins, elle a emporté quelques beaux contrats étrangers, et notamment des commandes totalisant vingt navires fin 1982.

Mais le rival le plus menacant du Japon demeure la Corée du Sud dont la production a centuplé en dix aux. Pour l'instant, avec 16 de la production mondiale, la Corée construit encore trois fois moins de salaires plus bes, mm paix so-cime » assurée par l'interdiction m droit de grève et des circuits de financement qui échappent aux règles de l'O.C.D.E., elle est en train de l'écart à vive allure.

Ce un la me guère de chances aux Occidentanx. Jadis leaders incontestés, les États-Unis sont aujourd'hui tombés à la douzième place des producteurs, loin derrière l'Espagne, le Brésil ou même la Roumanie. Même subven-tionnés à 50 %, les chantiers navals tionies a 30 %, les camitetes américains ne peuvent lutter contre les prix étrangers. La Suède, qui était encoré le deuxième construc-teur mondial en 1974, ne figure même plus parmi les dix est le gouvernement a laissé dernière ment percer son intention de réduire ses subventions aux treize chantiers encore en activité. En Norvège. effectifs affectés | | construction 60 lb en quelques années.

que faste est révolue. Depuis leur nationalisation, en 1977, les chanperdu vingt-quatre
mile emplois, président
Shipbuilders, Sir Till Atlinson, estime que neuf mille
devront encore être chômage in la me Il a montre demandé un syndicats d'accepter un 📶 total 🔤 salaires pendant 📰 an. Ses chantiers, qui ont sorti en 1982 trois fois moins de bateaux qu'en 1976, n'ont plus guère de travail assuré que pour une année. trie III in construction navale ait to-Bretagne dans trois ans.

Les deux pôles français

Le premier constructeur naval onest-allemand, Howaldtswerke Deutsche Werft (H.D.W.), qui perdu, 1982, 1 miles de deutschemarks (environ 240 milfrancs), a annoncé il y a trois semaines son intention de liceacier deux mille cent personnes à Hambourg mulle cinq mail à Kiel. En attendant, des mesures de chômage partiel sont appliquées de-puis plus d'un an. Et, comble de dé-chéance, les Pays-Bas parlent de revendre un In leurs chantiers navals... à Talwan : Wilton Feye-noord, entreprise in puissant groupe la mile R.S.V. (en paiement la lis le man der-nier) en effet dans l'incapacité 🌆 rembourser 💵 gouvernement 👪 Taipeh la million de finham versé par ce dernier en accompte d'une commande de deux sous-marins pas-

En France, la situa a Milital sun 1975. Depuis ente date, la sumanaduite de moitié et ses effectifs réduits d'un tiers. Son ===========

En Grande-Bretagne aussi, l'épo- commande la situe encore en zième position mondiale, mais un tonnage quinze fois moindre que celui du Japon. Et, en 1982, elle n'a travaillé qu'à l'all de ses capa-cités, un marché intérieur dépressit compensant mal des exportations de plus en plus concurrencées. Pour-tant, la construction navale francaise demeure un secteur important, vingt mille emplois directs, au-d'emplois indirects et 7 milliards de francs de chiffre d'affaires, plu de la moitié la l'exporta-tion. C'est pour lui donner que le gouvernement l'a restructurée i la fin de l'an passé en lu dem pôles Nord-Méditerranée (Dunkerque, La Seyne, La Ciotat) et Atlantique (Alsthom, Dubigeon-Normandie) — checus d'entre proporchent ainsi chacun d'eux = rapprochant ainsi de la taille des chantiers étrangers.

Dans le même temps, le pouvoirs publics le engagés lavoriser l'achat le bateaux français, le seupar le municipal natiomais aussi par les étrangers, pariant du fait que les règlements de l'O.C.D.E. sont de plus en plus vent transgressés par les autres pays européens. Enfin, a recherche a la diversification des productions se-ront encouragées. Il s'agit, ainsi que le déclarait l'ancien ministre de la mer, M. Louis Le Pensee, devant ministres du M décembre dernier, doter le pays « d'une capable de prendre pleins-part de le développement an nouvelles technologies marines, sauvegardant de outils de la disposition lorsque redressera la conjoncture dans le maritime. A condition prendre dénonçait M. Le Peusec : ***
concurrence internationale - particulièrement déloyale = et qui n'ira certainement pas en s'

JAMES SARAZIN.

on du Sa

祖二大学

C SPINISTÉRE

d'Etat.

Marie and the state of the stat

Mark y man promised

Marine manage and a series

Par grand printed in the series

Ser merten eine eine able angele gener fin gen

Allega Strategic Strategic

A charter of

to this start of activities that

Copper to the said of the said the

Acres, Storet or manager.

Strategie of the state of the s

THE AND CONTRACT OF THE PARTY O

And the state of t

Section to be presented to the second

Armed in a company of the last

Street of the state of the stat

Charles of the State of the Sta

When the transfer was

CONTROL OF THE TWO

present for mental state of

Carried the State of the State

with the same of the same of

Me are in the first first

HERE THE RESERVE TO SERVICE garante a la companya de la companya della companya de la companya de la companya della companya

The control of the control

** F : 0 -: 100: 100 Acres a contract the By which is the top NOTE TO SERVICE A SERVICE

et in the second second ethiopia de la comprese e de la comprese del comprese de la comprese de la comprese del comprese de la comprese della comprese de la comprese della comprese

Metrik ja wilita pader

Company of the property of the

AND A CONTRACTOR Model to the last of the TS

AND THE PARTY OF THE PARTY. Removed to the comment

वृत्तिकार १ का अस्तिका*र्व*

Market Market State (1997)

the contract of the second

gather and the second of the second A factor of the second Authority of the party

material and whom wife

abey commercial and a second policy of PROPERTY AND CONTRACT OF A STATE OF

the second second second second Avaire in the market of

The second second Section 1

 $\sup_{t \in \mathcal{T}_{n, k}} |f_{n, k}| \leq \sum_{t \in \mathcal{T}_{n, k}} |f_{n, k}| \leq C \|f_{n, k}\|_{L^{2}}$ And the second s

Mark Total

1 2

1.44.00

1.00 miles

April 1985 Carlot State Control

efficient of the second

LANCE CONTRACTOR

We will be to the said

Applicate to the state of the said

Specials

pour incendie volontaire

La compagnie de navigation Bristoure un bateau de fret, per cet artany Perries a déposé une plainte mement né en 1972 d'une volonté résontre X auprès du procureur de la gionale de désendaver la Brotagos. République de Moriaix, estimant Su création résulte d'une initiative que l'incendie surveun, samedi 2 des agriculteurs du pays de Léon (et avril, à bord de l'un de ses car notamment de M. Alexis Gourven-ferries. L'Armorimes inconvenues le

Les causes du fen ene penvent. faillance technique de quelque no-ture que ce solt », selon Britany-Perries, dont le secrétaire général, M. Michielini, a révélé qu' on a ob-servé dans différents endroits de

d'incendle avoriées ». L'Armorique est rentré, lundi, à son port d'attache, Roscott, où il devra recevoir des réparations. C'est l'un des quatre car-ferries exploités,

dre son activité au transport de pessagers vers la Grande-Bretagne et la République d'Irlande et même à une Hone Plymouth-Santander (Espa-

Elle a comm, à partir de 1980, des. difficultés financières résultant

APRÈS LE RETOUR DE L'« ARMORIQUE » A ROSCOFF

La compagnie Brittany Ferries porte plainte

ferries, l'Armorique, provoquant la nec) qui voyaient là un moyen d'ou-mort d'un passager (le Monde du vrir le marché britannique à leurs 5 avril), ne peut résulter : que il un produits marachers. Dans le même

l'Armonique plusieurs tentetives

nage avec l'appui de l'Etat, de la chambre de commerce de Moriaix et des organisations agricoles. Brit-tany Pervies dévait par la suite éten-

d'une insuffisance de moyens,

ENVIRONNEMENT

Aux Etats-Unis

Nuages toxiques, explosions, marée noire...

De notre correspondante

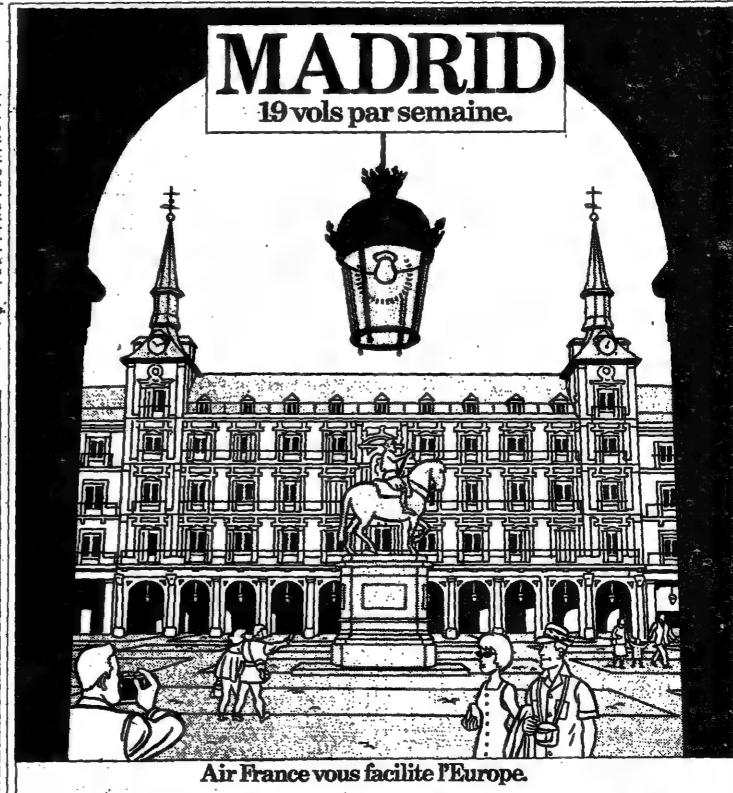
New-York — C'est per une blessé, mais le Mississipi, qui est succession de miracles que la séne d'accidents; qui aurait pu transformer le week-ent de Pâques en tragédie, s'est finalement soldée par quelques plaies et bosses. Le plus crave de rest et bosses. La plus grave de ces accidents a eu lieu à Denvar (Colorado), dont la population a été néveillée en surseut par les sirènes d'alerte dimendre matin, peu après 4 heures. Un wagon d'acide nittique, qui se trouvait sur une voié de nazure movies de sur une voié de garage proche du centre da la ville, vensit d'être crevé per l'attelage d'un wagon voisin. En quelques instants, un épais nuage toxique enveloppait le quartier et se déplaçait vers le centre. La police tenta de faire évacuer quelque vingt-cinq mille habitants de la zone menacée, mais le dixième à peine, samble-t-il, prit l'aierte suffisamment au sérieux pour abandonner son do-

Il a failu six-heures aux pompiers et 700 tonnes de soude pour enrayer le sinistre. Bilan d'une metinée d'angoisse : 20 000 gallons d'acida nitrique répandes dans l'ouest de la ville ; onza blessés légars, dont trois pomplers, et des dizaines d'appels aux hôpiszux.

Dans le même journée, quatre périches de pétrole, heurant successivement deux ponts à Saint-Louis, ont explose et incendié zours une série de barges à pes plus souvent. ine mone me saue de pardes s

voltures de naphte ont dérailé; houreusement sans exploser. En fin, cinquante maisons de Long-Island ont dû être évacuées d'ungence, après avoir contaminées par un pesticide, l'aldrin, destiné à la lutte comme Les Américains sont de plus an plus obsédés par la pollution,

et on peut les comprendre : il se passe peu de jours sans que la presse ne rapporte un accident l'utilisation de produits toxiques. Le laxisme observé par l'a tration legan legan legan glaments, jadis sévères, le l'Agence pour l'environnement, la nouvelle complaisance dont bénéficient les entreprises polluantes, ajoutés au manque de coordination des législations locales, multiplient le nombre des infractions. A voir les immenses trains de matières inflammables qui transitent peisiblement à travers les plus grandes villes du pays - sens passages à niveeu. - on se demande comment le type d'accident dont Denver a failli être victime ne se produit



Avec Air France, www.pouvez rejoindre Madrid 19 fois par semaine en Boeing 737, le samedi et le dimanche en Airbus. Vous profitezainsi d'horaires spécialement étudiés pour mener I bien was alla dans la journée.

III vous voyagez en Classe Economique, le repas vous est désormais servi par le personnel de bord. Madrid more Air France, le moyen le plus effise rendre in Espagne.



tion du 'Oyaget, 1. Faut-d 1256 versce France. RESIDENCE. I TEACS l'arrea e: son

ill tipe 72. de 21 mil 45.1258 ate: 26 'escarie - " =

William 3 1 1 4.75 B 13.24 h Dayler Former Act in

Tib, r PUS. icke در ۱۷

dérations, qui un pourtant int l

parlementaires de

production nationale, III

laquelle imineurs, im popula-

minieres, sont battus pen-

d'années. La sécu-

rité d'approvisionnement :

mal ; l'amploi : connaît pas ; le défi-

cit 🛍 marriera intélez : pes un

Cit-il, - mandamen ho-

et conomication écono-

a la conception me l'acception

- et c'est notre cas - les comporte-

mem was afficially at l'affronte-

inévitable. M. Hug man prison-

posée est de savoir s'il est en mesure

aujourd'hui d'appliquer les politique laquelle il a del désigné, politi-

que d'indépendance énergétique

l'emploi, tel qu'en um illimité le Par-

- PLAQUES PMMA (coulé);

- TUTE CREUX EN PMMA;

- GAINE PVC (bobine):

SANDWICH

- FILM AUTOCOLLANT PVC (rouleaux):

- FEUILLES AUTOCOLLANTES PVC;

CHERAGA (Alger), m demander son envoi.

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE

ET DES INDUSTRIES PÉTROCHIMIQUES

ENTREPRISE NATIONALE SONATRACH

DIVISION COMMERCIALISATION

DIRECTION PÉTROCHIMIE

DÉPARTEMENT PLANTIQUES

Avis d'appel d'offres

national et international

fourniture en produits plastiques semi-finis et finis suivants :

- ROULEAUX RÉFLECTORISÉS AUTOCOLLANT PVC;

- PLAQUES EXPANSÉES EN POLYÉTHYLÈNE (TYPE

Les soumissionnaires intéressés par cet appel d'offres peuvent retirer le cahier des charges à l'allus suivante : SONATRACH -lles prétrochimie - Département Plastiques - Route des l'allus -

Le présent appel d'offres s'adresse aux seuls limitement et producteurs, il l'exclusion il regroupeurs, représentants il fine et intermédiaires, et ce conformément un dispositions il in limite du 11 février 1978 portant monopole de l'illi sur le

enveloppe cachetée, l'enveloppe extérieure devant être

Appel d'offres national et

Plastiques semi-finis 🖿 finis =

Les soumissionnaires resteront engagés par lours offres pendant un délai de trois (3) mois à compter de la clôture du présent appei

La date limite de réception des offres en nos bureaux est fixée au

anonyme, il porter de façon apparente uniquement la mailie :

Les offres doivent parvenir à l'adresse sus-indiquée sous double

Un avis d'appel d'offres national et l'amminuel est lancé pour in

intermit at in Gouvernement.

M, Hug a main de trainin 🕮 voir développer d'autres comme celui de l'autres s'affron-

manta parler.

Prisonnier du passé

E Carmaux s'achevait danses », précise, m introduction | un long paru paru du 25 mars, M. Hug, directeur géné-

Il aurait pu évoquer celui 📖 Ladrecht, qui s'est terminé mêmes conditions, 🗎 caractéristique étant, point par point, la : empêcher i l'abandon, imposer la l'

Le directeur général, qui répète I qui i l'entendre : l'entendre : l'entendre economique que d'exploiter Ladrecht, sous-entendu que 📠 avait man comme les mineurs et les populations cévenoles, ne pouvait que déplorer de la la la Carbauchage pour is fond at l'ouverture

Winds & Pyrrhus, dit-il, qui question au plan national. Effectivement, must wearn lies mineurs - Carmaux, pour ne pas être à Pyrrhus, pose problème 📖 plan manage Celui Si la riterza su mon production statement fran-

La politique untilimant a fina ses Elle a make la France II dépendre 🗺 l'étranger pour 70 🔳 énergie, il sacrifier, entre la monte de la sacrifier, entre la monte de la sacrifier, entre la monté, entre l avec music les conséquences économigues, migues commerciale que nous infiliment encore aujourd'hui.

Il fallait en changer, c'est la déciica qu'e prise le Parlement, c'est I de la prise par la paremineurs, le populations régions s'en em réioui ; la France s tout à y gagner.

Que M. Hug, chargé à 🗎 🗂 Charbonnages d'appliquer www. politique. aujourd'hui i la voix et de la plume pour s'inscrire en pose problème. Qu'il le en reprenant l'argumentaire bien connu et quelque peu vieilli des bred'hier, escurvant les ett ments fondamentaux qui ment déa nouvelle politique (sécurité des approvisionnements, économie de devises, développement 🗯 l'emploi), and blen sa Emman in the

Une partie importante 🗪 🖢 prothe analysis with the a la collectivité, Azti M. Hug, il faut ileus sec-E ce qu'il n'écrit pas ici, mai ailleurs, c'est qu'il mai multiplier par cing ou six les capacontrôle 🚞 gisements 🛚 l'étranger 🛍 d'importation par Charbonnages de l'Immi

Pour M. Hug, c'est le man au dans l'industrie, chauffage, = 1 = au darine d'importation. La manu Giraud, sous Giscard d'Estaing, ne proposait rien d'autre, mu une petite mulicependant sur le Minimi 🛎 produc-

Le coût du charbon

Le dission français sollin mar & Parlons-en : rappeions d'abord que mun coût d'extracguère supérieur à celui de diminuer ni la production ni 🔤 capacités 🔛 production.

coúts with an in the de récession. Charbonnages 🖿 the best times three 🖷 d'investissement, 🖷 vieillissement du matériel et du et la flagrante M nos capacités de production, provo-

par AUGUSTIN DUFRESNE (*) quée par IIII perspectives de ferme-

Mais aiouterons - 005-

tion actuelle, qui 🖿 traduit par 🖬 blol'ambauche manque gé-personnel, imposées sur d'exploitation, le blocage investissements, d'écœurer mineurs et partie l'encadrement.

Fédération a publiquement situation II dimensi parlementaires alle de constituer une mission n Hada pour like le point will in situaet de l'application de les déci-

Le coût de l'importation

Le directe dénéral préconise es s'en ramadirai pour l'essentiel 🕮 👊 importation. Charbonnages in limited un acluir du premier plan um le négoce international. La charge 🝱 la collectivité serait, paraît-il. | lourde.

Famure in point : pour importer et Charbonnages une place demande dans le négoce, il limit della mines à l'étranger, mais devises, constituer charbonnière, aménager

La choix a l'importation de plus maintenir, voire accentuer, le chômage et le coût de l'indemnisation. Avec le chômage, c'est le perte IIII organismes III retraite, II IIII rentrées fiscales, impôt me les re-T.V.A. sur 🔳 consommation 📺 ; perte 🖼 recettes fiscales pour collectivités locales, régionales ; la dégradation du martin de l'ar-

Enfin, per le biais de la T.V.A. et des divers impôts, il revient environ la la la la la publique 25 la la frais de main-d'œuvre, 12 L des fournit-on see tendance à confondre coût posé des chiffres quand on parle de charge pur représente l'aide de

Qui va payer cela si ce ne sont les citoyens, la collectivité. En runn -Charbonnages III France soit proi nous and quand payer et au prix du marché. Et il se que, avec l'augmentation dollar m du mark (l'Amériand it is R.F.A. was man deux principaux fournisseurs); on n'a imi de man à arramini am l'évolution des prix du marché mondial.

C'est tout and qu'il faut prendre en Entre pour apprécier, pour nir, uma politique charbonnière et l'inharm malmoni. Le resport du Conseil économique et est la l'Allie de l Guen m adopté pratiquement l'unanimité fin 1981, ____ d'aili le remplacement du charbiri importé par du interior n peut avoir de globaux positifs productions natiosupplémentaires 🍱 jusqu'au

La stratégie de M. Hug repose, il n'en douter, de man cri-tères de gestion ; il en est resté prisonnier. Il rematter en l'article de rentabilité du capital, en évacuant les données

réginal et national. C'est la dictature in la immedia son entreprise qu'il imposer at the last and consi-(°) le traire général le la l'annue on l'ille du sous-sol C.G.T.

- (Publicité)

ROYAUME DU MAROC MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE ET DES MINES OFFICE NATIONAL DE RECHERCHES ET D'EXPLOITATIONS PÉTROLIÈRES

ONAREP Avis d'appel d'offres international

Dans le cadre d'un 2 " prêt en cours de négociation avec la banque mondiale pour l'exploitation pétrolière au Maroc, il suite il l'annonce générale faite dans le développement Forum

L'Office National Recherches d'exploitations Pétrolières (ONAREP) fance trois (3) appels d'offres internationaux pour la fourniture de :

 Produits à bone (Conforme à la norme OCMA (Réf. C 83/048) - Têtes de puits et arbres de Noël III (W) PSI

(Réf. 83/045). - Outils de forage (Réf. 83/130).

- Le dome d'appel d'offres pourront être

jusqu'au 14 avril 1983 inclus 🛮 🖿 division équipement 🖿 l'ONA-REP - Charina Al Fadila quartier industriel

Toute parvenant après rejetée. clôture de l'appel d'offres,

SOCIAL

La C.G.T. propose une profonde « correction » du plan de riqueur

La C.G.T. a publié les propositions qu'elle a présentées, vendredi 1" avril, au premier ministre, afin de relever les bases d'imposition supplémentaires et d'améliorer le pouvoir d'achat des rémunérations baires, pour barrer la route sux licenciements, pour la déet d'amétorer le pouvoir d'achai des resminerations faibles et moyennes. Ces propositious tendent à modifier profondément le plan de rigneme. « Ne pas se tromper de poches et dire clairement à quoi vont servir les fands récupérés », écrit dans l'Humanité du 5 avril, M. Louis Viannet, secrétaire confédéral qui invite les salariés à multiplier les interventions: prince les sainties à mainipaier les interventions.

- C'est aux travailleurs qu'il appartient de faire se lever le rent contraîre. Vous avez des choses à dire au gouvernement. Il fant le faire et vite : motions, pétiious, délégations, rieu ne doit être négligé pour que

• Impôt obligatoire: Il ne de-wait s'appliquer qu'à ceux ayant versé, au titre de 1982, un impôt d'un montant supérieur à 15 000 F (au 5 500 F). Cela repré-tif les ressources dépassant 5 800 F par mois pour un céliba-taire, 10 000 F par pour un ménage avec deux enfants. Son pourcentage devrait être miques. I que l'on rhou per l'économie l'économie l'économie l'un capital ration humaine - et il persit que c'est le cas ma M. Hug - ma par l'on pourcentage devroit être militaire de la 10 % ma départ pour de passer ce taux en ce qui les plus haut revenus (...). Les salariés ayant subi une baisse importante de ressources de 1982 à 1981 par suite nier passé, et la question qui un de chômage total m partiel, de ré-duction d'horaire m de toute min cause économique seraient mérès. En compensation (...) l'impôt sur les grandes fortunes devrait être doublé et les exonérations abusives reconquête du marché intérieur, de suporimées. .

imposables : « Les petits et moyens devroient être nérés, et les charges samiliales prises en compte . La C.G.T. proles autom inférieures à 7 Mg F mensuels, ce seuil étant le levé en fonction le charges of famille. E compensation 2 % devrait être prélevée nu les qui ne découlent 2 4 % I marie le pouvoir d'achat

amélioré et relevé. Em pouvoir d'achat réel progressant i 5 % en 1983, les petits i salaires doivent également progresser. La remise en ordre de rémunérations classifications d'engager. Les accords contractuels at les garantles qu'ils prévoient doivent au rigourespectés. •

L'utilisation des moyens : - Les moyens dégagés doivent être utilisés développement industriel. l'interme le chômage, à la forma-des travailleurs, l'amélioration de leurs conditions in travail. Cette utilisation in se faire en accord les organisations syndi-cale et la participation de travailleurs de leurs représennotamment des les d'en-treprise. La C.G.T. une pro-cédure de entre les ministères, la C.G.T. et pe fédérarités », alia de définir les prio-

laires, pour barrer la route sux licenciements, pour empêcher la poursuite de la casse et cela nécessite s'y mettre tous ensemble avec beaucoup d'énergie. »

Déjà des pétitions out été envoyées et sont commuuiquées à la presse. Les mesures du vont « dans le mauvais sens », affirme l'une d'entre elles. « Nons demandons à M. Mauroy de rerein sur ces dernières qui sont une erreur politique. Dans le cas contraire nous demandons aux députés socialistes et communistes de se pas les voter. »

> coopératif ». e Lutte anne le fille extérieus: • L. C.G.T. pre ose un in-miner precis, (...) a déter-miner il rendre pu la qui est abusif et de prendre la mesures indispensable pour relancer production française. L. C.G.T.
>
> l'exportation capitaux, l'instauration d'un impôt significa-

tif me les transferts légaux de capi-

The second second

apa dipangan dipangan Tanggan dipangan

Samuel Street Street

Land Color Market

 $\chi_{ij} = -16$, $\chi_{ij}^{*} = \chi_{ij}^{*} = \frac{1}{2} \frac{$

and the second second second second second

يانا المناطقية المناسسية المناسسية

The same of the sa

·····

Anna de Calendario de Sala

was manage with the

, a by thereof designation

of the first state of

The state of the s

San Carrier State - Charles

A THE STATE OF THE STATE OF

· Programmed to Francis

an one officer of the contraction

والمسترية والمتياني والاراء أوادا الدار

والبيكاء المعطاء وبمياه الموادات

The second of the second of the second of

The second second

建筑等的水板

1

- was in the first they

The same of the same

the state of the s

AND A PLANT OF THE PARTY OF THE

The second secon

A REFERENCE OF THE PERSON

The same of the sa

MINE TO SEE MAN P IS NOT

The second second second second

त्यांकार्यक्ष का का की

The market from the state of the

والمطالح فيحا والجارات

المنافق والمنافق والم

transférées manufacture à la la la · Médite les Cifalis publics : • Il est possible de l'atte sensible ment les dépenses publiques les frais de personnels, le manuel (...) Les bliques doivent and transparentes, leur utilisation des être contrôlée, moyens d'intervention des syndi-cats et de C. E. de améliorés.

 Soigner mieux mm dépenser davantage : « La C.G.T. considère qu'il faut écarter les fausses solutions, du genre forfait hospitalier, à la fois injuste, inégalitaire a inefficace. Elle propose il économies ressources nouvelles. Sur les 15 milliards de dettes patronales, 7 milliards peuvent être versés immédiatement par un entreprises m parfaite une financière.

Donner za travailleurs, à ieurs représentants, aux organisstions syndicales, des moyens réels



der aujourd'hui le bureau de demain. Beau programme en perspective. Out = FACIT - Cedax.

FACIT

(Publicité)

RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE ET DES INDUSTRIES PÉTROCHIMIQUES « ENTREPRISE NATIONALE DE FORAGE »

Avis d'Appel d'Offres International Nº EX/02/83

L'Entreprise Nationale de Forage « ENAFOR » lance un avis d'appel l'aller international pour la fourniture de pièces de rechange pour pompes à boue de forage (partie hydraulique).

Cet appel d'offres s'adresse aux malm entreprises de production I l'exclusion le regroupeurs, représentants de firmes et autres in ambiliries et ce, conformément au dispositions de la loi et 1140 du 11 février 1971 portant monopole de l'Est sur le

Les soumissionnaires par les appel d'illes peu-retirer le cahier des charges à l'IVATUR - Département Engineering et Approvisionnements - 1, place BIR IIAT III - EL BIAR - ALGER - à partir 1 e la parution du présent avis.

Les templaires établies en huit (8) exemplaires sous pli cacheté, m recommandé, l'enveloppe extérieure proposans en-tête, sigle ou cachet du soumissionnaire et porter uniquement

• APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL N° EX/02/83 - CONFIDENTIEL - A NE IA: UUVIII - A L'ATTENTION DE MONSIEUR LE CHEF DE DÉPARTEMENT ENGINEE-WITH ET APPROVISIONNEMENTS =

devront parvenir 🖦 plus 📶 le 10/05/1983 délai 🕍 rigueur.

Le IIII d'option III III jours II compter III III III III

- (Publicité) -RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE ET DES INDUSTRIES PÉTROCHMIQUES ■ ENTREPRISE NATIONALE DE FORAGE »

Avis d'Appel d'Offres International Restreint M EX/03/83

L'Entreprise Museul au Forage « ENAFOR » lance un avis d'appel d'ul ma international restreint pour la fourniture de : Lot Nº 01 : Diverses pièces de rechange pour moteurs diesel
 CATERPILLA

- Lot Nº 02: Diverses pièces de rechange pour l'une Diesel
« GM » et « EMD ».

Cet appel d'offres s'adresse ma constructeurs et distributeurs off l'exclusion regroupeurs, représentants de firmes et autres intermédiaires et ce, conformément aux dispositions de la loi nº 78-02 du 11 février 1978 portant monopole L'Etat Cxtérieur.

Les soumissionnaires par appel III peuvent retirer la cahier des charges I ENAFOR - Département Entire la Approvisionnements - 1, place III HAKEIM - EL BIAR - ALGER - à partir de la parution III présent avis.

Les multiples and line huit (8) exemplaires sous pli cacheté, en recommandé, l'enveloppe extérieure anonyme, sans en-tête, sigle ou cachet ill soumissionnaire le porter uniquement APPEL D'OFFRES INTERNATIONAL Nº EX/02/83 -

CONFIDENTIEL - A NE THE THINKS - A L'ATTENTION DE MONSIEUR LE CHEF DE DÉPARTEMENT ENGINEE-RING ET APPROVISIONNEMENTS de rigueur.

Le délai d'option sera 💵 120 jours à compter de la date de

المكذاف الأصل

the court of the c

Charles all and des to

Sept Share best

to crea secretary

N'90 tombe.

HAD LE MEN COMM

i de l'enteraction

1 200 C 1000

March 1. Section As

Part de Justin Mais

المالماليم ومرادر

To 100 100 100

-1 12.00 -1 2.00 -1 2.00

The second secon

ميرين بعداء المراج والعاد

engage of engage

The second services

West Contracting

A 1 6 1

the organization is

. 50 AV 500

L'Agence nationale pour l'emploi (A.N.P.E.) à rendu publics ses principaux résultats concernant les demandes et offres d'emplois ainsi que les placements enregistrés en 1982. Le bilan définitif de l'activité pour l'année écoulée ne sera comm

Pour les responsables de FANPE, malgré une conjoncture économique « difficile », le nombre de placements réalisés a « sensiblement » augmenté, ainsi que le volume des offres proposées per l'Agence.

The second secon marquée par un ralentissement général dans le rythme de crosssance jusqu'alors observé : de + 9,4 % en 1981, ce dernier est passé à + 3,3 % en 1982. L'Agence a reçu cette même année 3 902 677 demandeurs d'emploi à ses guichets. 86 % de ces demandes proviennent, comme en 1980 et 1981, de personnes « immédiatement disponibles, sans emploi et à la recherche d'un emploi dureble à temps plein » (c'est la catégorie statistique dite « 1 ») ; 6 % sont le fait de gens sans emploi à la recherche d'un travail à temps partiel (catégorie < 2 ») : cet effectif poursuit sa crossance mais à un rythme moins rapide (de + 10,7 % en 1981 à + 6 % en 1982).

En revanche, le nombre de demandeurs saus emploi à la rether-che d'un contrat à durée déterminée (catégorie «3») comaît en 1982 nne quasi-stagnation - + 1,1 % après une forte augmentation -+ 22 1 % - en 1981. C'est sans doute là un des effets des ordosnances du 5 février 1982 réglementant le recours à ce type de contrats. De même, la modification de méthode en fin d'année concernant la correction saisonnière a joué.

Les demindeurs d'un emploi à temps plein mais disponibles à terme (catégorie = 4 »), de moins enmoins nombreux, ne forment plus en 1982 que 0,8 % de l'ensemble des demandeurs. Quant aux actifs à la recherche d'un autre emploi (caté-gorie « 5 »), leur effectif autai angmente de + 5.6 % en 1982. ----

Passons maintenant at plus important recherche d'un travail stable à terms pleis. Ce sont éc.

lement des non-qualifiés. L'absence de qualification est de plus en plus fréquente : le nombre d'ex-O.S. (en majorité des hommes) et celui d'employés non qualifies (surtout des femmes) crossent très vite : + 6 % et + 5,6 % respectivement

Comment devient-on chomen? Près des trois quarts des enregistre-ments à l'A.N.P.E. se font après la perte d'un emploi salsrié ou une démission. Ce phénomène est en léger ralentiasement; le rythme de croissance de l'effectif reste de +2.9 % en 1982. Scules les inscriptions consécutives à une fin de contrat à durée déterminée prés tent une forte croissance (+ 16 %). Le nombre des actifs inscrits à l'Agence après un emploi de type précaire est lui aussi en augme tion. Muis les enregistrements après un licenciement économique sont en

Offres et placements

Les offres d'emplois recueillies par l'A.N.P.E. toutes catégories confundues, ont augmenté de 10,9 % en 1982, après avoir diminué de 5,9 % en 1981. Les propositions d'emplois durables à temps plein restent les plus nombreuses : 57,3 % du total des offres (au lieu de 57,6 % l'année précédente). Mais les offres d'emplois saisonniers ou temporaires augmentent vite; au rythme de + 15.4 %, elles représentent désormais près du tiers du total. La procedure des contrats de solidarité a fourni, en 1982, 6,5 % de ce

Qu'en est-il des piacements effectivement réalisés par l'Agence ? An nombre de 787 339, ils sont en

progression de + 6,8 %, de 1981 à 1982, 70 % d'entre eux concernent des demandeurs immédiatement dis posibles à la recherche d'un emploi durable à temps plein. Ce type de piscements est en augmentation : +7,1% en mars. Mais les place-ments dans un emploi à durée déterminée croissent plus vite : + 16,8 % de 1981 à 1982, soit une part de 15 % dans l'ensemble des place-

ÉTRANGER

femmes, sur jeunes qu'aux plus

ré-insertions professionnelles sont plus aisées : + 12,7 % d'angmenta-

tion en 1982. Elles résultent de plus

des demandeurs (+ 15,5 %) plutôt

que des placements par l'Agence (+7,5%).

pour l'Agence de «répover» ses

modes de gestion. Ainsi a-t-elle

relancé son programme informati-que, passé une convention de colla-boration plus étroite avec l'AFPA,

lancé des « opérations pilotes » dans

L'Agence a participé aux divers plans gouvernementaux de lutte contre le chômage. Pour ce faire,

mille nouveaux agents out été

recrutés et formés au cours du pre-

NOUVELLE HAUSSE

DE LA LIVRE

les grandes places financières interna-tionnies a été la nouvelle hausse de la li-

vro, dont le cours s'est éleré à 1,4920 dollar (course 1,4825 dollar).

La derise américaine s'est légère-ment effritée vis-à-vis des autres mon-naies, cêtant 7,266 F à Paris (contre

7,2695 F jeudi 31 mars), et 2,4150 DM. à Francfort (coutre

chemark a légèrement décoilé de son cours-plancher (3 F contre 2,9985 F), tandie que le ficris y retournait. Ces di-verses variations de cours out été enre-

L'or s'est vivement redressé et s'est traité aux alentours de 424 dellars l'ence à Londres contre 414,75 dollars

Faits et chiffres

La production de magnéto-scepes japonais en R.F.A. devrait commencer plus tôt que préva. Le groupe Hitachi a avancé de trois

L'accord d'autolimitation sur les ex-

mille deux cents, principalement

grâce aux départs des travailleurs de

plus de cinquante ans, et au passage à trente-cinq heures pour les postés.

Soja : récolte record au Brésil.
 Le Brésil réalisera en 1983, pour

la quatrième année consécutive, une récoite record de soja. Selon le ser-

vice du commerce extérieur de la Banque du Brésil, l'exportation de

graines, de farine et d'huile de soja rapporterait, cette année, quelque

600 000 tonnes de soja dont le Brésil négocie actuellement la vente à l'Union soviétique n'étant pas prises

en compte dans ce calcul. -

Le ministère de l'industrie et de la recherche et celui de l'éduca-

tion nationale et de la formation

professionnelle ont chargé le Groupe d'études et d'assistance aux

choix technologiques du CESTA

d'organiser un colloque national: « Formation, qualification et politi-que industrielle ». Ce colloque se

tiendra les 14 et 15 avril prochains

au CESTA, 5, rue Descartes, Paris-

Anx élections de délégués du personnel chez Usinor-Mardyck,

personnel Chez Usmor-Mardyck, près de Dunkerque (Nord), la C.G.T. a progressé de 0,92 point dans le collège « ouvriers », au détriment de F.O., qui perd 0,56 point, et de la C.F.D.T., qui recule de 0,36 point. Dans le collège « cadres » par contre, la C.G.T. a reculé de 1,09 point, la C.G.C. de 1,22 point, mais la C.F.D.T. pro-

1,22 point, mais la C.F.D.T. progresse de 1,09 point, et F.O. de 1,22 point.

1 101 ; exprimés : 777 ; C.G.T. : 72.59 %; C.F.D.T. : 23.68 %; F.O. :

3,73 %. Collège « cadres » : Ins-crits : 495 ; exprimés : 343 ; C.G.C. :

51.90 %; C.F.D.T. : 34,69 %;

C.G.T.: 7,58 %; F.O.: 5,83 %.

Collège · ouvriers - : Inscrits :

milliards de dollars, les

detrées dans des marchés cresca,

Affaires

Agriculture

Colloque

Social

2,4265 DM). Dans le S.M.E., le dens

est mardi lextin 5 avril su

une cinquantaine d'agences.

mier semestre de 1982.

MONNAIES

L'année 1982 a été l'occasion

en plus des démarches personn

ages. Cala dit, les insertions ou les

En Autriche

Les experts font preuve d'un optimisme prudent

De notre correspondante

reprise économique modeste pour la seconde moitié de cette année. Les signes d'un redémarrage discret au plan mondial ont conduit les instituts économiques à réviser en hausse leurs pronostics et à prévoir une croissance de 0,7-1 % (contre 0-0.50 % en décembre 1982) pour 1983. Cet optimisme prudent se jus-tifie également, semble-t-il, par les ésultats en somme encourageants obtenus en 1982.

La conjoncture autrichienne s'est stabilisée à la fin de l'année dernière, après avoir traversé une période de faiblesse préoccupante. Les exportations, en chute libre depuis l'été dernier, ont retrouvé leur rythme de croissance, notamment vers la R.F.A., le débouché le plus important de l'Autriche (+12,50 % en janvier 1983). En 1982, les exportations ont augmenté de 6 %, tandis que les importations ont baissé de 1 % par rapport

Le déficit de la balance commerciale a diminué de 21 %, revenant à 65 milliards de schillings (1). Cette réduction est essentiellement due à une baisse de 12 % des importations d'énergie (- 18 % pour le pétrole : 24 % pour le gaz naturei) et à une nette amélioration des termes de l'échange : les prix à l'exportation ont augmenté de 4,5 % en moyenne, les prix à l'importation de 0,4 % seu-lement. Pour la première fois depuis 1969, la balance des comptes courants s'est soldée par un excédent de 7,8 milliards de schillings per rap-port à un déficit de 22,3 milliards

Une menace continue cependant à planer sur les exportations autrichiennes : de nombreux clients importants, en particulier les pays du Comecon et la Yougoslavie, souffront d'une sérieuse pénurie en devises, ce qui pourrait donner un nouveau comp de frein à leur essor. Il s'y ajoute, à la suite de celle du mark, une nouvelle réévaluation de la montaie amrichienne, qui constitue un obstacle aux efforts des exportateurs du pays.

Cependant, le PIB autrichien s'est accru de 1.1 % en 1982, ce qui est nettement supérieur à une moyenne ouest-européenne de l'ordre de 0,5 %. Un des stimulants majeurs de la conjoncture a été la consommation des ménages, en augmentation de 1,5 % par rapport à 1981. Selon les experts, l'annonce d'un impôt sur l'épargne après les élections du mois d'avril serait, en grande partie, à l'origine de cette hausse, favorisée également par le taux d'inflation relativement faible (5,4 %) et l'augmentation des

revenus réels de 1 %. Cette . joie de vivre . des consommateurs n'est toutefois pas partagée par l'industrie, qui se trouve, elle, dans un « creux historique », estiment les experts. Les revenus industriels continuent à per rapport aux revendications du

Vienne. - L'Autriche s'attend à une France, les États-Unis et le Japon. Les investissements sont en baisse depuis 1981 (- 4 % en 1982). Pour freiner cette évolution dangereuse, les représentants de l'industrie réclament aux pouvoirs publics un allégement du fardeau fiscal, en particulier pour les P.M.E.

La marge d'action du gouvernement, qui tous les ans se voit aux prises avec une nouvelle explosion du déficit budgétaire, devient cependant de plus en plus mince. Actuel-lement la part des taxes et des impôts dans le revenu national est de l'ordre de 43 % en Autriche. En outre, la beisse de la production industrielle - de l'ordre de 0,7 % en 1982, accompagnée d'une hausse de la productivité du travail de 3,5 % a conduit à une diminution de la main-d'œuvre industrielle de

Les pronostics, dans leur ensemble prudemment optimistes, restent sombres pour l'emploi. Le chômage, qui a été de 3,7 % en 1982 (2,4 % en 1981), atteindra de 4,5 à 4,8 % de la population active en 1983. Signe particulièrement préoccupant : le chômages de jeunes au dessous de dix-neuf ans a doublé par rapport à 1981. En janvier 1983, 25 % environ des personnes sans emploi avaient

moins de vingt-cinq ans. Enfin, l'Autriche, qui réalise plus de 10 % de son PIB avec le tourisme, s'inquiète. Après un net ralentissement en 1982 (- 2,8 % pour les nuitées), l'hôtellerie autrichienne broyé du noir : le chômage persistant en R.F.A. et aux Pays-Bas portera. SUR VOLS RÉGULERS AIR SARRIOUE craint-ou, un coup de frein au plaisir de voyager des meilleurs clients de l'Autriche. Les restrictions de devises décidées en Prance constituent une perte importante pour les responsables du tourisme autri-chien; les Français ant représenté en 1982 plus de 2 millions de nuitées, soit 2,4 % de l'ensemble, ce qui correspond à une augmentation de 12 % pour les seules deux dernières années.

La défense tous azimuts contre l'inflation, le chômage et le déficit extérieur menée par l'Autriche avec un succès indéniable à cependant son prix : fin 1982, l'État avait accu-mulé des dettes de l'ordre de 341,6 milliards de schillings (295,2 milliards en 1981), dont 30 % à l'égard de l'étranger.

WALTRAUD BARYLL

SUR VOLS REGULE • Hausse des salaires de 3,2 % sur 12 mois dans la métallurgie riénane du Nord-Westphalie, selon un accord qui devait être signé mardi 5 avril entre l'I.G.-METALL et le patronat. Il aurait un rôle pilote pour les deux millions et demi de sa-iariés de la métallurgie et de la sidé-rurgie. Semblable à l'accord signé dans la chimie, il apparaît en retrait reculer, restant en dessous du niveau syndicat, qui demandait une hausse enregistré dans les autres pays de 6,5 %. L'inflation en R.F.A. de industrialisés comme la R.F.A., la vrait atteindre 3,5 % en 1983.

SUR VOLS REGULERS

AIR AFRIQUE

a 5.3%

:ge 13

LE

mion du

par les

IGTE DE

France.

ecettes

franck

61 500

.:: 3:35

25

this nee

41 -285

- cl

44-045

i. Les

12.00

227.52

V.12 & 7 : 55 ca de diam. 2500 31-748 Chris "TTG = 728 G 48

P. 105 TICIC gou-100 ique Nos iné-

CT.:

44 |e3

7

IS

AIR STAFRIOUE - 1977 . . 50

de voyages habituelle. Pour découvrir l'Afri-

Il y a 21 Tarifs Réduits. Il y

en a sûrement un pour

vous. Alors, consultez Air

Afrique ou votre agence

VOLS REGULERS

que Noire, la Compagnie Air Afrique vous propose toute une gamme de tarifs réduits. En plus du tarif visite à 55 % de réduction, valable même si vous voyagez seul, il y a des tarifs pour les jeunes, pour les familles, pour le 3° âge...

Prox valables au 1er Nov. 1982 et soumis certaines conditions d'application.

Le bilan 1982 de l'Agence nationale pour l'emploi :

Côté demandes, l'année 1982 est

diminution: - 10,5 % en 1982.

majoriam recharche d'un raven stable à temps pleis. Ce sont en ments majorité des hommes (55,650 de Ceste Politique de placements aus les ments par l'Agence bénéficie de vingt-cing sus (52,6 %) principa davantage aux hommes qu'aux	berg en R.F.A. La production, qui commencera
LE MARCHÉ INTERBANÇAIRE DES DEVISES	en octobre, devrait être de 5000 unités par mois, pour monter progressivement à 10 000 en 1986.

		OURS D	NI JOUR	UNI	MOIS	DE	LOX MO		.000,68	DIES	L'accord d'autolimitation sur les ex- portations de magnétoscopes ac-
	_	- bee-	+ front	Ben. H	e Bép	Rea.	ton D	g R	op, †asi	Din -	cepté récemment par le Japon, ex-
SE-U		2440	12470	+ 150	+ 190	+ 2	9 +	340 ±	649-	700	plique cette accélération du programme européen d'Hitachi.
See.	90) 3	3632	5,3671	+ 130	+ 170 ± 170	+ 2		360 +	535 -	650	La Société nouvelle des ació-
	2	_		+ 191		_	_	336 +		- 1026	ries de Pompey va supprimer un
Photo	2	\$663			+ 215 + 90	+ 3	*	390 + 128 -	200	955	bre 1984. Conformément au plan
I.S		3546	3,5086	+ 235	+ 265	+. 4	* +	565 +	1360		acier annoncé l'été dernier, la filiale
L(IS	6) 5 10	8333	5,0372 10,8161		+ 115			290 - 365 +		- 1280 + 955	de Sacilor verra ses effectifs passer
-							-			~	de trois mille ceut personnes à deux mille deux cents, principalement

TAILY DEC SHOOMAREC

171974	>10 E4110 MA-MA-M-
SE-U 9 1/4 9 3/4	9 5/16 9 11/16 9 3/8 9 3/4 9 5/8 18 4 3/4 5 1/8 4 3/4 5 1/4 5 5 3/8 3 7/16 4 1/16 3 5/8 4 3/8 4 7/16 5 1/16 16 1/2 13 11 1/2 13 11 3/4 13 1/4 3 3/4 4 1/4 3 3/4 4 1/8 3 3/4 4 1/4 15 3/4 17 3/4 13 3/4 4 1/8 17 1/8 18 1/2 10 5/8 21 10 9/16 10 25/16 10 7/16 10 13/16 12 1/4 13 1/4 12 1/4 13 1/4 13 5/8 14 5/8
DM 4 9/16 415/14	4 3/4 5 1/8 4 3/4 5 1/4 5 5 3/8
Park 3 3/8 4 1/8	3-7/16-4-1/16 3-5/8 4-3/8 4-7/16-5-1/16
F.B. (190) . 12	11 1/2 13 11 1/2 13 11 3/4 13 1/4
10 40 16 14 10 14	1 3 3/4 4 1/4 13 3/4 4 1/3 3 3/4 4 1/4 1 2 3/4 4 1/4 1/2 3/4 49 3/4 49 1/6 1/8 1/8 1/9
19 1/2 11	10 5/8 21 10 9/16 10 15/16 10 1/16 10 13/16
F. franç 12 1/4 13	12 1/4 13 1/4 12 1/4 13 1/4 13 5/8 14 5/8

Ces cours pratiqués sur le murché innurbancaire des devises nous sont infiqués en fin de matinée par une grandé banque de la place.

(Publicité) RÉPUBLIQUE ALGÉRIENNE DÉMOCRATIQUE ET POPULAIRE

MINISTÈRE DE L'INDUSTRIE LOURDE

ENTREPRISE NATIONALE D'ENBALLAGES MÉTALLIQUES Complexe d'Embellages Métalliques

KOUBA

Avis d'appel d'offres International ouvert Nº KDU 02/83

Un avis d'appel d'offres international est lancé pour la fourni-

- Lot Nº 1: 281 Tonnes de plomb en lingots titré à - Lot Nº 2: 10 Tomes d'étain par en lingots titré à

99,99 % - Lot Nº 3: 100 Tomes fil de zinc 3/16" 04,76 mm. L'offre de prix est à établir sous forme de factures pro format

en mit (8) exemplaires en C/F Alger et en FOB. Les soumissionnaires interessés doivent adresser leur offres sous double pli cacheté, l'enveloppe extérieure neutre devra porter : Appel d'offre Nº KDU 02/83 Lot Nº et désignation « à ne pas ouvrir » à EMS ex SNS Complexe d'Emballages Métalliques

BP 93 KOUBA ALGER. Les offres doivent en outre être obligatoirement accompagnées des documents suivants :

- Soumission:

- Déclaration à souscrire ;

- Attestation d'Exclusion d'intermédiaire.

La date limite de réception des offres est fixée à 30 jours après

la première parution du présent avis.

Les soumissionnaires resteront engagés par leurs offres pen-

dant une durée de 60 jours à compter de la date limite de dépôt des

INSTITUT DE GESTION SOCIALE Cycles organisés en alternance avec les entreprises

2° CYCLE **GESTION DE PERSONNEL**

12 mois de formation de haut niveau 7 mois de stages spécialisés en entreprise

L'admission est réservée aux titulaires d'un DEUG, DUT, BTS, Licence ou 2 ans de Prépa.

3° CYCLE **MANAGEMENT AVANCÉ**

8 mois de formation de haut niveau 7 mois de missions opérationnelles en entreprise

L'admission est réservée aux diplômés de l'enseignement supérieur (écoles d'ingénieurs, I.E.P., maîtrise) et à des jeunes cadres.



Prochaine session de recrutement 22 avril 1983 Date limite de dépôt des dossiers 8 avril 1983 .

> Dossier de candidature et brochure détaillée (en précisant le cycle) à IGS, 63, Avenue de Villiers 75017 PARIS.

Établissement privé d'enseignement supérieur

FACIT

1 3.7

THE PARTY OF THE PARTY.

MERCIE.

4 DCH MIQUES L DE FORAGE हर एक तक रेगा वर्ष

are the second

....

1

CONJONCTURE

Hausse des prix de détail en février : + 0,7 %

	V	ariation (e	(%) au cou	rs
	des 12	des 6	des 3	du
	derniers	derniers	derniers	dernier
	mois	mois	mois	mois
	(fév. 83/	(fév. 83/	(fév. 83/	(fév. 83/
	fév. 82)	août 82)	nov. 82)	janv. 83)
• ENSEMBLE	+ 9,2	+ 4,5	+ 2,5	+ 0.7
ALIMENTATION (y compris boissons) Produits à base de céréales Viandes de boucherie Porc et charcuterie	+ 3.6	+ 4	+ 2.1	+ 0.8
	+ 9.2	+ 6	+ 2.2	+ 0.4
	+ 18.1	+ 4.7	+ 2.3	+ 0.7
	+ 8.3	+ 3,4	+ 1.6	+ 0.1
Volailles, ispins, gibiers, produits à base	+ 6.5	+ 6,4	+ 2.4	+ 0.2
de viande	+ 11.5	+ 6,1	+ 3.8	+ 1.2
Produits de la pêche	+ 9.3	+ 4,2	+ 2.6	+ 1.5
Laits, fromages	- 1.6	+ 4	+ 0.6	+ 2.4
Carls	+ 0.7	- 0,9	- 1.6	+ 2.4
Corps gras et beurres	+ 8.8	+ 2	+ 0.9	+ 0.3
Légumes et fruits Antres produits alimentaires Boissons alcoollées Roissons non alcoollées	+ 8.6	÷ 29	+ 1.7	+ 0.6
	+ 8.1	+ 29	+ 2.3	+ 1.1
	+ 12.1	+ 59	+ 5.4	+ 1.9
PRODUITS MANUFACTURÉS Habillement et textiles Vécements de dessus Autres vécements et accessoires Articles chaussants Autres articles textiles Autres produits manufacturés	+ 9.1	+ 4,2	+ 1.8	+ 0,7
	+ 9.6	+ 4,6	+ 1.8	+ 0,8
	+ 8.7	+ 4,3	+ 1.3	+ 0,6
	+ 10.6	+ 5,1	+ 2.2	+ 0,9
	+ 8.9	+ 4,8	+ 1.8	+ 0,5
	+ 9.8	+ 4,1	+ 2.3	+ 1,1
	+ 9	+ 4,2	+ 1.8	+ 0,7
Meubles et tapis Appareils ménagers électriques et à	+ 9,8	+ 3.8 + 2.8	+ 26 + 21	+ 1 + 0.9
Autres articles d'équipement du mé- nage	+ 7	+ 3.6	+ 2,8	+ 1,2
Savons de ménage, produits détersits et produits d'entretien Articles de tollette et de solan Véhicules Papeterie, librairie, journaux Photo, optique, électro-acoustique Antres articles de loisir Combustibles, énergie Tabacs et neoduits magnifacturés di-	+ 8.7 + 4.6 + 8.7 + 8.9 + 2.6 + 9.5 + 12	+ 35 + 12 + 5,1 + 4,3 + 1 + 4,6	+ 3.4 + 1.7 + 1.8 + 3.2 + 0.8 + 2.3 - 0.1	+ 1,5 + 1 + 1 + 1,1 + 0,4 + 0,9 - 0,7
SERVICES Services relatifs an logement dont: lovers	+ 7,5	+ 6,3	+ 4.4	+ 2,6
	+ 10,1	+ 5,4	+ 4	+ 0,7
	+ 9,4	+ 5,1	+ 3.8	+ 0,8
	(+ 8,8)	(+ 5,6)	(+3.8)	(+ 0,6)
Soins personnels, soins de l'habille- ment (1) Services de santé Transports publics Services d'utilisation de véhicales	+ 11.7 + 6.1 + 11.7	+ 6.1 + 5.8 + 5.4	+ 5.3 + 4.9 + 3.1	+ 0,6 + 0,2 + 0,7
privés (2)	+ 9.6	+ 4.6	+ 3.2	+ 0.3
Hôtels, cafés, restaurants, cautines	+ 12.6	+ 5.9	+ 4.7	+ 1.3
Autres services (3)	+ 9.4	+ 4.4	+ 2.6	+ 0.4

L'indice de l'INSEE calculé sur la base 100 en 1970 s'est inscrit à 335,6 en février, contre 333,2 en janvier. En rythme annuel calculé sur trois mois, l'inflation revient à 10,4 %.

Le poste - soins personnels, soins d'habillement - comprend notamment les dé-ressemelage, blanchissage, nettoyage, teinturerie, mais aussi les dépenses de

Avis financiers des sociétés

PARTICIPEZ

AU DEVELOPPEMENT

DÉ L'ILE-DE-FRANCE

EN SOUSCRIVANT A L'EMPRUNT DE LA RÉGIÓN

15,00 % AVRIL 1983 DE F. 600.000.000

AMORTISSEMENT : En totalité le 19 Avril 1993

COTATION : Cote officielle de la Bourse de Paris.

Visa COB Nº 83-71 en date du 15 Mars 1983.

sauf rachats en Bourse.

PRIX D'EMISSION: 99,26 % soit F. 4963 par obligation

JOUISSANCE ET DATE DE REGLEMENT : 19 Avril 1983.

de F. 5000 nominal.

coiffure.

(2) Réparations automobiles, parkings, stations-service, péage sur autoroutes, etc.

(3) Postes et télécommunications, frais d'enseignement (scolarité, mais aussi autoécoles), spectacles, vacances, sports, camping, locations d'appareils, frais de réparation
des appareils électro-acoustiques, tirage des films, redevance O.R.T.F., etc.

AFFAIRES

PATRONAT

Quand l'AFEP remplace l'AGREF

reprises françaises faisant appel à l'épargne renaît de ses cen-dres : officiellement décédée pour cause de nationalisation de ses principaux membres. l'AGREF, créée et animée par M. Ambroise Roux, alors P.-D.G. de la Compagnie générale d'électricité, était une sorte de « club » où les grands patrons pouvaient échanger leurs réxions sur les problèmes auxquels leurs entreprises étaient confrontées. En fait, l'AGREF était un peu pour les grandes entreprises ce que la C.G.P.M.E. était pour les petites at moyennes. Tous leurs membres étant par ailleurs affiliés au

après la défection des nationalisés, M. Ambroise Roux vient de créer l'Association française des entreprises privées. L'AFEP regroupe d'ores et déjà trente-six sociétés privées parmi les plus importantes (Peugeot, Air Liquide, Carrefour, la Redoute. etc.) : elle veut être un « lieu orivilégié de réflexion sur les grands problèmes économiques, industriels et sociaux ».

M. Pierre Delmon, ancien président des Charbonnages de France, vient d'être nommé délégué général de l'AFEP. M. Ambroise Roux, son présidentfondateur, avait été reçu à ce titre, par M. François Mitterrand, il y a quelques semaines.

Aux États-Unis

Le Pentagone veut financer le développement des ordinateurs de cinquième génération

défense veut financer un programme de recherche sur les ordinateurs de la « cinquième génération ». Le di-recteur adjoint de l'Agence pour les projets de recherche avancée (ARPA), M. Carl Romney, a indiqué la semaine dernière qu'environ 50 millions de dollars seraient demandés au Congrès, à cette fin, pour l'année budgétaire 1984.

En janvier dernier, un rapport présenté à la Fondation nationale des sciences américaine avait indiqué que le Japon pourrait rattraper les Etats-Unis dans le domaine de l'informatique si le gouvernement ne soutenait pas les recherches sur la nouvelle génération de - superordinateurs ». Le programme de re-cherche de l'ARPA, a expliqué M. Romney, porterait plus sur les nouvelles applications possibles de

Le département américain de la la prochaine génération que sur la construction proprement dite de ces super-ordinateurs ..

le souhait du département de la dé-fense, un des principaux utilisateurs pour les machines de très haut de gamme, se veut une répouse au projet du MITI japouais sur la cinquième gé-nération d'ordinateurs, qui mobilise, dentie me un répriser discipant de

En France, la construction, à l'unité, de quelques très grandes machines pour le traitement de données scientifiques et militaires est également envisagée avec la participation financière du ministère des armées. Ce projet, officiellement annoncé par M. Chevènement lorsqu'il était an ministère de la recherche et de l'industrie, ne sannait être cependant comparé aux travaux japonais sur la « cinquième génération », qui impliquent des recherches tous azimuts pour aboutir à une nouvelle architecture des systèmes informatiques.) En France, la construction, à l'unité.

AGRICULTURE

Les agriculteurs manifestent à Dijon et en Bretagne

A l'approche des négociations européennes sur les prix agricoles, l'agitation reprend dans les campagnes françaises. Mardi 5 avril, plusieurs centaines d'agriculteurs ont bloqué, dès 6 heures du matin, les accès à la base aéronavale de Landivisiau, près de Brest (Finistère), à Visial, près de biest (Finistère), à l'appel de la Fédération des exploitants (F.D.S.E.A.) et du Centre des jeunes agriculteurs (C.D.J.A.) du Finistère. Les producteurs entendent protester contre les « distortions de l'appendix de l'appendi tions de concurrence à l'intérieur du Marché commun - et contre l'existence de montants compen satoires monétaires ».

Lundi 4 avril à Dijon (Côted-Or), une quarantaine de jeunes agriculteurs ont également mani-festé devant l'hôtel de la préfecture pour protester contre les montants compensatoires monétaires et demander l'alignement du - franc vert - sur le franc monétaire. Les manifestants ont maculé le porche et les murs de la présecture de sang de porc, puis lancé des œufs sur la facade et incendié des pneumatiques sur la chaussée. Une légère échauffourée a eu lieu avec les forces de police dépêchées sur place.

AVIS FINANCIERS DES SOCIÉTÉS

Bamarf serviposte

Le chiffre d'affaires consolidé hors taxes de l'exercice 1982 s'élève à 818,6 millions de francs, contre 718.2 millions l'exercice précédent. Il marque une progression de 13.97% dans une conjoncture générale peu favorable.

L'augmentation des ventes par correspondance ressort à +13,44% et celle des centres-conseil à +14,64%.

Les comptes ne sont pas définitivement arrêtés. Il apparaît cependant que par suite de l'accroissement des charges et du pincement des marges, le résultat d'exploitation ne devrait progresser, par rapport à 1981, que de 4% environ pour la société mère et de près de 11° en

En revanche, par l'effet de diverses provisions du compte de pertes et pro-fits, la progression du résultat aet conso-lidé devrait dépasser celle du chiffre

SELECTION **VALEURS FRANÇAISES**

Société d'investissement à capital variable

Réunic le 29 mars sous la présidenc de M. René Barbier de la Serre, l'assem blée générale a approuvé les comptes du quatrième exercice de la société, arrêté au 31 décembre 1982.

Au cours de cet exercice, la valeur liquidative de l'action Sélection valeurs françaises a connu une croissance de 19,52%, dividende distribué en cours

Le dividende net a été porté à 11.40 F contre 8,50 F au titre de l'exercice pré-cédent, le dividende global (y compris l'avoir fiscal) passant de 10,43 F à 12.59 F. La date de mise en paiement a

été fixée au 30 mars. Les actionnaires auront la faculté de réinvestir le dividende brut en actions de Sélection valeurs françaises en exo-nération totale de la commission

d'entrée, sous réserve de faire connaître leur option avant le 30 juin 1983. Les épargnams nés avant le) = janvier 1932 peuvent, sous réserve d'exercer encore une activité professionnelle, acquérir des actions de Sélection valeurs françaises dans le cadre de la loi

du 13 juillet 1978. De même, les actions Sélection valeurs françaises sont admises à figurer dans les comptes d'épargne en actions, qui ouvrent droit aux avantages fiscanx accordés par la loi de finances pour 1983.

BOUYGUES

gues, dans sa séance du 31 mars 1983, a arrêté les comptes de l'exercice 1982 faisant ressortir un bénéfice net de F 228 000 000 après amortissement de F 135 845 000. Les bénéfices correspon-dants de l'exercice 1981 s'élevaient à F 179 868.000 et F 102 518 000.

Le bénéfice net consolidé du Groupe hors part des tiers est de F 290 058 000 après F 234 219 000 d'amortissements, Les chiffres correspondants de l'exer-cice 1981 s'élevaient respectivement à 218 707 000 F et 187 116 000 F.

Le Conseil d'administration propo-sera à l'assemblée générale des action-naires prévue le 26 mai 1983 une distri-bution de F 80 751 993, permettant de donner à toutes les actions, y compris les actions nouvelles qui ont été créées par actions nouvelles qui ont été créées par attribution gratuite en février à raison de UNE nouvelle pour TROIS an-ciennes, un dividende net de 21 Fégal à celui de 1981 amusel s'ajonte l'impôt payé d'avance de 10.50 F. Un acompse de 12 F a déjà ésé versé en décembre

As cours du conseil d'administration, Francis Bouygues a commenté le plur 1983, qui prévoit un chiffre d'affaires de 17,5 milliards de francs, en développement de 30 % sur 1982. Malgré une conjoncture très compétitive, l'international augmentera de 60 % et, en France, la progression sera un peu supérieure à l'inflation.

Francis Bouygues a précisé que les grands chantiers de l'international se dé-roulent d'une manière très satisfaisante, en particulier la construction de l'université de Riyad, débutée il y a deux am, s'exécute dans une excellente qua-lité et un strict respect des délais prévus au contrat ; la livraison doit intervenir de 4 août 1984.



LA BANCIE NATIONALE DE PARIS

Il est précisé que l'agence de ROME de la B.N.P., dirigée par M. Michel LAFONT, est justailée via Vittorio Veneto 84. (voir le Monde du != avril 1983)

Epargne Alndustrie

Placéo sous le régime de la loi du 13 juillet 1978 relative à l'orientation de l'épargne vers le financement des entreprises, ÉPARGNE INDUSTRIE a été ouverte su rachille le 22 august 1988 à 1 verte au public le 23 novembre 1978.

Au 31 décembre 1982, date de la clôture de l'exercice, l'actif net de la société était évalué à 933,45 MF; la valeur liquidative de chaoune des 2 809 361 actions en circulation à cette date ressortait à 332,26 F.

Le Conseil d'administration a arrêté les comptes de l'exercice et a décidé de proposer à l'assemblée générale des actionnaires la mise en distribution d'un divi-dende par action de 23,88 F auquel s'ajoute un crédit d'impêt de 2,89 F, soit un total de 26,77 F.

Exercice	Act# net	Valent liquidative	Dividenda global
78/79 79/80 80/81 81/82	MF 241,94 MF 476,03 MF 703,53 MF 933,45	F 273,16 F 317,19 F 297,38 F 332,26	F. 16,08 F 16,85 F 23,49 F 26,77

COFIMEG

Le Conseil d'administration, réuni le 29 mars 1983 sous la présidence de M. Jean WEIL, a arrêté les comptes de l'exercice 1982, qui seront soumis à l'Assemblée générale ordinaire des actionnaires convoquée pour le 8 juin 1983 à 10 h 30 au Club des Ingénieurs des Arts et Métiers, 9 bis, avenne d'Iéna, à Paris 16e Paris 16.

Le résultat d'exploitation, après dota-tion de 28,7 millions aux amortissements et provisions, s'établit à 95 945 000 F, en progression de 10 % sur celui de l'exercice 1981, qui s'élevait à 87 179 000 F. Compte tenu de plus-values à long terme, le bénéfice net est passé de 99 210 000 F en 1981 à 108 127 000 F en 1982 108 127 000 Fen 1982.

Le Conseil a décidé de proposer à

l'Assemblée générale la distribution d'un dividende de 15,50 F par action, ceini de l'exercice précédent ayant été de 14 F.

La Société poursuit par ailleurs sa po-litique de cession de certains éléments de son patrimoine. Le produit des ventes et les ressources d'autofinancement lui ont permis d'acquérir en fin d'année 1982 nu immeuble neuf de 4 500 m² à usage industriel au nord de Paris, pres-que entièrement commercialisé, et un petit immeuble de 1 000 m² de bureaux, cours Pierre-Paget à Marseille, intégra-lement loué. Deux programmes à usage d'habitation à Paris 20 et à Lyon La Part-Dieu, totalisant 150 appartements, sont actuellement en chamier pour être

VOICI L'EMPRUNT RÉGIONS DE FRANCE DE LA CAECL.

POUR AIDER VOTRE MAIRE A RÉALISER SES PROJETS TOUTE L'ANNÉE.

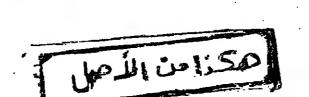
La Caisse d'aide à l'équipement des collectivités locales lance un nouveau produit, les emprunts permanents « CAECL · RÉGIONS DE FRANCE qui sont émis en continu et disponibles à tout moment.
Actuellement une série est êmise au taux nominal de 14%, avec une date de jouissance au 1° juillet 1983 (durée 10 ans).
Le prix d'émission et le taux actuariel seront fixés chaque quinzaine pour suivre l'évolution du marché.

Remanques vous aupris des Comptables du Trèsa, des Caisses d'épaigne et des

Che note d'information prisa COB ar 83 76 du 23,3 8 h est disposible sons hais à la CAECE - 56, me de Edle - 75,356 Pairs



TAUX DE RENDEMENT ACTUARIEL BRUT AU REGLEMENT *15,15* %



CHES FINAM

BOUTGUES

AND SECTIONS

The same is a second

A TOP TO SHIP THE

Marie Control of the Control of the

A service of the serv

- Boreagn

James

=

1.45

STATE OF BUILDING

of the contract of Carlos Things

1112

و د نگر و ۱۰۰۰

10.000

Inclusive

Compared to

March 18 1

Company of the state of the sta

La Bourse de Paris a rouvert ses La Bourse de Paris a rouvert, ses portes mardi après quatre jours de chômage. Elle l'a même fait avec un quart d'heure de retard sur l'horaire en raison du renouvellement des ordres au comptant en début de mois. Il y en eut, paraît-il, beaucoup de très petits mais nusst, disait-an, « farfelus » mais qu'il fallait bien enregistrer.

Dans l'ensemble, le marché est resté hien orienté mais qu'en perionne.

Marie Control of the bien orienté mais avec très pen d'affaires en général et, à la cloiure, l'indicateur instantané s'établissait à 0,5 % environ au-dessus de son niveau du 31 mars dernier.

du 31 mars dernier.

Cette légère hausse est surtout imputable à la réticence des détenieurs de titres à se défaire de leur « papier » et aussi à la persistance d'un courant d'achais en provenance de l'étranger. La plupart des opérateurs attendaient de connaître les mesures que le gouvernement envisage de prendre pour soutenir l'industrie.

Le seul fait vraiment saillant a été la très vive reprise des cours, de l'or. Sur les indications de New-York, le métul précieux est remonté à 425,75 dollars l'once dans la City (contre 414,75 dollars). A Paris, le lingot a progressé de 2,35 % à 99 800 F (+ 2300 F). Le napoléon l'a suivi, gagnant 15 F à 700 F.

Les satellites se sont eux aussi raf-

160 P.

Les satellites se sont eux aussi raffermi. Indexé sur le lingot, le 7 % s'est
élevé de 2,38 % et le 4 1/2 % 1973, ratlaché au napoléon, de 2,1 %. Le volume
des transactions a un peu diminué:
10,89 millions de F. contre 1/30 millions. La devise-sire s'est échangée
entre 8,64 F et 8,67 F. contre 8,53 P8,63 F.
Par activits en Rourse la Financière

	2.5	. •		
LES	INDICES	HEBDO	MADAII	RES
	DE LA BO			
	METITUT NATI			
	ETDESET			. 1
	bullett sinis	uw de buce 1	00 an 1949	

NEW-YORK

INDICES QUOTIDIENS (INSEE, lane 140: 31 dic. 1962) 29 mars 30 mars Valents framphises	it évoluer sur un plan monétaire. Selon les
(INSEE, less 100: 51 dec. 1922) 29 mars 30 mars Valence françaises	INDICES OUD TIDIENS
Valents françaises	(INSEE, base 100 : 31 dfc. 1962)
Valence dirangères 112 111.9	deurs françaises 116.5 116.3
4.7 UPS AGENTS DE CHANGE	deuts étrangères 112 111.9
(Base 106 : 31 dic. 1961)	C* DES AGENTS DE CHANGE (Base 100 : 51 46c, 1961)
30 mars 31 mars Indice général	30 mars /31 mars
TAUX DU MARCHÉ MONÉTAIRE	TAUX DU MARCHÉ MONÉTAIRE
Effets privés du 5 avril 12 3/4 %	lets privés du 5 avril

VALEURS	Cours do 31 mars	Court du 4 avril
Ales	. 64 1/2	32 7/8 64 3/4
Booling Chose Marchetten Bank	40 53 1/4	39 3/4 53 1/4
Do Pont de Memours	82 174	41 7/8 82 1/4
Food	. 40 174	40 1/2
General Motors	1 23/16	40 58 1/4
Goodgeer 18.14	29 101 3/4	28 1/4 102 1/4
	28 3/4	35 5/8 29 1/8 76 1/2
Schlarbuge	42 3/4	42 5/B
UAL ite	23 1/2 59 7/8	23 5/8 58 1/2
Waterboom	22.7/B 48.1/2	22 3/4 46

MARCHÉS	FINANCIERS	BOU	RS	EI	DE PA	RI	<u>-</u>	Com		an				5 A	VR	
MANGILO	THANOLIN	VALEURS	% de nom.	% du compos	VALEURS	Cours	Deroier	VALEURS	Court Préc	Derrier Exert	VALEURS	Cours	Demer	31/3	7.	Rachet
PARIS	LES INDICES HEBDOMADAIRES			1 537	De Dietrich	pric.	298	Navel Worms	préc.		B. N. Mexique	7 25	COSTS			iset .
5 avril	DE LA BOURSE DE PARIS	5 %	36 70	0877	Degretment	137 145	140	Harvig, (Naz. de) Micolas	73 80 310 50	62 50 c	B. Régl. internet Bartow Rand	40000	40500	Actions Frances		159 44
Toujours bien orienté	INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTICHE	4 1/4 % 1963	103 10	2 038 2 434	Delegas-Valleux	491	488	Nodet-Gouges	69	68	Bell Caracia Blyvoor	175	174 132 50	Actions (Changes	222 41	212 32 234 32
La Bourse de Paris a rouvert ses	ET DES ETUDES ECONOMICAES) Indices gioiraux de base 100 en 1949	Emp. M. Eq. 6 % 67 . Emp. 7 % 1973	114 65 8190	5.079	Dév. Rég. P.d.C (Li)	118 80 284	118 80 284	OPS Parities	92 85	84	Bowater	. 22	22.06	Agdiesná	278 75	267 06 202 09
ortes mardi après quatre jours de	25 mars 31 mars	Ettip. 8,80 % 77 9,80 % 78/93	106 95 87 70	7 657 7 196	Dist. Indoctions	353 60 188		Origny Deseroise Palais Nouveesta	135 294		Br. Lambert	320		Adino	311 99	297 B4 183 79
homage. Elle l'a même fait avec un nuart d'heurs de resard sur l'horaire en	Valent franc à reconveriable 951,5 958,4	8,80 % 78/88	87 25	2773	Duc-Lamotha	239 20	248 70	Para-Orléges	98	99 50	Catand Holdings	300	201	ALT.O.	157 90	19351 422 22
aison du renouvellement des ordres au comptant en début de mois. Il y en eut,	Valeurs Strangines	10,85 % 79/94 13,25 % 80/90	90 38 90	6 332 11 145	Durstop	901	4 85 903	Part, Fin. Gest, Inc Pathé Cinéma ,	179 148 20		Cockerill-Ougra	322	****	Amérique Gestión Bostos-lovestics	241 32	230 39
paraît-il, beaucoup de très petits mais	Valours franç. à rerous variable 137.3 138.3 Valours étrangères 361.2 367.7	13,80 % 80/87 13,80 % 81/98	100 16	6 503 3 062	East Vittel	589 1900	812 1920	Pathé Marconi Piles Wonder	100	1414	Commezbank	535		Capesi Ples	714 68	1128 45 582 27
nussi, disait-on, « farfelus » mais qu'il fallait bien enregistrer.	Fees 100: 21 dicembre 1987	16,75 % 81/87 16,20 % 82/90	108 25 108 50	9 545 3 684	Economets Centre	500	501	Por-Heidseck Porcher	243 20 179 50	235	Dert. and Kraft	625 62 90	J 650 J	Convertation	813 37	231 36 776 48 •
Dans l'ensemble, le marché est resté pien orienté mais avec très peu	indice data valency françaises i rest sur (finne 100 au 31-12-1981) 118,5 119,4 bitarates Exercis	16 % juin 82	106 80	13 196	Bectro-Banqua Bactro-Financ	219 390	224 405 60	Profile Tubes Eat	740	7 20	Dow Chemical	258	255	Creciator	284 17	288 66 271 28
l'affaires en général et, à la clôture,	Pérois-Energie 94,5 94,5 94,5 84,6 79,5 Chinie 724,4 122,9	E.D.F. 7,8 % 61 . E.D.F. 14,5 % 80-82	135 98 50	3 015 11 156	Sti-Astroper	170 50 510	513	Providence S.A	34 70 280	291	Dreschur Benk	612 79	628	Direiter Deput-France	220 65	7271 44 e 210 84
'indicateur instantané s'établissait à),5% environ au-dessus de son niveau	Chinie 124,4 122,9 1987; stat. constr., trus, publics 100,9 108,7 Constructions to features 106,7 103	CNE Riques party, 82 ,		4047	Entrepões Paris Epargne (B)	186 60	189	Publicia	665 159 10	992 159 10	Finautriener	200		Orouge-Sicural	172 90	518 09 165 06
ju 31 mars dernier. Cette légère hausse est surtout	Automobile at acceptations 116 9 116 9	CNB Panhas	98 75 98 71	4 047	Epargne de France	220		Ressorts Indust Ricqtis-Zan	97 123	97 50	Gén. Belgique	263	272	Epergia Epergus Scar	5633 98 5	201 04 5506 43
mputable à la réticence des détenieurs	Earth of consports 145,4	CNI janv. 82			Epocke-RF	920 270	920 275	Ripoin ,	46 25		Geveen	354 110	175	Epergre Associators .	1140 80 1	1342 49 1089 07
de titres à se défaire de leur « papier » et aussi à la persistance d'un courant	Bertanion	ł			Eurocom	415 36	425 38	Ricie (La)	10 70 67 90	0000	Goodyear	257	257	Eparpro industr	532 84	359 45 • 508 58
l'achais en provenance de l'étranger. La plupart des opérateurs attendaient	Services 131,5 133,6 ASSURANCES 27,4 57,3				Eternit	206 893	210	Rochette-Corps	17 50 98	17 50	Grand Metropolisen . Gust Dil Censcie	45 95	45	Epargne-Obig	725 90	148 19 683 84
le connaître les mesures que le gouver-	Benques 144,2 147,7 Introduller et loucier 120,4 120,7	VALEURS	Cours	Demier	Feith Potin	125	117 90a	Marries - Ch	51 365	50	Hartabeast	590 820	630	Epergra-Valent	7171 44 6	252 39 5846 24
sement envisage de prendre pour soute- ùr l'industrie	levestissement et portafenille		préc.	COME	Files-Fourties	3 25 78 90		Sacer	56 20 85 20		Hoogoven	87	380 =	Euro-Croissance	. 691 06	306 22 659 72 517 53
Le seul fait vraiment saillant a été la rès vive reprise des cours de l'or. Sur	Values (rangaines à rassau fins (*) 101,8 101,8 Engrants d'État (*) 102,5 102,9	interted (abl. core.) .	185 70		Frac	81 212	212	Seric-Alcan	166	164	ing Min. Chars	340 50		Force Guerrie	245 81	240 99
es Indications de New-York, le métal	Emprests paraula et steinillis (*) 101,3 101,3 Sociétés (*)	Actors Paugeot A.G.F. (St Cont.)	335	49 70 335	Focep (Chit. etc)	1525 148	148	SAFT	136 20		Johannesburg	11 35	1135	France Investigs.	383 48	323 58 386 09 191 60
précieux est remonté à 425,75 dollars once dans la City (contre 414,75 dol-	Base 100 : 31 dicembre 1972	A.G.P. Vie	3325	3330	Fonc, Agache-W	65	66	Saint-Raphelli	76 10 235	774	Lattoria	226 50 802	502	Fructifor	207 94	191 60 198 51 323 51
ars). A Paris, le lingot a progressé de 2,35 % à 99 800 F (+ 2 300 P.). Le	Empreson gerentile et engimilée (*) 85 85 Sociétée (*) 96,1 96,1	Air-industrie	13 30	14 70d	Fonc. Lycenside	112	1300 116 50	Sente-Fé	157 53 50	161	Marks-Spencer Mickend Bank Ltd	27 50 48 90		Fractifience Fractifier Common Mathilian	63461 39 53	3328 07
apoléon l'a suivi, gagnant 15 F à	COMPAGNE DES AGENTS DE CHANGE Sasé 100 : 31 disembre 1981	Alfred Herico		62	Forges Greenpron Forges Streetbourg	12 10 124 20		Savoisience (Mi)	87	90	Nat. Nederlanden	479	::::	Gestion Mobiliers Gest. Rendement	. 423 47	453 91 404 27 280 84 4
00 P. Les satellites se sont eux aussi raf-	Indice glodrei	André Roudière Applic Hydraul	235	38 40 238	Fougerale	150 10 105		Scac	196 198	757	Norande	156 10 14 90	158	Gest. S& France Handscharen Oblig	111047 1	1060 11 278 09 e
ermi. Indexé sur le lingot, le 7 % s'est levé de 2,38 % et le 4 1/2 % 1973, rat-	Countraction 104.2 105.9 Since Continuent 116.5 113.4	Arbei	44 15	44	France (La)	430	430 20	Senale Mauburge S.E.P. (M)	144 90 82	148 82 50	Pakhoed Holding Petrolisa Carreda	180 960	186	kato-Suaz Valuare	532 23	508 10 e
aché au napoléon, de 2,1 %. Le volume	Blags de conson, derables	Az. Ch. Laira	20		Franksi	135 10 440	130 438	Serv. Equip. Win Sicii	29 50 51	29	Pfizer loc.		890 39 d	Ind. Irangama Insprablig. Insprablics França	8001 62 8	1225 79 8593 43 206 21
les transactions a un peu diminué :- 10,89 millions de F contre 11,30 mil-	Steer de vooreen, aliestentries	Ausseclat-Rey Bain C. Monaco	.(78(14 82 20	GAN	190 10	067	Siconal	176 20 535	176 20 557	Proces Gerable			insurvations indeet	. 339 95	324 54 1090 43
lions, La devisé-sitre s'est échangée entre 8,64 F et 8,67 F contre 8,53 F	Sociétée de la zone trans empletant	Banqua Hypoth, Ear.		396 330	Gauracet Gaz, et Ekua	499 885	485 896	SIMPR	123 50	126	Ricots Cy Ltd	. 28 40	26 10 836	inest Stifteeni Laffan-cri-tame	552 54	527 48 5081 76
3,65 F.	Valuers industrialise	Stonzy-Cuses:	. 553	319 70	Generalis	124 10	125	Significo	166 50 336	345	Robeco	. 883	880 s	Lafide-Expension Lafide-Expension	. 526 08	502.22 167.60
Par achais en Bourse, la Financière le Suez a porté su participation dans	BOURSES REGIONALES Bess 100 : 91 décembre 1981	Bénédictine	. 1035	1025	Gár, Arm. Hold	560	35 580	SMAC Acidenici	180		Shell fr. (port.) S.K.F. Aktieholeg	. 180	184	Lefficte-Obig.		135 67 180 66
e capital de la Parisienne de Rées- compte à 33,3 %.	indice général	Bonie	348 50	72	Géralet	52 147 50	150 50	Solicomi	170	176 80	Sperry Rand	. 315 169	31250	Laffine-Tokyo	831 79	803 10 380 55
	The second secon	Bress. Glac. Int	.[430 [430 157	Gds Moul. Corbelt Gds Moul. Paris	104 240	101	S.O.F.LP. 040	90 50	21 50	Sulfontein Sud. Allumative	_] 214 [Mondai Investist	276 82	254 27 e
NEW	-YORK	CANE	. 98		Groupe Victoirs	320 20	321 20	Solragi	215 50	845 220 50 d	Tenneco	. 290 58]::::]	Morecic Male-Obligations Nation-Assoc	. 193 58	375 73 0354 39
Noiven	tassement	Court, Pedang	.] 191]	200	G. Transp. Incl	118 43 10	117 90	SP.E.G.	118 88		Thyssen c. 1 000 Toray indust, inc	. 272 . 13 70		NatioEpitype MatioInter.	. 12126 93 12	2006 B6 762 28
		Carpton Lorraine	80	49 50	Herbicson	21 71 50		Speichin	190 152		Visite Montagns Wagons-Lint	- 860 344	670 325	Hario,-Piscoments Hario,-Valuar	110178 9111	10178 91 385 55
La crainte d'un durcissement de la politi- que du crédit a de nouveau légèrement posé	statistiques, les banques américaines au- raient emprunté plus d'argent au cours de	Caves Requelers		515 130 20	Hydrac, St-Denis Imexindo S.A	58 160 50		Spie Betignalies	156	150	West Rand		88	Obinera	140 70	133 97 309 10
ur les cours lundi à Wall Street. L'indice	le semaine écoulée qu'elles n'en avaient en réserve. Beaucoup en ont déduit que le Fed	Contract Diyi	l are i	810 108	Innimat	106 90	105 90	Synthetribe	190	191			,	Parites Epergre Parites Gestion	. 1001120 10	425 99
les industrielles a pour sa part, perdu 2,42 points à 1 127,60. Mais le bilan de la	pourrait saisir l'occasion pour relever les	Carabasi	. 71	71	immobel	216 389		Teittinger	458 50 58 70		SECOND	MAR	CHÉ	Phosis Piecemeres Pone investiss.	. 209 04	208
demoe s'est révélé, de son obté, assez nette-	taux de l'argent au jour le jour. Serat-ce le cas-?	C.F.P. Fernalies C.F.S.	.[620 [114 20	irprote, Marquite Improfes	1250 288	1262 284	Theoper of Maulin	50 70 28	48 70 28				Province Investme, Rendern, St-Honoré	. 243 77 . 11300 38 11	232 14 1
ment négatif avec 893 baisses, 665 hausses et 393 valours inchangées sur un total traité	Les avis étalent partagés. En attendant,	C.G.Markine	ł ł	11 90 o	imp. 6Lang	3 50 630		Tour Effel	300	312	A.G.PR.D.	. 137	720 1 40	Sicor: Mobilier	365 56	239 44 + 1974 63 +
de 1 951. Cependant, assense véritable pression à	sur la recommandation des analystes finan- ciers, les valours pétrolières ont derechef	CGV	.] 99 (90	Incorbed (act.)	298 50	296 50	USmer S.M.D	106	107	Marin komphiler Métallerg, Minitre	. 1830 148	1630 144 BO	Sélec. Mobil. (Nr	270 11	257 86 157 26
a vente n'a été ourceistrée, le mouvement	été recherchées. En revanche, les actions	Chembourcy (ML)	1399	1210 s	Lineaguer	639		Urbai	415	415	MALS	. 263 50	261 50	SSACE VAL FRACE	. 161 72	154 40 338 18
de repli ayant été dil pour l'escensiel, à la laible activité, 66,01 millions de titres sen-	des entreprises exerçant leurs activités dans ; les technologies de pointe ent été délaissées.	Champer (Ny)		115 58 o	Laffitts-Bail	215 36	220 35 50	Unide:	#3 565	568	Sarakreek K.V	271 1800	276 1800	Scar 5000	407 65	389 16 155.74
ement syant changé de mains contre 100,57 millions le jeudi précédent	VALEURS Count de Court de	C.L. Maritime	305	315 224	Lampts La Brosse-Depons	, ,	142 60	Union Brasseries Union Heist	37 40 186		Sofibus Rodenco	217		Silvetones	793 99	745 44
Tout s'est pusé conime si les opérateurs	31089 4843	Cittem (III)	131	132	Labon Cie	377	385	Un. Izaro, France Un. ind. Colds	206 325	205 80 329			720	Sheet	250 80 167 95	262 06 238 43 179 14
attendalest de voir comment la situation al- ait évoluer sur un plan monétaire. Selon les	Alcoe 22 1/8 22 7/8 A T. T. 64 1/2 64 3/4 Booling 40 23 3/4 Do Pout de Memoure 41 6/8 41 7/8 Entrem Kodnit, 52 1/4 52 1/4 Entre 30 5/8 31 Ford 40 1/4 40 1/2	CLMA (FrBell)	.j 336 j		Locabel Istorch	265 405	400	Linipal]	Hors	s-cote	,	Signer	284 176	271 28 809 84
	Cheese Memberson Storik	Child Mar Maring Corbary			Local Expension	145 163	186	Vincey Bourget (Hy) Vinez	10 55 45	50 20	Aleer	177 10		SNLL Softman	883 93	843 85
INDICES QUOTIDIENS INSEE, less 100 : 31 dec. 1962)	Sestman Kodek	Coradel (Ly)	. 408	413	Locatel	523 106 20	324	Westerstein S.A	160 126 60	160	Copares F.B.M. (Li)	. 305	309	Sugararyes	. 1 696 87	355 298 51 666 27
29 mars 30 mars Valence françaises		Comindus	299	300	Louise	273	275	Brans. Const-Afr	25 20		less industries	J 13		Sogietar Soleli invetes	894 91 377 60	854 33 380 48
Valence étrangères 112 111,9	General Foods	Consphes	150 10		Lochsine S.A	100 61 50	101 63	Étran	ngères		La Nure	. 9 50		U.A.P. Investits	270 58	258 31 193 74
C" DES AGENTS DE CHANGE	Souther 28 25 1/4	Concords (Ltd	253	251 8	Magnetet S.A	48 95 20	48 5Q	AEG	Ϊ.		Petroligez	. 137		Unitercial Uniquestical	578 DB	551 87 484 04 e
30 mers 31 mers allos ginéral	UTT. 35 5/8 35 5/8 35 5/8 36 5/8 38 3/4 29 1/8 76 3/4 76 1/2	Corps S.A. IJJ	16 30	15 a	Manteaire De	25 10		Al20	174	1/5	Retier Forest G.S.P Rorento N.V	. 595	600	Uni-Japan	. 772 30	737 28 1813 20
	76 3/4 76 1/2	Crédit (C.F.B.)	. 267	257	Marsade Créd	, J		Alcen Alum	289	269 20	Sabi, Motilion Corv.	J 120 l		Unimain	1000 00	1014 20

	TAC Effets COU 1 dolla Co	giologia UX DU MAF privis du 5 avi RS DU DO (ea year) compte tenu de me nos demiere miere cours. D	RCHÉ A	HONE 4 avril 139,45 ti du di	12 3/4 % OKYO 5 avril 238,60 al qui no pourions	Unit 112 Man	Life. Dispide. Shopi S	ur publier is o estois à ne pi	33 33 39 22 48 41	1/8 1 1/2 1 1/8 1 1/2 1 1/2 4 1/2 4	78 1/2 42 5/8 33 1/4 33 5/8 58 1/2 22 3/4 46 41 1/4	C. Sald, Said Dertainy S.A	ed.	118	Mich M. H Mic Mora Nacia	sale Crid	2	24 23	20 A4 20 20 A4 30 A4 34 50 A5	étá	. 190 . 190 . 50 . 75 Chembre excepto	nnedernant	l'objet de	prolonger,		Valoren Valoren Valoren Vicena innen + : pri +, lit cotta 15 gt	tis prioride	values o	305 48 1 18712 95 580 82 eyent catte
in#	Compa	VALEURS	Course policide.	Premiur COUCS	Dereier COurs	- Compt. Promist conts	Compan- section	VALEURS	Cours: Selected.	Premier cours	Dentiler	Compt. Premier eous	Compan	VALEURS	Cours précéd.	Promise CPess	Derpier	Compt. Praction cours	Compan- serior	VALEURS	Cours précéd.		uniter Com		VALEURS	Cours précéd		Durnier cours	Cotopt. Premier cours
	1936 3140 500 476 250 163 160 250 170 250 170 440 191 260 240 182 556 150 240 240 240 240 240 240 240 240 240 24	4.5 % 1973 C.M.E. 3 % Agence Haven Air Liquide Air Sport Alex Sport Alex Sport Alex Sport Alex Sport Applic get Acon. Printer Buser HV. Buser	1880 3185 520	528 494 50 40 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50 50	1675 00 6855 90 1875 5	1880 2523 475 19 2585 50 67 06 1677 2686 248 50 940 448 313 50 110 163 246 455 110 163 246 1675 1772 280 286 286 286 287 287 287 287 287 287 287 287 287 287	\$40 780 781 16 8 810 170 900 965 316 316 316 316 316 316 316 316 316 316	Emops at 1 Fennet Finant Fichal-bauche Fideral Fichal-bauche Fideral Fichal-bauche Fideral Fid	228 855 340 50 50 50 200 262 10 704 951 147 90 167 50 258 20 295 90 1871 326 230	556 512 790 159 159 16 60 226 143 226 143 250 379 371 50 226 371 150 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 460 250 250 460 250 250 250 250 250 250 250 250 250 25	226 143 905 317 368 317 368 317 368 317 368 317 369 256 267 149 149 149 149 149 149 149 149 149 149	649 649 1750 1750 1750 1750 1750 1750 1750 1750	3445 370 445 181 377 100 178 380 917 240 940 940 955 365 367 220 365 120 365 120 365 120 126 126 126 127 128 128 129 129 129 129 129 129 129 129 129 129	Pachelbrony Panhost Panhost Panhost Panhost Panhost Patholes [Fast jobl.] — (orbital Patholes B.P. Paugert S.A. — (obl.] Polital Polital Polital Polital Proses Cipi Printemps Printemps Printemps Printemps Redineschn. Refin. (Fast Redineschn. Refin. (Fast Redineschn. Sagnon S	94 60 454 187 190 38 55 97 70 197 231 115 96 230 50 1080 244 90 116 40 365 50 850 850 810 1240 1105 125 127 127 128 139 140 140 150 150 150 170 180 180 180 180 180 180 180 18	118 1000 384 117 855 536 310 842 11 80 1225 161 361 50 476 319 14 50 29 20 118	94 50 447 155 50 28 55 29 40 188 50 20 10 106 228 1060 208 10 1060 208 11 107 208 11 208 11 209	94 50 412 458 50 186 27 75 99 30 198 305 198 305 305 205 1041 688 244 1061 1061 1063 206 1061 1071 850 304 472 305 1281 1281 1185 50 304 472 315 10 14 20 29 20 114 30 214 50 124 50	1100 123 250 345 750 150 455 280 350 340 226 535 62 180 28	Valloure: V. Cicquot-P. Viniprix. SH-Geborn Amer. Rejon. Amer. Espensis Amer. Teleph. Angle Amer. C. Amgold. B. Ottomann BASF (Alcd) Bayer B. Ottomann BASF (Alcd) Bayer Cheen Mach. Chertir C	969 508 494 418 29 90 465 204 67 50 1165 1165 267 365 360 267 268 50 268 50 277 287 288 50 287 287 288 50 287 287 287 287 287 287 287 287 287 287	1245 12:66 617 66 617 66 617 66 202 20 72 548 66 648 66 702 60 60 702 60 60 702 60 70 702 60 70 702 60 70 702 60 70 702 60 70 702 60 70 703 703 703 703 703 703 703 703 703 703	15 50 94. 10 1250 167 60 1250 167 9222 161 5521 162 1020 162 1020 163 551 163 90 1020 164 90 1550 165 90 1458 19 80 30, 19 90 202, 202, 203, 204, 205, 205, 205, 205, 205, 205, 205, 205	40	Norsk Hydro Petroline Petroline Prinip Mortis Philip Mortis Royal Dusch Royal Dusch Royal Dusch Royal Dusch Royal Dusch Royal Tisto Zinc St Halanta Co Linica Zinc St Halanta Co St Halanta Co Linica Zinc St Halanta Co St Halanta Co Linica Zinc Linica	38 90 328 80 49 40 740 740 697 243 18700 388 90 373 394 1240 1120 342 85 40 327 371 80 1176 1133 80 167 90 700 803 860 439 407 370 2 72	110 911 32 50 313 80 49 747 687 248 80 371 959 17000 371 959 138 80 395 138 80 395 11210 12 10 347 85 10 347 85 11 12 10 13 17 85 11 13 16 20 700 470 470 425 363 50	48 50 c 747 c 887 c 748 80 17000 370 30 871 138 80 391 428 80 1391 428 80 371 371 38 80 381 138 80 381 138 80 381 138 80 387 75 176 81 75 176 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80 80	BÓ 50 c 109 500 c 109 500 c 38 50 c 38 50 c 48 95 660 c 245 20 17000 c 570 30 860 c 245 20 17000 c 139 380 c 139 580
4	180 860 570	C.L.T. Alcohol C.L.T. Microsol Club Middless.	965 850	970 867	986 . 869	970 644 107 20	.685 1250	Masin-Gerin	782 1305	760 1305	765 1305	746 1305	130 275	- (obl.)	135 276 188 60	271 190	271. 190	135 266 90 188	-	TE DEC				ES BELETS	o : offert ; d :		1005	0511	700
	106 150 286	Codesi Coles	105 90 750 208	107 154 206	107 154 206	167 20 153 205	800 700	Michain		796 600 20 758	782	795 800 20 758	184 876 125	Seimeg S.F.LM. S.G.ES.B	676 128	675 135	676 138	682 132 40	<u></u>	TE DES	COURS		ALIX G	LICHETS			IBRE	-	COURS
	121 270	Coupt Entrope. Coupt Mod	125. 280 .	126 281	126 10 281	125 80 284 90	106 41	Micros Kati (Sal) . M.M. Paragroya	114 50 43 90	113 90 43 980	113 90 43 980	112 50 43 965	850 315 210	Sign Ent. El.	571 309 90 209 50	579 309 90 212	579 308 90 212	580 308 210	-	HÉ OFFICIEL	préc.	5/4	ACSUST	Vente	MONNAISS		pri	éc.	5/4
	425-286 366 56 56 576 576 718 118 118 118 118 118 118 118 118 118	Cold. Forciar Colds F. Irray. Colds F. Irray. Colds F. Irray. Consect Lory. Consect Lo	678 - 692 - 538 - 40 10 715 - 287 - 129 50	183 239 576 683 543	454 220 2377 53 10 183 239 545 683 545 40 50 733 735 135 135 920 9210 50 135 135 135 135 135 135 135 135 135 135	460 213 378 378 378 40 238 680 707 542 38 05 725 128 10 128 50 922 925 925 925 925 925 925 925 925 925	145 11 50 245 59	idobi-famassy — (obl.) Mat. Laroy S. Moutes House Hous	580 81 50 311 146 11 50 49 40 245 68 10	1775 570 80 90 311 50 143 11 30 50 70 245 50 70 513 169 280 117 490	1176 570 80 10 320 50 143 11 30 50 70 245 50 70 513 170 50 784	1175 561 80 315 50 143 11 10 49 70 246 50 503	106 790 285 210 280 280 280 139 187 225 1510 166 438 168 1 3	Simor	105 50 848 270 235 275 283 50 100 137 50 188 239 1580 175 448 188 50 175 188 55 154	106 50 256 248 247 7 80 283 50 1039 137 50 137 50 1870 180 452 187	108 50 850 267 246 273 50 263 60 1100 137 50 205 239 1570 180 462 187 1 54 216	105 \$33 268 243 30 227 80 222 1085 137 50 235 1540 180 449 50 187 219 283	Allemage Belgiques Pays Bas Denesties Norwige Grande-I Grico (1) Italie (1) (Suisce (1) Suisce (1) Austrice Espagne Portugal Canada (as (\$ 1) as (\$ 100 DMs) (190 P1 (100 ft.) b (100 ft.) b (100 ft.) b (100 ft.) 100 ft.) 1100 esc.) 5 car 11 100 esc.)	101 10 10 78 8 67 5 03 349 27 96 76 42 64 5 33 7 43 5 90	0 298 91 15 00 288 14 10 84 44 10 18 87 77 10 9 8 67 7 5 04 9 8 8 9 5 34 9 5 34 9 5 8	50 290 14 200 17 14 200 18 257 18 150 18 250 18 250 18 250 18 250 18 250 18 250 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18 18	10 250 5 400 381 100 44 5 800 8 200 8 050	Pièce française : Pièce sainte 20 Pièce latine (20 Souvertie		975 6 4 6 8 7 7 39 18	600 885 865 885 880 888 106 880 115	100000 98800 700 700 671 682 800 3920 1870

de Land

3ge :3

LE

THOSE GAL OYBZOS, au et les i. Feur-2 igne de V67506 France. 0101165 I francs 'entreui cunc für de 16 mil-41 - 75

äz. renr. e. ಚರ್ಚ ಲೆಟ . * 5 times والإنجامية 4.16 z 5 - - 5 62 -جيوت 1-21-25 \$ 58.F q_{m_0}, q_{m_0} 10:2-IIn . 81 'Men! 2 22 10,750 P. les atjue ie s 5 30 CL ii Lui Della gontra-ique pou-touiné-en: Tus,

est iei

UN JOUR DANS LE MONDE

IDÉES

2. DÉFENDRE L'EUROPE : « Les limites de l'ambiguité », par Dominique Moisi ; « L'égoisme des uns et la peur des autres », par Bernard Barthaley « Faut-il comptabiliser nos missiles ? a , par François de Rose.

ÉTRANGER

3. EUROPE

- R.F.A. : les manifestations pacifiste du week-end pascal.
 - 4. AFRIQUE
- 5. AMÉRIQUES

- **POLITIQUE** 5. M. Stim, candidat à la présidence du
- parti radical. « La gauche à l'épreuve » (II), par

SOCIÉTÉ

- 8. JUSTICE : « sécurité et liberté », der-
- SCIENCES : le premier vol de la na-
- 10. ÉDUCATION : répondre au défi infor-

LE MONDE DE LA MÉDECINE

- 11. Psychiatrie et société : la nébuleuse des dépressions.
- 12. A propos des enfants du distilbène. - POINT DE VUE : « Dieu que la démocratie est difficile (», par la docteur

CULTURE

- 13. CINÉMA: l'impératif, de Zanussi. THÉATRE : René Kalsky.
- LU : les Chemins du Paradis, d'André
- 16. COMMUNICATION : I'A.C.P. en quête de nouveaux associés.

RÉGIONS

- 26. DÉCENTRALISATION : la leçon de
- « Réforme régionale et rénovation du Sénat », par Paul Graziani.

ÉOUIPEMENT

27. TRANSPORTS : autos, beteaux, trains, avions, una industria qui rapporte 33 milliards de francs en de-

ÉCONOMIE

28. ÉNERGIE. -- Point de vue : « La difficile relance de la production nationale de charbon », par Augustin Dufresne. 28-29. SOCIAL : la C.G.T. propose une

RADIO-TÉLÉVISION (16) INFORMATIONS SERVICES » (18):

Mode ; Météorologie ; Mots

Annonces classées (19 à 25); Carnet (9): Programmes des spectacles (14-15); Marchés financiers (31).



TROUBLES SOCIAUX AU BRÉSIL

Une centaine de personnes ont été blessées à Sao-Paulo au cours d'une manisestation contre la misère

L'archevêque de la ville prédit une « explosion populaire » dans le pays

Envirou trois mille cinq cents personnes ont manifesté, le lundi 5 avril, dans un quartier de Sao-Paulo, au Brésil, contre la misère et le chômage. Au cours des heurts avec la police, il y a eu cent dix blessés, d'après la chaîne de télévision O Globo. Plusieurs dizaines de manifestants out été interpellés. Des magasins out été pillés, une voiture de la police a été renversée.

L'explosion sociale tant redoutée au Brésil commence à se produire. Plusieurs milliers de personnes sont descendues le lundi 5 avril dans les rues de Sao-Paulo pour protester contre la misère et le chômage. Il y a eu une centaine de blessés dans les affrontements avec la police. Déjà, à la mi-mars, des manifestants avaient lapidé des autobus à la suite d'une augmentation des tarifs des transports. De tels incidents surviennent dans la ville la plus riche et la plus peuplée du pays (treize millions d'habitants avec les banlieues), qui est aussi le premier centre industriel d'Amérique latine. C'est dire le climat de violence et de désespoir qui peut régner dans les autres régions.

Le cardinal Evaristo Arns, archevêque de Sao-Paulo, l'avait dit deux jours plus tôt dans une interview au iournal A Folha de Sao-Paulo: certaines localités du Nord-Est sont régulièrement envahies par des paysans affamés, qui pillent les magasins pour se nourris : l' - explosion populaire - peut s'étendre aux grandes villes, auquel cas, affirme le cardinal, elle ne pourrait être dominée et conduirait au . chaor .. Dans le désespoir, les hommes sont capables de tout », dit-il.

Telle est la première conséquence, visible, des mesures - en catastrophe · prises au début de cette année par le gouvernement de Brasilia pour remédier au déficit grandissant de ses finances extérieures. Le recours au Fonds monétaire international a conduit à une - maxidévaluation - du cruzeiro, qui a porté un coup très rude au pouvoir d'achat de la population. En outre, les autorités seront peut-être contraintes - si ce n'est déjà fait de - décrocher - les réajustements salariaux, qui ont lieu tous les six mois, d'un taux d'inflation qui a été d'environ cent pour cent l'année dernière, et qui risque de se répéter

Une telle austérité est particulièrement ressentie dans un pays qui est entré, après une décennie de forte croissance, dans sa troisième année de récession. Le chômage touche 13 % de la population active à Sao-Paulo, selon des sources syndicales. Il est surtout manifeste dans le commerce et les services. La chute de l'emploi a évidemment des conséquences très lourdes dans une nation comme le Brésil, où la couverture sociale est insignifiante, le sous-emploi endémique, et où une majorité de la population vit très audessous des standards de vie euro-

Les députés paulistes de l'opposition qui ont reçu les manifestants de lundi s'en sont pris à la crise, mais surtout à une politique économique qui en a amplifié les conséquences. Politique qui a consisté, depuis 1964, à industrialiser le pays à outrance, en copiant les modèles tech-niques et technologiques des pays avancés, au détriment de l'équilibre alimentaire d'une nation dont les campagnes ont été vidées par la priorité donnée aux cultures d'exportation - beaucoup de capital et soutenir le prix de l'industrialisation.

L'explosion sociale de Sao-Paulo met dans l'embarras non sculement le gouvernement fédéral, mais aussi le nouveau gouverneur de l'Etat, M. Franco Montoro, un éiu de l'opposition. Comment réprimer des manifestations contre la faim et le chômage, quand on appartient à une formation, le Parti du mouvement démocratique brésilien, qui se range famés? Et comment laisser la violence gagner la rue (des vitrines ont été brisées, lundi) sans inquiéter les militaires au pouvoir à Brasilia et donner un prétexte aux plus durs d'entre eux pour remettre en cause la démocratisation?

LA POLLUTION DES EAUX DU GOLFE Polémique irano-irakienne

au sujet d'un cessez-le-feu représentant iranien à la réunion d'experts de l'organisation régionale

pour la protection de l'environnement marin (ROPME), qui s'est tenue lundi 4 avril à Manama, capi-tale du Bahrein, a rejeté l'offre irakienne d'un cessez-le-feu dans le nord du Golfe. L'ambassadeur d'Iran à Koweït,

M. Ali Shams Ardakani, a qualifié les conditions irakiennes à un tel cessez-le-feu d'« irrecevables ». Il a affirmé que son pays se refusait à accepter le terme de cessez-le-feu, car il considère que l'Irak est scul responsable des actions militaires dans la région des champs de pétrole de Nowrouz qui, a-t-il rappelé, n'étaient plus en production depuis trois ans », et ne pouvaient donc être considérés comme des - objectifs de guerre -. M. Ardakani a soutenu que Bagdad était responsable de tous les dégâts causés aux puits de Nowrouz, lors des attaques du 27 janvier, du 11 février et du 2 mars. Il a ajouté qu'en vertu de la convention de lutte contre la poliu-tion signée par les pays du Golfe, l'Irak aurait à payer le coût des opérations de nettoyage, et devrait éga-lement abroger un communiqué offi-ciel diffusé le 2 mars dernier dans lequel il déclarait que tout navire se trouvant à proximité des puits endommagés serait considéré comme un · objectif militaire ·. Le pétrole échappe du puits à raison de

3 000 barils par jour. Pour tout savoir sur L'ECOLE **L'ORDINATEUR**

25 FF chez votre marchand de journaux

Le délégué irakien avait auparavant fait savoir que son pays était disposé à observer « un cessez-le-feu conditionnel et limité dans la zone du Golfe où sont concentrées les nappes de pétrole -. Il avait ajouté que - le cessez-le-seu ne devrait pas permettre au régime tranien d'envoyer ses navires dans la zone incriminée, d'acheminer armes ou munitions par ces voies d'eau, ou de nettoyer la zone des mines na-

La réunion de Manama était destinée à préparer la rencontre à Kowe'll le 6 avril entre les ministres des Etats concernés par la marée noire : Iran, Irak, Bahrein, Koweft, Arabie Saoudite, Qatar, Oman, Emirats arabes unis.

Les nappes de pétrole qui dérivent dans le Golfe n'ont cependant encore touché aucune des côtes des quatre pays considérés comme les plus menacés : Qatar, Bahrein, Ara-bie Saoudite et Emirats arabes unis.

LES ENTRETIENS ENTRE LE ROI HUSSEIN **ET M. YASSER ARAFAT NE PARAISSENT PAS**

AVOIR ABOUT! (Correspondance.)

Amman. - Le président du comité exécutif de l'O.L.P., M. Yasser Arafat, a quitté Amman, ce mardi matin 5 avril, sans que le communiqué final qui était attendu lundi soir, à la suite des entretiens jordano-

palestiniens, ait été publié. Des difficultés inattendues sont intervenues dans la rédaction de ce texte. Les difficultés en question seraient survenues au sein du comité exécutif de l'O.L.P., qui s'est réuni toute la journée de lundi pour examiner, notamment, les résultats des entretiens Hussein-Arafat.

Selon M. Abu Maizer, l'un des membres du comité, M. Yasser Arafat est parti pour Kowe'it d'où il pourrait se rendre à Damas. Il est possible qu'il revienne ensuite à Amman, indique-t-on dans l'entourage du chef de l'O.L.P.

ET A MOSCOU Le chancelier d'Allemagne fédé-

LE CHANCELIER KOHL

EST INVITÉ A WASHINGTON

rale, M. Helmut Kohl, a été invité officiellement à se rendre aux Etats-Unis et en Union soviétique, a annoncé lundi 4 avril à Bonn un porte-parole du gouvernement. A Bonn, les milieux informés estiment que le voyage devrait avoir lieu dans un proche avenir et la visite à Moscou au cours du deuxième semestre de cette année.

A Moscou, la Pravda de lundi a qualifié d'. hypocrite - la réaction américaine au rejet par Moscou de la proposition de M. Ronald Reagan d'accord e intérimaire e sur les euromissiles. Dans deux articles, le même jour. Tass a déclaré que cette réaction était - hative - et - falsifiait les faits ».

A Washington, le président Rea-gan a demandé, lundi au Congrès, de modifier la législation sur le com-merce extérieur. Une des principales modifications tend à permettre au président de prendre des sanctions contre les pays qui réexportent de la haute technologie américaine dont l'exportation est restreinte ou interdite vers les pays de l'Est.

L'ancien président américain. M. Gerald Ford, l'ancien chancelier de R.F.A., M. Helmut Schmidt, et l'ex-premier ministre britannique. M. Edward Heath, réunis au Texas, pour un séminaire sur « l'avenir de l'alliance occidentale », se sont tous trois prononcés, au cours d'une conférence de presse, pour un som-met entre le président Reagan et le numéro un soviétique M. Youri

UN VIRUS POURRAIT ÊTRE A L'ORIGINE

D'UNE FORME RARE DE LEUCÉMIE HUMAINE

du Centre de recherche sur le caucer de l'université de Duke (Caroline du Nord), vient d'annoncer qu'elle est par-venue à isoler un virus supposé être en cause dans l'apparition d'une forme de leucémie bumaine. Cette information terres dans ce domaine par le docteur Robert Gallo de l'Institut national du cancer (Weshington).

< Dees in commune I funt une confirmation indépendante pour valider une découverte et nous sommes heureux de confirmer la décou-verte par le docteur Gallo d'un virus du verte par le docteur Gallo d'un virus do cancer humain », a déclaré le docteur Dani Bolognesi, directeur adjoint du centre de recherche. Le virus concerné — un virus à A.R.N. — est supposé être à l'origine d'une forme de leucémie tou-chant une catégorie de globules biancs (les lymphocytes T).

Cette affection cancérense est relatient rare. Elle est dépistée actuelle ment an Japon, dans les îles Caraînes et le sud des États-Unis. L'isolement de ce virus pourrait, à terme, permetire la mise an point d'un vaccia. Le docteur Gallo avait estimé, il y a quelques semaines, que les banques de sang devraient commencer à examiner les donvers pour faiter le différent du signe. neurs pour éviter la diffusion du virus.

- Un avion Jaguar de la base aérienne de Toul s'est écrasé, mardi 5 avril, en fin de matinée près de Bapaume (Pas-de-Calais), en bordure de l'autoroute A l, lors d'un vol d'entraînement. Le pilote a été tué.
- · Le séisme qui a secoué, samedi 2 avril, le sud du Costa-Rica, aurait, contrairement aux premières informations données par les autorités lo-cales, fait une dizaine de morts et plusieurs centaines de blessés. Selon l'Institut de séismologie costaricain, le séisme, qui a, depuis, été suivi de nombreuses secousses secondaires, aurait atteint la magnitude 7,1 sur l'échelle de Richter. (A.F.P.)

DE LA SIMPLE RETOUCHE

AU PLUS BEAU VÊTEMENT

PRIX EXCEPTIONNELS

d'un grand maître tailleur

3.000 tissus

Boutique Femme

TAILLEURS et JUPES

SET MESURE

Prêt-à-porter Homme

LEGRAND Tailleur

Du lundi au samedi.

de 10 heures à 18 heures

BCDEF

500 F

1.450 F

avec la garantie

PANTALONS

ET COSTUMES

A partir de

MESURE

Les sommaires d'avril

■ LE MONDE DIPLOMATIQUE : Les « riqueurs » de la droite et de la gauche.

Mettant en parallèle les critiques adressées à la gestion de gauche et le bilan économique de la droite au pouvoir dans les pays industrialisés, Claude Julien, dans un article intitulé « Rigueur économique et passion politique, de l'analyse à la flibuste », considère que le mot « rigueur » ne peut avoir le même sens sur les deux bords de l'éventail politique, et il évoque l'usage traditionnel que la droite fait de ses dénonciations du communisme et de la « gauche sectaire ». Le même mouvement de pensée anime le président Reagan lorsqu'il défend son extraordinaire budget de la défense, qu'analyse Konrad Ege. Il imprè-

gne également la brutale répression qui continue de s'abattre sur l'Amérique centrale, où l'Église catholique joue un rôle essentiel que passent en revue Pierre de Charentenay, Charles Antoine. Raul H. Green, Pierre Toulat, Fé-On le retrouve sous une autre forme dans la politique sudafricaine à l'égard des bantoustans, qui fait l'objet d'une enquête de trois pages.

Le même ruméro contient des articles sur les troubles de l'Assam, les élections au Portugal. l'économie japonaise, la résistance en Afghanistan et la politique de l'environnement.

la seule chance de promotion.

LE MONDE DE L'ÉDUCATION : Réussir dans la vie, la mobilité sociale.

Peut-on changer de condition sociale ? Comment ? Les études y aident-elles ? Malgré les bouleversements sociaux considéra-bles des dernières décennies (exode rural, croissance industrielle), la mobilité sociale des Français reste limitée. Arrivés à l'âge adulte, la plupart d'entre oux se trouvent au même niveau social que leurs parents, même si les réussites sont plus fréquentes dans les classes moyennes qu'aitleurs. Pour les enfants des couches populaires, enfin, s'installer à son compte est souvent

Au sommaire du même nu-Comment faire son choix dans cette mosaïque d'organismes. agents de voyages ou associations, qui se disputant le marché, et quelles précautions faut-il prendre ? Faut-il préférer la simpie échange entre deux familles au séjour classique avec cours de langues ? Enfin, un article est l'école du marché privé du micro-

DOSSIERS ET DOCUMENTS : L'Italie.

Est-il un pays plus méconnu que l'Italie, d'autant plus méconnu que chacun s'en forme una imaga encombrée d'idées recues. L'Italie, c'est le terrorisme, la Maffia et la combinazione, la permanence d'un régime catholique à l'ombre du Vatican, un parti communiste « intelligent ». un cinéma qui ne produit que des chefs-d'œuvre, un Nord oppulent et un Sud misérable, etc.

Dans un dossier de quatre documentation du Monde et présenté par Jacques Nobécourt. toire et de géographie au lycée de Bondy, dresse un tableau nuancé de l'Italie d'aujourd'hui, sont multipliés les pouvoirs pa-rallèles au sein d'une société à la fois « légère » et « libertaire ».

Pierre Audibert, traite du « partage de l'esu », une matière première indispensable à la vie. convoitée par un nombre croisgaspillée par les pays développés slors ou elle fait souvent cruelle-Patrick Evens, professeur d'his-ment défaut dans le tiers-monde.

■ LE MONDE DE LA MUSIQUE : Une interview de Jean-Luc Godard.

Au sommaire du numéro d'avril, trois grands interprètes : le chef et compositeur Igor Markevitch, disparu récemment, et qui a légué le Testament d'Icare, un inédit dont le Monde de la *musique* publie un chapitre. Rudolf Serkin a quatre-vingts ans; il raconte toute une vie au service du piano. Le chef Simon Rettle n'en a pas trente, mais on voit en lui déjà le futur Karajan.

Jean-Luc Godard tourne Prénom Carmen, sur une musique de Beethoven : un grand reportage et une interview exclusive du grand cinéaste français qui voit

 Des sidérurgistes de la Chiera (aciers spéciaux) à Vireux-Molhair

(Ardennes) ont barré la R.N. 51 à partir du 5 avril à 9 h 30, pour protester contre leur mise en chômage technique. L'usine doit fermer ses portes début 1984. La C.G.T. a lancé, pour cette semaine, un appel à diverses actions.

daté 5 avril 1983 a été tiré à 403 435 exemplaires en le quatuor un modèle d'orga-

Rudolf Noureev prendra en septembre la poste de directeur de la danse au palais Garnier. Il décrit les carences de la danse française, ses qualités, et il expose se politique.

Chabrier, le compositeur français à double visage, voisine avec Marcel Proust qui fut l'auteur d'un « Eloge de la mauvaise musique » et qui s'exprime dans une interview imaginaire. Quant à Michel Bouquet, il explique ca que lire veut dire,

Le numéro du « Monde »



AIRCOM SETI 25, rue La Boétie 75008 PARIS Tél. : 268-15-70 _



ENSTITUT FRANCO-AMERICAIN DE MANAGEMENT

HARTFORD UNIVERSITY une grande école internationale

- Créé en association avec une université américaine réputée : Hartford University, Connecticut, USA.
- 3 ans de formation supérieure à la gestion,
- (2 ans à Paris, 1 an aux États-Unis). · 2 diplômes : Diplôme IFAM, Bachelor of Science
- in Business Administration. 4º année optionnelle : obtention du diplôme MBA

(Master in Business Administration). on : Baccalauréat exigé + épreuves orales.

Renseignements:	IFAM, 11 rue Viète 75017 Paris, Tél. 7 Établissement International d'Enseignement Su	/23.67.48
Vom:		
rénom:		
Bac:	1 ^{to} langue	
Vdresse		
	档	

محدًا من الأصل

5 mm 1042 the same provider The same of the same of Patriage of the lines the state of the s The state of the s State Sales Sales Sales -42 Manager Control -The state of the s the property of the second the photolog per make and assessment the state of Table and the second of the second · 一个 电子 医中心性病毒 Time tonde and the second of the second

William of a second of

April 19 Sept. 19 Sept.

the second will a

Marine Marine Reports

the desired of the second

the state of the state of the state of

And the same of

Carried Contract

Transfer or server

35 4 30 h 1 1 1

A se library and

Section 1

de l'en

Station of the

Sale to the sale of the

21-10 A 21-10

In the second free

The State of State of

A ME LONG TO A STREET WAY

1. And 1. And 1. And 1. - 12 13 1 A

Hall the state of the state of

all a page at the first

The age

18 mg 10

A STATE OF THE STA

The state of the s

A Marie Andre State The

Mary Mary Services

That is a

Remark Service Line

Tobbe Transfer .

The state of the s the state of the s Section Section Section

The state of the s THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NOT THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO IS NAMED IN COLUMN TW A STATE OF THE STA de his ter serve. ** 4° to en en

The state of the state of The same of the sa The state of the s

and the same of the same

ner garge if the little of the

The second second second

The September of the September 1981 1981 1981

The second second

The Principles of

- was the same

and the second second second second

A country of the same of the s

The same of the sa

The state of the s

20 mg 10 mg

" Trains de les ses

-